

saponificare l'olio . . .	315.19	scaricamento automatico	38.19	scioglimento degli		senso inverso	57.7
saponificato, grasso . . .	275.7	— del pesti	107.2	stracci		— longitudinale	100.16
saponificazione del grasso		scaricare l'acqua di la-		sciolti nell'alcool	403.8	— di movimento	57.3
275.5, 315.9		vaggio	280.9	—, le fibre si trovano —	460.11	— della rotazione	130.12
saponina	277.23	— la controbacchetta . . .	168.12	scivolamento delle fibre	7.10	— della torsione	541.12
sartia	596.11	— il pettenuzzo	322.9	nella guarnizione	67.10	—, nello stesso	67.7
saturato d'olio, nastro di		— il recipiente	446.2	— del freno	347.10	separare le fibre di lino	211.19
feltro	356.1	— la tavola a morsetti . . .	464.12	scoccamento	159.12, 165.6	— in manipoli (strati di	
— di sudiciume, liquido	272.16	scaricarsi dai piani supe-	445.18	—, meccanismo di	166.8	juta)	235.11
—, aria — a d'acqua	293.14	riori sugli inferiori		scodella ad olio	149.2	— la materia grassa	299.18
saturazione, grado di	272.17	(lana)	297.1	scolorare	401.12	— in strati (balla di juta)	235.10
saturato di catrame, fune		— dalla tela superiore		scompartimento di		separatamente, avvolgere	
— a	508.19	sulla inferiore (lana)	295.15	bagnatura	239.6	i fill di seta — sull'	
— d'umidità, filato	615.7	scaricatore	51.7, 79.5, 97.17,	— d'oliaggio	239.6	aspo	421.15
sbarra	31.10	200.3, 202.1, 446.6		scomparto del banco a		—, trattare — le diverse	
— di chiusura	44.12	scaricatori, sistema a		tirare	103.8	partite	212.5
— a coltelli	44.3	due	202.2.3	scomposto, alcali non	277.14	separato, aletta — a dal	
— a denti	312.10	scarico della camera di		scopa	317.5	fuso	548.1
— di griglia	27.7	vaporizzazione	572.4	scoparina	419.20	separatore di filato	3.22
— con incavature	258.5	— della controbacchetta	168.11	scopatore	3.20	separatrice di filato	3.23
sbarretta 251.14, 372.9, 445.4		— dell'idroestrattore	305.2	scopatrice	3.21	separazione in drappi fol-	
— ad aghi (oscillante)	383.2.3	— del peso	88.14	scopature oliose	194.20	lati e non foltati	399.13
— armata di aghi	245.6	— di troppo pieno	285.10	— unite	194.20	— delle fibre di lino	211.18
— a due file di denti	254.7	scarpa aggiustabile	241.11	scopinatrice, macchina	420.6	— delle fibre lunghe e	
— a pettini 218.9, 253.10, 254.6		scartamento degli aghi	372.3	scopinatura dei bozzoli	419.19	delle corte	374.3, 444.15
— a punte	85.5, 86.11, 88.1	— dei cilindri	218.13	— a mano	420.3	— imperfetta	211.20
sbarete ad aghi aumen-		— dei fusi	129.13, 150.5	scopinetto	420.5	— lenta	606.23
tando di densità	380.10	— delle punte	311.18	scorrimento delle fibre		— della miscela	313.7
— incurvate	372.11	— delle sbarrette	372.2	tra i cilindri	103.5	— della miscela per	
sbattere i bozzoli	420.4	— delle superfici car-		scorritolo	283.8, 361.6	l'azione del lupo	311.9
— la stoppa	220.11	danti	58.13	— della forza	324.10	— in nastri del foglio di-	
sbattitrice per cascami		scarti	265.5	— per molare e tornare	405.8	viso precedentemente	478.8
di seta	441.11	scarto con fiocchi	374.21	— per regolare lo scarta-		— in nastri della pasta	
sbattrice meccanica	420.6	— d'incannatura	165.14	mento	392.13	da carta sullo staccio	477.1
sbattuta a mano dei boz-		— con nodi	374.20	scorza di quercia	531.13	— delle pelurie	31.14
zoli	420.3	— di pettinatura	8.2, 82.7,	scosse, aste a	38.10	— della polvere dalla	
sbattuto, massa di boz-		— di pettinatura della	374.19, 452.15	scotola doppia	495.7	lana	266.15
zoli — a	440.17	lana mohair	409.15	— singola	495.6	— del velo in nastri a	
sbavatura	70.3	— di pettinatura del		scotolare la canapa	495.3	mezzo di battitori	201.5
sbiadito, stracci — i	398.3	ramiè	262.9	scotolato, canapa — a	228.4	serbatoio d'acqua	294.2
sbianca della filaccia	261.12	scatola	72.5	scotolatore	495.8	— a bottoni	591.1
— durante il lavaggio	296.15	— del pettine	60.8	scotolatura della canapa	495.1	— di lavaggio	278.5
— degli stracci	401.7.8	— per spago	577.10	scotolatura della canapa		— ad olio 148.2, 361.16, 553.1	
sbiancare nell'acqua di		scattare	346.12	scotolatore	495.8	— ad olio distaccabile	147.8
risciacquo	286.16	scatto 173.7, 181.5, 190.3, 206.11,		scotolatura della canapa		— ad olio svitabile	146.12
— il grasso	300.9	357.11, 578.2		scotolatore	495.8	— ribadito	278.6
— il nastro	374.14	— d'arresto	47.7	scotolatore	495.8	sericina	411.8
sbiancato, filato	605.11	— di chiusura	185.4	scotolatura della canapa		— dura	411.16
scadente, di qualità	236.17	— di fermata	182.4	scotolato, canapa — a	228.4	— friabile	411.15
scaglia, levare le — e dal		— del guida-cinghia	179.7,	scotolatore	495.8	— rammollita	412.2
filo d'acciaio	66.7	— libero	185.1	scotolatura della canapa		serie di aghi	444.5
scala	613.18	— di sicurezza	177.11	scotolatura della canapa		— di aste sospese	28.11
— di Birmingham	86.20	— di cavalcarsi (file di punte)	339.15	scotolatura della canapa		— di cilindri	103.7
— circolare	361.1	scemamento del peso	106.10	scotolatura della canapa		— di fusi	123.3
— per diversi sistemi di		— della pressione	106.7	scotolatura della canapa		— di pettini	214.8, 371.17
titolazione	614.11	scentramento del cilindro	107.9	scotolatura della canapa		— di pinze	449.15
scaldar-e l'olio di bagna-		scentrato, cilindro girante	202.18	scotolatura della canapa		— di punte, ultima	86.2
tura	238.17	scervo di liche, canapa		scotolatura della canapa		serimetro	606.24
— si (fuso)	148.17	— a	228.8	scotolatura della canapa		serpentino refrigerante	462.1
scalpello di legno duro	110.10	Schällibaum, griglia	48.1	scotolatura della canapa		— a vapore	298.6
— di ossa	110.9	scheggia di legno	47.2	scotolatura della canapa		serraggio delle fibre tra	
scanalato	42.15	schermo nero	422.17	scotolatura della canapa		i cilindri	103.1
scanalatura 116.11, 259.6,	499.7, 524.7	schiacciare, macchina a	241.4	scotolatura della canapa		serrandola a mano	27.11
— centrale per il perno		schiumarola	418.16	scotolatura della canapa		serra-punte, meccanismo	
della bobina	552.11	schiumoso, soluzione — a	277.10	scotolatura della canapa		181.10, 184.5	
— con denti	241.3	Schleiper, metodo di		scotolatura della canapa		serrato, avvolgimento	519.9
— clicoidale	240.10	sgrassatura	276.14	scotolatura della canapa		seta (v. a. greggia)	410.3
— fina	143.4	Schlumberger, organi di		scotolatura della canapa		— allante	410.12
— nella flangia inferiore		comando del sel-		scotolatura della canapa		— dell'anaphe	410.17
del tubo	546.6	facting	184.12	scotolatura della canapa		— dell'antherea assama	410.11
— di guida per il coltello	196.13	— pettinatrice duplex	91.2	scotolatura della canapa		— arindi	410.10
— per guidare il pignone	546.10	Schopper, dinamometro	608.6	scotolatura della canapa		— artificiale a base di	
— dell'imbuto	527.10	sciacquare con acqua di		scotolatura della canapa		gelatina	470.19
— nell'imbuto con rullo		fiume fredda	284.16	scotolatura della canapa		— artificiale a base del-	
folle	527.13	sciacquatrice, macchina		scotolatura della canapa		l'ossido di rame am-	
— irregolare	191.5	— con propulsore	285.12	scotolatura della canapa		moniacale	464.4
— praticare le — e sui		sciogliere i blocchi	20.4	scotolatura della canapa		— artificiale di Elber-	
cilindri mediante la-		— il cotone	25.12	scotolatura della canapa		feld	588.6
minazione	120.20	— le fibre di juta	247.4	scotolatura della canapa		— artificiale facilmente	
scanalature	116.10	— i fiocchi in fibre ele-		scotolatura della canapa		infiammabile	462.9
— alternate	241.1	mentari	49.17	scotolatura della canapa		— artificiale di Ober-	
— arrotondate	240.8	— i fiocchi di lana	310.15	scotolatura della canapa		bruch	588.6
— incrociate	332.1	— la lana	310.14	scotolatura della canapa		— artificiale al viscoso	468.9
— longitudinali	241.2	— il manipolo di juta	236.1	scotolatura della canapa		— dell'attacus Cynthia	410.12
— opposte	240.11	— la materia gommosa	225.13	scotolatura della canapa		— del baco domestico	410.5
scapecchiare	8.4	— la potassa	273.6	scotolatura della canapa		— a base di nitrocellu-	
scapecchiato, canapa — a	495.17	— la sericina con acqua		scotolatura della canapa		lossa dall'acetato di	
scapecchiato	212.20	bollente	436.20	scotolatura della canapa		collodione	459.5
— a macchina	8.6	— la sostanza intercellu-		scotolatura della canapa		— a base di nitrocellu-	
— a mano	8.5	lare	237.10	scotolatura della canapa		lossa di collodione di	
— meccanico	8.6	sciogliersi (cotone collo-		scotolatura della canapa		acetone	460.5
scapecchiatrice	8.6	dio)	402.2	scotolatura della canapa		— a bava regolare	427.18
scapecchiatura	8.3	scioglimento del cotone		scotolatura della canapa		— del bombee domestico	410.5
— della canapa	495.10	(pressato)	20.2, 25.11	scotolatura della canapa		— buona al tatto	427.4
scapecchio di lino	212.13	— delle fibre di juta	247.3	scotolatura della canapa		— caricata	587.11
scardassa	77.3	— dei fiocchi di lana nei		scotolatura della canapa		— di caseina	471.18
scardassare	8.4	loro elementi	317.7	scotolatura della canapa		— da cenci	412.5
scardassatura	8.3	— della lana	310.7, 364.15	scotolatura della canapa		— Chardonnet	588.7
scardasso	60.18			scotolatura della canapa		— cinese tussah	410.8
				scotolatura della canapa		— al collodione	456.5
				scotolatura della canapa		— a colori	587.18

seta cotta	426.21	sfalsato, denti -i	30.14, 31.1	sgrassatura col metodo		soda Leblanc	309.14
- cruda	426.22, 434.4	- , fori -i	105.1	naturale con acqua	366.9	- Solvay	276.3, 309.12
- da cucire	586.17	sfarfallato	415.18, 436.7	- all'orina imputridita	276.15	- , processo alla	479.8.9
- cucirina	586.17	sfeltrato	372.10	- della seta	433.6	sodo, cotone	13.4
- domestica del gelso	427.22	sfera	348.5	shoddy	407.6	soffiamento	75.15
- eri	410.10	sfibramento dei capi	405.9	- di coperte	407.8	soffiatore con ventilatore	575.1
- fagora	410.9	sfibrare i bozzoli	440.15	- di flanella	407.7	- del vetro	467.11
- fantasia	587.10	- i capi	404.4	- di seta	455.14	soffice, rendere - il ca-	
- fermentata	438.1	- i cascami di seta	442.10	- di tappeti	407.9	scame di seta	440.16
- filata	412.18	- i cenci di seta	456.8	- di tessuto di presse a		- , torsione	170.5
- fina	425.17	- i fiocchi	49.17	olio (a zucchero)	407.10.11	soffietto a mano	75.16
- per frange	587.8	- i pezzi d'amianto	490.7	sicurezza, apparecchio di		soffitto	503.15
- gaufré	587.17	sfibratrice	405.10	- per avvolgere la		soffocare le crisalidi col	
- del gelso selvatico	410.7	sfibratura dei capi	404.3	tela	46.5	vapore	418.3
- a giri contati	602.17	sfilacci bianchi	492.12	- , dispositivo di - per		soffocato, bozzolo	413.10
- glacé	587.15	- (non) incatramati	492.11.12	disinnestare la rientra-		soffocazione con vapore	
- greggia	425.2	- neri	492.11	trata del carro	170.1	d'acqua	418.1
- greggia imbozzimata	428.8	sfilacciare gli stracci	403.10, 404.2	- , meccanismo di - per		solajo della gabbia	22.12
- greggia insaponata	428.8	sfilacciato a secco, strac-		fermare il carro dur-		solato di alluminio	303.9.
- greggia di titolo irre-		ci -i	403.18	ante la entrata	357.6		465.15
- golare	428.18	sfilacciatore degli stracci	403.12	sifone	362.3	- d'ammonio	469.8
- incannata	470.13	sfilacciatrice a cenci	405.6	silicato di potassa	369.8	- di calce	310.6
- incavigliata	587.14	sfilaciatrice a mano	403.9	- di sodio	369.9	- ferroso	469.12
- indiana del Mezan-		- a secco	403.15	silvaline	589.2	- di magnesio	465.11
- koora	410.15	- senza olio	403.14	simetrico	551.12	- di manganese	401.16
- innaspata	412.18, 425.1	- ad umido	403.18	singole parti	121.12	- di nickel	472.9
- lanimata	587.16	sfilacciatore bianche	492.12	singolo, stiramento	371.10	- di potassio	272.10
- lavorata	586.5	- (non) incatramate	492.11.12	- , velo	326.16	- di rame	458.23
- lucidata	587.15	- nere	492.11	sinistro, a comando	83.4	- di sodio	303.6.
- Luna	588.8	sfilone	425.15	- , filato a torsione -a	153.13	solforato, bozzolo	413.11
- per macchina	587.9	sfioccamento del cotone		sinistrorso, torsione -a	540.12	solforatoio	434.20
- per maglieria	586.18	pressato	20.2	siringa a olio	239.14	solforatura della seta	
- in matasse	412.18	sfioccare il materiale fi-		Sirius, seta	588.9	cotta	434.19
- per merletto	587.7	broso	7.4	Sisal	492.6	solforazione della seta	
- Meteora	588.10	- sufficientemente	21.7	sistema a canale	80.11	cotta	434.19
- muga	410.11	sfioccatura del cotone	25.11	- di carda a filare	193.4	solfo di carbonio 238.19,	297.20,
- naturale	472.6	sforzamento della rota-		- di cilindri	103.7		438.6
- nervosa	427.14	zione del cilindro	107.14	- di disposizione dei		- di ferro insolubile	469.16
- nitro	588.7	sforzare il filo di viscoso		denti	68.9	- metallico	469.17
- alla nitrocellulosa	456.5	in una soluzione	468.12	- di filatura	1.5	solidezza della materia	64.7
- ombreggiata	587.13	- la soluzione in un		- di filatura ad anelli	138.5	solidificarsi (grasso)	300.17
- ondata	586.16	bagno precipitante	472.3	- inglese di ritorcitura	542.11	solidificato, grasso	300.18
- opaca	427.19	- la soluzione attraverso		- di leve con forchetta		solidificazione del grasso	300.16
- operata	431.8	tubetti capillari	463.8	e rullo di guida per la		- del liquido per oliare	316.17
- oscura	427.19	sforzamento di rottura	606.16	catena di scocca-		sollevamento del cappello	53.3
- all'ossido di rame am-		- di tensione irregolare	517.14	mento	166.8	- della ciocca	383.12
- moniacale	588.8	sfregamento 8.17, 331.12,	484.17	- metrico di titolazione	599.12	- del tamburo	56.10
- parigina	464.4	dei balloni	152.17	- precipitante	299.16	- dispositivo di	304.3
- da passamanteria	587.6	- dei funami con corpi		- di doppio scaricatore	202.3	sollevare il cappello	53.4
- non pelosa	427.15	ruvidi	507.2	- a due scaricatori 202.2,	322.4	sollevatore Déru	261.1
- piatta	586.22	- a mano dei nastri di		- scozzese di ritorcitura	542.8	- Mélen	282.12
- di pirossolo	588.7	carta	484.21	- di torta all'italiana		- Mc Naught	293.4
- provenienti da bozzoli		- dei nastri di pasta da		(alla francese) 421.18,	422.1	sollevazione, meccanis-	
solforati	427.1	carta	478.10	- di trattura all'italiana		mo di	273.2
- di ragno	411.1	- del nastro pettinato	386.5	(alla francese) 421.18,	422.1	solubile, difficilmente	412.3
- ritorta	431.8	- a secco	507.3	- di trattura alla tavella	421.18	solubilità nell'acqua	471.5
- della rondontia	410.16	- a umido	507.11	sistemi di numerazione	599.11	- del sudiciume	272.3
- selvatica	410.6	- , dispositivo di - a		- di titolazione	599.11	soluzione di acetone	460.4
- sgommata	427.16, 434.5	cilindri	333.7	Skene e Devallée, lava-		- acquosa di acido clo-	
- sgommata parzial-		sfregante, apparato -		trice	282.17	ridrico	305.7
mente	434.11	per borretta	454.2	siappolatore della lana	366.15	- acquosa di sale di	
- Sirius	588.9	sfregare	8.18	- a macchina	367.3	ammonio	465.7
- tassar	410.13	- con creta purgata	253.2	- , meccanismo	367.6, 368.10	- alcalina	275.10,
- per tessitura	587.5	- il gran tamburo con		grafite	367.8	309.9	
- tonda	426.1	sfregato, cordame	507.12	siappolatrice della lana	367.8	- acetone	471.20
- torta	586.5	sfregatore per canapa	495.11	- meccanica	366.13	- alcalina caustica	464.14
- trama	431.10, 586.11	sfregatore per filo di		- con vetro solubile	367.2	- alcoolica acquosa di	
- trama grossolana	586.12	pell	409.5	slitta 55.6, 73.12, 99.10,		caseina	472.2
- tussah dell'India	410.19	- semplice a sei altezze	333.9	55.6, 73.12, 99.10,		- alcoolica di cloruro	
- vera	472.7	sfregatori con corsa		di guida per l'arresto	121.5, 185.10	d'ammonio	457.11
- visuose	588.8	augmentante	334.2	- del rullo di tensione	95.5	- alcoolica di cloruro	
- Yamamay verde pal-		- doppi	333.8	slittamento del calibro	41.3	ferroso	456.13
lido	410.14	- di metallo	333.11	- delle fibre tra i cilin-	499.8	- alcoolica di un sale	460.12
setaccio	71.10	sgocciolamento	287.10	dri	103.5	- d'allume	238.18
setaiuolo	412.20	sgocciolante, olio	317.15	- dei graticci	23.6	- di bisolfato alcalino	465.4
sete industriali	456.3	sgocciolatoio	360.4	smaltato, tubo di legno	149.14	- calda di soda	470.14
- reali	586.4	sgommamento della filac-		smerialgiare il cilindro	70.18	- di caseina	471.15
setole disposte in spirale		cia	261.9	- il tamburo	63.11	- di caucciù (fluidissi-	
settimanale, consumo	18.14	sgommare i cascami di		smerialgiato, nastro	71.17	ma)	65.11,
settorale, filo	66.2	seta	472.7	smerialgiatura del cilin-		- di cloruro d'ammonio	468.13
settore (v. a. segmento,		- leggermente	434.9	dro	70.17	- di cloruro di calcio	457.19
quadrante) 152.1, 170.7,	350.5	- parzialmente	434.9	smerialglio	70.20	- di cloruro mercurioso	459.12
- sull'albero delle bac-		- la seta	432.15	- , applicare lo - sul		- di cloruro di sodio	465.5
chette	186.5	sgommato, cascami non		cilindro	70.18	- di cloruro stannoso	457.2
- di alimentazione	94.1	-i	436.2	sminnuzzolare i residui di		di collodione conte-	
- armato di punta 85.4,	87.11	sgommatura leggera	434.8	crisalidi	441.1	nente acqua	462.5
- della bacchetta	166.6	- parziale	434.8	smussato a punta	119.6	- di collodione concen-	
- coperto di cuoio 85.6,	380.11	- della seta	432.14	- , dente di carda	338.13	trata	457.10
- dentato 94.5, 152.8,	181.4	sgrassamento della lana	273.18	-a	382.18	- debole di sapone	194.11
- dentato di bronzo	94.6	- , apparecchio di	298.1	- , tagliato	236.10	- di etere acetico	460.10
- liscio	89.12	sgrassare la lana	273.14	- , snervato, molla -a	106.5	- a filare	461.14
- scanalato	378.3	sgrassato, lana -a	273.17	Snoeck, essiccatoio	296.7	- a filare viscosa	464.6
- a spazzola	99.4	sgrassatore della lana	284.12	sobbalzare (cilindro)	107.11	- di gelatina	471.4
- , meccanismo del	170.6	sgrassatura della lana	273.18	- , mediante alcali ed		- di grasso	298.11
sevo	484.4	acqua	275.9	- , mediante saponifica-		- neutra	305.13
sezione angolare	355.17	- , mediante saponifica-		zione	275.8	- neutra di sale (alca-	
- del banco a tirare	103.8	col metodo fisico	366.9	calcinata	809.12	lino)	465.8,
- di rottura netta (fioc-				- caustica	472.8	- di nitrite di sodio	460.5
cosa)	100.8.7			- cristallizzata	276.10,	- di potassa	273.5
- trasversale	100.13				276.2	- di sale comune	465.5
- triangolare	455.11						

soluzione di sale		sopporto triangolare	282.18	spazzatura a mano	340.7	spola formata da fili	
metallico	469.4	verticale	89.7	meccanica	340.18	accoppiati	545.2
di sale satura	469.5	verticale del carro	547.4	pneumatica	370.18	girevole	153.8
di salnitro	419.17	della vite di tensione	344.11	di carda	194.17, 203.8	di lamiera	518.10
di sapone calda	433.13	del volante di rinvio	192.3	spazzola	449.7	di legno	124.4, 518.9
schiumosa	277.10	sorgente del calore	293.3	circolare 94.7, 250.11, 368.1	318.1	di lignuolo	509.12
di silicato con am-		sorta di cotone	13.5	per distribuire l'olio	318.1	mobile	153.8
moniacca	369.10	di lana	266.8	della mascella supe-		di preparazione	224.6
di silicato di potassio	463.3	sortita del carro	159.10	riore	93.6	del primo ritorcitoio	545.1
di soda	376.10, 419.18	per il fumo	376.3	per nettare la griglia	49.3	ritardata	139.11
di soda caustica	276.11	sorvegliante v. a. operajo,		nettatrice	58.3, 75.13	rotante a velocità	
di soda tiepida	309.18	lavorante		nettatrice a mano	75.5	uniforme	139.12
di solfato ferroso	469.15	al lupo sfibratore	197.14	pulitrice	446.5	a svolgimento tangen-	
di solfato di nickel	472.9	sorveglianza del filatoio		di rame	113.3	ziale	153.8, 520.4
solvente	463.5	continuo ad anelli	158.11	di ritegno	379.14	di vetro	466.8
sopporto	54.9, 59.9, 132.11, 252.15, 373.7	sorvegliare i fili da in-		di ritegno con movi-		spolatore	3.6
dell'albero dei tamburi		naspere	424.14	mento di saliscendi	448.16	spolatrice	3.7
delle alette	192.7	sospensione libera, peso a		scaricatrice	75.13	di seta	429.3
americano	505.11	—, materie in	105.14	con setole disposte in		spole dei banchi collocate	
dell'anima conica	324.4	sospeso al soffitto	270.24	spirale	389.7	sulla rastrelliera	137.12
anulare mobile a sfere		sospeso, alimentazione		a tamburo	75.9	del ritorcitoio	551.5
dell'apparecchio mo-		del filo —	554.10	trasportatrice	444.2	spoletta	145.5
latore	73.9	sostanza arrotante	70.19	spazzolatore cilindrico	97.16	per bobina	175.19
di base	289.4, 354.14	cellulosa	472.12	spazzolatura del lino	217.17	per macchine ricama-	
di base di bronzo	355.1	esplosiva	462.6	spazzolo	420.5	trici	533.9
di base in forma di		gelatinosa	471.5	spazzolone	420.8	spolettina per le navette	
pera	289.14	intercellulare	237.10	specie di bozzoli	413.14	delle macchine a cu-	
di base del perno	128.12	saponificante	275.8	di cotone	13.5	cure	520.12
del bilanciere	603.9	per sgombrare	433.4	del filato	579.1	spolverare la lana	266.16
di bobina in forma di		sostanze albuminose	471.10	d'incannatura	518.19	sporcamento del filo	227.2
forca	356.15	coloranti resinose	432.16	di lana	266.10	sporgente, parte	378.1
delle bobine	502.6, 611.2	incrostanti	475.7	di lana artificiale	406.11	sporgenza delle punte	86.13
delle bobine di alimen-		in sospensione	270.24	di seta	410.4	della scanalatura	116.12
tazione	382.16	vegetali	301.4	di stracci	396.5	sporgere (punta di dente)	
chiuso	324.6	sostegno	538.3, 553.12	di vaso	76.6	sporto d'arresto	348.8, 533.2
dei cilindri 90.8, 105.4, 127.6,		verticale incassato	497.2	spedizione dei pacchi	577.10	spostabile	320.13
cilindrico	358.12, 545.7, 290.9	sostituente d'olio	316.12	spedizioniere	6.1	di fianco	196.16
del cilindro scarica-		sostituire i vasi pieni	60.11	spelaia	417.4, 435.16	spostacchingia	43.11, 357.1
tore	88.7	sostituto di sapone	277.20	spessore della falda		spostamento dell'arco	
a collare	354.13	sostituzione delle bobine		(alimentatrice)	41.14, 42.9	conico	54.1
a coltello	111.13	piene	141.10	del filo	66.16	automatico del guida-	
del contatore	358.7	sotterraneo, canale	402.18	della tela d'ovatta	32.9	filo	517.5
per la corda del carro		sottile, strato	117.9	spezzare la materia fi-		della cinghia	43.14
elastico	174.1	sotto-incannatura	156.7, 175.8, 551.13, 13.6	brosa	20.3	comandato	206.5
a forma di cassa	342.13	sottospecie	13.6	spezzarsi (bava)	424.4	del guida-filo	517.3
a forma di forca	530.10	sottrazione di calore	294.13	(filo)	541.10	laterale	24.6
dei fusi	354.11	sovramacerato, cascami		spezzatura del filo	541.9	orizzontale	54.3, 252.10
dei fusi aperti	356.2	—	438.4	spicchio, coperchio di	27.11	d'una parte della car-	
del fuso	145.9	sovrapposizione di varie		spicchio armato di punte		rucola espandibile	251.1
del fuso in forma di		falde	41.12	378.2, 383.1		del porta-anelli	151.10
croce	510.7	del velo (a squame)	326.3.4	coperto di cuoio	85.6	radiale verso l'asse	
a girlo della rotala	190.14	—, ricongiungere per	85.13	rigato	85.7, 378.3	(dall'asse) del tam-	
a gomito	349.5	sovrapposto, cilindri —	243.13	spigoli dei ferri	367.12	buro	55.13, 56.1
guida	59.6, 361.3	sovraritorcere il filo	541.7	spigolo del braccio doppio		uniforme	517.4
guida-filo con coppa		sovratorto, parte — a nel		del canale	535.2	spostare l'arco conico	54.2
individuale per i fusi		filo	454.9	inclinato	203.9	i pattini	352.9
degli ingranaggi	349.2	spaccato, cono	332.14	pullo	317.16	in su il dado	170.15
intermediario frontale		spago	577.15, 592.16	spillo di filo metallico	512.12	spostatore	242.3
(posteriore) del carro		di canapa	512.7	spina logarata	313.12	spremere la lana	279.1
mobile per il carrello		a due (tre) capi	593.4.5	a punta smussata	313.2	spremitura della lana	288.1
a graticci	307.11	del freno	545.10	spindle, uno	564.13	della lisciva	279.3
mobile del volante di		greggio	592.17	spingere la bobina verso		spruzzamento delle alette	
rinvio per la corda		imbiancato	593.1	la punte del fuso	175.12	con un inaffiatolo	317.4
dei tamburi	192.4	per legare	593.2	spinta di galleggiamento		con una scopa	317.5
multiplo per i fusi	354.12	per macchine mieti-		della lana	282.9	spruzzato, lana — a	317.10
pendente	360.2	trici-legatrici	592.15	spira della vite	252.6	spruzzatura dei filati con	
del perno	384.4, 528.4	per zucchero	593.3	spirale a destra	517.11	acqua fredda	570.5
del perno del cilindro		spalmare con acqua in-		discendente	351.12	del filato con acqua	
spogliatore	324.3	collata (cuoio)	120.4	montante	351.11	olio	239.12
per il perno della for-		spandere in istrato sot-		a sinistra	517.12	spugnoso, caseina — a	471.18
chetta	281.6	tile (colla)	117.8	alette disposte in	309.2	spuntato, stoppa — a	244.7
a perno rotondo	111.12	spanditrice	218.4	spirali opposte	370.4	spuntatrice meccanica	
del pettine	58.9, 99.9	per canapa	232.1	spire adiacenti in con-		(a catene)	243.12, 244.3
del pignone di comau-		a catena	501.12	tatto	519.11	spuntatura della canapa	
del carro	176.11	per juta	246.12	ascendenti (discon-		spuntito	496.3
della piletta	131.5	spargere del sale sui		dentati)	551.14	srotolare una balla cilin-	
della placca dei fusi	343.7	cascami	438.22	ellicoidali regolari che		drica	19.19
a ralla con raffredda-		lo smeriglio sul cilin-		si invernano con una		drina	616.4
mento ad acqua	36.13	dro mediante un se-		curva molto rapida	517.8	stabilire il titolo (della	
della rastrelliera	395.1	taccio	71.10	di filo	165.5	seta)	598.3, 601.11
regolabile 55.2, 202.16, 206.10		spartea	492.19	incrociate	515.10	staccabile, serbatoio ad	
regolabile della bac-		spazio	68.12, 308.15	iniziali	538.10	olio	553.7
chetta	178.9	fra i denti	31.8	spirito di legno	459.1	staccamento del tratto	
regolabile con indice		nocivo	59.10	splendore della fibra	237.1	pettinato	82.5
regolabile del perno		sotto la traversa	290.8	spogliatore	370.2	staccare dalla spazzola il	
del cilindro lavora-		vuoto	294.10	spola 128.2, 255.8, 505.9,		capofilo	420.14
tore	324.2	spazzare il cappello	52.8	611.11		il tratto pettinato	82.6
del rotolo	41.3	la carda	75.2	di alimentazione	526.10, 538.7	il velo	59.17
del rullo arrotatore	78.10	la guarnizione dei cap-		con avvolgimento pa-		staccato, ghisa — a	271.12
delle ruote del carro		pelli	57.8	rallelo	518.20	staccatura dell'amianto	
a saldare	87.1	spazzatamburi	4.10, 340.8	dei banchi	137.11, 139.4, 257.4, 567.16, 505.5	staccio	490.6
scanalato	342.5	spazzatamburo, disposi-		per corda	139.4, 567.16, 505.5	cilindrico (a nastri)	
della spazzola	88.11	tivo	322.13	con dischi di chiusura		cylindrico con sezioni	
dei tamburi nel carro		spazzatore di corde	75.10	di filo metallico	509.3	longitudinali	477.3
della tavola a bobine		del cappello 52.7, 57.9, 75.11		di filo di peli verticale		girevole	295.14
tenditore dell'eleva-		di carda	371.4, 398.7	e fissa	409.3	inverto	285.9
tore	40.1	della carda con dispo-		a doppia flangia	518.14	della macchina da	
		sizione d'aspirazione		ad una sola flangia	518.15	carta	476.18
		delle guarnizioni 75.1, 340.6				con nastri di caucci	

staccio a polvere	38.9	stirato semplice	103.9	stracci strappati	408.11	strisciatura	507.3
staffa	11.6	- per seta	451.17	- sudici	396.17	striscie di cuoio	64.16
- fra il gran tamburo e lo scolaratore	79.4	- supplementare	389.3	- tagliati	400.6	- a denti	367.9
- di regolazione a doppio braccio	129.2	- a più teste	103.10	- di tessuti di seta	455.15	- di tessuto metallico	477.11
stagionare il filato	015.4	- a vasi	384.9	- usati	396.7	- trasversali	329.19
- la soluzione a filare	463.15	- lavorante addetta	100.17, 371.9	- vecchi	396.7	strofinamento dei funami	507.2
stagionato, bozzolo	413.10	- primo	371.16	- di zeffiro	407.14	strofinare	203.16
stagionatura, apparato di	616.5.10	stiratrice di lino	224.2	stracciaiuolo	399.3	strofinatoio	203.16
stagnato, filo di ferro	493.9	stiratura (v. a. tiratura)	101.4,	stracciamento delle fibre di lana	369.6	strusa	435.15
stampa del nastro pettinato	374.15	- del bindelli di seta	451.15	stracciare la falda	321.18.15	- compressa a galsa di pallottole	442.11
stampato, anello	150.2	- doppia	371.11	- in stoppa (juta lunga)	244.8	struse di diverse specie	451.1
- filo	581.1	- dei nastri di borretta	453.7	- il vello	265.13	strutto	315.1, 428.13
- nastro	374.16	- dei nastri di seta	451.15	stracciato, vello	285.14	struttura dei bozzoli	416.1
stampito	439.9	- singola	371.10	straccio	396.8	- omogenea	605.17
standard	13.8	stiro	8.14	- per lo sfregamento	507.7	stufa mobile	417.17
stantuffo	291.10	stivare le balle	17.11	stracciovendolo	399.4	stufato, bozzolo	413.10
- aspirante	470.3	stock di lana	264.3	straffiato	586.8	stufatura (a secco) dei bozzoli	417.7.10
- premente	288.5	stoffa diagonale	64.24	strappamento a mano degli stracci	403.9	stumba	452.14
stato asciutto	196.1	stoffs per abiti da signora	397.2	strappare	378.6	sudciamento	37.8
- di formazione	480.10	stoppa	8.8, 496.12	- la ciocca di lana	382.6	sudamento della canapa	228.11
- igrometrico variabile	615.8	- agglutinata	220.6	- la fibra di lana	310.16	sudare (cotone)	15.9
- umido	428.5	- di battitura in fino	219.15	- i fili	146.10	suddivisione, tratto di	55.11
Staub, romana per filato	614.3	- di canapa	232.3, 492.4	- gli stracci	403.10	sudicio, stracci -i	396.17
- e Montfort, pettinatrice	99.15	- cardata	220.8	- gli strati di fibre	21.6	sudicume ceroso	274.9
steccato della gabbia	22.11	- della cernita	220.2	strapparsi (l'orlo)	108.4	- della lana	272.1
Stein, ritorcitolto per fili nodosi	559.11	- impura	232.4	strappato, pezzi non -i	404.12	suffumigare i bozzoli	418.4
stella 125.10, 132.6, 134.4	256.2	- ingrassata	232.7	strappi, nastro con	101.21.22	sughero	146.8, 595.5
stelle di cartone	536.9	- di juta	258.11	strascinamento della spola per il filo	140.4	sugna	428.13
stelo dello stantuffo	291.14	- di juta spuntata	244.7	strascinare la spola	140.5	sulfio-oleina	238.10
- a vite del settore	350.14	- di lino	212.13, 492.10	strati di altezza variabile, bobine con	156.1	sunfo	492.7
stendere a lungo la corda	513.7	- nodosa	220.7	- di base della bobina	155.18	suoneria	223.14, 370.9
- su telai di legno (cascami di seta)	440.6	- pettinata	222.10	- di carta	480.9	suono della molatura	339.10
stillicidio	574.8	- della pettinatrice meccanica	220.1	- conici	155.2	superfici di frizione	185.7
stramento (v. a. tiratura)	8.12, 101.4, 345.11	- di pettinatura	220.9	- di corda di canapa	279.4	superficie arrotante	202.14
- ed addoppiamento dei nastri di carda	80.16	- di pettinatura in grosso (in fino)	219.16, 232.5.6	- fibrosi	327.6	- ad aspetto nuvoloso della guarnizione	338.10
- del cotone	100.8	- di radice	220.3	- di filato opposti negli strati incannati	517.9	- d'avvolgimento	155.6
- doppio	371.11	- rilavorata	219.15	- sovrapposti	197.5	- brillante della guarnizione	338.9
- della falda	42.11	- di scotolatura (a mano)	219.13.14	- di tessuto	65.5	- cardante	58.13
- finale	101.9	- scura	220.5	- ammucciamento a	197.6	- cilindrica per il primo strato del nocciolo	168.1
- intermedio	101.8	- delle teste	220.4	- ingrasso a	317.6	- del coltello	409.11
- di α dei nastri	371.15	stoppatore	216.2	- mettere in - i manipoli	239.9	- conica per l'ultimo strato del nocciolo	168.2
- parziale	101.6	stoppino (v. a. lucignolo)	9.15, 122.2, 204.8, 342.6, 579.18	- tessuto a quattro strato aruffato nella bobina	65.7	- della fibra	6.20
- preparatorio	101.7	- bagnato	345.10	strato aruffato nella bobina	387.4	- del filato	9.23
- singolo	371.10	- continuo di loquettes	329.16	- d'avvolgimento	155.13	- di lavoro	60.14, 61.3
- superiore all'addoppiamento	223.3	- di juta	254.12	- di caucci	445.3	- refrigerante	295.1
- supplementare del carro	393.7	- di lino	224.10	- di cementazione	120.16	- scanalata	333.12
- totale	101.10	- di lubrificazione	344.13	- di ciottoli	271.11	- dello scaricatore	59.17
- rendere lo - uguale al numero dei nastri alimentati	104.8	- sfregato	328.15, 334.6	- di colla	71.9	- di sfregamento (scanalata)	332.9.10
strare	8.13, 502.7	storcitura a mano	9.12	- di cotone nella balla	19.17	superiore, cilindro	20.11
- ed adoppiare i nastri	80.15, 251.5	stornello	498.3	- esteriore del lignuoli	594.7	- stramento - all'addoppiamento	223.3
- l'aggravamento del filo	191.14	storta	402.15	- di fibre	7.17	supplementare, frizione	190.9
- le fibre a mezzo di cilindri	102.11	stozzare le scanalature	120.19	- di fibre tessili	480.8	surfilage	343.5
- il filo in una soluzione alcalina	467.2	stracannare il filo di greggia	429.4	- di flocci	200.8	surrogato di sapone	277.20
- il lucignolo	159.17	stracannatoio	429.13	- di ghiaia	271.11	sussequente, fuso - la bobina	123.10
- la matassa	576.16	- incannatore per seta	568.4	- (granuloso) di sericina	411.14.19	sviluppo d'aspo	59.8.9.10
- il nastro 8.16, 100.12, 222.12	371.7	stracannatura della greggia	429.1	- di grasso	274.5	- di polvere	221.11
- a oltranza	101.15	stracci ammuftiti	396.20	- di nastri di lana	279.5	- della scanalatura	524.11
- il ramie	262.13	- assortiti	399.8	- d'olio	237.11	svitabile, serbatoio ad olio	146.12
- a secondo del quantitativo d'addoppiamento	452.8	- bagnati	507.9	- piano di smeriglio	71.14	svitamento dell'aletta	141.5
- lo stoppino	256.15	- bianchi	397.21	- di soluzione di caucci	63.12	svitare l'aletta	141.4
- il tiglio	14.10	- di calzeria	397.11	- sottile	117.9	svolgere una balla cilindrica	19.19
- il tubo capillare	467.12	- di casemir	407.17	- striato di smeriglio	71.15	- il lucignolo	204.15
stirarsi (corda)	191.17	- centrifugati	403.19	- superficiale del bozzolo	417.4	- la seta dal rocchetto	468.5
stirato regolarmente	66.13	- cerniti	399.8	- di velo	326.5	- le spire dal fuso nudo	165.5
stirato (v. a. banco a tirare, banco tiratore)	8.15, 102.9	- colorati	397.22	- primo	156.13, 168.1	- il vello	265.7
- ausiliario	389.3	- di buon (cattivo) colore	398.1.2	- il primo - di filo avvolto è il primo svolto	520.1	svolgersi (filo del bozzolo)	421.8
- per borretta	453.9	- di vari colori	397.23	- ultimo 157.1, 168.2	533.11	- dal di dentro (cannetta)	519.15
- a canale	104.11	- disacidificati	403.7	- l'ultimo - di filo avvolto è il primo svolto	520.2	- con difficoltà (bobina)	97.5
- a cilindri dentati	254.9	- a fibra corta (lunga)	396.9.10	stratorito	586.9	- doppio (tela)	50.14
- circolare	253.8	- fini	396.14	strazza	435.18	- dalla punta (cannetta)	519.14
- da falda	451.12	- grossolani	396.13	stretto, chiusura -a della fune	501.6	svolgimento assiale	153.10, 556.19
- per filatura di filo pettinato flammé	590.4	- impuriditi	396.21	- trefolo	499.18	- della catena	350.12
- con α file di cilindri	102.10	- inamidati	396.18	striato, strato - di smeriglio	71.15	- difettoso	41.16
- finitore	103.14	- incollati	396.18	striatura longitudinale della seta selvatica	427.23	- facile	41.15, 560.5
- in grosso	451.2	- da lavori a crochet	397.17	- superficiale della seta domestica del gesso	427.22	- irregolare	41.16, 97.6
- intermedio	103.13	- di maglieria	397.12	strature, nastro con	101.22	- per la punta della cannetta	556.9
- preliminare	103.12	- di mezza lana	396.12	- α - per pollice	71.16	- sbagliato	155.19
- riunitore	81.9, 388.14	- mezzo-fini	397.1	stribbia d'acciaio	429.7	- del vello	265.8
		- di musselina	407.13	- ricoperta di panno (felpa)	429.5, 568.5	- buon	155.15
		- nuovi	397.24	strigatrice	373.2	- doppio - della tela	50.13
		- d'Orleans	407.15	stringere il freno	347.9	sweaters in lana	397.15
		- di panno	397.1	striscia arrotolata	829.12		
		- polverosi	396.19	- perforata	282.5		
		- puliti	396.16	- del velo	329.8		
		- di pura lana	396.11				
		- ritinti	398.4				
		- sbiaditi	398.3				
		- sfilacciati (a secco)	403.11.16				
		- di stoffs per abiti da signora	397.2				

T

tacca 533.1
 - arrotondata 497.14
 tacchetto 350.2

tacco della leva di comando della bacchetta	165.13	tamburo pettinatore montato eccentricamente	447.6	tavola per manipoli di lino pettinato	215.13	temporaneo, durezza - a	269.22
tachimetro	360.10	- a pinze di Little e Eastwood	381.11	- mobile, cilindro a.	116.5	- magazzino	210.15
tacometro	360.10	- principale	321.3, 360.17	- mobile guarnita di punte a uncino	367.15	tenace, lino	217.1
tagli trasversali (nastro)	108.2	- pulitore di cascami	195.7	- a morsetti	38.1, 197.12	tenacità	66.14
tagliar fuori gli occhiali	400.9	- a punte	244.10	- nera	422.17, 610.2	tenaglia	84.9, 377.8
tagliare ad angoli retti le estremità delle radici	243.4	- a punte smusse	287.15	- del pettine	229.10	- per guarnizione	338.5
- una balla	18.2	- porcospino	26.21, 35.5	- della pressa	577.14	tendenza ad arricciarsi	569.13
- la carta in nastri	481.10	- a quadrante	171.6, 173.1	- di pulitura	108.8	tendere la catena	351.2
- le estremità sporgenti del panno	118.8	- raccogliatore	368.10	- della rastrelliera	139.6, 564.15	- il graticcio	41.2
- i fili avvolti sull'albero	196.12	- di rame	282.2	- di scarico	235.18, 288.10	- il nastro di guarnizione	337.7
- il lino	211.1	- a rete metallica	32.6	- a smeriglio	70.13	- il velo	327.3
- il manipolo di juta	242.12	- con scanalatura fre-sata	523.0	- per le spole	556.5	tendifili	522.14
- gli stracci	400.5	- a scanalatura spirale	523.12, 524.6	- d'uscita	313.8	- con denti in porcellana	536.5
- le strisce di cuoio secondo la lunghezza del cilindro	118.19	- scaricatore perforato	24.11	- un sol filo per	393.11	tenditore	160.6
- verticalmente (mucchi)	197.7, 311.8	- spirale per il ritorno del carro	169.10, 349.14	tavolato della bilancia per il carico	613.2	- per la catena	40.5
tagliato, lino (non)	210.23, 211.3	- a staccio	48.8	tavole di alimentazione a marcia parallela	221.5	- dei fili	522.14, 536.5
- amusso	236.10	- per svolgere il lucigno	204.15	- continue mobili	218.5	tenore v. a. contenuto, percentuale	
- olio	315.24	- gran	51.2, 78.11	tavoletta nera	610.5	- d'acqua	15.5
tagliatore	328.10	- piccolo	200.3, 202.1	tazza di cuoio	547.12	- medio di acqua	287.7
- di juta	242.13	- primo	369.16	- dell'elevatore	40.3	- del bagno acido	303.12
tagliatrice di juta	242.14	- secondo	144.11	- di scolo	281.8	- in filo del bozzolo	424.7
- longitudinale	481.11, 12.15, 439.4	- secondo - perforato superiore (inferiore)	33.17, 34.1	tegolo armato di punte tela di alimentazione	27.1	- in gallettino	424.8
- longitudinale a due cilindri a gole	483.8	tampone di cuoio	442.1	- di alimentazione dell'apritolo	29.7	- inferiore d'acido	303.15
- longitudinale con albero a coltelli e cilindro a gole	482.14	tanaglia da chiodi	61.12	- del battitoio	50.9	- di polvere	400.18
- meccanica	242.15	tangenziale, tensione del filo	155.11	- del battitoio finitore	47.8	- in sapone	277.6
tagliatura delle balle tagliante	18.1, 67.14	tappeti	397.8	- completata	47.8	- in sericina	417.1
- con sbavatura	70.2	tara reale	17.3	- continua	328.6.8	- di soda	276.4
taglio delle cimose	400.14	- x per cento di	17.2	- continua di filo metallico	295.14, 296.8	- in strusa	424.6
- dei fasci di juta	243.9	tarmato, bozzolo	415.19, 436.8	- continua superiore	296.9	- di umidità	10.8, 15.5
- delle fibre lunghe	242.9	tasar, seta	410.13	- elevatrice	21.9	tensione del ballone	152.15
- del foglio di carta	482.1	tasca	36.10	- entrante	45.8	- della catena	351.1.3.4
- in nastri	481.9	tascabile, dinamometro	607.1	- senza fine	196.10, 308.2	- sulla controbacchetta a compressione d'aria	352.1
- delle parti difettose	455.2	tasche, il velo forma	326.22	- fornitrice	321.1	- delle cordette	359.17
- degli stracci	400.4	tassello	73.13	- irregolare	47.14	- del cuoio di sfregamento	332.12
talco	253.3	tasto	312.8	- juta grossolana	16.13	- del cursore	151.2
tamburi di essiccazione riscaldati a vapore	385.14	tatto	13.12	- juta fitta	16.12	- equilibrata	37.1
tamburo	257.16, 312.4, 443.12, 444.3, 450.3, 522.1	- cotonoso	427.12	- juta a grosse maglie	16.13	- del filo	140.8, 498.12
- dell'anima	509.11	- craquant	427.6	- juta a maglie fine	16.12	- del filo all'avvolgimento	168.8
- apritore	48.7	- dolce	427.8	- metallica	295.4	- del filo a mezzo della controbacchetta	557.12
- di aspirazione	195.9, 196.11	- duro ed elastico	427.9	- metallica senza fine	476.15	- dei fili per controbacchetta caricata	168.9
- d'avvolgimento	321.11	- elastico	427.10	- metallica a x maglie per unità di superficie	465.18	- del lucignolo	125.2
- d'avvolgimento della falda	451.9	- morbido	427.7	- d'ovatta (v. a. ovatta, falda)	7.11, 41.7, 198.8	- massima	454.17
- avvolgitore	610.6	- ruvido	427.5	- di pettini senza fine	214.4	- preliminare	536.7
- azionato da corda incrociata	556.2	- secco	427.11	- principale	373.14	- regolabile	526.9
- battitore	267.9	- della seta	427.3	- regolare	47.15	- stretta dell'avvolgimento	155.9
- battitore a lame	40.10	- buono al	427.4	- singola	373.15	- tangenziale del filo	155.11
- di carbonizzazione	402.14	- ruvido al	14.1	- smerigliata	70.14, 16.12	- dei trefoli	504.6
- da carda	443.4	tavella, torta alla	421.18	- a smeriglio	70.14, 339.2	- uniforme	391.9
- a catena	171.6, 173.6	tavola v. a. graticcio		- a smeriglio a mano	70.15	- del velo	327.2
- della catena di scoccamento	179.12	- alimentare superiore	200.14, 453.11	- uniforme	47.15	- dispositivo di - per cuoi sfregatori	332.13
- di comando	525.12	- alimentatrice	267.5, 296.10	- uscente	45.9	- forte	63.5, 552.2
- crivellato	44.14	- di alimentazione	77.11, 111.2, 235.15, 243.15, 287.13, 288.8, 308.3, 443.14	- formare delle e di parecchi nastri	81.5	- mantenere la - al tratto del filo prodotto	164.9
- a denti	26.21, 27.8, 30.12, 33.5, 197.10	- di appoggio del nastro	90.12, 111.5, 251.10	telai a nastri	520.8	- tenere sotto (catene)	244.5
- eccentrico	156.2	- di appoggio sotto la mascella inferiore	93.7	- a tulle inglese	520.10	tenue, lino	217.5
- equilibrato	144.16, 312.1	- di aspersione	441.8	telajo	54.5, 249.4, 534.14, 538.14	tenuta d'acqua, bozzolo	416.12
- di essiccazione inclinato	366.11	- a bobine	394.13	- a bastoni per matasse	542.13	a	60.10
- a falda	321.11	- cardatrice senza fine	445.1, 448.1	- della bobina	534.12, 535.8	- soluzione - a	309.18
- di ferro	611.7	- catturante l'acqua di spruzzamento	225.16	- della brocca	523.6.13	terebentina	117.19
- frenato	356.6	- di cernita	285.6	- della cannetta	529.6, 530.5	termometro a mercurio	616.7
- dei fusi	557.9	- per la cernita dei cenci	399.14	- del carro	177.12, 558.4	terra cotta	123.13
- a gradini	337.14	- dei cilindri	105.3	- circolare portafusi	92.12	- da follone	298.15, 309.2
- guarnito di aghi	446.4	- del cilindro	394.2	- di fianco a cerniere	201.12	- di gualchiere	298.15
- guarnito di punte d'acciaio	404.7	- continua	20.8	- per la guida dei cilindri di pressione	163.15	teao, animella diritta e - a	504.20
- di guida	448.10	- continua alimentare	247.6, 327.11	- intermedio	546.11	- filo	140.8
- di immersione	281.14	- continua di alimentazione	321.1	- in legno	344.1	- molla - a	528.14
- d'incannatura	522.8	- continua articolata d'acciaio	365.9	- oscillante	536.3	tessere, filo per	581.18
- di lamiera (d'acciaio)	144.8	- di conversione dei filati	612.12	- del rastrello	504.11	tessile, materia	6.9
- perforata	32.4.5	- coperta di felpa	557.16	- dei rulli strappatori	95.13	- qualità	475.8
- di latta	144.8, 555.15	- per distendere	218.4	- a scivolamento	165.11	tesline	589.5
- lavoratore	85.5	- elevatrice	38.2	- spostabile	328.1, 371.2	tesslite	589.4
- con lumaca	351.7	- senza fine di alimentazione	259.12	- di tavole	437.17	tesslona	589.3
- motore	144.12	- senza fine in cuoio	451.8	tele bagnate	573.13	tessitura, seta per	587.5
- con movimento al passo di pellegrino	408.9	- senza fine provvista di guarniture da carda	445.1	tempera del filo d'acciaio nel vacuo	66.9	tessuti viaggianti	193.1
- perforato	32.3, 35.8	- grevevole	439.11, 442.8	temperare a durezza vitrea	74.11	tessuto di caucciù	335.8
- perforato superiore (inferiore)	33.10.11	- di guida	104.12	temperato a cartoccio	107.7	- cellulare	237.9
- perforato con uncini interni	400.20	- inclinata	98.2	- aria - a	574.18	- per cilindro	118.1
		- per loquettes	329.15	temperatura dell'acqua	269.19	- di cotone	64.22

tessuto metallico a grose maglie	477.7	tinto, filo	580.22	togliere la spelaia	420.10	torsione supplementare 159.11.
- mezza lana	64.23	tintura degli stracci	401.7	- la stoppa dai denti	213.17	164.10, 343.15, 506.2, 557.11
- di presse a olio (a suc- chero)	407.10.11	tipo di bobina	153.7	togliimento dei manipoli dal morsetti	215.1	- durante l'uscita 164.4, 345.13
- pulitore	395.5	- di carda	319.8	tolta	451.14	- dare 9.5.6, 429.16, 560.3
- a quattro strati in- collati con soluzione di caucciù	65.7	- di cotone	13.5	tolleranza	616.1	- leggera
- a strati	65.1	- del fuso	145.3	- di umidità	573.9	torta alla francese
testa	103.8	- di prima classe	14.3	tondo, filo di ferro	65.17	- all'italiana
- dell'albero	534.4	- ufficiale	13.8	- seta - a	426.1	- semplice
- dell'aletta	130.0	tirante 46.4, 105.16, 233.14, 241.12, 252.16, 290.2, 391.3, 530.13	89.8	- titolo	602.5	- alla tavola
- della barba	445.13	- della pinza	567.10	Topham, apparecchio per la filatura del viscosio	470.4	- dare la
- del carro	206.2, 351.6	- rotondo	567.10	torba, filato di	588.17	- doppia
- di cavallo	125.4	tirar fuori il capo del materiale da filare	496.16	torcere	498.14	torto della seta
- di cavallo, ruota	114.8, 176.13, 555.13.14	tirare ed allungare le cor- dette dei fusi	356.4	- 8.21, 498.14	498.14	- filo - mentre s'ag- gancia sul sostegno
- a croce	292.1	- attraverso le punte del pettine (manipolo)	213.9	- un anello	496.17	- leggermente
- della fibra	238.8	- un filo di vetro	491.7	- assieme i fili (a mano)	422.9, 431.13	traballamento del cilindro 107.12
- del fiocco	375.9	- il fiocco attraverso il pettine	375.12	- assieme le romene	501.2	trafila 503.5, 509.9
- del fuso	534.7	- in grosso	8.10	- ed avvolgere il filato nella stessa direzione	154.3	- per seta artificiale
- girevole	342.12	- in grosso i nastri pet- tinati	453.17	- le fibre insieme	8.19	trafilare la gelatina
- della leva	551.9	tira-stoppa	213.12	- i filati in trefolo	498.5	trafilato uniformemente
- del lino	211.8	tiratura (v. a. stiratura, stiramento) 101.4, 371.8	163.16	- il filato nel senso destro	153.15	trafilatura graduale
- del nottolino regola- bile	132.2	- della canapa	233.1	- il filato nel senso (con- trario) delle lancette dell'orologio	154.1	- della seta artificiale
- perforata	548.12	- del cotone	100.8	- il filato nel senso sini- stroso	154.1	traforato
- della pressa	238.4, 578.1	- eccessiva	101.14	- i fili leggermente	430.9	traletoria chiusa
- ribadita	61.11	- forte	101.12	- la seta artificiale	474.3	- circolare
- della ruota	497.10	- in grosso	450.15	- la seta alla caviglia	434.18	- del fuso
- di stiramento	221.7	- leggera	101.11	- i trefoli	505.1	- incurvata
- di tiratura	232.17	- dei nastri della petti- natrice	384.8	- i trefoli nella direzione (opposta) seguita dalla torsione del fi- lato	499.13.14	tramo caricato
- a torsione	342.12	- di otto	101.13	torcersi assieme (nastri)	387.8	- da cordaio
- del vello	265.15	- preparatoria	81.4	torcchio per pacchi	577.13	trama
- pettinatrice a una	83.8	- del primo banco	222.13	torcimetra	432.4	- di selfacting
testata	352.16	- prima	8.9	torcitoio ad aspi	431.16	- seta
- del ritorcitolo inter- mittente	558.13	tirella	594.9	- Aubena	432.1	tramoggia d'acqua
teste disposte in cascata	104.3	titolare	598.3	- Chardonnet	431.14	- d'alimentazione 22.2, 29.1, 89.15, 200.5, 260.7, 266.2, 308.1
- disposte l'una dietro all'altra	104.3	titolazione dei filati	598.1	- con diverse file di roc- chetti	474.9	- d'alimentazione auto- matica
- disposte indipendentem- ente l'una di fianco all'altra	104.1	- internazionale	601.12	- fisso	502.14	- d'alimentazione della tela
- disposte l'una presso all'altra sulla stessa incastellatura	104.2	- di Lione, nuova	601.13	- per seta	429.17	tramutare le nappette in falde
- disposte nella stessa direzione	104.4	- della seta	601.10	torcitore	412.15	trancia-cerchi
- incrociate	103.15	- universale	601.12	torcitrice	412.15, 498.17	- reggie
- pettinatrice a più	83.7	titolo v. a. numero	602.4	- per lavoro limitato	498.18	trapezio, a sezione di
testiera	352.16	- americano	602.4	torcitura della seta	428.2	trascinare la spola
- grande	189.1	- austriaco, antico	599.16	- della seta artificiale	474.2	- la lana attraverso il bagno
- piccola	206.8, 352.17	- chilogrammetrico	599.13	- supplementare 501.4, 506.1	506.1	trasformare il velo in falde
tetracloruro di carbonio	297.21	- corrente	602.6	- prima	429.15	- il velo in tela d'ovatta
Thiele, apparecchio di filatura	466.13	- decimale	601.15	- seconda	430.15	trasformazione della falda in nastri
Tibet di fodere	407.16	- del filato	598.4	tornasole azzurro	309.7	- dei titoli
- di stracci di cascemir	407.17	- fino	598.7, 602.7	- rosso	309.6	traslatore i morsetti
- di stracci di musselina	407.18	- francese	599.15, 601.19	tornello per ripiegare le matasse	577.1	traslazione dei morsetti
- di stracci d'Orleans	407.15	- francese Elbeuf	600.2	tornire il cilindro 203.1, 337.2	337.2	- orizzontale
- di stracci di zeffiro	407.14	- francese Sedan	600.1	- i collari dei fusi	363.4	trasmissione a conii
- lana artificiale	407.12	- inglese	599.14	- scorritoio per molare	405.8	trasportare la falda con incrociamiento
tiempo	60.10	- internazionale 599.13, 601.15	601.15	- utensile per	337.3	- la lana mediante una corrente d'acqua
tiglio di cotone	14.8	- irregolare	428.18	torre filtrante	271.16	- a mano (balla)
- corto	14.12	- di Lione	601.18	torsiometro	9.11, 610.9	trasportatore dei nastri
- lungo	14.13	- di Manchester	601.20	- addizionale	498.8	trasporto automatico del velo
- di - diverso (uguale) 14.14.15	14.14.15	- medio	598.6, 602.6	- Albert	509.3	- delle balle
- libro di	492.17	- metrico	599.13	- complementare	343.15	- dirette
tino d'agitazione	476.10	- milanese	601.16, 602.3	- debole	431.5	- con falde
- di cemento	437.16	- milanese, antico	602.2	- a destra	510.4	- dei fasci
- di decomposizione	300.1	- del nastro	386.10	- destrorsa	541.1	- senza incrociamiento
- a doghe di legno	285.3	- del nastro alimentato	102.4	- nella direzione opposta a quella dei fili sem- plici	540.11	- a nastro con (senza) incrociamiento
- d'immersione	272.18	- del nastro finale	102.5	- dolce	8.23, 138.19	trasversale, sezione
- d'ingrasso spostabile	317.14	- del nastro introdotto	102.4	- eccessiva	501.7	trattamento accurato
- interiore	285.4	- del nastro prodotto	102.5	- effettiva	154.6	- con acido solforoso
- per inumidire	485.3	- ordinario	602.6	- falsa	9.7, 204.1, 331.10.11	- delle acque di lavaggio
- di lavaggio	278.5	- a peso stagionato	602.9	- del filato e del ritorno nella stessa direzione (nella direzione con- traria)	540.4.5	- alternativo di freddo e di caldo
- di lavaggio automa- tico	273.3	- piemontese	601.17	- di filatura	540.8	- di cilindri
- raccogliatore	439.15	- prussiano	599.17	- finale	154.4	- mediante formaldeide
- di raffreddamento	572.2	- sassone	599.18	- forte	8.24, 138.8.9, 431.6	- con vapore
- di riacquisto	285.2	- sassone, antico	599.19	- nella direzione opposta a quella dei fili sem- plici	509.2.3	trattare con un acido sulfuro-ossido
- di sbianca	287.1	- della seta	601.14	- per la lunghezza del- l'agugliata	207.7	- le acque di lavaggio
tinozza per acqua	242.6	- dopo sgommatura	602.8	- permanente	9.8	- alla carda in grosso (stoppa)
- di bagnamento	304.8	- svizzero	600.3	- reale	154.6	- la lana a mezzo di troughi perforati
- di cemento	304.7, 437.16	- della tela	32.9	- regolare	431.1	- con lisciva
- di chiarificazione	209.19	- tondo	602.5	- di ritorcitura	540.8	- col permanganato di potassio
- di fermentazione	437.15	- universale	601.15	- a sinistra	510.5	- separatamente le di- verse partite
- di lavaggio	278.5	- di Vienna	602.1	- sinistrorsa	540.11	- con una soluzione di sapone ammoniacale
- di legno	304.5	- viennese	602.1	- soffice	170.5	- con una soluzione di sale metallico
- di legno rivestita di piombo	304.6	toccamento dei balloni	152.17	- nello stesso senso delle sfere d'un orologio	541.1	- ulteriormente
- di pietra arenaria	304.10	toccare (balloni)	152.16			
- di vetro	304.9	togliere la bava dai denti	70.4			
tinta scura naturale	427.21	- una bobina cattiva	133.16			
- graduazione di	194.7	- al filo la tendenza a arricciarsi	589.13			
tinto in colori solidi	605.14	- il cotone dalla balla	19.16			
- in diversi colori	194.5	- gli imballaggi dalla balla	18.5			
- , cotone	13.10	- le impurità	49.21, 428.21			
		- le lappole	363.4			
		- la matassa	424.16, 610.14			
		- l'olio colla pompa	148.13			
		- il peso sul cilindro	107.8			

tratti ineguali nella guarnizione	338.11	tubo della cannetta	530.18,	unità di lunghezza, x punto per	215.12	vaso di lamiera ondu- lata	52.8, 76.15
- sottili del nastro	387.8	- di carta	531.8	- di peso	598.13	- di lamiera scanalata	76.15
- di spazzola	96.8	- di caucciù	466.4	- di superficie, x maglie per	465.18	- di latta	52.2, 76.16
tratto di filo	152.13	- collettore	399.17	unto, filato	605.7	- pieno	60.11
- del filo prodotto	164.9	- di condensazione di vapore	294.3	urato ammoniacale	276.19	- raccogliatore	76.4
- grosso	159.1	- conduttore d'acqua	401.8	urto del carro	191.11, 192.9	- raffreddato per la so- luzione a filare	464.11
- pettinato	82.3	- conico	518.18	usato, lisciva -a	276.5	- dello stratoio	223.11
- della rotaia per la parte formante	168.5	- conico del fuso	855.9	- stracci -1	396.7	- vuoto	60.11
- di stoppino alimentato	345.10	- per l'estrazione della polvere	197.1	uscite, tela	45.9	vaso in lamiera	365.10
- di suddivisione	55.11	- senza flange	518.18	uscire (carro)	163.17	Vaucanson, catena	395.6
trattura senza difetti	421.3	- a getto d'acqua	439.13	- dal pettine (manipolo)	216.10	vecchia guarnizione	336.13
- alla francese	422.1	- in lamiera 97.2, 356.12,	453.13	uscita	103.7	- rete da pesca	507.14
- all'italiana	421.18	- in lamiera per la spola	139.8	- dell'acqua di conden- sazione	571.8	vello	264.13
- perfetta	421.3	- di latta	124.3	- dell'aria	296.6	- arrotolato	264.15
- a secco	421.18	- leggero	124.8	- del carro	159.10, 164.1,	- non danneggiato	264.19
- della seta	420.16	- di legno 356.10, 552.13,	567.15	- del perno	128.17	- difettoso	264.20
- alla tavella	421.18	- di legno per incanna- tura cilindrica	554.11	- della soluzione	298.8	- intatto	264.19
travassamento automa- tico dell'acqua	365.13	- di legno con scanala- ture	356.11	- della stoppa sotto forma di nastro	221.15	- legato	264.18
travellina (v. a. anellino, cursore, mobile)	552.3	- di legno smaltato	149.14	- degli strati fibrosi	326.6	- leggero	264.17
traversa	106.8, 290.7, 344.3, 384.1, 497.4, 499.2, 500.10	- per livellare i porta- cilindri	363.3	- del ventilatore	312.15	- malsano	365.3
- di legno	46.6	- di lubrificazione	95.4	- parte d'	202.11	- con pelli grossi e rigidi	264.22
- portafusi	152.10	- metallico girevole	422.11	utensile a bruciare	110.7	- pesante	264.18
- dei rulli	29.8	- Northrop	147.2	- a tagliare	118.9	- pressato idraulica- mente	264.14
traverse di rafforzamento	345.5	- perforato	282.6	- per tornare	337.3	- della prima annata	364.18,
trazione	101.4	- di riscaldamento	308.4, 616.12	- quadro per utilizzazione dell'acqua di lavaggio	362.4	- sano	365.2
- doppia	371.12	- del ritorcitoio ad alette	546.5	- del cascame di juta	258.10	- stracciato	265.14
- del filo	554.7	- a scanalature longitu- dinali	473.4	- dei cascami di seta	435.7	- umido	264.21
- a mano	606.21	- di scarico	280.13, 286.5, 289.10, 571.9	vacuo	66.9	velluto	108.10
trece	400.13	- di scarico a ginocchio	294.6	va e viene, meccanismo di movimento di	72.4	velo	51.14
treccia	597.6	- semplice	518.18	valico a ritorcere	431.16	- senza bottoni	49.4
- bollita	514.12	- di troppo pieno	285.10	- a torcere	429.17	- di carda	7.18, 50.1, 481.6
- di canapa	231.4	- a vapore	570.15	valore commerciale	606.7	- di cascami di pettina- tura	82.8
- di crine	514.10	- di vetro	608.10	- del titolo	602.11	- distaccato	330.18
trefoli	503.12	tungstato sodico	464.3	valvola	366.1	- doppio	326.17
- piatti	595.14	turbina	97.13	- di aspirazione	470.1	- di fibre fra due strati di carta	480.9
- triangolari	595.15	tussah cinese	410.8	- a cassetto	291.8	- liscio	480.9
trefolo (v. a. lignuolo)	493.16	- della India	401.13	- a cerniera	306.10	- multiplo	326.18
- di canapa	592.5	Tweedale, differenziale	126.11	- a cerniera equilibrata	39.1	- ruvido	329.5
- di fili metallici	594.2	- fissaggio della guar- nizione	62.8	- a farfalla	297.3	- sullo scaricatore	7.19, 50.3
- molle	499.15	U		- girevole	365.11	- singolo	326.16
- stretto	499.16	udito, regolazione all'	78.3	- di scarico	286.3, 470.2	- uniforme	326.15
trementina	117.19	ugelli a getto d'acqua	477.14	- di sicurezza	385.16	- il - presenta dei tagli trasversali	108.2
treno di cinque ingra- naggi	133.4	ugello	478.1	- della tubazione	39.11	velocità accelerata	166.14
triangolare, filo a sezione triangoli	66.1, 28.11	- a vapore	280.12	- per l'uscita dell'aria	306.11	- di alimentazione	249.5
tricot di lana	397.16	uguagliare il nastro	100.14	vano	116.11	- angolare costante	516.7
trine	400.11	uguale, stramento - al numero dei nastri alimentati	104.8	- della griglia	36.8	- di avvolgimento	124.20
trostle	341.7	- di taglio	14.14	- nell'ingranaggio	537.2	- del cilindro	42.16
trucolo di legno	476.2	ultimo, bobina -a	157.3	vapore d'acido	305.8	- circonferenziale pro- gressiva	21.2
truoghi perforati	283.14	ultimo strato	157.1	- d'acido cloridrico	805.9	- differenziale	309.1
truogo per acqua	242.6	- strato cilindrico	533.11	- acqueo	293.11	- doppia	164.17, 189.4.6
- di alimentazione	196.9,	umidificazione, apparec- chio di - dell'aria	575.7	- della caldaia	572.7	- della falda	42.10
- per inumidire	481.4	- dispositivo d'	488.6	vapori ammoniacali	466.1	- dei fusi	188.14
- a liquido	482.4, 486.10	umidità	15.4	- di benzina	438.9	- d'incannatura	166.19
- di pesatura	200.10	- assoluta	293.13	- di etere	462.11	- irregolare	517.13
- di pressione	283.15	- finale elevata	573.6	- di petrolio	438.7	- periferica costante	516.10
truogolo	543.8	- iniziale bassa	573.5	vaporizzare le bobine	571.3	- periferica crescente	102.15
- d'acqua 542.10, 543.4,	558.1	- variabile	615.8	vaporizzazione delle bo- bine	571.2	- periferica maggiore	323.3
tubazione	24.9, 37.9, 39.5	umido, carbonizzazione in via -a	456.2	- in camere aperte	570.9	- periferica variabile	163.9
- all'apritore	27.15	- lavorare la greggia allo stato	428.5	- delle matasse di seta	569.10	- di pettinatura	82.16
- d'aria	575.8	uncini di torsione	503.4	- mediante una corrente d'aria inumidita	432.18	- ritardata	166.15
- di riscaldamento	402.12	uncino per asportare le barbe dal cilindro	108.1	- sotto pressione	571.1	- di spostamento	184.2
tubetto a base conica	529.5	- del dispositivo di ar- resto	524.1	- col vuoto	571.18	- di stratura	102.18
- capillare	461.2	- guida-filo	548.7	variabile, movimento variazione nella tensione del filo	155.10	- di svolgimento	41.17
- capillare di vetro	467.7	- di pesi di pressione	105.15	vasca circolare	231.2	- uniforme	123.8
- di carpine	149.12	- di pressione a molla	105.17	- di sgommatura	433.1	- variabile	537.6
- di carta	175.19, 518.11	- di torcitura	500.9	- semi-cilindrica di piombo	466.9	- due - dei fusi	189.2
- di carta cilindrico	518.12	- del tornello	504.9	vaselina	428.10	- grande	147.10
- di carta impregnata	149.9	- di torsione	504.9	vaso	52.1, 451.14	- piccola	189.3
- di cartone	518.11	uniforme, greggia	425.4	- con anello protettore e guarnizione di gomma	76.14	- seconda	348.1
- corto	166.18, 356.9	- velocità	123.8	- di carta pesta (con fondo di legno)	76.8.9	- semplice	189.3
- del fuso	527.16	uniformemente, asper- gere	239.11	- di cartone pressato	352.2	- terza	348.2
- girevole	341.12, 343.3	uniformità del filo	605.16	- a contrappeso	76.13	vendita, rocca per la	520.13
- girevole con ago d'ac- ciaio	343.4	- degli orli dell'anello	150.3	- con doppio fondo a molla	76.13	ventilatore	22.7, 31.18, 33.12, 259.8, 306.7
- interno mobile del fuso	146.6	- della tela	81.7	- di lamiera (nera)	76.7.17	- aspiratore	37.5.10
- di legno	149.10	unire in nastri (manipoli) unità di calore	218.1, 293.7			- a palette	45.8.4.5
- di legno duro	149.11	unità di lunghezza	598.12			- soffiante	295.6
- passante	356.8					ventilazione	298.16
tubo	72.10, 145.5.12, 188.15, 392.6, 503.6					ventri	285.23
- d'acqua sotto pres- sione	478.2, 488.12					verde-malachite	467.18
- d'afflusso	285.5, 488.15					- pallido	410.14
- dell'aletta	547.15					- bozzolo	415.4
- di alimentazione	466.3					verga di collegamento dei pattini	180.5
- d'ammissione	461.9					- livellatrice	363.6
- d'aria	306.12, 384.5					- di scatto	348.14
- d'aria compressa	380.5					- di spostamento con manico	357.4
- d'aspirazione della polvere	399.16					verifica delle balle	16.15
- con base conica	518.17					- del peso	16.16
- per bobina	175.19					- del titolo	603.11
						- della torsione	9.10

verificare il peso	16.17	vite a filetto rettangolare	218.11	volante dell'aspatolo	566.1	Wiede, regolazione del cilindri	59.8
verificatore di uniformità	610.3.6.7	- senza fine	72.6, 568.6	- cardatore	47.18	Wilkinson, meccanismo registratore del capelli	56.13
verificazione d'umidità	615.3	- di fissaggio 55.9, 59.5, 567.2		- con coperchio chiuso	323.7		
vernice	117.22	- ad impanatura doppia	256.1	- in forma di nastro continuo	323.6		
- per i manicotti di cuoio	120.6	- ad impanatura quadrangolare	252.5	- a gola di comando	470.9		
verniciare il cuoio	120.5	- micrometrica	56.18	- per la piccola (grande) velocità	189.3.4		
vernicatore di cilindri	120.2	- operante	181.12	- piegabile	566.2.3		
versare l'acqua di lavaggio sopra la lana	284.9	- a passo contrario	373.17	- di prima (seconda) velocità	353.3		
verso della torsione	541.12	- dei pattini	184.8, 190.15	- di rinvio per la corda del tamburi	192.4		
vetreria	467.10	- perpetua 72.6, 188.1, 223.15		- di rinvio della fune dei fusi	206.3		
vetro attaccato di acido - filato	128.16	- perpetua a passo semplice	566.6	- di rinvio a tre gole	192.3		
- solubile	491.13	- di registro	54.8, 55.8	- di torsione	162.13		
- solubile neutro	433.16	- di registro pel cilindro scaricatore	88.10	- disposizione del - mettere il - profondamente nella garanzia	202.4.5		
vibrare (carro)	277.1	- di registro del supporto del tamburo	56.8	- di rinvio per la corda del tamburi	322.16		
- (disco arrotatore)	345.4	- regolatrice dell'altezza del carro	178.8	volante, materia fibrosa	25.19		
vibrazione del carro	345.3	- di regolazione del rotore	113.11	volatile, dissolvente	297.10		
- del cilindro	107.10	- di serraggio	126.5	voltare le manelle	576.4		
- del disco arrotatore	73.1	- del settore	171.2	vulcanizzato, caucciù	65.12		
- del fuso	554.15	- di tensione	340.16, 344.10	- , olio	458.10		
vicino, registrazione troppo	70.11	- di trasporto	40.4	vuotare il bacino	280.15		
- , spire -e l'una all'altra	517.7	- a due vermi	256.1	vuoto	174.13, 572.5		
vigile notturno	6.4	viti inferiori	251.15	- , bobine -e	141.10		
vigogne	408.1	vitriolo di ferro	469.12	- , vaso	60.11		
vigoureux, filo	584.8	- verde	469.12				
virgola	173.2	Vittoria, mouliné	584.13				
viscido, grasso	274.8	volano	11.5, 292.5				
viscoso	468.11	volante (apritoio)	37.4				
viscosità della soluzione	464.10	- (carda) 51.12, 200.2, 321.8, 323.8					
viscoso, soluzione -a	464.6	- (filatoio)	343.10				
vite	72.11, 530.14	- (macchina a vapore)	292.5				
- di arresto	43.10	- (selfacting)	186.11				
- d'avanzamento	156.4	- sull'albero dei tamburi	353.8				
- di bloccaggio	55.9						
- conica	205.10, 349.3						
- a filetto piano	252.5						

X

xiloline 589.1

Y

Yamamay, seta 410.14
yard 600.13
-a, r - alla libbra 604.5

Z

zampe, fiocchi delle 265.20
zanella 397.10
zaffiro 397.13
zephyr 397.13
zero, la lancetta retrocede a 614.4
-, la lancetta è sullo 614.3
zettatura Grant 432.2
zettiera guida-fili 430.2
zetto 430.2
zigzag, disposti a (fusi) 123.4
-, linee a 512.11
zincato 39.6
zinco 469.13
zoccolo 207.11
- regolabile 206.15
zona di lavoro 323.14

W

Wainwright, dinamometro 607.10, 608.5
water 138.11
- forte 138.10
Wiede, apparecchio di spazzatura 52.10

Spanisch · Spanish · Испанский · Espagnol · Spagnuolo · Español
Espanyol

A							
abacá	492.5	abrimiento de los me-		accionamiento por tor-		acelerado, velocidad --a	166.14
abatanado, capaz de ser	606.6	chones de lana moja-	287.10	nillo de filetes cru-		aceptación	15.19
abatanar a lo largo . . .	484.20	dos	310.10	zados	373.17	acero	21.4
abedulillo	149.12	abrir		- por volante de tres		- cementado	120.17
abertura del algodón . .	25.6	- una bala	18.2	gargantas	192.2	- endurecido	331.4
- entre los barrotos de		- la bala de yute	235.8	accionar por la corriente		- para resortes	106.6
la rejilla	48.3	- la borra de seda	440.1	eléctrica	113.14	- templado	70.6
- circular	295.9	- los capullos	418.7	- por cuerda doble . . .	191.16	- templado y recocado	66.4
- cuidadosa	25.14	- los copos	26.1 198.4	- por rozamiento	251.9	acetato de potasio . . .	457.17
- del freno	163.3	- el freno	163.2	aceitado de los trapos .	403.13	- de sodio	459.2
- intensa de los mecho-		- la fricción	163.2	aceitador	3.11	ácido	302.3
nes	25.18	- la lana	310.14	aceitar el soporte del		- acético diluido	438.11
- de la lana	310.7	- la lana húmeda	287.11	huso sin levantarlo . .	148.1	- anhídrido	303.4
- lenta preliminar de la		- la materia fibrosa . . .	7.4	aceite de adormidera . .	314.15	- carbónico	459.14
materia fibrosa	25.10	- los mechones de lana .	310.15	- adulterado	315.23	- clorhídrico	305.5
- preliminar del algodón		- primeramente la materia		- de algodón	314.18	- clorhídrico diluido . .	438.13
en copos	25.8	fibrosa	25.9	- animal	314.24	- clorhídrico gaseoso . .	440.11
- de salida	36.8	- en seco	310.11	- bajo	316.1	- de la crisálida	419.12
- de los trapos	403.8	- suficientemente la		- de ballena	238.2 315.2	- crómico	401.13
- del vellón	265.8	materia fibrosa	21.7	- de calidad inferior . .	316.1	- etilsulfúrico	462.13
abierto insuficientemente	405.3	- el vellón	265.7	- de camelina	458.16	- fénico	460.2
lateralmente	130.8	-se automáticamente		- de cañamón	458.14	- fosfórico	433.15
- bala --a	18.6	(pinzas)	450.1	- de coco	315.7	- gaseoso	305.10
- carda --a	221.13	-se (copos de fibras) . .	25.3	- de colza	314.12	- mineral	302.17
- lana --a	269.13	-se (cordón)	511.3	- de colza desacidificada	148.9	- muriático	305.5
ablandado, sericina --a	412.2	absorbedor, cilindro . .	378.11	- de colza refinado . . .	314.13	- muriático gaseoso . . .	440.11
ablandamiento de la ma-		- material	355.11	- que contiene glicerina	315.21	- nítrico	303.6
dera por vaporizado . .	476.6	absorber aceite	314.2	- de enebro	462.17	- oléico en bruto	315.5
ablandar una barra de		- humedad (lino)	217.14	- para engrasar la lana	314.9	- ricinólico	238.5
vidrio	491.6	- las sustancias grasas		- para el engrase de las		- sebácico	300.13
- los capullos	440.15	(fibra de lana)	314.3	estopas	220.22	- sulfato	457.20
- el cordaje en el agua . .	507.8	absorción de agua por		- de engrase incoloro . .	238.7	- sulfato sebáceo	458.1
abrazadera	39.10	los hilos	556.6	- de engrase limpio . . .	238.8	- sulfovinílico	462.13
abridor	7.6, 311.10	- irregular del agua . . .	574.9	- espeso	359.14	- sulfúrico	302.19
- de balas	18.3	- diferente -- de hume-		- (no) falsificado	315.22 23	- sulfúrico concentrado	
- de borras	195.7	dad	572.11	- de foca refinado	238.3	por evaporación	303.3
- de desperdicios de al-		acabado (cordaje)	507.13	- que gotea	317.16	- sulfúrico diluido	303.1
godón	197.8	- (lino)	212.19	- graso	314.10	- sulfúrico de fabricación	
- de diablo	197.3	- del hilo	456.9	- para husos espeso . . .	148.6	sin concentrar	303.2
- pulverizador	308.13	- de los hilos de borra		- para husos muy flúido .	148.7	- sulfuroso	300.7, 434.21
- trabajador	406.6	de seda	454.6	- para husos pesado . . .	148.6	acidulado, baño	303.10
- obrero	22.8, 42.5	- de los hilos hilados en		- para husos viscoso . . .	148.8	acidular el hilo	467.3
abridora	26.17, 232.12, 371.14	mojado	227.3	- de linaza	458.21, 484.8	aclarado, cáñamo	496.1
- ateladora	442.15	- de testas y colas del		- para máquinas	361.12	aclarar el cáñamo	495.18
- de balas	20.6	cañamo	496.2	- mezclado	315.24	Acmé, huso	147.1
- de balas con pedales		acabador, bloque	87.5	- mineral	315.3	acolchar para calabrote	501.2
- de balas con tableros		acanalado (cilindro) . . .	115.6	- negro de colza	314.14	- una cuerda	500.4
de alimentation	20.7	- cruzado	332.1	- de nueces	458.15	acondicionamiento	615.9
- de cilindro	30.9	- dentado	241.3	- de oliva	314.19	- (instituto)	616.4
- Crighton	34.11	- en espiral	240.10	- de oliva desnaturali-		acondicionar el hilo . . .	615.4
- Crighton horizontal . . .	37.3	- fino	143.4	zado	314.20	acoplado, cardas --as . .	198.13
- doble	32.10	- irregular	191.5	- de palma	315.7	acoplamiento dentado . .	345.17
- de estopas	220.14	- longitudinal	241.2	- pesado	359.14	- de fricción	157.14
- con líneas de dientes		- redondeado	240.8	- de pescado	238.2, 315.2	acortamiento de la ca-	
en espiral para borra		- cilindro de presión . . .	115.8	- de pie de buey	441.3	dena	351.1
de seda	442.5	acanalados	116.10	- de pino	314.22	- de la cuerda	494.4
- moledora	308.13	- alternados	241.1	- de pino rojo	315.22	- de las fibras de yute	242.11
- neumática horizontal		- opuestos	240.11	- puro	238.11	- del hilo por la torsión	164.7
con abridora porcu-		acaparador, agente -- de		- resinificado	238.11	- del hilo durante la	
pina y batán	39.3	lino	210.9	- resinoso	315.20	torsión suplementaria	348.9
- porcupina	26.20	acceso de aire	294.11	- rico en materias gra-	314.16, 458.17	acortar el curso del gua-	
- preliminar	26.19	accesorios	360.9	sas	148.10	hilo	535.10
- preparatoria	26.19	acción de los ácidos . . .	302.14.15	- para rojo turco	238.9	- las fibras de yute	242.10
- preparatoria puerco-		- de los agentes de en-		- de romero	314.21	-se (cordón)	499.17
espín	35.2	grase	237.6	- saponificable	815.18	-se durante el retorcido	
- de tambor combinada		- de los bordes de los ba-		- secante al aire	458.11	(hilos)	541.17
con batán-arrollador . .	32.11	rrotos	367.12	- de semilla de ador-		-se por la torsión (hilo)	164.8
- con tambor grande . . .	30.10	- de cardado	318.10	midera	458.18	Actias selene, capullo de	414.9
- de tambores múltiples		- continua	83.12	- de semilla de algodón . .	458.12	acumulación de las impu-	
vertical	35.1	- de la humedad	500.18	- de trementina	314.23, 462.16	rezas	285.5
- vertical para amianto		- intermitente	83.3	- de tornasol	314.17	acuoso, solución --a . . .	305.7
- vertical combinada		- mecánica	272.6	- vegetal	148.8, 238.4, 314.11	adaptarse, hacer (husos)	359.23
con batán atelador . . .	37.2	- química	272.5	- vulcanizado	458.10	adelantado, bobina --a . .	124.11
- vertical combinada		- recíproca	292.12	- impregnado de	194.20	adelantar (bobina)	124.12
con abridora prepara-		accionado por disco de		- libre de	575.2	adelgazado, borde	119.6
toria puerco-espín	35.2	fricción	530.1	aceitera	361.13	adherencia de la tela . . .	50.13
- vertical doble con ex-		accionamiento por conos	43.5	- para las púas de con-		adherirse (fibras)	8.90
tractor de polvo	39.12	- por cordón	144.5	tinua de anillos	391.6	- al cepillo	420.13
- de yute	235.12	- inferior	291.5	aceites (borras)	298.13	- uniformemente	390.2
		- intermedio	158.8	aceitoso, hilo	605.7	adhesión de las fibras . .	6.23
		- positivo	171.9	- líquido	315.17	- del tejido celular	237.9

adición de aceite	458.9	agua estancada	573.15	ajustable, brazo	127.8	alargamiento del hilo	500.43
- de los botones	590.14	- de estanque	270.7	- paso de la hendidura	429.11	- de rotura	513.6
- emoliente	483.16	- evaporada	293.12	ajustado de las barras		alargarse (cuerda)	191.17
- de éter sulfúrico	71.13	- a flor de tierra	270.4	- de arañosos	535.12	albumina de clara	471.12
- de glicerina	315.8	- fuerte	303.5	- de la inclinación del		albuminoso, materia -a	471.10
- impermeabilizante	484.2	- gorda	270.2	huso	178.4	alcalí libre sin descomponer	277.14
- de los ingredientes de lavado	274.18	- sin hierro	438.19	- de los platos de fricción	185.7	alcalino, agente	433.5
adicionar un ácido a la leche desnatada	471.17	- hirviente	418.6	ajustador de cardas 4.8	60.17	- residuo	310.3
adúcar	435.16	- de jabón	441.5	ajustar el cilindro esmerilador	70.10	alcance de medida de la balanza	612.14
aduja de cable	596.18	- jabonosa	109.8	- los cilindros con una galga de cruz	105.7	alcohol	297.14
adulterado, aceite	315.23	- lijeramente jabonosa	573.17	- los cilindros con galgas de corredera	105.9	- amílico	238.20
afieltrado, lana -a	265.22	- de lavado	269.18	- los cilindros con galgas de corredera	105.9	- que contiene agua	459.3
afilado del alambre	67.11	- de lavado que contiene potasa	270.19	- los chapones	77.8	- desnaturalizado	458.6
afinado de los extremos	213.8	- de lluvia	316.20	- la distancia de los soportes de la fileta	127.9	- metílico	459.1
afinador	213.7	- de manantial	270.10	- a mano	191.13	aleación resistente a los ácidos	304.22
afinar	340.3	- de mar	15.8	- el mecanismo del plegado	175.14	aleta	10.20, 255.6, 257.12, 430.1, 505.10, 538.6, 12
aflojado de los manojos	215.1	- en estado natural	270.22	- las mordazas	85.2	- de alambre	431.18
- del velo	327.4	- pura	270.23	- al oído	322.17	- con anillo templado en la testa	501.16
aflojador, mecanismo del hilo	168.13	- químicamente combinada	468.1	- el paso de la hendidura	429.10	- y bobina	122.15
aflojamiento del plegado de la husada	571.17	- de río	270.6	- el peine	377.12	- de dos brazos	123.12
aflojar el freno	47.6	- subterránea	270.9	- el porta-aros	151.10	- centrífuga	258.3
- la grúa	354.8	- sucia	439.7	- disposición de Rieter para sostener y - los cilindros	58.14	- del cilindro de inmersión	278.9
- la madeja	424.17	- sucia exprimida	279.8	- se automáticamente a su centro de gravedad (husos)	191.6	- con compresor 123.13, 452.4	
- las madejas al hacer mudada	432.9	- de vaporización	570.8	ajuste automático de la púa a su eje de gravedad	553.6	- de cuero	368.3
-se (velo)	327.5	-s de churre	299.2	- de la carda	60.15	- giratoria	233.10
agarre de la testa de la mecha saliente	378.1	-s de lavado	284.10	- de los cilindros (Wiede)	59.3	- con hendidura curvada	123.14
ágata	430.4	-s residuales del lavado de lana	299.2	- del cilindro alimentador	78.2	- horizontal	501.13
agente acaparador de lino	210.9	-s, la cinta presenta	101.21, 108.2	- de los cilindros de carda	324.1	- con ojetes enrollados	501.17
- alcalino de desengomado	433.5	aguardiente de patatas	297.18	- del cilindro esmerilador	339.7	- con ojetes soldados	501.18
- comprador de lino	210.9	aguarrás	117.19	- de los cojinetes del gran tambor	79.6	- con presión centrífuga	123.13
- de desengomado	433.4	agudeza del esmeril	71.7	- concéntrico del guía-hilo y de la púa	554.14	- de retorcer	546.4
- de engrase	237.6	agudo, punta demasiado -a	174.5	- de los chapones por cintra flexible	53.15	- separada de la púa	548.1
- de lavado	274.17	aguja 72.12, 87.12, 172.5, 348.5, 360.18		- de los segmentos	55.4, 56.3.13	- con la testa perforada	548.12
- precipitante alcalino	464.13	- de la barrita	252.3	- demasiado apretado del cilindro esmerilador	70.11	alfombra	407.9
agitación en el agua	286.10	- batidora	260.6	- por excéntricos	79.7	alga marina	316.14
agitador	277.4, 299.10	- cónica de acero	241.7	- por medio de galgas lateral de los cilindros	59.7	algodón	492.13
- depósito	476.10	- indicadora	100.4	- al oído	78.3	- en bruto	13.4
aglomeración de las fibras	103.6	- indicadora del contador de torsión	207.6	- del plegador	167.1	- comprimido	20.2
aglomerarse en copos (algodón)	15.11	- índice arrastrada	513.15, 608.2	- mal - de la regla	174.3	- en crudo	13.4
aglutinación de las hebras de seda	412.4	- oxidada	86.19	alambre de acero 65.16, 493.11		- egipcio	194.15
aglutinante de las fibras de seda	438.5	- plana	86.17	- de acero templado y recocido	66.4	- de hebra corta	14.12
agramiza	220.17	- pulida	86.18	- del carda 65.14, 67.2, 335.8		- de hebra larga	14.13
- adherente	220.18	- del rastrillo	229.8	- conductor eléctrico	113.4	- húmedo	15.3
- suelta	220.19	- redonda	86.16	- convexo	65.18	- de jumel	194.15
agregar aceite mineral al aceite de engrase	238.15	- romboidal	248.10	- de disparo	536.1	- lana-algodón	65.2
- aceite a la nitrocelulosa	458.8	-s del peine grande circular	449.6	- elíptico	65.18	- lana-caucho	65.3
- ácido	304.12	-s sacudidoras	38.10	- estafado	493.9	- manchado	13.10
- ácido a la solución de colodión	458.7	agujereado (capullo)	436.7	- fino	595.10	- pólvora	462.10
- un aldehído al disolvente	458.2	agujerear oblicuamente las cuerdas yuxtapuestas	512.5, 512.5	- galvanizado	493.8	- pólvora soluble	457.18
- celulosa a la solución de caseína	472.1	agujero de hombre	298.5	- de la grúa	160.7	- en rama	13.4
- un ingrediente de lavado	274.19	- cónico	478.13	- grueso	595.11	- sucio	15.15
- jabón	277.11	- cuadrado	121.3	- estafado	493.9	- teñido	194.4
- laca de copal al colodión	458.20	- guía	452.7	- para guarnición de cardas	67.1	algodonera	5.16
- un ácido a la leche desnatada	471.17	- lateral de la púa	553.11	- de hierro	493.7	algodonero	5.15
- sales al agua de lavado	463.17	-s para el arrastre de la bobina	554.12	- de hierro redondo	65.17	aligodonzación de la hilaza	261.10
agua acidulada con ácido sulfúrico	304.13	-s al tresbolillo	105.1	- de latón	512.9	aligodonzoso, tacto	427.12
- alcalina	419.6	aguller	163.16	- perfilado	493.14	alimentación automática	
- amoniacal	458.24	- corto	345.7	- plano	65.19, 493.13	- de los capullos	423.8
- atomizada	574.6	- largo	345.6	- del plegador	160.5	- de botones	590.20
- libre de cal	419.4	aguzado de las púas	340.5	- recocido	596.1	- de la carda	319.9.10
- sin cal	419.4	aguzadura de la guarnición	69.12	- no recocido	595.21	- de la carda abridora	198.17
- lijeramente calcárea	419.5	ahogado de la crisálida	417.7	- rectangular	85.19	- por cilindros	42.14
- caliente	225.12	- por vapor de agua	418.3	- recubierto de cobre	493.10	- de los cilindros durante la torsión suplementaria (durante el plegado)	170.3.4
- de condensación	270.8, 316.19, 419.3	- por vapor de agua	417.16	- redondo	493.12	- de la cinta	382.3
- corriente	573.14	- cargado de humedad	296.5	- redondo aplanado	66.3	- de dos cintas	387.5
- de churre	272.15	- comprimido	466.11	- revelador	525.5	- cruzada Blamire	327.10
- delgada	270.3	- corriente humidificado y templado	574.18	- de sección especial	493.14	- sin cruzar	326.8
- no depurada	270.22	- húmedo corriente	574.17	- de suspensión del paño	395.4	diagonal	326.10.11
- destilada	419.2	- húmedo estancado	574.16	triangular	66.1	directa	326.2
- para devanar	419.1	- húmedo libre de aceite	575.2	- triangular con una cara convexa	66.2, 336.9	excesiva	28.3
- de devanar conteniendo grasa de la crisálida	419.10	- libre, en el	292.10	-s soldados	477.10	- de las fibras longitudinalmente	329.1
- de devanar conteniendo sales metálicas	419.8	- saturado de humedad	572.12	- alargado, resorte	106.5	- fuerte	102.3
- de devanar saturada de jugos de crisálida	419.9	- saturado de vapor de agua	293.14	alargamiento de la cuerda	513.5	- gruesa	102.3
- de enjuagar	284.15	- secador	296.12			- intermitente	84.6, 377.6
		- seco y caliente	292.16			- irregular	27.3
		aislamiento	112.8			- ligera	102.2
		aislar de la corriente eléctrica	112.9			- longitudinal de mechas	326.8
		ajustable en altura	537.14			- a mano	27.17
		- verticalmente	567.1			- manual	27.17
						- mecánica	28.4
						- de la mecha	345.8

alimentación por mechas	326.7	alambre	238.18	añadir jabón	277.11	apelotonado, puncha —a	374.21
— de mecha cruzada	326.9	alúmina	484.9	— de nuevo ácido	304.15	—, borra de seda —a	442.11
— paralela a las fibras	199.8	aluminato de potasa	469.9	aparato v. t. dispositivo,		apertura de agujeros en	
— por medio de pedales	43.1	— de sodio	409.10	juego, máquina, me-		las cuerdas	512.4
— pequeña	102.2	aluminio	270.14	canismo		— de las balas	18.1
— de placa fija para		alzada del porta-aros	151.7	— de acondicionar	616.5	— de la borra	442.9
lana larga	312.3	amarra	596.16	— de alimentación	42.6	— de las mordazas	91.6
regular	27.2	amarre de la cadena	170.18	— alimentador	319.17	apilado, lana —a	311.7
reversible	40.6	amasar la pasta para		— alimentador de carda		apilamiento por capas	197.6
y salida diametral-		hilar	460.15	Lemaire	320.8	apilar el algodón en las	
mente opuestas	249.13	— con tierra de batán		— alimentador de cintas	326.13	jaulas	22.9
y salida por el mismo		(borras)	298.15	— antibalónico abierto	152.18	— las balas	17.11
lado	250.1	ambulante	3.19	— antibalónico cerrado	153.1	— en capas superpuestas	197.5
— semicruzada	326.10	— en bruto	489.6	— arrollador	197.17	— los capullos	436.22
— en sentido de la lon-		— de fibra corta	489.7	— automático formador		aplanado, hebra —a	427.17
gitud de las fibras	198.15	— de fibra larga	490.1	de telas	327.17	aplastado, ánima —a	594.19
— suplementaria durante		— crudo	489.7	— automático para mon-		aplicar una capa de solu-	
el arrollado	181.15	— hilado	491.11	tar las guarniciones	337.11	ción de caucho sobre	
— con telas formadas		amoniacal, compuesto	276.17	— de calefacción	227.9	el tambor	63.12
con el aparato Bla-		amontonar el algodón en		— carbonizador	303.17	— la cola	117.7
miere	325.2	las jaulas	22.9	— de cierre automático		— el freno	347.9
— en forma de tela	324.12	Ameler-Laffon, romana	614.7	— de la tapa	487.14	— la pasta	117.7
— transversal	198.16	ancho, distancia dema-		— compensador a cuñas	74.4	— el rectificador	316.21
— uniforme	319.16	siado —a	105.10	— de corta-uniones	354.3	apollado (capullo)	415.19,
— tela de	41.11	ángulo de balonamiento	226.13	— cruzador Bergier	422.13	436.6	
alimentado, tela —a por		— del codo	336.3	— cruzador Martin	422.10		
minuto	41.18	— formado entre el hilo		— de desbordado neu-		apoyado en soportes mó-	
— de lana	319.12	y el huso	191.7	mático	341.2	viles guiados por co-	
— aparato	319.17	— de inclinación	54.4	— desbordador de cha-		rrederas	20.13
alin. entadora de lana	319.13	— de plegado	226.12	pones	52.10, 11, 13, 14	apoyo del huso	177.13
alimentar con x cintas	104.5	— recto, en — del movi-		— desbordador para cha-		aprestado, hilo	581.14
x cintas en cada juego		miento de la tela	326.1	pones fijos	52.9	—, trapos —s	396.18
de gills	223.7	— de torsión	9.1	— para desborrar los		apretado, ajuste dema-	
cada chorro con x		— de trabajo del sector	170.9	chapones	75.11	siado	70.11
cintas	81.10	anhidrido sulfuroso ga-		— para desenchufar ci-		apretar el freno	347.9
— las fibras longitudinal-		seoso	460.9	lindros acanalados	121.4	aprovechamiento de las	
mente	328.16	anhidro	309.11	— desengrasador	298.1	borras de seda	435.7
— las fibras de punta	328.16	anilina	457.8	— desenredador	373.2	— de los desperdicios de	
— a mano	28.1	anillito	552.3	— de devanado automá-		yute	258.10
— las series de barritas		anillo	44.5, 97.8,	— de devanar la seda	422.15	aproximación	390.3
en una capa (en dos		de ajuste	95.14	— para enfilar los tubos	175.20,	apuntado con punzón	
capas)	252.11.12	circular cubierto de		361.2	antes de clavar	337.15	
— por superposición de		cuero rugoso	381.9	— engrasador	317.13	arandela	355.13
puntas y raíces	218.2	— corredor de latón	226.10	— para engrasar el yute	239.1	— de cuero	140.12
— con dos telas	91.8	— dentado	369.3	— de engrase Braun-		— de fieltro	140.11
— de través	325.19	— de fricción	488.9	schweig	242.5	araña 10.20, 122.5, 123.12,	567.13
alisado de las mechas		— de garganta	548.6	— de engrase de Friar	241.6	arañero	129.6, 331.3,
salientes	380.7	— guía	233.11	— de engrase de Malcolm	242.1	423.9, 431.20, 522.3,	536.12
— del peinado	385.3	— metálico	547.14	— de engrase de Pater-		— de alambre	137.13
— de la platina	175.1	— de paro ajustable	346.9	son	241.5	— con cursa variable	144.1
alisador	385.18	— de rodamiento	355.6	— para el esmerilado de		— doble	129.10
alisadora (máquina)	385.5	— templado	501.16	los chapones	73.8, 74.9	— de madera	394.14
— (obrera)	395.19	—s de acero	527.18	— esmerilador de los		— con movimiento de	
alisar	385.4	—s, montar la guarnición		chapones	73.5	vaivén	473.7, 474.8
— la platina	175.2	en	63.6	— para esmerilar y tor-		árbol de acero	21.4
aliso, madera de	77.5	ánima	509.6, 559.3	near	405.8	— de araña giratoria del	
almacén de balas	17.8	— de alambre	595.1	— de estriraje con un par		disparo	567.12
— de empaquetar	576.8	— aplastada	594.19	de cilindros	205.1	— batidor	220.16
— de lana	264.5	— del cable	594.18	— formador de telas por		— del batidor	259.15
— de lino	210.14	— de cable recta	594.20	plegado del velo	328.7	— bobinador	536.11
— de lino peinado	217.11	— de cáñamo	594.21	— frotador	203.16, 479.2	— de cambio	178.12
— temporal de lino	210.15	— del cordón	594.8	— para hervir los capu-		— del carro	92.2
almacenaje del algodón	16.14	— cubierta	595.4	llos	418.12	— del centinela	115.3
— de las balas	17.10	animal, aceite	314.24	— hilador de Thiele	466.13	— del cepillo	88.5
— del hilo en sótanos		añinos	264.11	— para hilar de Char-		— del cesto	289.2
húmedos	574.11	ante-tensor	536.7	donnet	461.1	— del cilindro inferior	
— del lino	210.18	antibalónico, aparato		— humidificador del aire	575.7	— del tablero	246.3
almacenar el algodón	17.9	— abierto	152.18	— humidificador para		— del cilindro peñador	87.9,
— el algodón en estado		—, aparato — cerrado	153.1	bobinas (para husa-		91.10	
abierto	24.15	—, hilo metálico	153.3	das, para madejas)		— de conducidas	394.5
— el lino	210.12	—, placa —a abierta	152.19	— de las conduitas	163.6,	— de las conduitas	163.6,
almacenero	6.2	—, placa —a cerrada	153.2	177.7		— del cono	528.5
almidón	428.14	antioxidante	64.2	— para impedir la des-		— de cuchillas	482.10, 483.1
almohadilla de cuero	442.1	anudado del centener a		aparición de la mezcla	313.7	— de desapuntado y de	
alpaca	363.12	los cabos de la ma-		— limpiador de los cilin-	108.7	la entrada	349.8
alquitrán	484.7, 507.19	deja	564.4	— limpiador para el		— de detrás	184.13
— de hulla	508.2	— de la hebra de capullo	421.8	tambor principal	322.13	— de la devanadera	566.10,
— mineral	508.2	— del hilo	158.14	— para la limpieza de tu-		567.7	
— rico en resina	508.1	— cabo	158.16	bos capilares	466.12	— del diferencial	136.10
— vegetal	507.20	— manojo de cáñamo	231.5	— montador de cintas de		— excéntrico	106.9
alquitrinado de la cuerda	508.20	anudador	176.2, 421.12	carda	63.9	— del excéntrico	536.14
— en frío	508.24	— de cabos	423.7.13	— para montar a mano		— de los excéntricos	160.9,
— por hilos	508.17	— de cuerdas	3.12	la cinta de carda	337.8	246.5	
— del hilo de cáñamo	508.18	— y mudador	3.4	— para montar las guar-		— de los excéntricos con	
— cordaje	508.18	— primer	8.1	niones con contra-		mecanismo de cambio	353.13
alquitrantar en caliente	508.23	anudadora y mudadora	3.5	peso	337.10	— del extractor	281.8
— el hilo de cáñamo	508.14	anudar los cabos de las		— de medición	149.8	— con fileteado rectan-	
alteración del color por		hebras	421.11	— plegador	51.16, 76.2	gular	218.11
vaporizado	569.11	— los extremos de los		— rociador	441.7	— de las grúas	162.6
alterarse con la carbo-		cordones	504.15	— para secar y engrasar		— del guía-hilo	532.7
nización (colores)	403.4	— el hilo	352.15	las lanas largas	366.10	— de hojalata	566.11
alternativo, hileras —as	69.5	— un hilo roto	158.15	— para suavizar el yute	239.1	— hueco	509.10, 538.5
alternativamente, mo-		— la mecha rota	133.12	— de transporte neumá-		— hueco del tambor	402.13
vido	537.9	añadir aceite mineral al		tico del algodón	37.7	— de las linternas	162.14, 173.5,
alto, número — del hilo	194.1	ácido de engrase	238.15	aparejo	304.3	206.4	
altura de la base de la		— ácido	304.12	— estable	596.20	— de mando	115.4
husada	167.8	— un aldehído	458.2	— de torcer	498.17	— de mando de los ca-	
— de la capa	155.7	— los botones	590.15	— de torcer para trabajo		rretes	255.11
— de la guarnición	60.13	— un ingrediente de la-		fino	498.18	— de mando del conta-	
— de la jaula	22.13	vado	274.19	apartado	399.9	dor de torsión	348.4

árbol del mecanismo de la torsión	190.1
- motor	60.3, 126.2, 136.9, 161.7, 532.4, 534.3
- motor alargado de la testera principal a la testera menor	189.1
- motor paralelo al carro	188.4
- motor paralelo a la testera	188.5
- motor del pablero	24.1
- oscilante	382.2
- del peine desbarrador	60.6
- de la pinza	89.3
- de los plegadores	162.8
- de la porta-bobina	505.12
- posterior	89.2, 173.12, 255.4
- principal	99.5, 161.7
- de salida	173.12
- de salida con juego diferencial	347.12
- del segmento de cepillos	99.4
- sólido del volante	189.7
- del tambor de la cadena del sector	181.9
- transversal con dos filetes cruzados	339.5
- de tiempos	160.9
- de dos tiempos	161.4
- de tubo de hierro	566.12
- tubular del disco	511.12
- de la turbina	97.10
- vertical	333.14
- del volante	292.4
- del volante desprendedor	404.9
- es de los plegadores y de las grúas montados sobre rodillos de antifricción	169.8
arco de contacto del hilo sobre el cilindro de delante	142.13
- dentado del sector	170.11, 350.13
- elástico	339.3
archina	600.20
arena	26.12, 268.7
areómetro de Beaumé	303.13
- de campana	365.16
arista cortante	67.14
armado, cable	597.4
armadura	113.2
armazón del carro	351.5
- de chapa	340.15
- de la jaula	22.11
- de madera	344.1
- de máquina	117.24
- triangular	282.13
aro	56.15, 149.15
- de ajuste	205.13
- con corredor de aguja	392.1
- dentado	383.14
- entallado de las pinzas	449.3
- estampado	150.2
- forjado	149.17
- forjado y templado	149.18
- giratorio	392.4
- de hierro	16.11
- de latón	226.11
- reversible	150.4, 391.14
- sencillo	391.13
- con soporte de acero	391.12
arpillera clara	16.13
arpón	172.8
arrancado, mecha de lana -a	378.8
arrancar	378.6
- la cola del mechón a través del peine rectilíneo	92.13
- las fibras peinadas	82.6
- la guarnición vieja	336.13
- la mecha de lana	382.6
- las puntas del manojo	216.9
arranque de las fibras peinadas	82.5
- durante una revolución del peine circular se produce un	82.30
arrojar la lana	322.9
arrollado	124.16, 156.5
- hacia abajo	351.13
- por la aleta	125.1
- hacia arriba	351.14
- por la bobina	124.21
- de la cadena del sector	173.8
- cruzado	204.10, 474.7
- flojo	169.3
- del hilo	187.17

arrollado del hilo sobre el huso	166.17
- inicial del hilo	133.21
- irregular del carrete	97.6
- de la reserva para formar la base	146.3
- empezar el vellón	133.20, 264.15
arrollador para la hoja de papel forrada	481.8
arrollamiento de la cinta	76.19
- en forma de husada	154.16
- del hilo	350.4
- hipocíclico de la cinta	76.20
arrollar	156.8, 562.6
- las cintas de la carda	156.8
- abridora sobre el rodillo plegador	249.2
- en curvas rápidas	351.15
- en espiral la cinta de esmeril	71.21
- el hilo	137.16
- el hilo en el sentido de las agujas de un reloj	154.2
- el manojo de yute alrededor de la clavija	243.1
- la mecha sobre la bobina	124.17
- los mechones en palos redondos de madera	444.11
- la tela	45.7, 451.10
- el velo en forma de napa	198.7
arte de hilar	1.2
artesa	543.8
- de agua	242.6, 542.10, 543.4, 543.4, 558.1, 588.1
- de alimentación	284.6
- cerrada de agua caliente	225.14
- de empapar	280.2
- de engrase móvil	317.14
- de enjuagar	280.4
- humectadora	485.3
- de humedecer	481.4
- interior	285.4
- de lavado	280.3, 366.2
- para el líquido	482.4, 486.10
- perforada	283.14
- pesadora	320.5
- prensadora	283.15
- revestida de madera	231.2
articulación esférica	334.5
artículos de cordelería cosidos	597.11
- de cordelería torcidos	592.2
- de cordelería trenzados	597.5
artificial, caucho	65.10
- cuero	64.20
- secado	292.14
artificialmente, engrasado	274.12
asa	553.12
asbesto	489.6
ascendente, cursa	531.10
- espiral	351.11
ascenso del tambor	56.10
ascensor	575.5
asegurar el paralelismo de las superficies de trabajo	60.16
- la posición del mechón por presión	447.3
asfiado, capullo	413.10
asfixiar la crisálida	417.8
Ashworth, ajuste de los chapones	56.8
- aparato compensador	74.4
asidero	500.14
asiento del huso	177.13
asimétrico, excentrico	551.11
aspa	12.16, 423.2, 473.9, 611.4
- austriaca	563.11
- de cartón arrollador para examinar la regularidad del hilo	610.3
- contadora	611.14
- de cordelero	498.3
- corta de estambre	569.5
- con cuadrante y regla porta-husadas	611.17
- con dispositivo para aflojar las madejas	432.10
- dobladora	565.15
- doble	565.2
- doble con disparo	565.8
- escocesa	563.15
- para examinar la regularidad (sobre dos cabos de hilo)	610.2.7

aspa francesa	563.13
- Grant	432.2
- para hilos gruesos	568.3
- de hilo, media	564.9
- de hilo, un	564.8
- independiente	431.15
- inglesa	563.16
- irlandesa	563.13
- larga de estambre	563.9
- para lino con guía-hilos móvil	612.6
- de madejas	564.12
- a mano	505.4
- mecánica	565.6
- mecánica para hilo de lino	568.2
- para mecha	567.14
- mediana de estambre	563.8
- métrica	563.10
- de precisión con dispositivo automático para guía-hilos y husadas	612.4
- de precisión con guía-hilos automático y fileta vertical	612.3
- de prueba	602.14, 610.16
- de prueba y de purga para hilos de seda	568.4
- con regla porta-husadas y guía-hilos móvil (fijo)	612.1.2
- reunidora	565.15
- sencilla	564.14
- silesiana	563.12
- de tambor arrollador para examinar la regularidad	610.6
- de una testa	564.10
- de varias testas	564.11
aspeado	12.14
- de los hilos	562.3
- de prueba	610.10
- hilo	610.12
- mal	425.5
aspeador	4.18, 562.10
- de algodón	562.12
- de madejas	5.1
- a mano	4.20
aspeadora	4.19, 562.11
- de madejas	5.2
- a mano	4.21
aspear	12.15, 562.4, 610.11
- el filamento de vidrio	491.12
- longitudes cortas	563.4
- el troquillon de prueba	602.16
áspero al tacto	14.1
- guarnición de carda	339.17
asperón	304.10
aspiración	37.8
- de aire seco	295.7
- extraer por	75.15
aspirado a través de tubos (algodón)	39.4
aspirador	24.8, 197.13, 296.13
aspirar aire	31.16
- aire seco	295.8
- del filtro-prensa los vapores amoniacales	466.1
- el hilo por la hilera	463.9
- el polvo del esmerilado	72.1
asta de torcer	498.16
atacado con ácido	128.16
- color no	403.3
- fibra -a	276.13
atacar la fibra de lana atado de las balas con flejes de hierro	276.12
- de las balas de yute	578.7
- de los botones por el cruce de un segundo hilo	235.3
- con cuerdas	561.9
- de cuerdas redondas por cosido	228.12
- en haces	512.2
- del hilo flameado abierto por medio de un tercer hilo	210.5
- botones -a	561.18
- vellón	561.10
atadura en madejas	264.16
atelador, batán	563.22
atmósfera cargada de ácido carbónico	197.16
- de gas de amoníaco	459.14
atocha	460.8
atomizado, agua -a	492.19, 574.6

atomizador de aire comprimido	574.9
- cepillo	576.1
atornillado, diente	312.6
Aubena, máquina de retorcer	492.1
aumentado, elasticidad -a	475.9
aumentar la calidad hilable	237.13
- la facilidad de subdivisión de las fibras	237.8
- el peso en (la presión de) los cilindros cuando se aumenta el estiraje	107.4.5
- la resistencia del hilo por el retorcido	541.15
- la velocidad de los husos	188.14
- la viscosidad de la solución	464.10
aumento del ecarramiento	390.4
- del estiraje	42.12
- gradual del diámetro	174.10
- gradual de la temperatura	280.5
- momentáneo de peso	571.13
- permanente de peso	571.14
- de peso	47.13
- de peso de las husadas por vaporizado	571.12
- de tensión	337.13
Australia (hilo)	384.1
automático, cargadora -a	28.5
auxiliar, fricción	190.9
avance de la bobina	124.10
- del cambio de correa	191.10
- del tablero	23.9
avanzón	321.17
avanzar (bobina)	124.12
- el carro	500.2
averiado (per agua de mar), bala -a	15.8, 16.5
avidez de las púas	340.5
ayudante	5.18
- de mechera	2.13
ayudante	5.17
- anudador	176.3
- de cardador	251.5
- de cordelero	494.11
- de hilador	3.2.3
azote de los balones	152.17
azufrado, capullo	413.11
azufar los capullos	418.4
azulear lijeramente la cinta	386.1
azuleado, peinado	386.2

B

baclneta de plomo semicilíndrica	466.9
badana	64.13, 118.1
bajada del carro	557.10
- del plato de la prensa	578.3
bajar (carro porta-bobinas)	547.7
- el chapón	53.6
- la regla de formación	352.3
- el tambor	56.11
- la tuerca del cuadrante	170.16
bajo, número - del hilo	193.13
baia de algodón	15.20
- de algodón abierta	18.6
- atada con cuerdas	228.12
- averiada (por agua de mar)	15.8, 16.5
- de cáñamo	228.10
- cuadrada	15.21
- defectuosa	16.5
- húmeda	15.7
- de lana	264.6
- de lino	210.6
- Lowry	16.1
- sin marca	16.6
- prensada	16.2
- bien prensada	16.3
- sin prensar	16.4
- de presión homogénea	16.3
- de presión uniforme	16.3
- redonda	15.22
- de seda cruda	412.17
- de yute	235.2
- que difieren en calidad	15.12
balancín	123.1, 125.8, 140.15, 255.14, 560.13

balanza (v. t. cuadrante, romana)	603.4
- diferencial para peinado	614.13
- diferencial de porcentaje de borras	100.3
- de hilados	612.13
- de numeración	603.2, 613.6
- de numeración automática	603.3
- de numeración y diferencial	614.14
- ordinaria de platillos	613.7
- para paquetes	615.1
- de precisión	612.15, 616.8
- de precisión horizontal para hilo	613.5
- de resorte para pesar telas	47.12
- de telas	47.11
- para telas de batán	613.4
balón de hilo	152.11
balonamiento del hilo	152.12
balónico, curva -a	152.14
bancada	88.13, 94.14, 95.3, 249.4, 534.14, 538.14, 550.12
- del carro	177.12
- corredera	371.2
- extrema	558.16
- extrema del aspa con puente	585.12
- intermedia	95.1, 546.11
- lateral	94.15
- móvil	328.1
- del rastrillo	504.11
- superior	289.8
-s del carro	205.14
banco	500.13
- de carda a mano	318.14
- doble de espadar	495.7
- sencillo de espadar	495.6
- extendedor	8.11
- de inversión	448.4
- de hacer paquetes	577.12
- de rastrillar	213.1
- del rastrillo	229.10
baño (v. t. líquido)	
- de aceite	60.7
- de aceite, funcionando en	290.11
- ácido	303.10
- ácido cargado de grasa	303.16
- de ácido clorhídrico	305.6
- de ácido fénico	460.2
- ácido de precipitación	469.2
- de ácido sulfúrico	302.18
- de ácido sulfúrico de x por ciento	440.10
- acidulado	303.10
- de agua	385.13
- de agua caliente	418.14
- de albúmina	459.11
- de bisulfito de sosa	459.17
- de blanqueo	470.15
- calcáreo	270.17
- de cloruro de mercurio	459.13
- de coagulación de ácido fénico	460.1
- de deschurrado	272.14
- de desengomado	433.3, 436.16
- para desengomar usado	435.1
- fuerte	303.14
- de jabón	275.11, 277.5, 385.9
- de jabón, doble	437.2
- de jabón de aceite	438.2
- de orina	276.16
- de sal amoníaca	469.7
- de sosa alcalina	309.19
- para suavizar la seda	434.10
- de sulfato de aluminio	465.16
- de templar	74.13
- usado	299.3
barba	70.3, 82.10
- de fibras de seda	444.8
- de la púa marina	411.4
- hacer	146.10
barca	281.4
- de agua de churre	365.8
- de duelas de madera	285.3
- de enjuagar	285.2
- de lavado	278.5
- de lavado automático	273.3
- rectangular	365.7
- roblonada	278.6
barniz	117.22
- para los manguitos de cuero	120.6

barniz de la seda	411.8
barnizador de cilindros	120.2
barnizar el cuero	120.5
- el tambor con un anti-oxidante	63.13
barra	183.12
- de acoplamiento	344.2
- de agujas 86.11, 88.1	241.13
- de aletas	525.8
- del araño de vaivén	529.10
- de los araños	565.9
- del carro	608.12
- de cierre	44.12
- del cilindro de delante	345.15
- deslizadora	283.8
- del disparo	96.5, 525.14
- guía	487.18, 558.11, 560.15
- guía para la horquilla de la correa	527.2
- guía-hilo	544.7
- guía-mecha	394.12
- de pinzado	558.9
- porta-bobinas	394.11
- porta-bobinas encajada en marco de hierro	394.15
- con puntas	48.2
- redonda de tracción	567.10
- de la rejilla	27.7
- rompedora triangular	261.6
- de seguridad	44.12
- de la serreta	58.6
- de tensión	340.14
- tensora	337.9
- transversal	106.8
- con tuercas	558.7
- de vaivén del araño	537.11
- vertical	151.13
- vertical de disparo	526.1
- vertical de fileta	394.7
- de vidrio	544.8
-s dispuestas en espiral	312.12
barreduras impregnadas de aceite	194.20
barrendera	3.21
barrendero	3.20
barreta	379.12
- de agujas	88.1, 245.6, 372.9, 383.2, 443.6
- de agujas del peine circular	383.9
- descargadora	245.11
- deslizante	373.6
- de disparo con mango	357.4
- oscilante de agujas	383.3
-s de agujas formando serie progresiva en densidad	380.10
barril de aceite	361.15
barrilete	171.6, 173.1
barrita	251.14, 253.10, 372.9
- de agujas	254.6
- con dos hileras de agujas	254.7
barro	376.4, 403.1
barrote angular ajustable	367.11
- inclinado	197.11
- de rejilla ajustable	309.3
- triangular para polvo	36.5
-s dispuestos en forma de rejilla	369.1
báscula	391.11
- decimal	613.1
- del freno	183.5
- mecanismo de	125.4, 131.6
basculante, pieza base	131.6, 95.3
- del alambre	68.11, 335.16
- cónica del huso	355.12
- de fieltro	110.6
- de la guta	104.13
- de la husada	154.18, 527.17
- orgánica	457.5
- oxidable	457.6
- color	311.4
bastidor	292.13
- de la canilla	530.5
- del carro	558.4
- para escurrir la lana	287.16
- de madera	344.1
- oscilante	536.3
- de tejido metálico	294.4, 295.4
basto, envoltura -a	411.17
batán	7.7
- abridor	41.20
- acabador	42.2
- arrollador	32.11
- atelador	197.16

batán con devanadera provista de puntas	47.17
- doble	41.19
- con doble devanadera	41.19
- intermedio	42.1
- con mecanismo napador	197.16
- repasador	42.1
- sencillo	40.9
- sencillo sin aparato arrollador	197.17
- con telera de entrega primer	41.20
batonado, (no)	399.13
batería	580.14
batido de los capullos	419.19
- de la lana	266.18, 364.15
- de la lana de peine	365.4
- del lino	217.15
- a mano de los capullos	420.3
- a mano de la lana	310.13
- de los pelos	514.6
- repetido	42.3
- de los trapos	400.17
batidor	262.7, 266.21, 266.21
- (obrero)	42.5
- de borras de algodón	196.15
- de cuatro brazos	261.7
- de caucho	441.13
- de cuero	441.12
- mecánico para capullos	460.6
batidora (máquina)	266.19
- de capullos	441.11
- de capullos (obrera)	419.20
- para desperdicios	267.14
- con tres tambores	267.4
batiente	201.4
batimiento	31.5
batir la borra con los pies	440.2
- la borrilla	453.3
- los capullos con la escobilla	420.4
- la lana	266.17
- la materia fibrosa en pedazos	20.3
- el vellón	265.11
batuar	311.10
- abridor y batidor con líneas de dientes en espiral	312.9
- cardador	313.4
- doble para yute	259.11
- de doble efecto para trozos	405.6
- ensimador	317.13
- fearnought	313.4
- para garras	406.7
- para lana húmeda	287.12
- para lanas de cascarría	406.7
- mezclador	313.1
- napador	442.15
- rompedor	490.8
- de trapos	400.19, 405.1
- pasar por el	310.10
Baudouin, mecanismo para formar la cinta	98.11
Baumgärtel, dinamo-metro	607.9
becerro	64.12, 118.13
bencina	462.19
benzaldehído	458.5
benzol	462.20
Bergier, aparato cruzador	422.13
Bertholon, corona de púa	432.3
bicarbonato de amonio	464.2
bicromato de potasa	300.11
- de sosa	300.12
biela	11.7, 96.3, 98.14, 99.11, 293.10, 292.2
- con colias	240.4
- del excéntrico	60.5, 111.15
- de la pinza	89.6
- de tracción	530.13
biso	411.3
bisulfato alcalino	465.4
- potásico	303.8
bisulfito	465.3
- de amonio	465.1
- de sosa	465.2
Blamire, alimentación cruzada	327.10
blanco de España	298.18
blando, convertir la fibra -a, hilo	237.7, 606.2
blanqueado, hilo	581.17, 605.11
- peinado	374.13

blanquear en el agua de enjuagar	286.18
- la grasa	300.9
- el peinado	374.14
blanqueo con ácido sulfuroso	401.9
- con bisulfito de sosa	401.10
- de la hilaza	261.11
- durante el lavado	286.15
- de la seda	434.19
- de los trapos de lana	401.8
bloc desarrollador de mecha	611.6
bloque acabador	87.5
- corredero	121.5
- estriado para fijar el asiento y la distribución de las agujas	87.3
- giratorio	342.14
- de madera	243.8
- de madera en forma de cuña	229.9
- de madera del tampón	442.2
- del peine de roble	229.7
- regulador	501.9
- seguidor	501.9
- de soldar	87.1
bobina	11.1, 122.6, 461.12, 505.9, 506.5, 611.11
- actora	547.10
- adelantada	124.11
- de alambre	509.8
- de alimentación	538.7
- alimentaria	128.8
- que arrolla	141.18, 547.10
- de arrollado	474.6
- de arrollado cruzado	96.14
- con base cónica	518.17
- en forma de botella	519.2
- cilíndrica	140.18, 518.20, 519.4
- de cinta	96.13, 448.8
- de cinta de papel	485.2
- colocada en la fileta	137.12
- combada	519.1
- de condensador	204.9, 208.3
- cónica	141.1, 519.2
- convexa	140.19, 519.1
- de cordón	505.3, 509.12
- de cuerda	505.5
- de cuerpo cilíndrico y punta cónica	519.3
- de chapa	518.10
- defectuosa	133.16
- derecha	519.4
- para devanado axial	153.9
- para devanado tangencial	153.8
- con extremos cónicos	122.1
- fija	516.15
- frenada	516.16
- girando a más velocidad que el huso	123.10
- giratoria	520.4
- para el hilo de tensión	511.9
- horizontal	341.11
- para las lanzaderas de las máquinas de bordar	520.11
- Leeson con plegado abierto (cerrado)	519.10.11
- loca en la púa	547.11
- llena	140.17
- de madera	518.9
- de la máquina de retorcer	551.5
- para máquinas de trenzar	520.9
- de mecha	334.10, 342.2, 393.2, 567.16, 590.2
- de mechera	137.11, 139.4
- movida	518.9
- pasiva	547.11
- de peinado	392.10
- plegadora	388.13
- con plegado arquimédico	519.3
- con plegado paralelo	518.20
- que retarda	124.13
- de retorcido	550.3
- solidaria a la púa	547.10
- de torcido	474.4
- de trenzar	519.12
- de urdimbre	520.5
- de una valona	519.2
- con velocidad constante	139.13
- con velocidad variable retardada	139.11
- vertical y fija de hilo de pelo	409.3

bobina de vidrio	468.6	borras de lavadero	398.6	brazo de la grúa	166.5	cable formado por la	
-s de cordones	503.13	- del limpiador	108.11	- guía	559.6	torsión de alambres	
-s de valones	433.13	- de lino	212.13	- del guía-hilo	534.2	yuxtapuestos	596.23
bobinado	515.3	- de máquina de lavar	398.6	- hueco	130.7	- de hierro	595.20
- cruzado sobre tubitos		- de preparación	398.8	- hueco abierto lateral-		- de latón	595.19
cilíndricos	515.14	- de seda	435.5	mente	130.8	- metálico	494.17, 595.9
- cruzado sobre tubos		- del tiraje de capullos	435.6	- inclinado	554.6	- metálico de alambre	
cónicos	516.1	borilla	371.5, 452.14	- móvil	342.9, 611.9	fino (grueso)	595.10.11
- de la husada	516.5	- borrosa	452.17	- oscilante	537.10	- metálico de alambre	
- paralelo sobre tubos		- cargada de impurezas	452.16	- de la palanca del freno	147.7	(no) recocido	595.21, 596.1
largos	516.2	- enredada	452.17	- del peine	58.5	- metálico con ánima de	
- paralelo sobre tubos		- externa	420.10	- del peso	74.2	cañamo	595.12
de madera (de chapa)	516.3.4	- del hilo de seda	425.9	- del plegador	166.4	- metálico con cabos de	
- sobre la púa desnuda	515.9	- de peinadora	375.2, 398.9	- para la polea tensora	349.9	alambres planos	595.14
- de la seda cruda	429.1	- de ventilador	194.21	- de las ruedas del carro	351.8	- metálico cerrado	595.16
- sencillo	12.5	borroso, superficie -a	338.10	- del sector	350.6	- metálico espiral	595.13
- del urdimbre	11.18	bota v. t. tambor		- tubular	130.7	- metálico flexible	595.17
bobinador para urdimbre	12.1	- de púas de acero	404.7	brea	507.19	- metálico plano	597.14
bobinadora para husadas	526.4	bote	52.1, 219.3, 451.14	- vegetal	507.20	- plano cosido	597.13
- para husadas con me-		- de cartón	78.10	brida	105.16, 252.16	- para planos inclinados	597.2
cianismo de ajustar la		- del centinela	76.4	- de la barra de pinzador	558.8	- portador	596.6
tensión del hilo	526.9	- para cinta	121.13	Brigg y Webb, máquina		- redondo	596.3
- a mano	521.9	- de chapa	52.2, 76.7	de retorcer para yute	549.13	- de remolque	596.13
- de una púa	521.2	- de chapa acanalada	52.3	brillante, superficie	338.9	- para torno	596.10
- de varias púas	521.3	- de chapa ondulada	52.3, 76.15	brillo de la fibra de seda	427.18	- de tracción	596.7
- para urdimbre	521.14	- de chapa ondulada		- metálico	415.6	- tractor	596.7
bobinar (urdimbre)	11.19	con fondo movable por		- nacarino del capullo	415.7	- de transmisión	597.1
- cruzado	515.10	resorte	76.13	broca del batidor	259.8	- de transportadores	
- el hilo	461.8	- del estiraje	223.11	- batidora	195.10	aéreos	597.3
- el hilo estirado	467.1	- de fibra (vulcanizada)		- desplazable	534.6	- triangular	509.15, 596.4
- el hilo sencillo	515.7	- fijo	76.11	- fileteada	530.7	-s marinos	596.19
- los hilos en capas	515.6	- giratorio	51.16, 76.2, 385.2	- de la horquilla	278.11	cableado	587.3
- la seda	470.12	- giratorio de hilar	470.8	- interior de la tapa	260.2	- hilo	539.15
- la seda cruda	429.2	- de hojalata	76.16	- del ovillo	523.5	cableador	494.10
bobinar	12.1, 389.1	- metálico con tapa de		- del tubo	523.14	cableadora con movi-	
- acabador	387.20	charnela	208.2	-s de tensión	356.5	miento de retorno de	
- doblador	388.14	- de palastro	76.17	bronce	94.6	las aletas	505.7
- en fino	387.20	- de papel	76.8	bronco, hilo	364.7	cablear	498.14
- en grueso	387.16	- de papel con fondo de		Brooks y Doxey, meca-		- en el mismo sentido	
- intermedio	387.17	madera	76.9	nismo diferencial	127.1	que la torsión de los	
- repasador	387.19	con reborde de hierro		Brown, limpiador gira-		hilos	499.13
boca de pez	166.9	y revestimiento de		torio	129.1	- en sentido opuesto a	
- de salida	259.5	caucho	76.14	bruto, en	13.4	la torsión de los hilos	499.14
- de salida de la lana	312.2	- con resorte espiral	76.12	bucle	329.12	cabo anudado	158.16
boj, madera de	110.8	-s llenos	60.11	- de la soga	594.12	- de cordelero	592.11
boletín de acondiciona-		botón	454.7	- formar - alrededor		- de cuerda desigual	592.14
miento	616.3	- de algodón	590.7	del asa (hilo)	553.13	- devanándose de la	
- de prueba	602.19	- artificial	590.10	bueno para peine (lana)		husada	525.2
bolsa	326.22, 327.1	- de color	590.11	bufo	363.16	- doble	354.4
- de ramio	262.9	- flojo	590.12	buscar el cabo de la		- duro	196.2
bolsillo	36.10	- fuerte	590.13	hebra de capullo	420.11	- fino de cordelero	592.12
bomba	284.7	- en el hilo	159.1	Butterworth, peine des-		- grueso de cordelero	592.13
- de aceite	361.14	- de lana	590.8	borrador con movi-		- de la hebra de capullo	420.12
- de aceite para púas de		- de lino	216.8	miento de retroceso	58.4	- sencillo para cuerda	493.15
continua de anillos	391.7	- metálico	146.2			cabos	4.4
- de aletas	365.14	- natural	590.9			- anudados	428.17
- para la viscosa	469.18	- de seda	590.8			- arrollados en el árbol	196.12
- extraer el aceite con		- sólido	590.13			- dobles	334.8
la	148.13	-es atados	561.10			- duros	298.14, 398.15
bombeado, ovillo	520.18	-es gruesos	96.7			- de hilos retorcidos	398.17
Booth-Sawyer, huso	145.4	-es lisos	561.11	cabalgado, púa -a	339.16	- sueltos	425.10
boquilla aspiradora	370.16	-es unidos	561.11	caballero	525.5, 536.1	- sueltos en espiral	425.11
- de la hilera	467.9	-es, mecanismo de hacer	560.7	caballete	281.5, 289.6, 500.13,	- de urdimbre	398.20
borato de sosa	316.9	-es, velo sin	49.4	- del bloque regulador	538.3	cabria	304.3
borax	316.9, 433.17	botonoso, estopa -a	220.7	- de los cilindros 90.s	501.10	cabritilla	64.13
borde adelgazado	119.6	boya	365.12	- de cordelero	358.12	cachemira, lana	363.14
- de la artesa con plan-		boza	593.19	- para escurrir la lana	498.1	cadarzos	436.1
cha metálica	226.1	Bradford, sistema - de		- del soporte	287.16	cadena para acortar el	
- del barrote	367.12	hilatura	364.9	cabeza	105.5	desapuntado	207.2
- de la cinta	108.3	bramante	580.16, 592.16	- de la aleta	103.8	- articulada	184.9, 560.1
- en forma de cuchillo		- para azúcar	593.3	- del árbol girando al-	130.6	- de cangilones	40.2
inclinado	317.16	- blanqueado	593.1	rededor del pivote	534.4	- de carda	324.7
- mordiente de las pin-		- de dos cabos	593.4	- de biela	292.1	- del cuadrante	170.12
zas	449.2	- de tres cabos	593.5	- embutida	61.14	- de los chapones	73.14
- de pico del plato ali-		- para coser escrituras	593.2	- de estiraje	221.7	- de los chapones que	
mentador	50.15	- en crudo	592.17	- de la fibra de yute	236.8	se mueve en el senti-	
- purgador	429.12	- natural	592.17	- del gatillo ajustable	192.2	do (en dirección	
- recto	119.1	brazo	205.8	- del huso	123.11	opuesta a la) del gran	
- saliente	118.8	- agitador curvado	285.11	- del lino	211.8	tambor	57.6, 7
-s del chapón	61.6	- ajustable	127.8	- del mecanismo com-		- de desapuntado 179.13, 184.3	
borra de capullos	436.3	- de ajuste	348.7	presor	46.10	- fija	206.13
- externa del capullo	417.4	- de la aleta	130.3, 548.5	- de la mecha	375.9	- floja	183.18
- impregnada	440.12	- de aleta lleno	452.6	- metálica	149.13	- Galle	395.7
- de peinado	452.15	- de aleta macizo	452.6	- de la palanca	179.15	- de gancho	179.14
- de la peinadora	82.7, 100.1	- articulado	567.9	- remachada	61.11	- de mando del centi-	
- de seda	412.19	- de la balanza	613.8	- de falsa torsión	342.12	nela	94.11
- de seda apelonada	442.11	- batidor	40.12	- peinadora de -s	83.8	- de prensas	446.14
- de seda fermentada	438.3	- del batidor	260.1	cable	494.15, 594.13, 596.14.22	- del sector	350.10
- de seda (no) peinada	446.8.9	- de cierre	346.3	- de alambre de acero	596.2	- sin fin	254.5
- de seda superfermen-		- del cuadrante	170.8	- de alambre recocido	596.1	- sin fin de cartones de	
tada	438.4	- curvado	206.14	- con ánima aplastada	594.19	muestra	559.13
- de vaporizado	435.17	- curvado sobre el árbol		- armado	597.4	- tendida	152.6
borras	31.15, 398.5	de la grúa	169.7	- de arrastre	596.5	- Vaucanson	395.8
- acetosas de carda	298.18	- curvado para formar		- con buques	596.19	cadena, en	68.15
- de algodón	194.13	la punta	181.11	- con cabos de alambres		cadillo	402.4
- de aspeado	424.9	- de devanadera en dos		triangulares	595.15	- carbonizado	307.5
- de carda	371.4, 398.7	piezas	432.11	- de tres cabos	596.15	- entero	367.4
- de chapones	194.18	- doble	585.1	- de cañamo	494.16, 592.3	- negro	307.4
- gomosas	436.2	- extensible	382.18	- de cobre	595.18	- quebradizo	302.8
- de hilatura	398.11	- de fileta	394.9	- de extracción	596.5		

cadillos rotos	367.5
caer (barreta)	379.13
- (caballero)	525.7
- (grúa)	175.10
- fuera (husillo)	128.18
- sobre los husos (tubos)	361.7
- de un piso a otro (lana)	297.1
- por su propio peso	166.11
- de un tablero a otro (lana)	295.15
- en los tornillos inferiores (barrita)	251.15
caída de la grúa	175.9
- del husillo	128.17
- de la palanca de gobierno de los plegadores	166.10
- de la pesadora	320.7
caídas	265.5
caja	72.5, 244.14, 487.3
- abridora neumática	38.3
- de aceite	295.10
- de agua	573.11
- para agujas	86.12, 525.8
- de aire de aspiración	37.6
- de alimentación	382.17
- de bobinas	569.8
- de botones	591.1
- de caballeros	525.6
- calentada de las devanaderas	420.16
- de cañamiza	214.2
- de los carretes	113.7
- colectoras de fragmentos	404.10
- colectoras de mermas	447.10
- de cordeles	577.16
- corredera del manguito de engrane	345.18
- para cuerpos extraños	24.12
- de chapa de hierro	307.9
- de desecación	295.13
- de desperdicios	86.9, 96.9
- de distribución	291.8
- de engranajes	349.2
- de engrane	207.8
- para estopas	214.1, 229.12
- del excéntrico	98.17
- exterior	616.13
- externa de fundición	289.7
- de filtración	470.5
- filtradora	271.14
- de fondo perforado	439.14
- de falso fondo	439.14
- forrada de papel	578.9
- de hierro	570.12
- de hilar	487.9
- de hilar con aparato de cierre automático de la tapa	487.14
- de hilar con parte de la tapa a charnela	488.1
- de hortalata perforada	371.11
- de humidificación	575.6
- de impurezas	27.10, 31.11, 203.8
- de listones	437.17
- loca del manguito de engranaje	163.5
- de madera	570.11
- de merma	86.9
- de pailillas	214.2
- del peine	60.8.9
- de polvo	33.9, 38.8.16, 48.13, 267.2
- para el polvo con descarga automática	38.13
- porta-capullos	423.10
- de prensar	288.3
- de las púas	530.2
- recolectoras de la lana del regulador	296.1, 29.9
- rellena de metal para cables metálicos	513.14
- de resorte	607.11
- soporte	342.13
- con tapa de charnela	487.2
- de torcer	487.9
- del tubo	361.9
- doble	417.6
- de linterna ajustables	611.18
cajón	307.14
cal	271.2
- viva	440.7
calabrote	594.17
calandra	119.15
calandras	34.2
calandrado del cilindro	119.14
- de la tela	45.13
calandrar el cilindro	119.18

calandrar el cilindro nuevamente recubierto	118.10
- la tela	45.12
calandria	45.11
- de dos (tres, cuatro) cilindros	45.14, 15.16
calcáreo, baño	270.17
calcetas	397.14
calcetinas	397.14
calcinado, sosa -a	309.12
calculado, longitud -a	604.8
calculo del estiraje	222.16, 387.9
- de la finura	606.19
- del número de cintas que deben ser dobladas	223.9
- del precio	19.9
caldera para jabón	277.3
- tubular	296.3
- de vapor	227.5
- de vaporizar husadas	571.4
calefacción por aire seco	570.6
- directa	306.2
- por vapor	398.7
calentado por el vapor -a	572.8
- caja -a de las devanaderas	420.16
calentamiento de la caja del peine	60.9
calentar el aceite de engrase	238.17
- el líquido	275.16
- el peine	375.16
- por serpentines	437.18
calentarse (caja del peine)	60.8
- (huso)	148.17
- (vute engrasado)	237.15
calibrador de alambres	509.14
- Inglés de alambres	66.20
calibrar los cilindros	120.3
calibre	92.3, 362.5, 445.11, 500.17
- para ajustar el alambre del plegador	362.8
- para ajustar el árbol del plegador	362.14
- de alambres	509.14
- para la altura de los husos	362.9
- para los cilindros acanalados	362.15
- para la grúa	362.16
- para las linternas	362.10
- para plegador	362.7
- para regular la inclinación de las púas	362.6
calidad del algodón	14.2
- contratada	14.18
- hilable	237.13
- de la lana	266.9
- de la mecha	342.7
- media	19.2
- obtenida por la mezcla de seda	236.12, 410.4
- textil del hilo de papel	475.8
- uniforme de todo el lote	14.18
- de baja	236.17
- primera	14.3
caliente, agua	418.14
- sitio	64.3
calor artificial	292.15
- seco	417.14
caloría	293.7
calorífero	306.4
cámara abierta	570.9
- de aire	296.2, 352.4
- de azufrar	434.20
- de batido	267.10
- de carbonizar	306.6
- con contrapeso	352.3
- de desecación	294.5.7, 296.4
- en forma de caja	307.7
- de hervir	436.21
- horizontal de vaporizar husadas	571.10
- de hormigón	570.13
- incombustible	227.8
- con pared perforada	286.4
- de polvo	267.2
- de polvo del tomador	78.6
- de secado	227.7
- de secamiento	616.11
- de sedimentación	361.18
- de vaporizado del hilo	570.10
cambiar las cintas de acero	56.6
- el contrapeso	618.16

cambiar la dirección del movimiento del tablero	23.11
- la longitud de la cursa del guía-hilo	533.13
- la marcha	346.13
- de la posición del hilo	576.8
- las ruedas del juego de escala	181.13
cambio del agua de devanar	419.18
- del aire	293.16
- de bobinas	141.2
- del manguito del árbol de dos tiempos	163.11
- de marcha	349.6
- de mordazas	215.8
- de plegado	535.11
Camel, máquina de hilar	430.3
camisa de latón	542.9
camisas	436.1
campana	870.11, 392.7
- de la entrada	161.6, 349.13
- de fricción del árbol de dos tiempos	161.10
campeche	238.16
campo de agujas	371.17
canal	116.11
- para el aceite	355.2
- de agua	575.3
- circular	231.2
- guía	247.14
- de mampostería	306.9
- de la peinadora mecánica	214.6
- de la púa	488.13
- subterráneo	402.18
- es longitudinales	477.4
candela	151.13, 547.4
cangilón	283.1
- del elevador	40.3
canilla	527.6, 530.4, 532.11
- acanalada de madera	356.11
- con base cónica	429.5
- dispuesta horizontalmente	529.4
- dispuesta verticalmente	529.3
- para las lanzaderas de las máquinas de bordar (de coser)	520.11.12
- de madera	149.10, 356.10
- de madera fuerte	149.11
- Northrop	147.2
- para telares de cintas	520.8
- de trama	520.6
canillera	526.4.5
- con cono-guía	527.14
- con cursa de valvén producida por disco de fricción	529.2
- con devanaderas colocadas en la parte inferior	526.8
- con guía-hilo de aleta	533.8
- de plegado cruzado (con araño)	526.7, 528.16
- de plegado cruzado con guía-hilo giratorio	531.1
- de plegado cruzado con guía-hilo móvil y juego de disparo	532.3
- de plegado cruzado con púa oscilante axialmente y cursa accionada por disco de fricción	530.1
- de plegado cruzado con tambor hendido	529.1
- para plegado paralelo	526.6
- de vaso	527.5
cantidad absoluta de humedad del aire	293.13
- de ácido sulfúrico contenida en el ácido oléico	315.6
- de agua evaporada	293.12
- de alambres por unidad de superficie	68.4
- de churre en la lana	271.19
- de estiraje	142.12
- de fibra en el capullo	417.8
- de fibras pesadas	319.15
- de grasa del baño usado	299.8
- de humedad	10.8, 15.5
- legal de humedad	578.9
- necesaria de calor	293.1
- de polvo en los trapos	400.18
- de sericina del capullo	417.1
- de sosa	309.17

caña cónica del huso	355.9
- del husillo	544.3
cañamiza	232.10
cañamo acabado	496.6
- aclarado	496.1
- de Bengala	492.7
- para fabricar cuerdas	495.2
- desbastado	496.1
- escuadrado	496.8
- espado	228.4, 495.9
- de Europa	492.3
- de fibra corta	496.11
- de fibra larga	496.10
- limpio de cañamizas	228.8
- de Manila	492.5
- peinado	228.5
- peinado en fino	228.6
- rastrillado	228.5, 495.17
- repasado	496.9
- de segunda calidad	228.3
- sisal	492.6
cañizo para escurrir la lana	287.16
capa acabadora cilíndrica	533.11
- de aceite	237.11
- de algodón	19.17
- arrollada, primera	520.1
- arrollada, última	520.2
- de barniz	120.7
- de la bobina enredada	387.4
- de cementación	120.16
- de cola	71.9
- devanada, prima	520.1
- devanada, última	520.2
- estriada de esmeril	71.15
- exterior de los cordones	594.7
- de fibras	7.17
- granulosa de sericina	411.19
- de grasa	274.5
- de grava	271.11
- de guiso	271.11
- de hilos opuestos en las capas plegadas	517.9
- de papel	64.18
- de pasta, ligera	117.9
- plana de esmeril	71.14
- de plegado	155.13
- de sericina	411.14
- de solución de caucho muy fluida	63.12
- de velo	326.5
- s cónicas	155.2
- s superpuestas	197.5
capacidad de cardado	51.4
- de dilatación	10.2
- de dilatabilidad	10.2
- higroscópica	573.9
- de ser hilable	7.1
- de peso de la balanza	612.14
- de trabajo de la púa	67.9
capullo abierto	415.18
- de Actias selene envuelto en hojas	414.9
- agujereado	436.7
- amarillo	415.16
- apollado	415.19, 436.8
- asfixiado	413.10
- averjado	415.11
- azufrado	413.11
- blanco	414.15
- con brillo metálico	415.6
- con doble caja	417.6
- con doble cáscara	417.6
- de cáscara gruesa	416.14
- de color de paja	415.1
- de color verde	415.4
- para la cría	413.8
- defectuoso	415.9
- denso	416.11
- doble	414.12, 436.12, 415.2
- dorado	415.2
- elástico	416.21
- enmohecido	415.14
- flojo	416.19
- flotante	420.2
- de grano fino	416.20
- gris	415.5
- del gusano de seda de la morera	414.2
- hembra	414.7
- hilable	413.5
- no hilable	415.10, 436.6
- hilado en forma de red	416.17
- hilado sin (con) interrupción	416.8.9
- hilado con (sin) regularidad	416.6.7
- impermeable	416.12
- incompleto	415.9
- macho	414.6

capullo de mallas		carda con alimentación		carga de la cámara de vaporizado	572.3	carro cargado	500.12
- anchas	416.18	- de mechas	334.9	- de los cilindros de estiraje	143.6	- para los cestos de bobinas	361.10
- manchado	415.18, 436.9	- para amianto	490.13	- de los hilos por vaporizado	570.4	- de cordelero	490.5, 500.1.5
- mohoso	415.15	- con avatren	321.17	- del hidro-extractor con lana	305.1	- corto	122.12
- muerto	415.12, 436.11	- de borilla	453.5	- de los pesos	107.1	- estacionario	557.5
- ocal	414.12	- de bucles	329.9	- de una prensa	448.6	- fijo	557.5
- de otoño	413.8	- cerrada	221.12	- de rotura	513.9, 606.14	- de los ganchos torcedores	504.14
- oval	414.8	- de cilindros	80.5, 198.5, 221.4, 318.19	cargado del carro	500.11	- gobernado	206.5
- de pared gruesa	416.14	- de cilindros con entrega en forma de cinta (de napa)	198.5.6	- de fibras	323.16	- largo	122.13
- perforado	415.18	- circular con alimentación y salida por el mismo lado	250.1	- de grasa	303.16	- de madera	558.15
- permeable	416.13	- condensadora	319.7, 328.13	- de humedad	296.5	- móvil	557.4
- picado	415.17	- cubierta	221.12	- de pajas	301.3	- con movimiento de vaivén	233.3
- pobre en seda	416.3	- de chapones	77.2	carro	500.12	- de la peinadora mecánica	214.6
- podrido	415.16	- con chapones debajo del gran tambor	80.4	- cilindro	502.12	- porta-bobinas	123.1, 125.8, 547.5
- de primavera	413.7	- de chapones fijos	77.3	- grúa -a	168.9	- porta-husos	140.15
- puntiagudo	414.13	- de chapones giratorios	248.11	cargador	318.11	- porta-vagonetas	307.11
- de la raza de Bengala	414.4	- con desbarrado automático	340.19	- automático	196.9	- con rastrillo guía-hilos	504.10
- de la raza de una cosecha	413.15	- descargadora	323.15	- de lana	319.12	- de cuatro ruedas	445.6
- de la raza de dos cosechas	413.16	- doble	80.8, 319.4	- de mordazas	215.15	- de la selfactina	343.19
- de la raza de varias cosechas	413.17	- doble de estambre	369.15	cargadora abre-balas	21.12	- suspendido de bobinas	503.14
- de la raza japonesa	414.3	- emborradora	197.15, 319.5	- abre-balas con ventilador	22.1	- transportador de telas	47.16
- de raza pura	414.1	- esmerilada	338.16	- automática	28.5, 320.1	cartón	76.10
- reniforme	414.10	- para estopas de cáñamo	232.14	- prensa	450.6	- arrollador	610.5
- rico en seda	416.2	- con extractor de pelo cabrudo	322.11	- los cilindros de estiraje	143.5	- a bobinar	536.10
- rico en sericina	417.2	- hiladora	341.6	- la cuba	304.11	- de hilo de coser	520.14
- satinado	416.15	- para hilo flameado	589.16	- la grúa	168.10	casamiento	334.8
- secado	413.10	- intermedia	324.11	- el peine fijo	375.7	casarse (balones)	152.16
- de seda de hebra fina	416.4	- para lana corta	318.18	- la prensa	448.3	cáscara	416.14
- de seda silvestre	436.13	- de lana de oveja	318.17	- se de fibras (peine)	443.7	cáscaras	26.15
- semilla	413.6	- para lana regenerada	406.10	cargoli	169.4, 358.1	casco	578.10
- sólido	416.10	- de doble llevador	491.3	- del hilo cuando se devana	569.14	caseina comercial	471.14
- no terminado	415.9, 436.5	- de dos llevadores	201.13	carnaza del cuero	118.15, 332.5	- esponjosa	471.18
- transparente	416.16	- a mano	49.10, 318.13	carpintero	5.23	casimir	407.17
- tupido	416.11	- a mano móvil	318.16	carrera de los batidores	196.7	casquete esférico	381.10
- verde	413.9	- manual de estopas	221.3	- circular de la devanadora	42.18	casquillo	394.2
- de un verde pálido	415.3	mechera 199.10, 203.5, 319.7, 328.13		- constante	151.8	- fijado en el árbol	528.12
- verdoso	413.3	- mechera para amianto con divisor del velo	491.2	- del porta-aros	151.7	- del huso	510.9
- vivo	413.9	- mezcladora con rotafrotadores	370.5	carrete	11.1, 128.2, 255.8, 257.15	- loco en el árbol	528.11
- nuevo	421.9	- mixta	80.6	- de alimentación	526.10	- móvil	116.5.6.7
cara de caucho	65.8	- para mohair	409.16	- bobinador	536.2	- de la púa	527.16, 532.9
- frotadora	332.9	- para pelos	409.3	- de bobinar	430.11	- de un solo (cilindro)	143.1
- frotadora acanalada	332.10	- principal	369.14	- de bramante	593.8	- de dos (cilindro)	143.2
- a aplanadas, de	355.14	- de ramio	262.15	- de la continua de retorcer de aletas	546.5	castigado, fibra -a	26.2
caracol del carro	169.9	- con recogedor de borrilla	322.5	- de desarrollado	430.10	caucho	116.1
carbón, rico en	120.12	- repasadora	319.6, 324.11	- enfilado loco sobre el huso	255.10	- acanalado	245.7
carbonato amónico	276.18	- semi-circular con alimentación y salida diametralmente opuestas	249.13	- giratorio	356.7	- artificial	65.10
- de potasa puro	273.8	- sencilla	80.7, 319.3	- de hilo de coser	520.16	- natural	65.9
- potásico	272.9	- sencilla de estambre	369.13	- de inducción	112.7	- vulcanizado	65.12
- potásico comercial	273.9	- de superficie de trabajo semi-circular a la parte superior del tambor	232.18.19	- de latón perforado	124.7	casas de hilo	574.19
- sódico	276.1	- de tiras transversales	329.9	- de madera 97.3, 124.4, 537.8	124.6	cavidad	328.2, 383.6
- de sodio	276.1, 309.10	- segunda	324.11	- de madera dura	124.6	- debajo de la placa solera rellena con metal antifricción	290.8
carbonización con circulación de aire caliente	308.6	-s acopladas	198.13	- de madera para plegado cilíndrico	554.11	cavidades	327.1
- conservando los colores	403.2	cardado	7.13	- de madera para la tela	96.6	cazcarrias	266.1
- por vía húmeda	302.11, 456.2	- del algodón	49.8	- de mecha	334.10, 393.2	cazuela	418.13, 422.16
- de la lana lavada	301.6	- de los desperdicios de hilatura	198.1	- de mechera	224.6, 257.4	- de batir	420.9
- de la lana de piel tratada con cal	301.7	- doble	80.9	- de paquetería	520.13	- de remojo	418.9
- de la lana suarda	301.10	- del estambre	369.11	- con regla guía-hilos	429.6	céfiro	397.13
- de la materia cortada en seco	305.4	- de las estopas de cáñamo	232.13	- de retorcido preliminar	545.1	cegado, materia filtrante	463.14
- por vía seca	456.7	- de las estopas de lino	220.20	- de reunidora	545.2	celadora de devanado	421.2
- con soluciones de sal	305.12	- en fino del yute	249.1	- de la tela	249.7	célula de yute	237.10
- de los trapos	402.1	- de la lana	318.4	- con una valona	518.15	celulosa	301.14
- de trapos (no) batanados	402.7.8	- lijero	221.2	- de doble valona	124.1	- de madera	475.4
- de los trapos de seda	456.1	- a mano	49.11	- con dos valonas	518.14	- de madera de pino preparada por el método a la sosa	479.8
- de los trapos de semi-lana	407.22	- preliminar	247.1	- de valonas para la primera reunidora	522.7	celulósico, substancia -a	472.12
- instalación de	301.9	- del yute	246.13	- de vidrio	466.8	cementado, acero	120.17
carbonizado, lana -a	308.9	- estopa -a	220.8	carretilla para balas	17.7	cementar el cilindro de hierro	120.11
carbonizador de lana (obrero)	203.12	- hilo	580.5	carril del carro	344.6	- los pliegues	65.5
- de trapos	402.9	- primer	247.1	- para las vagonetas	307.13	- las tiras de cuero	64.16
- aparato	303.17	cardador	75.17	carriles	503.9	cemento	65.6
carbonizar los capullos	440.8	- de algodón	49.14	- fijados en el suelo	504.1	cenicero	402.11
- la lana suarda	301.11	- de pelo	409.4	- suspendidos en el techo	503.15	ceniza de madera	419.15
carbonizarse (cadillo)	307.8	- de yute	251.2	carrilla	156.3, 497.17	centelleo de la seda silvestre	427.20
carbón	301.16	cardar	7.14	carrito	344.15	centener	564.1
carborundum	70.21	- el algodón	49.13	carro (de la alimentación Blamire)	327.14	- blanco	579.15
carda 7.15, 49.12, 480.11, 481.5		- la lana	318.6	- (del dinamómetro)	608.14	- rojo	579.16
- abierta	221.13	- en mojado	369.12	- (de la máquina de rastrillar)	230.3	centigramo	601.1
- abridora	197.15, 199.9, 232.15, 319.5, 320.14	cardero	4.6	- (de la peinadora)	92.1, 96.5, 245.8	centímetro	600.9
- abridora, tratar en la abridora para amianto con cargadora automática	490.14	- de algodón	49.14	- (de la selfactina)	160.3	- cuadrado	335.9
- abridora Lawson	248.8	- de pelo	409.4	- de acero	178.8	- por	116.13
- abridora semicircular con plato de alimentación curvado	247.5	- de yute	251.2	alimentador automático	200.4	centinela	76.2, 358.11, 385.2
- acabadora	199.10, 232.16, 319.7, 328.13	- de algodón	49.14	bobinador	387.14	centrar la púa	552.9
- acabadora con alimentación por tela	250.2	- de algodón	49.14			centrifuga	439.17
- para algodón	198.2					centrifugado de la lana	288.12

centro de la palanca de desapuntado	179.2	cilindro acanalado de fundición endurecida	308.14	cilindro descargador de doble acción	321.7	cilindro de presión 109.13, 223.6, 249.8, 378.9, 385.11, 611.8	
- de rotación	344.9	- acanalado de hierro de grano fino	191.4	- descargador de estopa	230.6	- de presión acanalado	115.8
- del tambor	56.1	- acanalado intermedio para el aceite	137.2	- descargador de hierro acanalado	247.18	- de presión cargado	502.12
cepillado del lino	217.17	- de acero	242.7	- desmotador	319.20, 321.2, 368.12, 369.4	- de presión elástico	115.9
- a mano de los capullos	420.3	- de acero cubierto de franela	120.18	- desprendedor	22.6, 29.5, 200.9, 250.10, 322.6, 381.5	- de presión de haya	393.10
cepillo	449.7	- del agua	129.4	- desprendedor de ma- dera	281.12	- de presión de madera dura	225.5
- atomizador	576.1	- de agujas largas	242.8	- de detrás 142.5, 388.8, 393.3, 389.8		- de presión con mando positivo	267.6
- batidor	420.8	- con aletas de cuero	373.5	- de detrás inferior	389.8	- de presión con ranura	546.2
- bruñidor	70.6	- de alimentación 50.16, 251.7, 257.8, 319.18, 358.13, 386.6		- divisor	204.4, 330.14	- protector	311.12
- bruñidor con púas de acero templado	70.6	- de alimentación de aguja	443.1	- doblador	388.11	- de púas inclinadas	30.3
- de cerdas dispuestas en espiral	389.7	- de alimentación estriado	30.11	- de entrega	35.9, 219.2, 247.15, 488.11	- de puntas 20.9, 259.14, 320.10	
- cilíndrico	378.12	- de alimentación guar- necido	313.5	- de entrega a la alimen- tación	311.12	- recubierto de felpa	378.10
- circular	86.6, 88.4, 94.7, 250.11, 255.3, 368.1	- de alimentación con guarnición de diente de sierra dispuesta en espirales opuestas	370.4	- de entrega al bote	51.11	- recubierto de papel de lija	109.12
- desborrador	97.18	- de alimentación infe- rior con cojinetes fijos	311.14	- entrenador Hübner	99.1	- regulador	28.13, 32.13
- para desborrar	58.3, 75.13	- de alimentación supe- rior móvil	311.13	- escobador	321.6	- regulador con puntas entrantes	30.4
- para desborrar el tambor	75.9	- alimentador 28.8, 77.12, 99.13, 203.7, 321.4, 545.6		- de esmeril	202.13	- reunidor	388.11
- distribuidor de aceite	318.1	- alimentador con dien- tes de sierra	199.2	- esmerilador 70.9, 72.2, 73.11, 74.7, 109.11, 202.13		- rociador	441.9
- hundidor	379.14	- alimentador para el hilo	535.15	- esmerilador de Hethe- rington	74.6	- rompedor	368.11
- hundidor con movi- miento de vaivén ver- tical	448.15	- alimentador de púas	84.5	- estirador	102.13, 388.9	- rompedor del cadillo	367.7
- limpiador	446.5	- alimentador de super- ficie rugosa	559.12	- de estiraje	218.12, 251.6, 255.1	- de salida	219.2, 247.15, 250.10, 449.11
- para limpiar la rejilla	49.3	- de ángulo	368.14	- de estiraje, primer	137.3	- de un solo hilo por casquillo	393.11
- sobre la mordaza su- perior	93.6	- de arrancador de cuero	85.11	- de estiraje, segundo	137.2	- suavizador con acana- lado redondeado	240.8
- rociador de aceite	318.1	- de arranque	262.5, 378.7, 449.9	- de estiraje, tercer	137.1	- suavizador para yute	240.9
- transportador	444.2	- de arranque guarne- cido de cuero	378.9	- estriado	42.15	- sumergidor	486.11
- espirales	57.11	- de arranque superior	93.2	- con estrias gruesas en espiral	92.15	- sumergidor de cobre	576.2
- cera	484.3	- arrollador	388.12	- exprimidor	279.2, 485.5	- superior	20.11, 486.12
- de churre	274.10	- arrollador estriado	48.11	- expulsor	319.20	- superior forrado de cinta de lana peinada	279.5
- cerco de hierro	16.11	- arrollador de las tiras de papel	482.7	- extractor de las mer- mas	449.12	- superior guarnecido de cuerda de cáñamo	279.4
cerdas dispuestas en espiral	389.7	- de aspiración	392.8	- de felpa	522.2	- superior con presión por muelles	235.14
cerro, estar en el (aguja)	614.3	- batidor	22.6, 37.4, 259.7	- de fricción	341.14, 523.1.7	- superior recubierto de cuero	142.9
- retroceder al (índice)	614.4	- bobinador	388.12	- frotador	333.6	- del tablero	244.1
ceroso, churre	274.9	- calandrador 46.1, 111.6, 115.2, 90.11		- de gargantas	483.4, 485.7	- templado superficial- mente	107.7
cerrado, depósito	242.3	- calandrador inferior	90.11	- que gira descentrado	202.18	- de tensión	525.4
cerrador de tres ranuras	499.6	- calandrador superior	90.10	- guarnecido de agujas	250.3	- tensor	41.6, 98.6
cerradura excéntrica	219.9	- de carda	202.15	- con guarnición de aguja	446.4	- tensor de las corre- huelas	204.3
cerrar el circuito	113.12	- cardador	51.3, 443.2.9	- con guarnición de dien- tes de sierra	367.13	- tomador	51.1
- la prensa	449.16	- cargado de fibras	323.16	- guía	331.2, 485.4, 489.3	- trabajador	51.3, 247.10, 250.7, 321.5, 370.1
cerrarse automática- mente (pinzas)	450.2	- de un solo casquillo	143.1	- guía de las cadenas	244.6	- transportador	199.5, 368.13
- (cordón)	511.4	- de dos casquillos	143.2	- guía para la cinta de papel	488.10	- transportador del agua	486.12
certificado de acondi- cionamiento	616.3	- con casquillo móvil	116.5	- guía-cintas pulido	384.10	- de vaivén	201.3
cesta de alambre	616.9	- con un casquillo móvil	116.6	- guía-hilos	473.6	- de vapor	291.12
- de capullos	415.20	- con dos casquillos móviles	116.7	- de hierro	120.9	- cilindros absorbedores	489.8
- de listones	304.1	- de caucho	392.11	- de hierro fundido cu- bierto de franela	129.3	- acanalados engranando hasta el fondo	116.8
- de mimbres	286.14	- con cepillos espirales	57.11	- de hojalata	248.2	- de alimentación	27.4
- de bobinas	361.11	- colector	478.6	- hueco de hierro fun- dido	21.3	- alimentadores	486.9
- giratorio	305.3	- con collarines móviles	116.4	- hundidor 233.4, 372.8, 383.8, 384.14		- alimentadores con ci- lindro inferior que marcha hacia atrás (hacia delante)	543.3.6
- de hilo	570.17	- compresor 20.12, 51.9, 197.9, 439.12, 453.12		- igualador	29.3	- alimentadores del vo- lante	33.13
- para lana	286.13	- condensador	32.7	- igualador de hierro fundido	22.5	- delanteros bajos	143.7
- de tela metálica bas- culante	273.1	- conductor	393.4, 482.8	- inferior	115.6, 486.11	- de arranque de la puncha	380.4
- de vaporizar a grandes mallas	571.5	- conductor de la cinta	378.11	- inferior cubierto con camisa de latón	542.9	- arrolladores estriados	34.3
ciclo de trabajo de las pinzas	382.10	- conductor del cuero	204.5	- inferior fijo	20.10	- compresores	34.2, 48.10
ciento, r por	440.10	- frotador	204.5	- inferior que marcha hacia atrás (hacia delante)	543.3.6	- de entrada	111.3
cierre	27.11	- cubierto de cuero	115.12	- de inmersión 278.8, 281.13.14, 385.8, 441.10		- de entrega	526.11
- de bayoneta entre la púa y la aleta	549.1	- de cuchillos	223.12, 368.5	- intermedio	142.6	- estiradores inclinados	142.4
- del carro	206.12	- de chapa de cobre	282.2	- libre de presión	549.5	- de estiraje	122.8, 139.9, 257.9, 388.7, 490.13, 486.1
- del circuito	113.13	- de chapa recubierto de dientes	248.9	- limpiador 85.12, 98.3, 201.11, 319.20, 321.6		- de estiraje con los ci- lindros delanteros bajos	143.7
- de gancho	487.5	- de delante	142.7, 384.15, 388.9, 393.5	- macizo	116.3	- de estiraje de la me- chera	128.19
- de la devanadera	44.8	- delantero acanalado de arranque	90.5	- nuevamente recu- bierto	118.10	- de estiraje regulables	389.4
- del mecanismo de plegado	531.8	- delantero del arran- que	88.15	- de obturación	202.9	- de estiraje de la self- actina de estambre	393.9
- del trinquete	357.13	- delantero para el des- arrollo de la tela	89.10	- de obturación del aire	78.9	- exprimidores	478.17
cilindrado del lino	217.16	- desarrollador	342.8	- partidor	199.5	- que giran con veloci- dad periférica pro- gresiva	21.3
cilíndrico, no	337.1	- desarrollador de ma- dera	377.2	- peñador	51.7, 85.3, 87.8, 92.7, 262.4	- guía	482.5
- perfectamente	78.12	- desarrollador de tela	50.8	- peñador montado ex- céntricamente	447.6	- humectadores	486.18
cilíndrico de ángulo	323.10	- desborrador	51.5, 75.12, 341.1, 378.13	- porcupina	26.21		
- arrollador de borrialla	323.10	- desborrador de púas guar- necido de púas metáli- cas	57.12	- porcupina de alimen- tación	377.5		
cilindro abridor	51.1, 199.12, 244.10	- de descarga	38.5	- posterior acanalado de arranque	90.4		
- absorbedor	115.2, 388.9	- descargador	51.5, 199.3, 201.11, 247.11, 321.6	- posterior para el des- arrollo de la tela	89.9		
- absorbedor de la cinta	378.11			- posterior de presión	142.11		
- absorbedor de super- ficie áspera	550.4			- prensador	279.2, 288.9, 321.12		
- absorbedor superior	90.10						
- acanalado	143.3, 243.16, 329.13						
- acanalado de alimen- tación	267.7						
- acanalado con colla- rines	116.9						
- acanalado de delante	137.3						
- acanalado de detrás	137.1						
- acanalado con dientes romos piramidales	240.14						
- acanalado en forma de estrella	235.13						

cilindros de madera para el desarrollo de la tela	84.2	clase de bote	76.6	cola para paño	117.10	collarín loco	178.1
- de presión cargados de las silletas	143.10	- de desperdicios	194.14	- de pescado	333.2, 471.2	- móvil	116.4
- de salida	86.5, 489.10	- de la lana	266.9	- rápida	117.11	combadó, bobina -a	519.1
- secadores calentados por vapor	385.14	- de seda	410.4	- tenaz	117.12	Combe, polea extensible	224.8
- suavizadores con acanalados opuestos (alternados)	240.11, 241.1	clases de distinta pureza	15.14	cola en forma de espátula	236.10	combinación de color libre de motas	311.1
- superpuestos con dientes radiales	243.13	- de hilados	579.1	- de la fibra de yute	236.9	- de cuerdas redondas por cosido	512.2
- transportadores	322.2	- de lana regenerada	406.11	- del lino	211.9	- del churre y de la grasa de la lana	272.7
cinta	387.11, 448.13	clasificación de las balas	18.10	- de la mecha	375.11	combinado, grasa (no) -a	272.2
- de acero	56.2.5, 331.1	- francesa del alambre	66.17	- de milano	43.6	-	274.2
- de acero endurecido	331.4	- del lino peinado	216.17	- del pedal	34.8, 43.8	- químicamente	468.1
- de acero fija	331.5	- de lotes mezclados	216.14	- de puerco	524.4, 545.8	combinar varias barcas en una sola máquina	279.10
- de acero del freno	347.7	- del yute	235.1	- del vellón	265.18	comerciante de lino	210.8
- de acero móvil	331.6	clasificado, yute	236.3	colapez	333.2	- en seda	412.20
- con aguas	101.22	clasificador de estopas	216.3	colchar para calabrote	501.2	comienzo del hilado	155.4
- alimentada de papel	484.13	- de yute	236.6	- una cuerda	500.4	-	175.6
- de borquilla con falsa torsión	454.1	clasificadora de capullos	413.3	colchón	198.8, 325.3	compacto, seda -a y elástica	427.14
- de cáñamo	496.14	clasificar la bala de yute por manojos	236.5	- formado arrollando el velo	324.13	compartimiento	27.12, 244.14
- de carbóndum	71.18	- las balas según su calidad	18.11	- formado por la superposición del velo	325.1	- de engrase	239.6
- de carda	7.20, 51.15	- los desperdicios	49.6	colector de aceite	360.4	- de humedecer	572.17
- de carda con fundación de tejido de algodón	62.12	- a mano	265.2	- de cobre	113.5	- de mezcla	22.10
- de cuero	203.12	- los trapos de seda	455.16	- de grasa	298.2	- del sumergidor	282.3
- desbarradora	62.9	clavamiento de las placas	338.3	colgante	33.3	compensación de la presión	572.13
- para desborrar	75.8.7.8	clavar	338.2	colgantes	28.11	compensador, aparato - a cuñas	74.4.5
- desigual	102.1	claveteado	64.4	colgar la borra de seda en listones de madera	440.6	compensarse mutuamente (momentos de rotación y de fricción)	149.7
- de desperdicios de la peinadora	82.9	clavija	354.1, 534.17	- el velo	326.21	componente del churre	272.8
- divisora	204.11	- ajustable en altura	537.14	colocación de las agujas de un modo regular	87.2	- vegetal	402.2
- doble	386.12	- de arrastre de la bobina	552.11	- de los carretes	128.4	comprador de lino	210.10
- de esmeril	71.17	- de disparo	346.7	- de la guarnición	63.1	compresor	130.11, 452.5
- estirada	101.19	- en el gulo-hilo	528.10	- de los manojos de yute	239.8	- colocado en el sentido de (en la dirección contraria a) la rotación	130.12.13
- de estopa de lino	221.18	- de hacer paquetes	577.11	- de los pianos	359.15	- mecanismo	45.11
- estriada de esmeril	71.19	- de hierro	497.6	- de los pianos a los husos	158.12	comprimido, aire	455.10
- de fibras	486.3	- oval	558.10	- de la tela de batán sobre el cilindro desarrollador	50.11	- algodón	20.2
- de fibras cruzadas	326.12	- de sección en forma de cruz	242.16	- en tresbolillo	551.2	comprimir la tela	45.10
- de fibras dispuestas longitudinalmente	329.2	- del sector	181.2	colocador de bobinas	3.6	comprobar el contenido del baño ácido	303.12
- formada anudando los extremos de las tiras	329.16	clavo	312.11	- de correas	3.14	- máquina para los cilindros	120.3
- del freno	46.13, 564.19	- atornillado	312.6	- de cuerdas	3.14	computa basculante para el polvo	27.13
- de guarnición	60.20	- gastado	313.12	colocar la aleta sobre el huso	255.7	compuesto amoniacoal	276.17
- de guarnición de carda	449.4	- insertado	244.2	- bajo (centro de gravedad)	291.2	- de cal	270.12
- volante	62.11	- de punta roma para mezclar	313.2	- la bala derecha	17.13	- del cloro	305.15
- irregular	101.23	cloruro de aluminio	305.16, 457.14	- la bala en pie	17.13	- de cuero	64.15
- de lana peinada	279.5	- amónico	316.6	- el carrete en el husillo	128.5	- de magnesia	270.11
- de lino	218.3	- de amonio	457.11	- el carrete sobre el huso	255.9	- rico en carbón	120.12
- lisa de esmeril	71.20	- de calcio	457.12	- los carretes en la fileta	97.7	cóncavo, punta -a	174.6
- de manuar	101.18, 121.14	- cromoso	457.3	- las hebras de seda separadamente en la devanadera	421.15	concentración de la solución por vaporización	305.18, 471.7
- de papel	486.2, 487.12	- estañoso	457.1	- los manojos de yute en capas	239.9	concentrado, lejía -a	275.18
- peinada	82.4, 384.11	- ferroso	456.12	- los pianos de los husos	359.16	concentrico, ajuste	554.14
- peinada de borquilla	453.15	- de magnesio	305.17, 457.13, 483.15	- los pianos de los husos	158.13	condensación del velo	327.8
- peinada a mano	374.8	- manganeso	457.4	- las silletas sobre los cilindros de presión	143.9	- de cintas de cuero	203.13
- peinada a máquina	374.9	- de mercurio	459.13	- la tela	41.8	- de correhuelas	203.13
- peinada de ramio	262.8	- mercurioso	459.12	- la tela de batán sobre la carda	50.12	- de seis juegos de manguitos sencillos	333.9
- de peñadora	374.6	- metálico reductor	458.11	- las trocas en el plato de la prensa	577.17	- de retroceso	298.7
- para el pulido	62.10	- potásico	272.11	colodión acético glacial	459.5	- de vapor	294.1
- redondeada de papel	484.14	- de sodio	465.5	- acetona	480.3	- del velo	330.5
- de salida	102.5	- de zinc	457.15	- muy fluido	462.12	condensar el velo	59.16, 327.7, 453.6
- secada	386.3	coagulación de la grasa de lana	300.18	- en lana	457.18	condición de la seda	427.2
- sencilla	386.11	coagulado, grasa -a	300.18	- propio para la hilatura	459.6	- uniforme	425.3
- totalmente doblada	386.14	coagulador, propiedad -a	464.5	color del algodón	117.20	- hilable, baja	406.13
- unida de esmeril	71.20	coagular la solución por sulfato de amonio	468.14	- al alquitrán	16.8	conducción de las aguas según el principio de contracorriente	280.8
- de velo	221.14	coagularse (grasa de lana)	300.17	- no atacado	403.3	- de calor	294.15
cintas cruzadas	387.18	cobertura de cilindros	119.16	- base	311.4	- del carro	345.2
- torcidas juntas	387.7	cocción parcial	434.9	- de los capullos	414.14	conducir la lana a través del baño	283.16
cintra cónica	53.17	cocimiento de corteza de encina	419.16	- para combinar	311.5	conducto de admisión	291.9
- flexible	54.6.17	cocina de acondicionar calentada por gas (por vapor)	616.14.15	- defectuoso	236.14	- de agua	461.4
- flexible perforada	79.10	coagulación de las grasas	300.18	- matriz	311.4	- del algodón	38.14
- rígida	79.12	codo	39.8	- mezclado	194.6	- de chapas	84.4
circuito	113.12	- de la sileta	106.14	- natural obscuro	427.21	- de humos	306.16
circulación de las aguas de lavado	284.10	coeficiente	603.12	- perdido, de	236.14	- recojedor de lodo	279.9
- de aire caliente	308.6	- de rozamiento	47.3	- según el	399.12	- de los tubos	361.4
- automática del aceite	148.4	- de torsión	9.2	columna	505.13	- de aire	575.8
- continua de las aguas de lavado	280.7	coger las capas de fibras	21.5	- de la fileta	188.12	conductor	247.14, 250.13
circular (lejía)	439.3	- el hilo de colodión con unas pinzas	461.5	collar	39.10	- eléctrico	113.4
círculo de bobinas	97.1	cojinete	105.6, 360.1	- de ajuste	95.14	- de la lana	286.9
- de las puntas	30.8	- del árbol del carro	94.13	- en el árbol	533.6	conduita sobre el árbol de detrás	163.7
circunferencia de la bobina	124.9	- de bolas	355.5	- de latón	158.11	- de subida del carro	163.7
- creciente del carrete	535.9	- de bolas de la linterna	158.9	- de la púa	555.1	- de salida del carro	177.6
- de la cuerda	500.15	- móvil	289.15	collarín	116.9, 123.2, 130.16, 176.10, 354.13		
- variable del carrete	224.7	- del tambor	56.8	- del árbol del tambor	358.14		
clarificación	299.6	cola	117.7	desarrollador	354.16		
- de las aguas de lavado	299.1	- de almidón	117.18	- de bronce	351.10, 354.16		
clarificar las aguas sucias	299.7	- de carpintero	117.17	- para el extremo del árbol de la linterna	192.6		
claro, arpillera -a	16.18	- dura	117.15	- del huso	130.3		
clase de algodón	13.7	- fuerte	71.12, 117.17				
- de bobinado	518.19						

cónico a las dos extremidades, huso	145.8	continua de torcer de aletas	545.5	corona del diferencial de sol y planeta	134.11	— el velo entre dos peines	400.9
conmutador	113.5	— de tubos	392.5	— del freno de desapuntado	161.8	— en tiras	444.7
cono	43.12, 255.16	continuo, acción — a	83.12	— giratoria de cobre	360.13	— las tiras de piel según la longitud del cilindro	481.10
— de agua atomizada	574.6	contracción de acortamiento de la fibra	101.8	— loca del desapuntado en el árbol motor	161.9	corta-uniones, aparato de corte	354.3
— de arrollamiento	155.12	— del hilo durante el retorcido	541.18	— (numero)	68.6	— brusco del hilo	67.14
— de cuero	187.3	contracorriente	280.8	— de púa	431.19	— del cáñamo	606.22
— doble de fricción	527.3	—, principio de	295.11	— de púa Bertholon	432.3	— central para la clavija de arrastre de la bobina	231.11
— de embrague exterior	158.1	contra-cuerda	169.13, 177.10, 359.7	— de la rueda	55.12	— cuneiforme	552.11
— de fricción recubierto de cuero	158.5	contraerse (cordón)	499.17	— del sector	281.2	— de la estopa larga	232.11
— de fundición	289.9	contra-espiral	169.11, 349.15	— de los conos	350.18	— de las fibras largas de yute	242.9
— gula	528.3	contraído, hilo	434.17	— cruzada	24.5	— en tiras	481.9
— hendido	332.14	contra-maestre	1.17	— doble	182.6	— del lino	210.21
— hueco, en forma de	534.5	— de cartas	4.7, 75.17	— con pesos desiguales	183.1	— a mano	231.12
— inferior	136.8	— de hilatura de algodón	137.8	— sin fin	441.16	— de los manojos de yute	243.9
— de papel comprimido	289.8	— de mecheras	2.6	— de unión	149.5	— de las orillas	400.14
— de poleas	337.14, 565.1	contra-manivela	292.6	— corrección de la platina correcto, posición — a del carrete	97.4	— de la púa de la guardación	338.12
— superior	136.7, 149.3	contramarcha de techo	359.23	— para ajustar la distancia	55.8, 73.12, 99.10, 125.7, 361.6, 379.6	— del velo	330.6
— superior de la husada	167.11	contrapeso	39.2, 133.1, 257.14, 258.8, 328.5, 613.15	— de la horquilla	392.13	— cortes	101.21, 108.2, 169.2
conos	34.7	contrario, dirección — a	57.5	— de la horquilla	324.10	— de quillaja	419.16
— desalzantes	224.9	contratado, calidad — a	14.18	— de la horquilla	181.14	— de cuerdas yuxtapuestas	512.3
consistencia de la pasta constante de cardado	117.14, 49.20	contratista	1.14	— de la horquilla	150.6, 552.3	—, cordaje	512.1
consumo de fuerza, exceso de	148.11	conversión de los números	603.10	— de la horquilla	150.7	— costilla del soporte	324.5
— de jabón	277.8	convertir las barbas en telas	450.16	— de la horquilla	392.3	— costuras	400.15
— de lana	264.4	— la fibra de yute suave y blanda	237.7	— de la horquilla	150.13	— de Tibet	407.18
— semanal de algodón	18.14	— se en vellosa al hervir (seda)	434.16	— de la horquilla	150.9	Cotton, disposición de los rastillos	215.10
contacto eléctrico	423.6	convexo, alambre	65.18	— de la horquilla	150.8	— rapodina 122.17, 131.3, 177.14, 553.3, 354.14	
contador	389.2, 611.15	copa	392.7	— de la horquilla	150.8	— de bronce	355.1
— de agujeros	358.4	— de aceite	295.10	— de la horquilla	150.8	— de corcho	146.8
— de la alimentación	346.19	— de derrame	281.8	— de la horquilla	150.10	— de loza	128.13
— del asa para un número fijo de vueltas	563.19	copal pulverizado	458.19	— de la horquilla	552.67	— de porcelana	128.15
— automático	389.5	copo	25.13, 49.16	— de la horquilla	552.67	— de vidrio	128.14, 544.4
— de campanilla 223.14, 249.10	249.10	copos de borra	195.8	— de la horquilla	552.67	— de vidrio atacado con ácido	128.16
— de madejas	133.11	— de fibras	25.2	— de la horquilla	552.67	creciente, circunferencia	535.9
— de mecha	207.3, 611.6	— sucios	194.20	— de la horquilla	552.8	— del carrete	535.9
— para un número variable de vueltas	563.20	corcha para calabrote	501.1	— de la horquilla	552.8	cremallera	343.11, 566.15
— de revoluciones de los husos	133.20	— para guindaleza	500.3	— de la horquilla	552.8	— doble	506.10
— de torsión 9.11, 207.4, 348.3	348.3	corchado, cuerda — a para calabrote	501.3	— de la horquilla	552.8	— móvil del carro	190.13
contar las vueltas del asa	563.18	corchar para calabrote	501.2	— de la horquilla	552.8	— de retención	608.4
contener álcali libre sin descomponer	277.14	— una cuerda	500.4	— de la horquilla	552.8	— vertical	136.11
— grasa libre	277.15	corcho	146.8	— de la horquilla	552.8	crenel	588.11
contenido de fibra en el capullo	417.3	cordaje acabado	507.16	— de la horquilla	552.8	— crespón	584.19
— en humedad del hilo	10.8	— (no) alquitranado	508.18, 21	— de la horquilla	552.8	criba cilíndrica	476.14
— de impurezas	26.9	— blanco	508.21	— de la horquilla	552.8	— cilíndrica con secciones longitudinales	477.2
— inferior en ácido	303.15	— cosido	512.1	— de la horquilla	552.8	— longitudinal	470.15
— de jabón	277.6	— humectado	507.10	— de la horquilla	552.8	— con tiras de caucho	477.6
— medio de agua	287.7	— negro	508.18	— de la horquilla	552.8	cribado del amianto	490.6
— en sericina	417.1	— pulido	507.12	— de la horquilla	552.8	Crighton, abridora 34.11, 37.3	
— de la tolva	30.2	— rectangular de varias secciones	511.7	— de la horquilla	552.8	crin artificial	588.11
conteniendo sales metálicas	419.8	— s torcidos	494.16	— de la horquilla	552.8	— de caballo	493.2
continua (v. t. máquina continua) 11.12, 138.2, 139.2	139.2	— s torcidos	494.16	— de la horquilla	552.8	— de la cola	493.3
— de aletas 11.13, 138.3, 139.3	139.3	cordel	493.17, 577.15, 580.11, 592.16, 593.10	— de la horquilla	552.8	crisálida	417.7
— de aletas con husos muertos	233.12	— de albañil	593.12	— de la horquilla	552.8	crystal fibroso	489.12
— de anillos	11.14, 138.4	— para atar sacos	593.9	— de la horquilla	552.8	crystalería	467.10
— de anillos con portapúas oscilante	391.8	— de cáñamo	512.7, 593.11	— de la horquilla	552.8	crítico, grado — de la torsión	9.9
— de anillos para seda	452.9	— de la corredera	593.24	— de la horquilla	552.8	— cromato de potasa	316.5
— de anillos para trama	154.12	— de disparo	549.8	— de la horquilla	552.8	Crossley, peinadora	446.13
— de anillos para urdimbre	154.15	— del freno	545.10	— de la horquilla	552.8	— cruce del hilo	351.13
— de campanas	392.5	— de látigo	593.13	— de la horquilla	552.8	— crucero de brazos de la devanadera	566.18
— de fantasía	561.3.4	— de sonda	593.23	— de la horquilla	552.8	— cruceta	292.1
— de hilar con agua fría	226.2	cordelería	494.13, 503.11	— de la horquilla	552.8	— crudo, en	13.4
— de hilar de aletas	225.3	— mecánica	501.11	— de la horquilla	552.8	— crujido de la seda	427.7
— de hilar de aletas para estambre	390.16	cordelero	494.6	— de la horquilla	552.8	— crujiente, tacto	427.6
— de hilar de anillos	141.16, 226.7, 341.9	— a mano	494.7	— de la horquilla	552.8	— cruz del árbol de tiempos	394.3
— de hilar de anillos para estambre	390.17	— cordería	494.13	— de la horquilla	552.8	— de la devanadera	566.18, 567.6
— de hilar de anillos para hilo de pasta de papel	479.6	— cordón	493.16, 580.10	— de la horquilla	552.8	— de expansión para mangulios de cuero	332.17
— de hilar de anillos con juego de falsa torsión	342.1	— de alambre	594.2	— de la horquilla	552.8	—, en forma de	242.16
— de hilar de arañas	341.7	— central	509.6	— de la horquilla	552.8	— cruzado	155.15
— de hilar de botes giratorios	208.1	— doble	11.4	— de la horquilla	552.8	— (tejido)	64.24
— de hilar de dos caras	257.2	— flojo	499.15	— de la horquilla	552.8	— de algodón	65.4
— de hilar Chapon	209.12	— fuerte	499.16	— de la horquilla	552.8	— de la capa durante el descenso	552.1
— de hilar en mojado	225.8	— grueso	493.17	— de la horquilla	552.8	— del centener entre los troquillones	564.3
— de hilar en seco	225.4	— de r hilos	594.3	— de la horquilla	552.8	— de las correhuelas	330.8
— para hilos nudosos de Martín	559.2	— de los husos	341.13	— de la horquilla	552.8	— doble	422.7
— con una sola linterna	144.9	— trabajado igualmente	594.6	— de la horquilla	552.8	— del hilo	517.10
— con dos linternas	144.10	— impulsador	11.8	— de la horquilla	552.8	— sencillo	422.6
— de retorcer de anillos con una sola (con doble) linterna	550.67	— de pasamanería	598.16	— de la horquilla	552.8	— de los velos	327.8
		— plano	341.13, 356.3, 359.8	— de la horquilla	552.8	—, arrollado	204.10
		— plano trenzado	359.10	— de la horquilla	552.8	— cruzador, aparato — Bergier	422.18
		— sencillo	10.18	— de la horquilla	552.8		
		— torcido a la derecha	510.4	— de la horquilla	552.8		
		— torcido a la izquierda	510.5	— de la horquilla	552.8		
		— de torsión derecha	594.5	— de la horquilla	552.8		
		— de torsión izquierda	594.4	— de la horquilla	552.8		
		cordoncillo de seda	586.19	— de la horquilla	552.8		
		— cordones	503.13	— de la horquilla	552.8		
		Cornet, máquina de hilar estambre	392.9	— de la horquilla	552.8		
		corona de acoplamiento	127.4	— de la horquilla	552.8		
		— dentada que soporta los peines	219.7	— de la horquilla	552.8		

cruzador, aparato —	
Martín	422.10
cruzamiento de las cintas	386.19
cruzante, parte — de la	
capa	155.15
cruzar las hebras de seda	422.5
—se con las espiras des-	
cendentes (espiras	
ascendentes)	551.14
cuadra de apaeado	562.9
— de batido	442.6
— de empaquetar	576.8
— de peinado de lana	370.14
— de rastreado del lino	211.13
cuadrado, agujero	121.3
cuadrante (v. t. balanza,	
romana)	170.7, 350.5,
	387.10,
— dentado	547.2
— graduado	100.5, 613.19,
	614.10
— de numeración	603.2, 613.13
cuadro del cilindro	394.1
cuarto de borras	22.14
— de engrase	239.3
cuba	283.1
— de alimentación	284.6
— de asperón	304.10
— de blanqueo	287.1
— de cemento	304.7
— de desengomado	433.1
— de impregnación de	
hojas de pizarra	304.8
— de lavado	439.5
— de madera	304.5
— de madera revestida	
con plomo	304.6
— perforada	283.14
— de vidrio	304.9
cubierta	444.6
— del cepillo	88.3
— del cilindro de pre-	
sión	115.11
— del cojinete	94.13
— de cuero del cilindro	118.11
— de chapa	195.12
— de franela	78.10, 115.13, 117.3
— de madera provista de	
felpa	108.10
— de paño	117.2
— del tambor	31.9
— del volante	323.9
cubierto de cuero	115.12
—, ánima —a	595.4
—, carda —a	221.12
cubo de garganta de la	
rueda	497.12
— de la pinza	98.7
cubrimiento del ánima	595.2
— del cilindro con es-	
meril	70.17
cubrir el ánima	595.3
— el cilindro con esmeril	70.18
— el cilindro con paño	116.18
— de nuevo con cuero el	
cilindro	110.3
—se del hilo de fantasía	
(hilo de ánima)	560.2
cuchara	111.11
—coladera	418.16
cuchilla	118.9, 368.6
— de acero ajustable	429.8
— circular	482.11, 483.2
— a lo largo	481.11
— oscilante	603.8
— purgadora	429.12
cuchillo	27.9, 36.3, 118.2,
	119.3, 358.11, 406.2
— del brazo doble	535.2
— circular dentado	478.5
— depurador	78.7
— de desguarnecer	213.16
— desmotador	389.11
	78.7, 199.6,
	381.4
— en forma de hoz	231.18
— en forma de media	
luna	400.16
— hundidor	381.4
— longitudinal	312.14
— con la punta curvada	196.14
— para quitar el cuero	
usado	389.11
— romo	382.18
cuello	130.15
— del cilindro	110.1, 393.12
— corto	130.16
— largo	131.2
— de la púa	555.1
cuenda	493.18, 593.17, 594.18
— de abaca	592.7

cuenda achicada	594.11
— de algodón	592.8
— de amarra	594.1
— de amianto	595.9
— de x cabos	594.14
— de cabrestante	596.24
— de cáñamo	592.4, 593.18
— de cáñamo de Manila	592.7
— cargada con pesos	
para fondear las redes	
de pescar	596.12
— compensadora	169.13
— con contrapeso	181.6
— corchada para cala-	
brote	501.3
— de x cordones	594.14
— de crin de caballo	507.5
— cruzada	169.14
— cuadrada	597.9
— de cuero	592.10
— debilitada por el al-	
quitrano	508.22
— doble para las dos	
linternas	550.11
— de embalar	593.20
— engrasada	359.12
— de entrada del carro	169.12,
	206.7, 359.5
— de envergadura	596.8
— de extender	593.21
— de frenaje	140.10
— freno de los carretes	258.2
— de garrucha	596.9
— de izar	596.17
— de lana de madera	595.7
— de mando	98.16
— de mando del carro	503.2
— de mando para el	
carro de bobinas	504.3
— de paja	595.6
— de polea	596.9
— rectangular	597.8
— de reloj	593.22
— de retención	177.10
— de salida del carro	206.6,
	359.6
— saturada de alquitrán	508.19
— de selfactina	359.4
— sin fin	503.1
— tensora	359.7
— trapeciforme	597.10
— trenzada	597.7
— de tripa	497.5
— usada de cáñamo	507.8
— vieja de cáñamo	507.6
— del volante	353.2
— de yute	235.4
cuerdas de las espirales	359.9
— de pelo	514.1
— yuxtapuestas	512.3
cuercita	593.15
cuero	184.7
— de buey	497.13
— pulverizado	120.13
—s de ciervo	125.6
cuero	64.11
— artificial para cardas	64.20
— curtido al roble	332.4
— de esmerillar	340.4
— frotador	387.15
— gastado por el uso	185.8
— de lana	389.14
— para manguitos fro-	
tadores	332.2
— rugoso	97.14
— sin fin	98.5
— de vaca	64.14
— compuesto de	64.15
cueros frotadores	331.13, 478.11,
	479.2
— frotadores impermea-	
bles revestidos de	
caucho	479.3
cuerpo rico en carbón	120.12
— cilíndrico	519.3
— del cilindro	203.1
— de la husada	543.16
—s extraños	24.12
cuidado de la continua	
de hilar	158.11
cuidadoso, tratamiento	38.4
cuidante de cardas	4.6
cuidar los hilos que se	
plegan	424.14
culo de la husada	175.16,
	527.17, 543.14
cultivador de lino	210.7
cuneliforme, corte	354.5
cuña	73.18, 332.15, 497.7
— de acero	213.2
— compensadora	73.7

cuña, en forma de	180.14
curva accionada por disco	
de fricción	530.1
— ascendente	531.10
— axial progresiva	517.2
— axial de válvén	516.17
— del carro	214.7, 345.1,
	551.10
— del cordón	144.7
— creciente	334.2
— descendente	531.11
— (ajustable) de los	
frotadores	334.3.4
— inclinada de la cuerda	
motora	349.10
— de las mordazas	215.6
— del porta-aros	151.7
— del rail porta-aros	551.10
— de la tuerca del sector	172.3
— variable	144.1
—, doble — del porta-	
aros	151.9
curso del carro	164.10
— curvilíneo	510.13
— del husillo	510.14
cursor	137.20, 150.6
— de latón	226.10
curva del balón	152.14
— balónica	152.14, 226.13
—s rápidas, en	351.15
curvado	475.11
curvadura de las palas	
en el mismo sentido	
(opuesta al sentido)	
de la rotación	45.4.5

Ch

chamuscado de los hilos	455.4
—, hilo	455.13
chamuscarse el hilo	455.5
chapa	553.12
— acanalada	52.3
— de acero	93.8
— obturadora del tambor	
metálico	48.9
— ondulada	52.3
— perforada	32.5
— de zinc	239.7
chapón	51.6, 79.11
— con desborrado auto-	
mático	53.2
— desborrador superior	95.12
— fijo	52.6
— de fundición	77.7
— giratorio	53.7, 54.7
— guarnecido	53.13
— sin guarnición	53.12
— de hierro fundido	77.7
— limpiador	108.9
— limpiador superior	95.12
— de madera	77.4
Chapon, continua de hi-	
lar	229.12
Chardonnét, aparato	
para hilar	461.1
—, máquina de hilar	460.16
—, máquina de retorcer	431.14
—, procedimiento	456.10
—, seda	456.5
—, charnela	27.14, 133.3
— de compensación	133.3
— de cinco ruedas	133.4
—, tapa de	79.3
chaveta	535.4
cheviot	397.8, 583.23
chilmenes de vapor	297.4
china grass	261.3
chocar (balones)	152.16
choque del carro	191.11
chorro de agua bajo pre-	
sión	477.15
— de aire	384.6
— divisor	477.13
—s cruzados	103.15
churre	272.1
— ceroso	274.9
churrina	300.3

D

dar una torsión falsa	331.10
David, dinamómetro	607.7
débil, fibra	14.5
—, leña	464.15
debilitado por el alqui-	
tranado	508.22

decantación de un líquido	462.3
decigramo	600.24
decímetro	600.8
decocción espumosa	278.1
decolorado de los tallos	261.4
dedales	398.18
dedo	172.11, 533.7
— ajustable	205.11
— de embragar	353.15
— fijo	549.10
—-guía	349.4
— de presión centrífuga	130.11
— de retención	180.8
— de la subida	445.7
— tensor de la cadena	547.8
defectuoso, bobina —a	133.16
—, desarrollo	41.16
definitivo, torsión —a	154.4
deformado, la mordaza	
está —a	84.12
Deiss, tira de acero con	
puntas	62.8
—, montura de la guar-	
nición	62.7
dejar el algodón en la	
mezcla	25.5
denominación de la lana	266.12
densidad de los alambres	
en la guarnición	68.4
— del material	64.8
dentado cónico hiperbó-	
lico	343.2
— exterior (interior) de	
la linterna	256.10.11
—, manguito	531.4
depositar el algodón en	
estado abierto	24.15
— la borilla	322.10
—, dispositivo para	
(fibras)	383.13
—se en ángulo recto con	
la longitud del velo	
(fibras)	327.16
deposito de aceite	148.2, 241.9,
	317.2, 361.16, 553.1
— de aceite destornil-	
lable	146.12
— de aceite de quita y	
pon	147.8
— de aceite con rosca	
multiple	146.11
— de aceite separable	553.7.8
— de ácido	303.18
— del ácido clorhídrico	402.17
— agitador	476.10
— de agua	241.8, 294.2, 570.14
— de las aguas de churre	299.9
— de agujas	86.15
— basculante con fondo	
móvil	200.10
— de batir	420.9
— de carga	423.11
— cerrado	242.3
— de clarificación	299.19
— de descomposición	300.1
— de devanado	423.12
— de hierro forjado	286.1
— inferior	242.2
— de lejía	439.2
— lleno de polvo de	
turba	299.11
— de polvo	201.7
— de la solución	298.8
— de suavizante	317.3
— de tubos	361.8
depuración del agua	270.20
— del algodón	26.3
— del amianto por vía	
húmeda (por vía seca)	490.2.5
depurar la borilla	453.1
derecha, corriendo a	68.17
—, peinadora de mano	83.5
—, torsión a la	153.14
derivación de la electri-	
cidad	570.2
Déru, elevador	281.1
desacidación	403.6
desacidado, trapos —s	403.7
desacidificación	403.6
desacidificado, aceite	148.9
desagregación del algo-	
dón	25.11
— de los desperdicios de	
hilatura	195.4
— de las fibras	230.16
desagregado del algodón	
comprimido	20.2
— del amianto por vía	
húmeda (por vía seca)	490.2.5

desagregado de la borra	442.9	desecación completa	615.10	desintegración de la		destorcerse (hilo)	569.15
- de la estopa	220.10	- entre ciertos límites		madera hervida	476.8	destorcido de los cor-	
- de las fibras de yute	247.2	de temperatura	417.12	deslizador	185.10	dones	500.8
- de los mechones de		- de los pelos	514.13	deslizamiento del freno	347.10	- de las trenzas	514.14
lana en fibras sueltas	318.7	desecado, hilo	467.18	deslizante, barreta	373.6	destornillable, depósito	
desagregar el algodón	25.12	desembalar	18.5	desmenuzamiento de las		de aceite	146.12
- la borra de seda	440.1	desembragado	346.17	capas de algodón a		destornillado de la aleta	141.5
	442.10	- separadamente	521.6	mano	20.1	destornillar la aleta	141.4
- los copos en fibras		desembragar	346.12	desmontable, fileta	569.1	destreza manual	10.14
elementales	49.17	- el bote de hilar	470.10	desmontado de los trapos		destrucción de la crisá-	
- las fibras de yute	247.4	- la púa de la aleta	547.13	con ácido crómico	401.13	lida	417.7
- los haces de fibras	7.5	- el trinquete	357.14	desmontar el color	401.12	- de los residuos vege-	
- la lana	310.14	- mecanismo de seguridad		desmotado químico	301.1	tales	301.5
desaparición de la mezcla		del carro	170.1	desmotador de lana		destructor, efecto	302.13
en el batar	311.9	desembrague de la fric-		(obrero)	366.15	destruido, mechón	269.7
desapuntado	159.12, 165.6,	ción	163.10	- cilindro	321.2	destruir los colores	403.5
	343.16	- del gatillo	185.5	- cuchillo	78.7	- la crisálida	417.8
- hilo	165.14	- enganjar el gatillo	258.4	- mecanismo	367.6	- el mechón en el lavado	269.6
desarrollar una bala re-		desenclavamiento del ga-		desmotadora de lana	367.1	desuador de lana	284.12
donda	19.19	tillo	346.14	- mecánica	367.8	desuado físico	366.9
- la madeja	424.12	desenchufado de los ci-		desmote de las barbas	450.14	- por medio de agua	366.9
-se difícilmente (carrete)	97.5	lindros acanalados		- por vía húmeda	302.11	desuadora Malard	365.6
desarrollo de la cadena	350.12	por palancas	121.7	- de la lana larga	366.13	desviación del inducido	360.16
- defectuoso de las telas	41.16	desenchufar, aparato para		- mecánico	367.2	desviador, mecanismo -	
- fácil de cada tela	41.15	- cilindros acanala-		con vidrio soluble	369.7	de la correa	357.1
desbastado	212.16	dos	121.4	desnatralizado, aceite	314.20	detalles	121.12
- cáñamo	496.1	desengatillar	256.4	- alcohol	458.6	deterioro del yute hú-	
desbastador	212.17	desengomado de la borra		desnudo, púa -a	515.9	medo por la fermenta-	
desbastadora	212.18	de seda	436.14	desperdicios	31.15, 398.5	ción	236.19
desbastar el cáñamo	495.18	- de la hilaza	261.8	- de algodón	194.13	determinación del alar-	
desbarrado automático	53.2	- de la schappe con		- de algodón egipcio	194.15	gamiento	608.17
- del chapón	52.7, 57.9	agua hirviente	436.18	- de algodón de jumel	194.15	- del grado de humedad	615.5
- de los cilindros	203.2	- de la seda	432.14	- de aspeado	398.19, 424.9	- del número	603.11
- de las guarniciones	75.1,	desengomar la schappe		- de bobinuar	398.16	- del porcentaje de	
	340.6.7	con agua hirviente	436.17	- de borrilla	453.16	borras	100.2
- de los limpiadores	109.5	- la borra de seda	436.15.17	- con botones gruesos	96.7	- de la proporción de	
- mecánico	340.18	- la borra de seda con		- de cáñamo	228.9	grasa	299.15
- neumático	370.13	jabón	437.1	- de carda	194.16	- de la torsión	9.10
desbordador	250.8, 443.3.11	- los desperdicios de		- de cinta de lana de		determinar el contenido	
- automático para cha-		seda	472.7	cubrir los cilindros de		de sosa	276.4
pones giratorios	57.10	- la seda	432.15	prensa de la lavadora	399.1	- la humedad del hilo	615.4
- de cardas, operario	75.10	desengrasado	385.6	- de clasificación	236.13	devanadera 12.16, 423.2,	566.1
- del cilindro alimenta-		- por álcalis y agua	275.9	- de cuero	120.14	- (del apritoio)	37.4
dor	90.2	- de la lana	273.13	- de fibras de yute	258.11	- (del batán)	40.10
- de los cilindros de		- con orina podrida	276.15	- del gran tambor	78.14	- de caña	569.6
arranque	90.6	- químico	297.9	- de lino	212.13	- desmontable	611.16
- a mano	75.5	- por saponificación	275.3	- de mecha	398.14	- para desplegar	424.13
- de peines	216.1	desengrasador, aparato	298.1	- de peinado	398.10	- expansible	567.3
- guarnición -a	340.17	desengrasar la lana	273.14	- de la peñadora 82.7,	100.1,	- frenada	522.13
desborrar la carda	75.2	desengrase de la lana	273.13	- de la peñadora 82.7,	452.14	- hexagonal	565.5
- el chapón	52.8	desenredador, aparato	373.2	- de seda	374.19, 412.19	- de linterna	569.7
- los erizones	389.6	desenrollarse (hebra de		- de seda natural	472.6	- plegable circularmente	566.3
- la guarnición	57.8	capullo)	421.6	- de tejedura	398.18	- plegable a lo largo	566.3
descarga automática	38.13	desequilibrado, palanca -a	180.7	- de trama	398.21	- con puntas	47.18
- de la cámara de vapo-		desfibrado de los cabos	404.3,	desplazable, broca	534.6	- de dos reglas	40.11
rizado	572.4		405.9	desplazamiento automá-		- para seda artificial	473.3
- de carda	203.3	desfibrador de trapos de		tico	517.5	- de varillas	569.5
- de la grúa	168.11	lana	403.12	- de la cintra cónica	54.1	devanado	12.14
- del hidro-extractor	305.2	desfibradora	405.10	- de la correa	43.14	- a 3 cabos	421.5
- de las mermas	446.2	desfibrar el amianto		- de la corsa del guía-		- cruzado	565.13
descargas de carda	194.17	crudo	490.7	hilos (regulado por el		- del hilo por la punta	
- de chapones	194.18	- los cabos	404.4	grueso de los hilos)	517.3.6	de la husada	556.9
- del tambor	194.19	desfieltrador	372.16	- horizontal	54.3	- de la husada	516.5
descargador (de la carda)	200.1,	desgarrado de la tela	321.14	- de una mitad de la		- lateral del hilo	556.10
	250.8	- de las fibras de lana	369.8	polea extensible	251.1	- de la madeja	516.6
- (de la peñadora) 86.7,	88.9,	desgarradora de yute	244.9	- de las mordazas	215.6	- perfecto	421.3
94.8, 97.17, 446.6,		desgarrar las capas de		- radial alejándose del		- por la punta de la bo-	
- de cardas, operario 4.10,	75.10	fibras	21.6	centro del tambor	56.1	bina	153.10
- del volante	51.13	- las fibras de yute	243.2	- radial hacia el centro		- en seco	421.16
descargamiento de los		- el yute largo para		del tambor	55.13	- de la seda artificial	473.1
pesos	107.2	formar estopa	244.8	- uniforme	517.4	- en troquillones	12.19
descargar la grúa	168.12	- el vellón	265.13	desplazar la cintra có-		- aparato de - auto-	
- la guarnición	57.8	desgarro lento	606.23	nica	54.2	mático	423.3
- el marco de prensas	445.18	- progresivo	606.23	- las mordazas	215.7	- fácil	560.5
descendente, cursa	531.11	desgastado, regla -a	174.4	- las plantillas	352.9	devanador	562.10
- espiral	351.12	desgastarse (cintas de		desplegado, buen	155.18	- de algodón	562.12
descender (barreta)	379.13	acero)	331.7	- mal	155.19	- de lana	562.14
- (báscula)	200.11	- al ser esmerilado	69.16	- manajo	236.2	- de lino	562.16
- (plato prensador)	578.4	desgaste de las cintas de		desplegar la madeja	424.12	devanadora	562.11
- (plegador)	165.16	acero	331.8	- el vellón	265.7	- de algodón	562.13
descenso del chapón 53.5,	55.3	- por el esmerilado	69.14	-se doble (tela)	50.14	- de lana	562.15
- del peine rectilíneo	378.4	- irregular de los cuellos		desplegue del vellón	265.8	- de lino	562.17
- del tambor	56.12	del cilindro	202.17	desprendedor	328.10	- de seda	421.1
- del plegador	165.15	desgomado de la hilaza	261.8	- cilindro	200.9	devanar	12.15, 562.5
descenrado, girar	202.18	deshilachado sin aceite	403.14	- peine	204.2	- el capullo en seco	421.17
descolorado, trapos -a	398.3	- en mojado	403.18	desprender la estopa de		- la seda	468.5
descolorar	401.12	- en seco	403.15	las agujas	213.17	- la seda artificial desde	
descomponer (grasa)	300.14	- de los trapos a mano	403.9	- el velo de la superficie		las bobinas	473.2
descomposición del com-		deshilachador de algodón	197.14	del peñador	59.17	- en troquillones	12.30
puesto de cloro	305.19	deshilachadora de trapos	404.5	desprendido, mecha -a	378.8	-se por dentro (husada)	519.15
descortezadora de ramio		- de trapos en seco	403.17	desprendimiento del velo		-se por la punta (husada)	519.14
(máquina)	261.5	deshilachar los trapos	404.2	en hojas	201.5	dextrina	428.15
deschurrado de la lana	271.17	designación de la lana	268.12	destilación de la solución		diablo (v. t. willow) 7.8, 196.15,	
deschurradora	272.18	desigual, hilo	605.21	grasienta	298.11	197.8, 311.11, 490.8	
- Malard	365.6	- de longitud	535.18	destilar la acetona sobre		- abridor para lana	
deschurrar la lana	271.18	- platina	175.3	cal viva	460.7	- guarda	268.1
desdoblar la grasa	300.14	- un poco	605.20	destorcedura del hilo a		- combinado	313.3
desecación absoluta	615.10	desintegración de la ma-		mano	9.12	- doble para yute	259.11
- por aire caliente	417.16	dadera en fibras por		destorcer	501.5	- para el polvo	401.1
- de los capullos	417.10	curvado y hendido	475.11	- el manajo de yute	236.1	- de trapos	404.5, 405.

diagonal, alimentación	326.10	dirección de la rotación		disparo para el cilindro		dispositivo de pinzado	
— líneas —es	68.15	de la linterna	181.8	de presión	554.4	del hilo, Parr-Curtis	558.6
diagrama de la hende-		— de rotación de la púa	541.11	— de la correa	357.1	— de plegado	488.14
dura del tambor	524.11	— de la salida del carro	173.9	— eléctrico	112.13	— de puente para la	
diametralmente opuesto		— de la torsión	8.22, 153.11,	— para manuales	110.12	mudada	565.11
diámetro del aro	249.13	541.12		— para máquinas de re-		— para tender el hilo	522.14
— de la bobina llena	149.16	—, en la misma	23.2	torcer	554.3	— tensor con dientes de	
— de la cuerda	124.15	directo, calefacción —a.	306.2	— sensible	534.15	porcelana y rodillo-	
— de las espiras del re-		director de hilatura	1.12	— accionar el — por la		guía	536.5
sorte helicoidal	608.1	— gerente de hilatura	1.11	corriente eléctrica	113.14	— de tiraje por el carro	164.12
— del hilo	10.1	— técnico	1.16	disponer las barcas una		dispuestos al tresbolillo	
diente	36.3,	dirigir el cerrador	499.9	después de otra	279.14	(husos)	123.4
— de acero inclinado	162.1	disco	603.7	— las barcas una al lado		— en zig-zag (husos)	123.4
— atornillado	312.6	— acanalado de fricción	448.11	de otra	279.13	distancia de las agujas	372.3
— de la barra-guía	558.12	— de apoyo de los cha-		— el hilo en forma de		— de las barretas	372.2
— de carda embotado	338.13	pones	56.14	madeja	562.18	— entre los botones	561.8
— curvado del batuar	313.11	— de arrastre	552.15	disposición de las barcas		— entre los cilindros ali-	
— en forma de garra	406.8	— del batidor	35.3	en pisos	279.12	mentadores y los de	
— inclinado	243.14	— contador	432.7	— de los barrotes para		estiraje	218.13
— piramidal	240.14	— desviador	282.16	polvo	36.4	— entre el cilindro de	
— de porcelana	536.5	— enderezador forrado		— del cordón	144.7	arranque inferior y	
— recto del batuar	313.10	de felpa	98.12	— de las cuerdas del		la mordaza inferior	93.5
— de sierra	336.10	— con entallas	370.8	carro	173.11,	— entre los clavos del	
— del tambor	30.13	— escalonado para ple-		— de la cuerda del vo-	177.8	tambor	311.18
— de unión	158.5	gar distintas longi-		lante	353.2	— demasiado ancha	105.10
dientes de acero	48.12	tudes de troquillones	566.9	— del hilo sin (con) mo-		— demasiado estrecha	105.11
— radiales	243.13	— esmerilador	70.12, 72.9	vimiento transversal		— entre los husos 129.13,	150.5
— dispuestos al tresbo-		— esmerilador de Hors-		adicional de la púa	532.1.2	— entre las reglas de la	
lillo	30.14	fall de movimiento		— inclinada	404.6	devanadera y la re-	
diferencia en calidad	15.2	transversal	72.8	— de los pasajes	103.11	jilla	42.19
— entre la longitud cal-		— esmerilador con movi-		— de los rastrillos, Cot-		distinta pureza, clases de	15.14
culada y la efectiva	604.11	miento de vaivén para		ton	215.10	distribución de caja	291.6
— de temperatura	293.8	esmerilar lateralmente	72.13	— de una saia de mezclas	22.15	— por corredera	291.6
— de torsión	154.5	— de esmerilar Horsfall	339.8	— uniforme de las fibras	7.18	— irregular de la torsión	154.7
diferencial, juego	125.14	— excéntrico	185.3, 536.13	— del volante	202.4	— uniforme de las fibras	
— plato	347.14	— fijado sobre el árbol		disposición de ajuste de		sin paralelización	263.6
— mecanismo	125.14	motor	158.2	los cilindros, Wiede	59.8	distribuidor de aire	572.18
— rueda	126.3	— de fricción	140.1, 233.13,	— de ajuste de los		— de caja	291.7
diferente, hebras de		529.8, 530.8, 532.5		cojinetes del gran		distribuir el líquido de	
— longitud	14.15	— de fricción enfilado en		tambor	79.6	engrase en lluvia fina	239.12
— s clases de algodón	18.17	la broca	529.7	— de la alimentación		disuelto en alcohol	460.11
diferir en calidad (balas)		— giratorio	422.14	de la selfactina con		—, potasa —a	273.7
— difícilmente, desarrollarse		— giratorio del bote	76.5	un par de cilindros		dividido previamente	478.7
dilatabilidad, capacidad		— guía	150.18	de estiraje	205.3	dividir los cordones	500.5
de	10.2	— indicador	54.11, 55.10	— mecánica de desem-		— el velo	329.7
dilatación, capacidad de		— indicador para el		brague	113.15	división por agujas	478.4
— diluido	438, 11.12, 13	ajuste de la cintra	80.3	— de Rieter para soste-		— cero de la escala	614.2
diminución gradual del		— de inversión	448.5	ner y ajustar los ci-		— por corrientes de aire	
diámetro	174.11	— lenticular con entalla-		lindros	58.14	comprimido	478.3
— del peso	42.13	dura	421.13	dispositivo v. t. aparato,		— por cuchillos circulares	
dinamómetro	606.24	— manivela	292.3	juego, máquina, me-		dentados	478.5
— de Baumgärtel	607.9	— con muescas	370.8	cánismo		— de la hoja de pasta de	
— de David	607.7	— con reborde cónico	531.5	— de ajustado de las		papel en tiras en la	
— de Goldschmidt	609.2	— regulador	559.14	barras de arañeros	535.12	criba	477.13
— de Holzach	609.8	disregar el algodón	25.12	— de ajuste en cardas de		— del velo de carda	193.6
— de Hoyer	608.7	— los pedazos de algo-		chaponos giratorios	79.9	— del velo por cintas de	
— de Poller	607.8	dón	20.4	— para aflojar las ma-		cuero	203.12
— de Riedinger	607.6	disminución del brillo de		dejas	432.10	— del velo en tiras	
— de Reusch	608.11	la fibra	237.1	— de alimentación	382.15	(transversales)	329.6.10
— de Schopper	608.8	— de la cursa	125.13	— de alimentación de		divisor de cintas de acero	330.12
— de Wainwright	607.10,	— de la dureza del agua	270.21	botones	590.20	— de correhuelas	330.7
— automático	607.5	— del poder fieltante	302.9	— de alimentación de		— de manojos	215.14
— de balanza	607.3	— de velocidad	347.16	la carda		— múltiple	330.11
— de balanza de resorte		disminuir la altura de la		carda abridora	198.17	— sencillo	330.10
— de bolsillo en forma		base de la husada	167.9	— de alimentación rever-		— de velo 193.9, 203.11,	330.5
de reloj	607.1	— la cursa del carro	125.12	sible	40.6	doblado	12.6, 41.13
— continuo	609.6	— el grueso de la cinta	100.11	— para cambiar la longi-		— de r cabos	430.8
— para cordajes	513.12	— el número de las		tud de la cursa del		— del cáñamo	233.1
— para determinar el		fibras en la sección		guía-hilo	533.13	— de las cintas	222.20
alargamiento	608.18	transversal	100.13	— de cierre del meca-		— de las cintas de carda	80.16
— indicador de la resis-		— el poder fieltante	302.10	nismo de plegado	531.8	— compensador	326.19
tencia y del alargam-		— (viscosidad)	463.11	— para depositar y man-		— del primer estiraje	222.21
iento del hilo (sen-		disolución de la grasa de		tener las fibras	383.13	— del segundo estiraje	223.1
cillo)	609.1.4	la lana	274.16	— de descarga de las		— del tercer estiraje	223.2
— de madejas accionado		disolvente la grasa	275.2	mermas	446.2	— excesivo	104.9
por motor eléctrico	609.5	— volátil	297.10	— de embrague	527.4	— igualador	326.19
— accionado mecánica-		—, hacer el alcohol	457.18	— de ensimaje	575.1	— múltiple	386.13
mente	609.3	— poder	275.1	— para la extracción de		— del peinado	386.5
— para fijar en la pared		disolver la caseína me-		la puncha	380.2	— de la seda	430.6
— vertical	608.5	diante un licor alcali-		— para formar botones		—, hilos —s	12.9
dinero	602.23	lino	471.19	con rotación intermi-		— parte —a de la mecha	383.7
— internacional	602.24	— cola de pescado en el		— de los cilindros ali-		doblador	5.9, 539.6
dirección de la alimen-		vinagre glacial	459.8	mentadores	559.7	— de algodón	539.8
tación	325.12	— con gases el agluti-		— para la humectación		— de algodón	539.9
— del arrollado	153.12	nante de las fibras		humectador	488.6	— (máquina)	12.8
— contraria	57.5	de seda	438.5	— para humectar y re-		doblar	12.7, 104.6
— del desplazamiento		— la gutapercha en el		dondear	485.1	— las cintas	251.5, 451.16
— de las fibras al avan-		sulfuro de carbono	459.7	— de inversión automá-		— las cintas de borrija	453.8
zar	325.15	— la materia gomosa	225.13	tica del movimiento		— las cintas de carda	80.15
— de formación de la		— la potasa	273.6	de inversión del me-		— los hilos	80.15
tela	325.16	— la sericina en agua		chón	446.1	— hacia atrás las púas	515.8
— invertida de la torsión		hirviente	436.20	— para invertir la co-		— la seda cruda	339.18
— de marcha de los cha-		— la substancia inter-		riente de aire auto-		— las telas	430.7
pones	57.3	celular	237.10	máticamente	575.10	doble engranaje	127.2
— del movimiento de la		— se (colodión en lana)	462.2	— de levantar la presión		— fondo	285.8
rueda	191.1	disparo	521.8	de movimiento excén-		— hilado	343.5
— del movimiento del		— automático	535.7	trico de las puntas	30.5	— velocidad	164.17
tablero	23.11	— automático en caso de		— de pinzado	384.7	— de garganta	353.12
— opuesta a la del gran		doblado	566.8	— de pinzado del hilo	557.8		
tambor	57.7	— automático cuando se					
		rompe un cabo	524.3				

Dobson y Barlow, aparato para el esmerilado de los chapones	74.9
—, juego de escala	132.5
—, mecanismo diferencial	127.3
—, mecanismo de parada automática	110.14
—, peñalora duplex	91.1
—, regulación de los chapones	54.15
driza	596.17
duela de madera	116.3
— de madera con clavos de acero	405.7
duplex, peñalora	91.1.2
durable, hilo	9.22
duración de la alimentación	94.3
— de la carbonización	307.1
— del procedimiento de lavado	268.14
dureza del aro	150.1
— homogénea	66.12
— mediana	606.1
— permanente	270.1
— del plegado	155.9
— temporal	269.22
— total del agua	269.21
— uniforme	66.12
— del vidrio	74.11

E

Eastwood, lavadora de lana	283.13
ebonita	112.11
ebullición, punto de	570.8
ecartamiento	308.15
— de las barretas	372.2
economía de calor	294.16
efectivo, torsión —a	154.8
efecto del batimiento	31.5
— del blanqueo	287.3
— de la carbonización	301.13
— de cardado	58.11
— destructor de los ácidos	302.13
— frotador de los manguitos	332.11
— neutralizador del agua gorda	302.16
— recíproco	32.2
— regularizador del doblado	81.2
— de retención	103.4
eje de los cilindros frotadores	334.1
— de gravedad	553.6
— del huso	122.16
— de la plancha reguladora	29.11
elasticidad	66.15
— aumentada	475.9
— de la cuerda	513.4
— del material	64.9
elástico, hilo	606.3
electricidad de las fibras eléctrica, mando	102.8
—, mecanismo de disparo	112.13
electrificación de las fibras durante el estrado	102.8
electrizado, fibras —as	102.7
electrotécnico	5.21
elemento de fibra	6.13
elevador	560.9
— Déru	281.1
— McNaught	283.4
— Mélen	282.12
eliminación de los botones	400.8
— de los botones de lino	216.8
— del cobre del hilo	467.15
— de las fibras cortas	374.4
— de las impurezas adherentes	454.12
— de las irregularidades en el hilo	428.20
— por el lavado	309.16
— de las materias en suspensión	271.1
— de los residuos vegetales	301.4
eliminar el agua	302.4
— el agua químicamente combinada	468.1
— el alcohol por el lavado	463.16
— el azufre	434.22

eliminar el cobre del hilo desecado	467.16
— el exceso de ácido	304.20
— las últimas impurezas	49.21
— los vapores de éter	462.11
embalado	578.6
— de los hilos	576.5
— del hilo con telas mojadadas	573.15
— de las husadas (en cajas forradas de papel, en toneles)	578.8.9.10
embalaje	16.10
— del algodón	15.19
— de los paquetes de lino	217.10
embocadura	39.9
— ancha	380.6
émbolo	291.10
— de aspiración	470.3
— de presión	288.5
emborrado de la guarnición	338.6
emborrar	338.7
embotado, diente de carda	338.13
embragado	346.16
embragar	346.11
embrague de la campana de entrada	191.8
embudo	111.7, 257.8, 370.3, 470.7, 484.16, 611.10
— de aceite	126.8, 149.2
— con aguja de acero	343.4
— de alimentación	39.7, 196.8, 259.4
— de la cinta	51.10
— condensador	372.5, 451.13
— para formar las capas	328.9
— giratorio 343.3, 380.8, 449.10	
— giratorio para estambre	372.4
— guía	506.6
— de madera	422.12
— con núcleo interior cónico	484.12
— con ranura	208.8
— de redondear 478.12, 484.11, 485.6, 486.4	
— de redondear con agujero cónico	478.13
— de salida	487.13
embutir el remache	61.13
emoliente, adición	483.16
empalmador	3.12
— de cuerda	494.5
empalmadora de correas	3.13
empalmar la cuerda	493.20
— se (mechones peinados)	85.13
empalme	493.21
— corto	359.21, 493.23
— de cuerdas	359.18, 493.19
— de herradura	494.1
— largo	359.20, 493.22
— a ojal	493.24
empapado, lana —a	282.11
empapar los trapos	401.4
— la borra de seda en una solución de sosa	437.10
empaquetado en balas	578.6
— de los hilos	576.5
— de las madejas	576.9
empaquetador	5.8, 576.7
empaquetadora	5.4, 576.11
empaquetar los hilos	576.6
emparrillado	259.3
— debajo del gran tambor	79.1
empezar el arrollado del hilo	133.20
— a hilar	155.3
— la mudada	175.7, 256.13
— una nueva mudada	352.12
empresario	1.14
empujado de la husada a la punta del huso	175.13
empujar la husada a la punta del huso	175.12
empujar la lana (rastrillos)	283.11
empuje ascensional de la lana	282.9
empunte	170.2, 352.10
emulsificación	275.4
emulsión de agua y aceite	238.14
encajado, espiga —a	543.10
encajes	400.11
encanillado sencillo	12.5
— de la trama	12.3
— del urdimbre	11.18
encanilladora	12.4

encanillar (trama)	12.3
— (urdimbre)	11.19
encanillera	12.4
encargada del alisado	385.19
— de devanado	421.2
— de los gills	372.13
— de los manuales	371.9
encargado del alisado	385.18
— de la batidora	267.3
— de cardas	4.6, 75.17
— del diablo	268.2
— del engrasado	314.6
— del engrase	239.4
— de los gilla	372.12
— del surtido de cardas	318.11
encarretador	515.12
— de hilo	4.14
— a mano	4.16
encarretadora (obrero)	2.13, 4.15, 515.13
— a mano	4.17
— de seda	429.3
— (máquina)	12.1
— de cruzado rápido	524.5
— de cruzado rápido para bobinas de las máquinas de bordar	533.9
— de cruzado rápido para ovillos paralelos con tubo movido por fricción	522.11
— de cruzado rápido para ovillos cilíndricos	522.9
— de cruzado rápido para ovillos con puntas cónicas	522.10
— de cruzado rápido con tambor hendido	523.8
— para estrellas de cartón	536.9
— para hilos de coser	537.7
— de purgar seda cruda	429.13
— de tambor hendido con mando positivo de la púa	524.13
encina	419.16
enclavadura del disco	57.2
enclavar	346.15
encolado del manguito de cuero	333.1
— del paño	117.5
— suplementario	333.4
encolado en frío	119.5
— junta —a	119.7
— trapos —s	396.18
encolador de cilindros	120.2
encolar	64.17
— el esmeril sobre los cilindros	71.8
— la guarnición de cuero	119.4
— el paño al cilindro	117.6
— y cortar, máquina de encorronada, el cilindro forma una	107.15
encrespamiento de la fibra	101.2
encrespado	484.19
enchufado de los cilindros acanalados	121.1
enderezador	449.8
enderezamiento de los fibras en sentido longitudinal	100.16
— de las púas de carda	339.14
enderezar las fibras	100.15
— las púas de carda	339.14
endurecido, acero	331.4
enfermizo, vellón	365.3
enfilador de bobinas	3.6
— de los tubos, mu-chacho	176.4
enfiladora de bobinas	3.7
enfiler los tubos, aparato para	175.20, 361.2
enfriamiento del secadero	294.13
enfriar el hilo secado	227.11
engatillado, mecanismo de	180.8
engranaje en baño de aceite	555.2
— de cierre de las mordazas	506.18
— de la continua de anillos	158.10
— doble	127.2
— epíclítico	126.13
— hipocíclico	140.3
— intermitente	546.13
— del manuar	114.1
— de la mechera	184.1

engranaje de tornillo sin fin para mover el arañero	473.8
— de mando del carro	177.3
— de la seifactina	184.12, 186.7
engranar	343.13
engrane para la entrada del carro	161.6
engrasado de la borra	441.2
— central para las púas de retorcer	555.6
— de las cuerdas	359.11
— de la lana	318.13
— regando a capas	317.6
engrasado artificialmente	274.12
— yute	237.17
engrasador 3.11, 239.5, 366.12	
— tornillo	95.4
engrasar el batidor	441.15
— la lana	313.14
— las púas con petróleo	555.4
— el yute	237.4
engrase automático	145.2
— en compartimientos	239.2
— completo	237.16
— a mano	317.1
— con sebo	232.8
— del yute	237.3
engrosamiento del diámetro	174.9
— del fondo de la husada	174.8
engrudo de almidón	117.18
enhebrarse en los correedores (hilos)	151.3
enjabonado, seda —a	428.8
enjabonar el hilo de seda cruda	428.7
enjuagado de los trapos enjuagar con agua de río fría	284.16
— la borra de seda	438.17
— la lana	286.11
enjuague en agua limpia	284.17
— de la lana	284.14
enlucir el cuero con una solución de cola	120.4
enmadedado	563.22
— de cadena	564.2
enmohecido, capullo	415.14
enredado, capa de la bobina —a	387.4
enrejado	307.10
— de barrotos planos de hierro	368.7
enriado de la hilaza	261.9
enriquecerse con cobre	468.2
enriquecimiento con cobre	468.3
enrollado, ojete	501.17
enrollar el hilo sobre bobinas	461.8
ensacado, lana —a	264.8
ensacar la lana	264.7
ensayar los hilos	606.3
— por el tacto (algodón)	13.11
ensayo	563.3
— del aceite de engrase	238.21
— del alambre	66.10
— de alargamiento	608.16
— del algodón	13.8
— de cuerdas	513.1
— de elasticidad	608.15
— higrométrico	615.3
— de los hilos	605.1
— de las madejas en la clavija	542.12
— de regularidad	609.9
— de la resistencia	606.9.20
— de la torsión	610.8
ensillado de los pesos	107.1
ensimado de la lana	313.13
ensimador, batuar	317.13
ensimaje de la borra	441.2
ensimar la lana	313.14
ensuciamiento del hilo	227.3
entalla	109.15, 533.1
— para mecha engrasadora	344.13
entalladura del tambor	444.4
entallar los acanalados en el cilindro	120.19
entarmado para la lana	294.8
entrada del aceite 126.9, 148.3	
— del agua de enjuague	365.15
— del agua de lavado	280.14
— de aire	294.11, 323.3
— del algodón	35.6

entrada del carro	159.13,	esmerilador de cardas 4.9,	71.22	estantes, de tres (dos)	141.20,	estopa del peinado en	
- de la lana	166.12, 343.17,	- con zapatas de esme-		estirado	142.1	grueso	232.5
- del vapor	571.7	ril de vaivén	339.1	- de las cintas de bo-	101.4	- del peinado mecánico	220.1
entrador	319.18	- , aparato - de los		rrilla	453.18	- del pie	220.3
entrante, punta	30.7	chapones	73.5	- de las cintas de carda		- de la punta	220.4
entrar (carro)	166.13	esmerilar con aceite	338.18	- antes de peinarlas	80.16	- de la raíz	220.3
entrar, hacer - el volante		- el cuero	118.16	- de las cintas de la		- de yute	258.11
profundamente dentro		- la guarnición	69.11	peinadora	384.8	- de yute cortado	244.7
la guarnición	322.16	- lateralmente	72.13	- del peinado	386.5	estopador	213.12
entrega	103.7	- en seco	338.17	- progresivo	472.10	estropajo, distancia dema-	
- de la carda	59.13	- mientras trabaja la		- de veces de las cin-		siado -a	105.11
- por cilindros	345.9	carda	70.8	-tas	371.13	estregadera de cáñamo	495.11
- de la cinta a la pinza		- cuando la carda no		- , doble	371.12	estrella	132.6
- en forma de cinta	198.5	trabaja	70.7	- , mecha -a	159.18	- de la cadena de los	
- en forma de napa	198.6	- , aparato para - y tor-		- , uniformemente	66.13	chapones	74.1
- a un solo lado	83.10	near	405.8	- de la devanadera	566.13	- de cartón	536.9
- por los dos lados	83.11	espaciado de los alambres	195.11	- de la divisora	379.3	- de la devanadera	566.13
entregado, tela -a	45.9	espacio	68.12	- de hilo (obrera)	224.2	- de hilo de coser	520.15
entregar la mecha esti-		- entre los dientes	31.3	- (efecto)	8.12, 371.8	estria por yuxtaposición	
rada	163.13	- libre entre los barro-		- del algodón	100.8	de las cintas	81.8
envergue	596.8	- liso en la guarnición		- del cáñamo	233.1	-s en espiral	92.15
envoltura basta de seri-		del peinador	329.11	- de las cintas de bo-		-s, r - por pulgada	71.16
cina	411.17	- vacío	294.10	rrilla	453.7	estriado pronunciado y	
envolver el manajo	216.12	espada de la grúa	166.5	- de las cintas de seda	451.15	longitudinal	427.23
epicíclico, engranaje	128.12	- del plegador	166.4	- excesivo	101.14	- , capa -a de esmeril	71.15
equilibrado del carro	132.10	'espado del cáñamo	495.1	- final	101.9	- , cilindro	42.15
- , bien	78.13	- cáñamo	228.4	- igual al número de		- , debil - superficial	427.22
- , mecanismo - de		espador	495.8	cintas	104.8	estructura de los capullos	416.1
mando del tambor	79.8	espadar el cáñamo	495.5	- intermedio	101.8	- homogénea del hilo	605.17
- , tambor	312.1	espadilla	495.5	- mayor que el doblado	223.3	estuco	338.15
- , tensión -a	37.1	espadón	495.5	- parcial	101.6	estufa	294.5
equilibrar los brazos	40.14	espalda del alambre	68.11,	- preliminar	101.7	- de acondicionamiento	
- la linterna	145.1		335.16	- preparatorio	81.4, 101.7	- para borra de seda	616.5.10
- las masas	291.1	esparcir los botones en		- del primer manual	222.13	- de carbonización	306.3,
equilibrio de las masas		el llevador de la carda		- de la tela	371.10		307.14.15.16
290.15		mechera	590.19	- total	101.10	- de desecación trans-	
erección de las puntas de		- los pelos para secarlos	514.4	- , doble	371.11	portable	417.17
las fibras del hilo por		esparrramar el esmeril		- , gran	101.12	éter	297.13
la electricidad	570.1	sobre el cilindro por		- , mecanismo de - para		- acético	460.10
erizo	259.14, 384.12,	medio de un tamiz	71.10	ambos lados de la		- sulfúrico	71.13
escala	613.18	esparto	492.19	selfactina	176.6	etiqueta de la bala	16.9
- circular	361.1	espátula, en forma de	236.10	- , pequeño	101.11	- indicadora de la cali-	
escalones ajustables ver-		especie de algodón	13.5	- , sistema de - con tres		dad	235.5
ticalmente	567.1	- de lana	266.10	hileras de cilindros	143.11	- de prueba	602.19
escamas	66.7	- de seda	410.4	estiraje auxiliar	389.3	-s, poner - a los haces	210.4
escape de la humedad	572.10	-s de capullos	413.14	- de erizos doble	372.15	evacuar las aguas de	
escoba	317.5	específico, resistencia -a	606.10	- de erizos sencillo	372.14	lavado	280.9
escobador, cilindro	321.6	espesor del alambre	66.16	- con herizones	254.9	evaporación	293.10,
escobilla de cobre	113.3	- de la alimentación	41.14	- con mando de los pe-		293.11	
- batidora	420.5	- del hilo	10.1	nes por cadena	219.4	- de bencina	438.10
escocés, torcido	542.8	- del la tela 32.9, 42.9,	325.8	- de peines erizones	221.8	- de hilatura	398.12
escoger el cáñamo pei-		espiga de la charnela	488.4	- de peines porcupinas	221.8	- de la humedad al en-	
nado	228.7	- cónica encajada	543.10	- por rotafrotadores	387.13	friar el hilo	572.9
- cuidadosamente	216.13	- de fundición dura	55.1	- suplementario	389.3	- de peinadora	375.2,
- los desperdicios	49.6	- roscada	72.11	estirar	8.13, 502.7	evaporado, agua -a	293.12
- los desperdicios de		- de vidrio	543.7	- la cinta	8.16, 100.12	evaporar petróleo	438.8
yute	258.12	-s verticales	28.11	- la cinta de carda	371.7	evitación de formación	
- la lana	263.14	espigón-gula	560.14	- las cintas de carda		de gotas	574.8
escogido del cáñamo	231.7	espira a la derecha	517.11	- antes de peinarlas	80.15	evolución de arranque	
- de los capullos	413.2	- a la izquierda	517.12	- la cuerda	513.7	de la pinza	382.13
- según el color	399.12	-s alargadas	565.14	- demasiado	101.15	-es de la selfactina	159.8
- según la finura	399.11	- de barrena	539.20	- por todo el doblado	452.8	exagerar el estiraje	101.15
- en grueso	399.10	- dejadas sobre el		- la fibra	14.10	examen de la fibra	14.9
- de la lana	263.13	husillo en posición		- las fibras por medio		- visual del hilo	610.1
- del lino peinado	216.4	oblicua	538.10	- de cilindros	102.11	examinar los capullos	413.4
- de los trapos	399.7	- iniciales	533.10	- un filamento de vidrio	491.7	- al microscopio	467.13
- , primer	399.10	- de plegado yuxta-		- la gelatina en fila-		- por el tacto (algodón)	13.11
- , segundo	216.5	pueatas	517.7	mentos	471.8	excéntricamente mon-	
- , trapos -s	399.8	espiral alargada	561.2	- el hilo en una solución		tado	447.6
escote redondeado	497.14	- sobre el árbol de de-		alcalina diluida	467.2	- , girar (cilindro)	107.8
escuadrado del cáñamo		trás	163.7	- la madeja	576.16	excéntrico 60.2, 98.15,	181.3,
escuadrado, cáñamo	496.2	- ascendente	351.11	- la mecha	159.17	252.7, 260.10, 282.15,	283.9,
escurrido de la lana por		- del carro	169.9	- la mecha de yute	256.15		373.8
hidro-extractor	288.12	- descendente	351.12	- de ocho (manual)	101.13	- para el acortamiento	
escurridor	288.7	- de entrada del carro	169.10,	- el ramio	262.13	de la cadena del sec-	
escurrir el exceso de			349.14	- los rizos del hilo	191.14	tor	350.8
ácido	304.19	- de gran paso	561.2	- la seda desengomada	434.18	- axial	249.11, 536.13
- la lana	287.16	- de pequeño paso	561.1	- el tubo capilar	467.12	- del carro	162.10
esfuerzo irregular de		- , montar la cinta en	63.7	estopa	8.8, 496.12	- de los cilindros 162.9,	176.9
tensión del hilo	517.14	-es de salida del carro	177.6	- (no) alquitranada	492.11.12	- del contador	179.8
eslabón de la cadena	254.1	espíritu de madera	459.1	- de cabeza	220.7	- de corazón	246.7, 537.12,
esmalado, alambre	564.17	esponjoso, hilo	364.8	- de cáñamo	232.2,		551.7
esmeril	70.20	- , caseína -a	471.18	cardada	220.8	- de desplazamiento	
esmerilado acabador	338.14.15	espumoso, decocción -a	278.1	- de desbaste	219.16	axial	182.9
- del alambre	87.11	esquileo	264.9.10	- engrasada	232.7	- de la horquilla de la	
- de las cardas	69.10, 338.8	estacado del hilo a la púa	352.14	- del escogido	220.2	correa	162.11
- de los chapones	73.8, 74.9	estacar el hilo	352.15	- espadada	219.15	- de los manguitos	333.15
- en fino	338.14	estado abierto	24.15	- de espado	219.13	- de las pinzas	382.1
- lateral	67.15, 339.9	- húmedo	428.5	- espadado a mano	219.14	- de ranura	182.11, 183.8
- lento	69.17	- jabonoso	428.6	- de lino	232.4	- regulador de la ali-	
- a mano	71.23, 338.19	estambre	363.18	- de lino de color oscuro	492.10	mentación	93.12
- mecánico	338.21	estampado de la cinta		- negra	492.11	- en el sentido del eje	249.11
- en forma de punta de		peñada	374.15	- con nudos	220.7	- de la subida del carro	246.8
aguja	67.18	estampado, aro	150.2	- peñada	220.10	-s ajustables	190.4
- de las puntas con la		- , peñado	374.16	- de peñado	212.12, 220.9	excéntrico, árbol	106.9
máquina de guías de		estañado, alambre	493.9	- del peinado en fino	232.6	- , movimiento	107.9
arado	67.16	estante para bobinas	556.5				
- rápido	69.18	- para herramientas	362.4				
- refinador	338.14	- superior de fileta	394.10				
- de la superficie	67.12	- , de un solo	142.2				
- , carda -a	338.16						

excesivo, estiraje	101.14
exceso de ácido	304.18.19.20
- de consumo de fuerza	148.11
- de jabón	277.7
expedición de los paquetes	577.10
expedidor	6.1
explosivo	297.12
exponer la lana al aire seco y caliente	292.18
express-carda Risler	48.5
exprimido de la lana	298.1
exprimidor, mecanismo	278.14
exprimir la lana	279.1
expulsar las fibras (volante)	323.5
extendedor, obrero	219.10
extendidora (obrero)	8.11
extender	8.10
- el cáñamo de fibra larza	231.18
- las cintas de borrilla petnada	453.17
- la cola sobre una piedra	117.16
- los hilos	498.10
- la pasta ligeramente	117.8
- los pelos para secarlos	514.4
- el vellón	285.7
- el yute rastrellado	246.10
extendido	8.9
- de las barbas	450.15
- del cáñamo de fibra larza	231.17
- de los hilos	498.9
- del lino	217.20
- de la tela del rodillo	86.4
- del yute rastrellado	246.9
- cáñamo	231.19
- yute	246.11
extensión de la soldadura extra-fuerte, torsión	541.6
--plegado debajo la bobina	156.7, 551.13
--plegado debajo la husada	175.8
extracción del aceite (succio) por medio de bomba	148.13, 555.3
- del ácido de la lana mediante blanco de España	310.4
- del ácido por medio de lavadoras mecánicas	310.1
- del agua de la lana	287.8
- de los cabos duros	196.2
- del cadillo destruido de la lana	308.10
- de los componentes vegetales	402.2
- de las costuras	400.15
- de dedos	196.2
- doble de las fibras de la guarnición del tambor principal	201.14
- de la grasa	273.15
- de las impurezas	376.10
- de la lana de retazos	395.11
- de la lana de tramos	395.11
- de las materias grasas de la seda	433.6
- mecánica parcial del agua de enjuagar	287.9
- de las motas	369.5
- por presión	279.3
- de la puncha	380.3
- de los restos de cadillo de las sales potásicas de churre	406.8, 272.12
- de la seda de los capullos	418.5
extracto de palo campeche	238.18
extractor	298.3
- Derr	281.1
- de impurezas	203.10
- McNaught	283.4
- Mélen	282.12
- de pelo cabrudo	322.11
- de polvo	39.12
extraer el aceite con la bomba	148.13
- los cabos duros	196.3
- del filtro-prensa los vapores amoniacales	466.1
- la grasa	273.16
- la grasa de las aguas de lavado	299.14

extraer la lana jarrosa del tambor	409.8
- la lana de las motas	368.9
- una muestra	298.9
- el polvo por aspiración	75.15
- las sales potásicas del churre	272.13
- la tela	47.9
extraído, muestra	298.10
extremidad de cuero	535.3
extremo de la barrita	252.9
- de cilindro	393.11
- cuadrado	121.2
- esmeritado de la púa	335.18
- del lino	211.5
- del manguito de piel	110.4
- de las raíces del lino	211.9
- rebajado	243.11
- superior del lino	211.8
- s de los chapones	73.6

F

fábrica de bramante	494.14
- de cuerdas	494.13
- de guarniciones	69.8
- de hilados	1.8
- de lana regenerada	396.4
- de shoddy	396.4
fabricación de cables metálicos	509.1
- de los cilindros acanalados	120.8
- de cordaje cosido	512.1
- de cordajes torcidos	494.18
- de cuerdas de cáñamo	494.19
- de cuerdas y cordeles	492.1
- de cuerdas a mano	494.20
- de cuerdas trenzadas	510.1
- de estambre	364.2
- de las guarniciones de carda	65.13
- de hilos de celulosa de la madera	475.1
- del hilo flameado por proceso de hilatura	590.1
- de hilos de lana cardada	263.11
- de hilos de papel	479.7
- de hilos de pasta de madera	476.5
fabricante de guarniciones de carda	69.6
- de hilados de estambre	304.4
- de hilados de lana cardada	263.8
fácil, desarrollo	41.15
facilidad explosiva del colodión	462.4
factor constante para la torsión	154.8
facturado, peso	16.19
facturador	6.1
facultad explosiva del colodión	462.4
Fairbairn, instalación de peinado	447.11
falsificación del lino	209.14
falsificado, aceite (no) lino	315.22.23, 209.15
falso fondo	285.8, 571.6
- fondo perforado inclinado	278.13
- organzín	586.13
- mecha -a	334.7
- torsión -a	204.1
falta	174.13
- de peso	17.1
- de torsión	146.4
faltar (alimentación del hilo)	554.10
felpa	98.12
fermentación de la borra de seda	437.8
- del yute embalado húmedo	236.18
fermentado, borra de seda -a	438.3
fermentar al aire libre	437.19
- la borra de seda	437.11
fibra	6.12
- del algodón	14.8
- atacada	276.13
- castigada	26.2
- de coco	492.15
- corta	6.16, 195.5
- débil	14.5
- elemental	49.18

fibra floja	14.5
- elástica	14.4
- individual	49.17
- ondulada	6.18
- peinada	245.3
- larza	6.16
- de lino rica en materias gomosas	225.11
- lisa	6.17
- muerta	14.6
- quebradiza	428.4
- del ramio	261.3
- resbaladiza	194.8
- rizada	6.19
- seca y quebradiza de seda	428.4
- vegetal	402.3
- vulcanizada	76.11
- de yute flexible	240.5
- de yute suelta	247.3
- bote de	52.4
fibras electrizadas	102.7
- excitadas por la electricidad	102.7
- peinadas	450.9
fibroso, materia -a	7.3
fibroina	411.9
fiel, pedal sobre	44.2
fieltrado	396.1
- no	395.14
fieltrante, poder	302.9
- bajo poder	406.14
- propiedad	396.3
fieltro	478.16
- grastiento	397.20
- grueso	65.4
- de lana	397.19
- mugriento	397.20
fiijación de la cuerda de entrada con mecanismo tensor	181.7
- indirecta de la guarnición	61.16
- de la placa de guarnición	61.5
fiijado, manojo	214.13
- polea -a	160.13
fiijar el agua	302.5
- los cabos anudados en los ganchos	504.16
- las espiras por vaporizado	591.7
- la grúa en su posición inferior	175.11
- el hilo	432.8
- los manojos en las mordazas	214.12
- por torsión los cabos cortados	562.2, 167.5
fiijo, tope	435.14, 436.10
fiiladiz	471.11
fiilamento de albúmina	471.13
- artificial de caseína	471.13
- artificial de fibroina	472.5
- artificial de gelatina vegetal	472.11
- artificial de materias albuminosas	471.10
- artificial de la solución de caseína	472.16
- del capullo	411.5
- de fibroina	434.6
- flexible de vidrio	491.8
- de gelatina insoluble	471.9
- de vidrio de color	491.14
fiilamentoso, yute	236.15
fiilástica	582.3
fiileta	127.5, 257.3, 385.7, 391.4, 393.1, 448.9, 522.4, 557.15
- para bobinas	379.9
- para carretes verticales de valonas	544.6
- circular	96.13
- para la colocación en tresbolillo de las bobinas	551.3
- para continuas de retorcer de anillos	550.14
- desmontable para husadas	569.1
- con devanaderas de linterna	569.4
- para distintas bobinas	551.3
- de doble hilera en cuatro pisos	188.11
- para doble mecha	188.9
- de un solo estante para mecha sencilla	142.3
- de dos estantes para mecha sencilla	142.1

fiileta de tres estantes	141.20
- giratoria	535.6
- de hierro con revestimiento de madera	128.11
- para husadas	543.14
- con husillos para bobinas de rota-frotador	568.9
- con husillos cónicos de madera	568.13
- con husillos de doble muelle para husadas	568.13
- con husillos hendidos de madera para aspear de husadas	568.10
- inclinada	391.5
- para mecha sencilla	188.9
- oblicua	544.10
- oblicua de dos pisos	551.1
- con pisos de carretes de diferente inclinación	544.14
- para retorcer hilos fuertes y gruesos	544.11
- para selfactinas	188.7
- con tubos giratorios para carretes de valonas	568.8
fiilete cruzado	339.5
- cuadrado	252.5
- hacia la derecha	240.12
- hacia la izquierda	240.13
- del tornillo	252.6
fiileteado rectangular	218.11
fiilling, máquina	443.5.13
fiiltración por un filtro de amianto	465.17
fiiltrado final	271.6
- preliminar	271.5
fiiltrante, materia	271.4
fiiltrar a alta presión	271.3
fiiltro para aceite	361.17
- de agua	271.7
- de arena	271.15
- de grava	271.10
- de gravilla	271.10
- prensa	271.13
- preparatorio	271.8
- primer	271.9, 362.1
- segundo	271.9, 362.2
fiinal, estiraje	101.9
- torsión	154.4
fiino, número (hilo)	194.1
fiinura de la hebra	416.5
- del hilo	598.16
- según la	399.11
fiirme, lino	217.2
fiísico, desuntado	366.9
fiíaco, vellón	365.3
fiieje	16.11
- de hierro	578.7
fiiflexibilidad de la cuerda flexible, convertir en (fibra)	240.3
fiiflexión del chapón	58.10
- elástica hacia atrás del alambre	67.9
fiiflojo, arrollado	169.3
- cadena -a	152.5
- fibra -a	14.5
- hilado	9.19
- lejía -a	275.20
- resorte	106.5
- retorcido	541.3
- tejido	16.13
- torsión -a	8.23
fiiflor del cuero	332.6
fiiflotador	365.13, 574.7, 608.9
fiiflotante, capullo	420.2
fiiflotar en el agua de devanar (capullo)	420.1
- en el baño (lana)	282.10
fiifluides del disolvente	463.10
fiifluido, aceite muy	148.7
fiifogón para peines	375.18
fondo de la barca	285.7
- basculante	320.8
- de cartón	61.18
- del cesto	289.1
- colector	439.15
- de descarga basculante	39.1
- de la husada	154.18, 167.7, 543.14
- de la jaula	22.12
- de madera	76.9
- móvil por resorte	76.13
- móvil	200.10
- perforado	283.3, 286.2
- doble	285.8

fondo, falso	285.8	freno (v. t. fricción)	289.11,	gancho del peso del cilindro (delantero)		girar intermitentemente	84.8,
- falso - perforado inclinado	278.13	- de la aleta	327.12, 347.5	posterior de arranque	88.15,	- por medio de una manivela	342.4
forjado, aro	149.17	- del árbol de dos tiempos	161.10	- de presión por resorte	90.7	- media vuelta	54.14
forjador	5.22	- del carrete	545.9, 549.2	- de resorte	21.1	- pesadamente	163.12
forma del alambre de guarnición	67.3	- de cinta	46.9	- de retención	105.17	- con la pua (bobina)	107.13
- de los capullos	414.5	- de cinta para el mango de alimentación	347.6	- de retención del carro	146.7	- por rodillo de fricción	516.11
- de las puas de carda	335.14	- de desapuntado	179.6	- de suspensión	162.15	- con acurridas	516.12
- de la superficie de arrollado	155.7	- para la entrada del carro	161.6	- torcedor 499.12, 500.9, 504.9	613.14	- en sentido inverso	384.13
formación de la bobina	140.13	- del huso	147.4, 209.3	ganchos	100.6	- por tracción del hilo (bobina)	140.5
- de bolsas	327.1	- de la linterna	192.11	- de acero	62.5	- de una velocidad angular constante	516.7
- de botones durante la subida del guía-hilo	560.6	- de mano	109.14	- torcedores	503.4	- de una velocidad circumferencial constante	516.10
- de bucles	358.1	- de rodilla del huso	147.9	garganta	483.5	- a velocidad periférica creciente	102.15
- de la capa durante la subida	551.16	- de zapata	47.5	- para la cuerda	180.13	- hacer - las trocas	576.4
- de cargolis	169.4, 358.1	- de zapatas para retorcedoras pesadas	549.12	- delantera	353.9	giratorio, cesto	305.3
- de cavidades	327.1	fresa	57.1	- doble	353.12	- libremente	128.6
- de la cinta	50.6	fresado, ranura -a	523.9	- de fricción en forma de cuña	180.14	glace	587.15
- de cordones	498.4	fresco, leña -a	275.14	- del manguito móvil	345.20	Glanzstoff	588.6
- de la cuerda por el ojete-guia	511.15	Friar, aparato de engrase	241.6	- de la polea de la cuerda	506.11	glicerina	428.11, 484.1
- de una emulsión	275.4	fricción v. t. freno		- posterior	353.10	gobernado, carro	206.5
- de encoronada	107.16	- auxiliar	190.9	- sencilla	353.11	Goldschmidt, dinamo-metro	609.2
- de encoronada debida a impurezas sobre los cilindros	108.5	- de desapuntado	179.6	- en la valona inferior del carrete	546.6	golpe de peine	82.17
- del extremo del manguito de piel	110.4	- doble del desapuntado	190.7	- del volante	353.8	-s, r - por minuto	82.19
- de gotas	464.7	frio, girar (huso)	148.15	Garnett, guarnición	336.11	golpear el vellón	265.11
- del hilo	456.6, 468.10	frotado	331.12, 484.17	garras	406.7	goma arábiga	428.16
- de hojas de papel en la criba de la máquina papelera	476.18	- a mano de las tiras de papel	484.21	gas de amoniaco	460.8	- de la seda	411.8
- de la busada	154.17	- de las tiras del velo	331.9	gasa filtrante	300.6	gorrón del cilindro	59.1
- de la busada, mecanismo para la	152.7, 190.10	frotador de cáñamo	495.11	gaseado de los hilos	463.13	- para fijar el extremo de la cadena del sector	184.11
- de moho	574.10	- con cilindros	333.7	gaseado, hilo	455.4	- redondo	111.12
- de nudos	423.14	- con cursa creciente	334.2	gasear el hilo	455.5	gotas	464.8
- de nudos por interrupción de la alimentación del hilo de ánima	560.4	-es metálicos	333.11	gaseoso, ácido	305.10	grado critico de la torsión	9.9
- de plegado	551.6	frotamiento con carda	507.3	gastado	390.9	- de dureza	74.12
- de rizos	133.13, 169.4	- del cordaje con materias rugosas	507.2	-, platina -a	175.3	- de dureza del agua	269.20
- de la tela	32.8, 45.6	- en mojado	507.11	-, resorte	106.5	- de finura	598.15
- de telas largas con cruzado	327.9	- del peinado	386.5	gastarse (piano)	555.7	- hidrotimétrico del agua	269.20
formador, aparato - de telas	327.18, 328.7	- de las tiras de pasta de papel	478.10	gasto de jabón	277.8	- de humedad	615.5
- mecanismo - de capas	327.13	frotar	203.15	gata en el hilo	159.1	- de rigidez del alambre	67.4
formaldehido	297.17	- el cuero con aceite de pescado	333.5	gatillo	95.10, 173.7, 185.4, 258.7, 357.11, 526.2, 578.2	- de saturación	272.17
formalina	316.8	- el cilindro con tiza en polvo	253.2	- de cierre	487.16	- de sequedad	615.12
formante, parte - de la capa	155.14	- el gran tambor con grafito	63.14	- de la horquilla de la correa	179.7, 185.1	- de temple	74.12
formar la bobina	140.14	Fucus crispus	316.14	- de retención	182.4	- de torsión	9.3, 431.3
- bolsas (velo)	326.22	fuego directo, hervir a	418.11	- de retención del carro	162.15	graduación	613.18
- los botones sobre el hilo acabado	591.2	fuelle	75.16	- de la rueda de estrella	131.15, 132.9	- para diversos sistemas de numeración	614.11
- bucle alrededor del asa	553.13	fuelle de calor	293.3	de seguridad	44.11	graduado, palanca -a	241.10
- una cinta	50.7	fuerza, moverse una - de la otra (horquillas)	129.12	gelatina	459.9, 471.1	gradual, aumento	280.5
- el extremo del manguito de piel	110.5	fuerte, alimentación	102.3	- comercial	471.3	Graf, mecanismo de formar hilos botonosos y flameados	560.12
- el fondo	154.19	- baño	303.14	- vegetal	472.14	grafito	63.14
- ojales (hebra de capullo)	425.13	-, retorcido	539.23	gelatinoso, materia -a	471.5	gramo	600.23
- la punta fuerte en las busadas, mecanismo automático para	181.10, 184.5	- torsión	541.5	Gegauff, peinadora	91.7	gran estiraje	101.12
- telas largas	327.19	fuerza del baño ácido	303.11	genappe	584.14	- palanca	162.3, 186.2
- telas de varias cintas	81.6	- batidora	31.6	género de punto	396.2	- tambor	51.2, 78.11, 247.9, 250.6, 321.3, 370.14, 450.3
- un velo	50.2.5	- centrífuga	130.14, 238.13	Gessner, huso de continua	341.8	grano	603.1
formarse (gotas)	464.8	- centrífuga del tambor	31.4	gill	218.9, 251.14, 379.12	- angular	71.6
formol	316.8	- de rotura	606.16	- de barretas	218.10	- del esmeril	71.1
fornado de la hoja de papel con un velo de fibras textiles antes del corte	480.2	funcionar, dejar - la carda descargada	222.1	- de barretas para estopa de lino	224.1	- fino	71.3
- en una sola cara	480.3	fundación de algodón-lana-algodón	65.2	- con barretas curvadas	372.11	- grueso	71.2
- en ambas caras	480.4	- de algodón-lana-caucho	65.3	- de botes	384.9	- plano	71.5
- de felpa	98.12	- de carda con una hoja de caucho	445.3	- box	371.18, 385.17	- redondo	71.4
- hoja de papel -a	481.8	- de la guarnición	64.6	- box en escalera	372.6	Grant, aspa	432.2
forro	407.16	- de papel	64.18	- box con placas de calentar	388.5	granulado del esmeril	71.1
fosfato de amonio	464.1	- de tejido de algodón	62.12	- box progresivo	372.6	granuloso, capa -a de sericina	411.19
oso de fermentación	437.15	- de tejido de cáñamo	445.2	- box, primer	371.10	grapa	533.2
- de hormigón	437.18	- de vigas de madera	290.6	- circular	253.8, 372.7	- del batidor	441.14
frágil, fibra	15.17	fundición	77.7	- curvilíneo	372.11	- para cables	513.13
fragmentos de cadillo	367.5	- endurecida	308.14	- de estiraje con mando de las barritas por cadenas	253.9	- combada	62.6
- sin deshilachar	404.12	fustán	579.17	- soleil	253.8, 372.7	- de unión	328.4
- duros	404.12	galga para cardas	78.5	- de tornillos	218.10, 251.6	grapón	354.1
francés, clasificación -a del alambre	66.17	- de corredera	105.9	-s accionados por cadena	219.5	grasa ácida	315.15
- sistema - de hilatura	864.10	- de cruz	105.8	girando como las agujas del reloj	541.13	- de las aguas de bañano	316.11
franela	389.13, 397.6	Galle, cadena	395.7	- al revés de las agujas del reloj	541.14	- animal	315.12
frenado, devanadera -a	522.13	galones	400.10	- alrededor del pivote	534.4	- combinada	272.2
frenar	347.9	galvanizado, alambre	493.8	girar continuamente	182.8	- no combinada	274.2
- la bobina	140.9	gancho del disparo automático	524.1	- en una crapodina	544.5	- de la crisálida	419.1
- el carrete	544.18	- de cobre para quitar las encoronadas	108.1	- en dirección contraria	447.7	- derretida	315.1
		- de cordelero	499.4	- en la dirección del gran tambor (chaponas)	57.4	- de lana aceitosa	274.7
		- guía-hilo	548.7	- en dirección opuesta al tablero (cilindro igualador)	29.4	- de lana fluida	274.7
		- de hacer trocas	577.2	- por disco de fricción	516.13	- de lana líquida	300.15
		- pasador	578.5	- excéntricamente	107.8	- de lana sebacea	274.8
		- de los pesos	105.15	- frío (huso)	148.15	- de lana solidificada	300.18
						- de lana tenaz	274.8
						- libre	277.15
						- líquida	315.13
						- natural	315.14
						- natural de la lana	274.1

grasa neutra	315.16
- rancia	274.11
- saponificable	274.3, 315.10
- saponificada	275.7
- vegetal	315.11
grasiento, hilo	605.6
- substancia -a	299.18
graso, aceite	314.10
grava tamizada	271.12
gravilla tamizada	271.12
grietas	412.1
grifo de tres vías	371.1
- de vidrio	466.5
grosero, lino	217.3
grúa	160.6, 351.18
- cargada	168.9
grueso	174.14
- del alambre	66.16
- de la cuerda	500.15.16
- del hilo	598.14
- en el hilo	159.1, 454.10
- irregular de la hebra	411.13
- de la tela	325.8
- alimentación -a	102.3
- número - del hilo	193.13
- parte -a en la cinta	101.20
grumoso, pasta -a	117.13
grupo de tubos de calefacción	295.6
guarda ajustable	404.8
- ruedas del carro	351.9
guardacabo	494.3
guardar las cintas de carda en sitio caliente	64.3
guarnecer el cilindro	337.4
- la fileta	226.6
- la turbina con cuero rugoso	97.14
guarnecido de los cilindros de presión	389.10
- de cuero	290.13
- de paño	429.5
- chapón	53.13
guarnición anular	221.6
- de la barra con agujas	86.14
- de cardas 60.18, 323.11, 334.13	334.13
- de carda con alambres gruesos (finos)	335.11.12
- de carda áspera	339.17
- de carda del descargador	88.6
- de carda con espacios	339.15
- de carda con fundación de tejido	334.15
- de carda con fundación de cuero y tejido	335.2
- de carda con fundación de tejido y fieltro	335.1
- de carda con púas de acero (estañado)	335.6.7
- de carda de púas de hierro	335.6
- de cilindro	62.13
- del cilindro alimentador	243.3
- del cilindro peñador	61.1
- del cilindro trabajador	248.7
- de cuero del cilindro	118.11
- de cuero del peñador	248.6
- de chapa	244.12
- del chapón	61.2
- desbarradora	340.17
- del descargador	248.5
- de dientes de acero	48.12
- de dientes de sierra	199.7, 336.11
- Garnett	336.11
- del gran tambor 60.21	248.4
- de llevador para hilo flameado unicolor	589.17
- de púas	68.3
- con punta de aguja	336.5
- remachada	61.17
- de volante con espacios libres	336.8
- de volante con fundación de cuero	336.6
- de volante con púas interpuertas más resistentes	336.7
guata de borras	452.18
- filtrante	463.12
- de vidrio	491.15
guía	250.18, 251.12, 281.11
- alambres	509.9
- de alambre de cobre	461.11
- de alimentación	218.6
- del aro para corredor de aguja	392.2

guía de la barreta de agujas	379.11
- de las cadenas	244.4
- de los cilindros de presión	163.14
- de la cinta	76.18
- para la cinta de fibras	486.6
- para la cinta de papel	486.5
- de la correa	43.11
- con corredora	46.3
- del cuchillo	118.3
- de la cuerda	192.5
- curvada	342.11
- de entrega	379.6
- de los eslabones de la cadena	254.3
- del gill	379.11
- para el hilo de tensión	511.10
- hilo	523.3, 525.10, 528.9, 530.9, 531.6, 534.13
- hilo de alambre esmaltado	564.17
- hilo a cursa variable	551.15
- hilo móvil	143.14
- hilo oscilante	208.7, 526.13
- hilo oscilante del hilo de fantasía	560.8
- hilos	257.10, 422.2, 431.20, 461.10, 503.5, 611.3, 486.14
- hilos ajustable	473.5
- hilos de altura ajustable	372.10
- hundidora regulable	130.1
- del huso	230.11
- de inversión	129.5
- de la mecha	111.4
- mecha	104.12.14, 257.5
- mechas ajustable	226.3
- mechas doble	105.2
- mechas para reunidora	373.10
- mechas del segundo cilindro	191.12
- de las mordazas	245.8
- de las orillas	86.3
- de la peñadora mecánica	214.6
- de los peines	219.6
- de la regla de formación	167.4, 352.7
- de rodillos	33.4
- superior para conducir la tela	89.11
- tela, mesa	84.3
- de vidrio con escote	543.9
guiador con agujeros al tresbolillo	105.1
guiar las capas del velo por encima de un puente	201.2
- el cerrador despacio	499.10
- el cerrador a prisa	499.11
- el hilo a mano	521.13
- el hilo sumergido en agua	542.6
- los hilos durante la torsión	498.13
- el hilo a través de la hendedura del tambor	524.10
guirle	271.11
guindaleta acalabrotada	594.17
- de cuatro cabos	594.16
- de tres cordones	594.15
guita	592.16
Gully, regulador de	172.4
gutapercha	459.7

H

habilidad manual	10.14
hacia, moverse una - la otra (horquillas)	129.11, 243.7
hacha	231.14, 243.7
harpillera clara	16.13
haya	393.10
haz de lino preparado	210.3
hazes de fibras	7.5
hebra	6.12
- del algodón	14.8
- aplanada de la seda salvaje	427.17
- del capullo	411.5
- de capullo anudada	421.10
- de capullo de sección oval	411.12
- corta	14.12
- elemental de seda	411.11
- larga	14.13

hebra de la seda de capullo barnizada de sericina	411.10
- de seda de la morera	411.6
- de seda transparente	428.1
- de diferente longitud	14.15
- de idéntica longitud	14.14
hedor durante la fermentación	437.20
heer irlandés, un	599.3
Heilmann, peñadora	84.1, 377.1
- peñadora de estopas	222.9
hendedura	524.7
- guía-hilo	527.10
- en el vaso con rodillo loco	527.13
hender, máquina para el cuero	118.20
hendido	475.11
- tambor	523.12
hendidura	429.9
- curvada	123.14
- de la polea	44.13
herramienta para formar el extremo del manguito de cuero	110.7
- para formar los extremos	110.9.10
- de tornear	337.3
hervido de la seda	433.11
- madera -a	476.8
hervir el amianto en calderas	490.4
- en el baño de desengomado	433.7
- en un baño de jabón nuevo	433.9
- la borra de seda	436.19
- los capullos	418.10
- a fuego directo	418.11
- en una lejía alcalina vegetal	419.14
- parcialmente la seda	434.9
- la seda	433.8
- la seda en sacos	433.10
- las trenzas de crines	514.11
- hacer - el lino	217.19
Hetherington, cilindro esmerilador	74.6
hexagonal, devanadera	565.5
hidrato de sosa	276.10
hidráulicamente, prensado	284.14
hidráulico, prensa -a	288.2
hidrocarburo líquido	463.1
hidrocelulosa	301.15
hidro-extractor	288.16, 439.17
- con mando por la parte inferior (superior)	283.17, 289.12
- revestido con plomo interiormente	304.21
hidrógeno	301.17
hidrólisis de la celulosa	460.13
hidróxido de aluminio	465.13
- de magnesio	465.12
hierro cementado en la superficie	120.15
- forjado	286.1
- frotdor para cáñamo	495.12
- fundido	77.7
- de grano fino	191.4
- redondo	65.17
Higgin, aparato desbarrador de chapones	52.14
higroscopicidad de los hilados	615.6
higroscópico, propiedad -a	302.1
hilable	7.3
- baja condición	406.13
- no (capullo)	436.6
hilado (acción)	1.2
- con anillos	138.5
- a un cabo	496.15
- sobre canillas de trama	154.11
- del cáñamo	234.2
- del cáñamo de fibra larga	228.13
- de las cintas de papel	434.22
- continuo	138.1
- de los desperdicios de peinado de ramio	262.14
- doméstico	583.6
- de la estopa de cáñamo	228.14
- de las fibras de madera	476.4
- en fino	9.16
- flojo	138.16

hilado del hilo sencillo	496.15
- sin (con) interrupción	416.8.9
- de la lana de carda	341.3
- del lino	210.17
- a mano	10.9
- manual	10.9
- mecánico	11.9
- a medio mojado	581.12
- del mohair	409.13
- a mojado	581.13
- del peinado de ramio	262.12
- de los pelos	514.7
- del ramio	262.11
- con (sin) regularidad	416.6.7
- de la schappe	452.2
- en seco	581.11
- de la seda	420.15
- de la seda artificial	456.4
- simultáneo de cintas de papel y de fibras textiles	485.9
- sin tiraje del carro	393.7
- con (sin) torsión suplementaria	164.13.14
- del yute	254.10
- del yute con estopas de cáñamo	234.15
- del yute con estopas de lino	234.14
- doble	343.6
hilado (hilo)	9.18
- flojo	9.19, 159.19
- con huso y rueda	581.9
- a máquina	581.10
- saturado de humedad	615.7
- con torsión fuerte	9.20
- con poca torsión	9.19
- de trama	139.1
- de urdimbre	154.14
- de algodón	579.2
- de cáñamo	582.1
- de lana	582.11
- de lana cardada	582.12
- de yute	582.5
hilador	2.15
- de algodón	137.9
- de alpaca	408.15
- de cáñamo	234.11
- de continua	141.17
- cordelero	494.8
- de crin	408.7
- de estambre	364.5
- de estopas	225.1
- de lama	408.16
- de lana cardada	263.9
- de lino	224.15
- manual	10.10
- en mojado	225.9
- de pelo	408.7
- de pelo de cabra	408.13
- de pelo de camello	403.11
- de pelo de vaca	408.9
- de schappe	452.10
- en seco	225.6
- de seda	412.7, 435.10
- de selfactina	176.1
- de trama	2.21
- de urdimbre	2.19
- de vicuña	409.1
- de yute	256.17
hiladora	2.16
- de algodón	137.10
- de cáñamo	234.12
- de continua de aletas	2.17
- de continua de anillos	2.18
- de crin	408.8
- de estambre	364.6
- de estopas	225.2
- Jenny	159.5, 341.5
- de lana cardada	263.10
- de lino	224.16
- manual	10.11
- en mojado	225.10
- de pelo	408.8
- de schappe	452.11
- en seco	225.7
- de seda	435.11
- para seda artificial	466.3, 467.6
- de trama	2.22
- de urdimbre	2.20
- de yute	257.1
- máquina	11.11
hilandería (acción)	1.3
- (fábrica)	1.6
hilandero	1.9
- de algodón	1.10
hilar	1.8
- el algodón con cardas-mecheras	193.4
- borras de algodón	194.18

hilar el cáñamo	234.3	hilo barés	584.20	hilo filtrado	591.14	hilo de pelo de ternero	585.22
- con la carrilla	497.18	- de base	559.9	- fino	598.17	- de pelo de vaca	585.23
- desperdicios de algodón	194.13	- de Bazar	579.7	- fino de seda cruda	425.17	- peludo	193.11
- el filamento de viscoso en una solución caliente de sal amoníaco	468.12	- blando	606.2	- flameado	580.23, 589.14	- de perlas	591.8
- en fino	9.17	- blanqueado	605.11	- flameado estampado	580.24	- de Persia	584.25
- flojo	138.17, 496.18	- en bobinas	583.12	- flameado de lana	582.15	- piloto	580.19
- la lana engrasada	318.2	- de bordar	584.22	- flameado obtenido por torcido	589.15	- plano	589.7
- la lana seca	318.3	- para bordar al tambor	580.15	- flojo	140.7, 539.19	- plano con ánima de alambre	589.9
- el lino	210.16	- de borra	195.3	- de fondo	559.3, 591.4	- plano con ánima de hilo textil	589.8
- materias de semilana	408.3	- de borras	193.12	- para franela	583.9	- pulido	580.7
- en la selfactina	454.4	- de borrilla	454.5	- frenado	527.11	- de punto	580.13
- con torsión floja	496.18	- con botones	590.5, 591.8	- fuerte	598.18	- de punto de medias	585.1
- sin torsión suplementaria	164.15	- en bruto	581.8	- de seda cruda	426.1	- de ramio	583.15
- la viscoso	468.11	- con bucles	591.19	- gaseado	455.13	- redondo	589.6, 605.19
- la viscoso con un ácido	469.1	- con bucles de mohair	562.1	- de género de punto	585.4	- de regenerado	582.18
- el yute	234.8	- de cable	592.11	- glace	580.7	- regular	605.19
- el yute en seco	256.16	- cableado	539.15	- grisado	605.6	- rosario	591.8
- empezar a hilatura (acción)	1.2	- a un cabo	515.4	- grisalla	583.5	- retorcido	12.15
- del algodón	13.1	- de r cabos	539.16	- grueso de gran suavidad	193.10	- roto	153.15
- de alpaca	409.6	- de cachemira	585.21	- grueso de seda cruda	426.1	- de schappe	587.19
- del amianto	489.5	- calentado por el vapor	572.8	- hilado en fino	590.3	- de schappe amarillo	588.1
- de las borras de seda	435.3	- de calidad inferior	579.14	- de hilaza	581.6	- de schappe blanco	588.2
- de la borrilla de seda	452.12	- de alta calidad	579.12	- húmedo	606.4	- seco	606.5
- del cáñamo	228.1	- de cáñamo	592.6	- en husadas	583.11	- de seda basta	588.3
- de los desperdicios de algodón	194.12	- de cáñamo alquitranado	508.16	- muy igual	605.18	- de seda contraído	434.17
- del estambre	386.4	- capaz de ser abatanado	606.6	- de imitación	579.8	- de seda de crespón	586.20
- de las estopas de lino	210.19	- de carda-mechera	193.12	- de imitación de vicuña	579.9	- de seda cruda mal aseada	425.5
- de las estopas de yute	234.10	- cardado	193.12	- impermeable	468.7	- de seda cruda con borrilla	425.6
- en grueso de estambre	364.13	- cardado de algodón	580.5	- impregnado de alquitran	508.15	- de seda cruda con cabos sueltos (en espiral)	425.10.11
- de hilos de color	194.2	- cardado y peinado	364.11	- India	579.5	- de seda cruda con nudos	425.15
- de hilos de imitación	194.3	- con carga	605.15	- jaspeado	579.19, 584.9	- de seda cruda con ojales	425.12
- de la lana	263.1	- castor	580.20	- Jumel	579.3	- de seda cruda con vello	425.6
- de la lana cardada	263.2	- de castor	584.3	- de lana de carda	263.5	- de seda cruda con vello	425.6
- de la lana peinada	363.9	- de celulosa	588.18	- de lana de pino	588.16	- de seda nudoso	425.16
- del lino	209.4	- claro de mezcla	582.10	- de lana seda	585.16	- de seda pobre en cobre	467.17
- del lino de fibra larga	210.18	- de clase baja	579.14	- de lana para tapices	583.8	- de seda verde-malaquita	467.18
- de la media lana	408.1	- que contiene cobre	467.4	- de lana torcido	583.15	- de segunda calidad	579.13
- del medio-estambre	364.12	- de coco	588.14	- de lana y turba	588.17	- de selfactina	580.3
- de números gruesos de algodón	193.2	- Coconada	579.5	- (no) lavado	605.8.9	- de semi-lana	408.4, 579.11
- de pelos	408.5	- de color	580.22	- limpio	605.5	- semi-lana de punto	585.2
- de pelo de cachemira	409.7	- de la continua de aletas	138.6	- de lino	592.9	- sencillo 430.5, 539.3.14	515.4
- del ramio	261.1	- de la continua de anillos	138.7	- de lino aprestado	581.14	- sencillo para cuerda	493.15
- del regenerado de seda	455.14	- para cordeles de hacer gavillas	592.15	- de lino blanqueado	581.17	- sencillo de schappe	587.30
- de schappe	435.12	- que corre al bobinado	528.8, 533.3	- de lino hilado a (medio) mojado	581.12.13	- de shoddy	582.19
- de la seda	410.1	- con cortes	169.1	- de lino hilado en seco	581.11	- silvalina	589.2
- de la seda artificial	456.3	- de coser	580.8, 581.22	- de lino lustrado	581.16	- sobretorcido	541.3
- de la vicuña	408.1	- de crepe	584.19	- de lino para tejer	581.18	- sólido	9.22
- del vidrio	491.5	- de crepe de seda	586.20	- liso	363.17	- suave	606.3
- del yute	234.5.9	- de crespón de China	586.21	- Lusiana	369.17	- de tapicería	585.6
hilatura (fábrica)	1.6	- de crin	586.1	- de lustre	579.4	- para tapices	583.7
- de algodón	1.7, 137.6	- de crochet	580.12, 585.3	- en forma de llamas	589.14	- tendido	140.8
- de cáñamo	234.13	- en crudo	581.8	- de media lana	408.4	- teñido	580.22, 605.13
- de lana cardada	263.7	- de cuerda	582.3, 592.11	- de r medias onzas	604.7	- teñido sólido	605.14
- de lana peinada	364.3	- chamuscado	455.13	- para medias	580.14	- de tensión	511.6
- de lino	209.8	- cheviot	583.23	- medio-estambre	364.11	- textilina	589.5
- de mohair	409.12	- chiné	580.23	- medio-peinado	364.11	- textilina	589.4
- de números finos	1.8	- desaparecido	185.14	- medio urdimbre	138.21	- "Thibet"	583.1
- de pelo	408.6	- desecado	467.16	- mercerizado	581.3	- de Togolna	579.6
- de seda	412.9.10	- desigual	605.21	- merino	583.22	- torcido mientras forma bucles alrededor del asa	554.1
- de seda artificial	467.5	- de desperdicios	195.3	- metálico antibalístico	153.3	- demasiado torcido	541.8
- de yute	234.7	- doble peloso	425.8	- de r metros	599.9	- con torsión derecha	153.14
hilaza	212.9, 435.18	- durable	9.22	- de mezcla	582.8.14	- de torsión fuerte	498.7
- de lino	211.17	- de dureza mediana	606.1	- de mezcla lustrosa	583.10	- con torsión izquierda	153.15
hilera	466.7	- duro	605.22	- de mezcla mohair	585.20	- de Tournai	584.31
- de agujas	85.5, 444.5	- elástico	606.3	- mohair	585.19	- para trenzar	580.17
- de agujas del peine circular	383.9	- de encajes	581.23	- molido	584.12	- de tricoot	585.4
- de husos	123.3	- de escama	591.13	- multi-color	584.10	- en tubos	583.13
- obturada	466.10	- de Escocia brillante	581.2	- de mungo	583.8	- uniforme	605.19
- última - de agujas	88.2	- de Esmirna	585.5	- de mungo a fuerte torsión	583.4	- unión de punto	585.2
hillo	587.2	- de estambre	363.18	- nitrado	581.4	- urdido	498.11
Hille, continua de fantasía	561.4	- de estambre bronco	364.7	- nudoso	559.2	- de velo	584.20
hilo	9.18, 585.5, 599.10	- de estambre cardado	583.17	- obscuro de mezcla	582.9	- vicuña	579.10
- aceitoso	605.7	- de estambre en crudo	583.18	- con ojete	591.19	- de vicuña	408.4, 585.17
- adamasado	584.16	- de estambre duro	364.7	- ondeado	591.20	- vigoureux	584.8
- para alfombras	583.7	- de estambre desgrasado	583.19	- de orillos	582.17	- viscelina	588.12
- de algodón	580.1	- de estambre esponjoso	364.8	- Orleans	584.17	- de viscoso pegajoso	469.8
- de algodón gaseado	580.21	- de estambre lavado	583.19	- de papel	588.21	- water	580.2
- alpaca	583.2	- de estambre sin lavar	583.18	- de pasta de papel	588.20	- de xilofina	589.1
- de alpaca	585.14	- de estambre mezclado	364.1	- de pasta de madera	476.5	- de r yardas	599.8
- de alpaca estucado	585.15	- de estambre mixto	364.1	- de pasta de papel	588.20	- de yute de hilaza	582.6
- americano	579.4	- de estambre suave	364.8	- peinado	580.6	- de yute peinado	582.6
- de amianto	589.10	- estampado	581.1	- pelo	591.5	- zefir	584.24
- de amianto con ánima	589.11	- estirado por su propio peso	468.15	- de pelo para alfombras	586.2	- zibellina	582.16
- de ánima	559.8, 561.15, 591.4	- de estopa	581.7	- de pelo blanco	585.9	hilos de borra de seda	587.18
- aspeado	610.12	- de estopa de cáñamo	582.2	- de pelo blanquecino	585.10	- botonosos	580.13
- aspeado en el aspa corta	563.6	- de estopa oscuro	581.15	- de pelo de caballo	586.1	- doblados	12.9, 515.5
- de atado	561.16	- de estopa de yute	582.7	- de pelo de cabra	585.18	- duros	298.14
- de Australia	584.1	- estucado	584.10	- de pelo de cabra de Angola	585.19	- de fantasía	589.12
- de avestruz	591.8	- explosivo de algodón-pólvora	462.10	- de pelo de camello	585.18		
		- haciendo la fantasía	559.4.9	- de pelo gris obscuro	585.12		
		- de fibra de madera	588.19	- de pelo pardusco	585.11		

hilos plegados en capas de espiras que cruzan fuertemente en la punta	517.8	humero	306.16	imán de acero	360.11	insertar a púas por pulgada de longitud	68.5
- que se plegan	424.14	humidificación de las capas de husadas en cestos por medio de pulverizadores	574.2	Imbs, peinadora	99.8	insoluble en el agua	471.6
- de seda artificial	588.5	- de los hilos	589.10	impedir las corrientes de aire	59.12	instalación de carbonización	301.9
hinchamiento	467.8	- en sótanos	574.12	- la entrada del aire imperfecto, separación -a	59.11	- de carbonización con calefacción directa	306.2
hincharse (lana)	284.2	humidificador, aparato - del aire	575.7	impermeabilidad del hilo impermeabilizante, adición	211.20	- de clarificación de las aguas sucias	299.8
hinchazón de los copos de fibras	25.3	-, aparato - para bobinas (para husadas, para madejas)	575.11.12.13	impermeable, hilo	484.2	- de chimenea para humidificar con transportadores sin fin	572.14
- de la lana	284.3	humidificar el hilo	573.7	impregnación uniforme	468.7	- para la fabricación de cuerdas	503.10
- de sericina	411.18	-, instalación para	575.4	impregnado de aceite	194.20	- de fermentación	437.14
hiperbólico, piñón	135.1	humo	306.16	- de alquitrán	508.15	- de humidificación para cava de hilo	574.19
- rueda -a	135.2	huididor, cilindro	383.8	impregnar con ácido sulfúrico diluido	440.9	- para humidificar el hilo	575.4
hipocíclico, arrollamiento	76.20	hundimiento de una aguja metálica en las cuerdas	512.12	- el algodón-pólvora soluble	457.19	- de peinado de Fairbairn	447.11
- engranaje	140.3	hundir la cinta en el peine anular	448.14	- se de aceite (lana)	463.18	- para vaporizado y humidificación al vacío con refrigerador	572.1
hirviente, agua	418.8	- la testa de mecha en los peines	383.10	imprimir por prensado el acanalado del cilindro	314.1	instituto de acondicionar insuficientemente peinado	616.4
hogar	306.14	husada	154.9	impurezas	120.20	intensidad de la acción de los ácidos	302.15
- de cok	402.10	- de arrollado cruzado	351.16	- adherentes	15.13	- del cardado	49.19
hoja de acero con guarnición remachada	61.17	- defectuosa	174.12	- insolubles	274.13	intenso, abertura -a	25.18
- alimentada de papel	483.6	- llena	157.3	- de peinadora	268.8	intercambiable, pedal	33.2
- de caucho	445.3	- de plegado cruzado	519.13	- pesadas	375.3	intercelular, substancia	237.11
- humectada de papel	480.7	- terminada	157.3	- pesadas del vellón	265.10	interferencias, con	386.18
- humedecida de papel	482.6	- de trama	154.10	- solubles	268.5	intermitente, alimentación	84.6
- de papel forrada con un velo de fibras textiles	480.8	- de trama de selfactina tubular	569.3	impuro, materia hilable -a	195.6	- engranaje	537.1
- de pasta de papel (dividida previamente)	478.7	- de urdimbre de selfactina	520.3	incendiarse (lino)	222.4	- movimiento	84.7
- de peine descargador	60.1	husillo	128.3, 510.8, 557.9, 565.8	incendio de la carda	222.3	intermittentemente, girar	342.4
- de pizarra	304.8	- de boj	544.1	inclinación del huso	223.9	interrumpir la alimentación	554.5
hojalata	248.2	- cónico de madera	568.11	inclinado, diente	160.2	interrupción de la alimentación	560.4
Holden, peinadora	379.4	- de doble muelle	568.13	inclinación del huso	243.14	- del engranaje	537.2
Holzach, dinamómetro	609.8	- fileteado	346.8	inclinado, diente	243.14	interrupción de la alimentación	554.5
homogéneo, tela -a	47.15	- horizontal	568.7	incoloro, aceite de engrase	238.7	interrupción de la alimentación	560.4
horizontal, tablero	21.8	- horizontal	568.7	incombustible, cámara	227.8	- del engranaje	537.2
horizontalmente, dispuesto	529.4	- de madera	543.16	incrustante, substancia	475.7	interrupción de la alimentación	554.5
hormigón	437.16	- ramachado de acero	568.12	indicador de alargamiento	513.16	interrupción de la alimentación	560.4
horno de calcinación	273.12	husillos	546.9	- de mecha	207.3	interrupción de la alimentación	554.5
- de carbonización con vagoneta	307.6	huso	96.11, 160.1	- del número de agujeros	207.10	interrupción de la alimentación	554.5
- para peines	375.18	- Acmé	147.1	- de la producción	207.10	interrupción de la alimentación	554.5
- de potasa	273.12	- de aleta 10.19, 122.5, 257.11	139.10	- de la tensión	133.9	interrupción de la alimentación	554.5
horquilla del arañero	129.8	- de araña	10.19, 139.10	índice	100.4, 348.5, 360.18	interrupción de la alimentación	554.5
- de la correa	161.1, 186.4	- Booth-Sawyer	145.4	inducido	113.2, 360.14	interrupción de la alimentación	554.5
- de la correa de la carda	324.9	- con cojinete de bolas	355.5	- corriente -a	360.15	interrupción de la alimentación	554.5
- de desembrague	95.6	- cónico a las dos extremidades	145.8	industria de alambre para guarnición de cardas	67.1	interrupción de la alimentación	554.5
- de embrague	158.8	- para continuas de anillos	144.2	- de borrias	452.13	interrupción de la alimentación	554.5
- de hierro	340.11	- de continua de anillos de hilar lino	226.8	- de desperdicios de seda	452.13	interrupción de la alimentación	554.5
- del manguito de embrague	347.3	- de continua Gessner	341.8	- doméstica	412.8	interrupción de la alimentación	554.5
- oscilante	281.9	- con crapodina de corcho	146.8	- de guarniciones	69.9	interrupción de la alimentación	554.5
- transportadora	278.10	- con depósito de aceite y rosca múltiple	146.11	- de molinaje	412.11	interrupción de la alimentación	554.5
Horsfall, disco esmerilador	72.8, 339.8	- flexible	341.4	- de molinaje, pequeña	412.12	interrupción de la alimentación	554.5
Houldsworth, mecanismo diferencial	126.1	- girando a más velocidad que la bobina	123.9	- de la seda	412.8	interrupción de la alimentación	554.5
Howard y Bullough, mecanismo de ajuste de los chapones	53.16	- girando con velocidad uniforme	123.8	inferior en 1/1 (1/4, 1/8, 3/8) grado a la calidad contratada	14.19, 20.21, 15.1	interrupción de la alimentación	554.5
Hoyer, dinamómetro	608.7	- giratorio	137.14	inferioridad en calidad	14.17	interrupción de la alimentación	554.5
hoz	243.6	- a gravitación	146.5	inflamable	297.11	interrupción de la alimentación	554.5
Hübner, cilindro entrenador	99.1	- hueco	233.9	inflamabilidad de la seda de colodión	462.7	interrupción de la alimentación	554.5
- peinadora	96.10, 381.7	- manual	10.12	inflamarse fácilmente	462.8	interrupción de la alimentación	554.5
hueco	383.6	- muerto	233.11	influencia del calor sobre la fibra de lana	292.17	interrupción de la alimentación	554.5
humectación con agua	194.9	- pasivo	233.12	- de la humedad sobre los cables	500.18	interrupción de la alimentación	554.5
- de las bobinas de tiras de papel	483.12	- con pipa de aceite lateral	147.11	ingeniero	1.15	interrupción de la alimentación	554.5
- de las bobinas de valonas de papel	483.12	- con punta cónica	233.16	inglés, calibrador de alambres	66.20	interrupción de la alimentación	554.5
- de los capullos	442.14	- Rabbeth	145.7	-, clasificación -a del alambre	66.18	interrupción de la alimentación	554.5
- de la hoja de papel antes del corte	483.9	- de sección rectangular	208.9	-, sistema - de hilatura	304.9	interrupción de la alimentación	554.5
- de la hoja de papel antes de forrarla con el velo de fibras	480.5	- con velocidad constante	139.11	-, torcido	542.11	interrupción de la alimentación	554.5
- de las tiras de papel durante el arrollado (hilado)	483.10.11	- con velocidad variable retardada	139.12	ingrediente de lavado	274.17	interrupción de la alimentación	554.5
humectado, cordaje	507.10	- vertical	208.10	inodoro, bacer	438.1	interrupción de la alimentación	554.5
humectador, dispositivo	488.6	hydrato potásico	276.9	inorgánico, sal -a	463.19	interrupción de la alimentación	554.5
humectar con agua	194.10			inserción del alambre	68.8	interrupción de la alimentación	554.5
- el cordaje con trapos mojados	507.9			- de madera	112.10	interrupción de la alimentación	554.5
- el hilo	573.7			- ortogonal	68.10	interrupción de la alimentación	554.5
- la hoja de papel	480.6			- de las púas	68.1	interrupción de la alimentación	554.5
- la mezcla	442.18			insertado de los alambres	335.10	interrupción de la alimentación	554.5
humedad	15.4			-, clavo	244.2	interrupción de la alimentación	554.5
- inicial, baja	573.5			- a en línea recta los unos detrás de los otros (alambres)	68.14	interrupción de la alimentación	554.5
- terminal, alta	573.6			insertar los alambres	68.2	interrupción de la alimentación	554.5
- variable	615.8			- los alambres en líneas de costado con hileras alternativas unas tras otras	69.5	interrupción de la alimentación	554.5
humedecer el lino espadado	209.17			- las guarniciones	69.7	interrupción de la alimentación	554.5
humedecido de la mecha	226.4					interrupción de la alimentación	554.5
húmedo, algodón	15.8					interrupción de la alimentación	554.5
- por vía -a	302.11					interrupción de la alimentación	554.5

J

jabón	484.6	lado de entrega	202.11	lavado preparatorio	268.22	libra avoldupois	601.3
- de aceite de cacahuete	433.19	- de salida	202.11	- químico	297.7	- de Berlín	601.4
- de aceite de coco	433.20	lama (hilo)	408.17	- con sulfuro de carbono	366.8	- inglesa	601.3
- de aceite de palma	428.9	- (resorte plano)	461.7	- con tetracloruro de		- de Prusia	601.4
- de aceite de sesamo	433.21	- (tejido)	397.7	carbono	366.7	- rusa	601.9
- de aceite vegetal	433.18	- con extremidad de		- con tierra de batán	309.20	- sueca	601.8
- amoniacal	276.20	cuero	535.3	- de los trapos	401.2	- de Turín	601.7
- animal	434.1	lámina de apoyo debajo		- segundo	269.1	- de la Unión aduanera	601.6
- blanco	316.2	de la mordaza infe-		- hilo (no)	605.8.9	- de Viena	601.5
- blando	277.16, 316.3	rior	93.7	lavador de lana	268.18	libre de motas, combina-	
- de cal	270.16	laminado	8.12	- mecánico	284.13	ción	311.1
- de lavandera	316.3	lámpara de alcohol	616.6	lavadora de agua caliente	439.4	libremente, suspendido	105.14
- de magnesia	270.15	lana abierta	269.13	- de agua fría	439.8	libro de las mezclas	19.6
- de Marsella	277.18, 434.2	- acidulada	304.17	- para borra de seda	439.1	- de pesadas	612.11
- negro	316.3	- afieltrada del vientre	265.22	- de lana	278.4	licor alcalino	437.4
- neutro	277.13	- de animales enfermos	266.4	- de lana de Eastwood	283.13	liger a capa de pasta	117.9
- de oleina	434.3	- apilada	311.7	- de trapos	401.6	ligero, solución	194.11
- de piedra	277.19	- artificial	395.10	lavaje sobre el dorso	268.17	lija	63.10
- en polvo	277.21	- blanca	269.12	- en pie	268.17	lijeramente jabonoso	573.17
- potásico	277.16	- carbonizada	308.9	- en vida	268.17	límite de carga	513.10
- puro	277.12	- de carda	263.4	lavar el amianto en agua		- de temperatura	417.12
- de sebo	310.5	- cardada	318.9	fría	490.3	- del título	602.12
- soluble	272.7	- cargada de pajas	301.3	- la borra de seda	438.15	limpiado de la fibras de	
- de sosa	277.17	- de cascarría	406.7	- a fondo los pelos	514.3	seda	438.16
jabonoso, agua -a	109.8	- cachemira	363.14	- la lana de carda	268.12	limpiador (obrero)	3.17
- lijeramente	573.17	- cerrada	269.15	- el manguito de cuero		- del algodón	26.5
jarcias de labor	596.21	- desengrasada	273.17	con agua jabonosa	109.8	limpiador 142.10, 251.11,	253.6,
- de maniobra	596.21	- empapada	282.11, 287.6	- químicamente	297.8	- de los cilindros	370.2
- muertas	596.20	- enfermiza	266.4	- la seda bobinada	470.13	- cónico	108.7
jarroso, lana -a	409.8	- engrasada	314.5	- la suintina	300.4	- los cilindros	109.2
jaula de listones	304.1	- engrasada artificial-		- los trapos	401.3	- para dos corredores	193.1
- de mezcla	22.10	mente	274.12	Lawson, carda abridora	248.8	- en forma de cuña	109.4
- de mezcla llena	24.13	- ensacada	264.8	leche	316.4	- fijo	108.9
- de mezcla vacía	24.14	- de un solo esquila	264.9	- desnatada	471.16	- giratorio	108.12
- suspesa	304.2	- de dos esquiles	264.10	lecho de peines	218.8	- giratorio Brown	129.1
-s de linterna ajusta-		- extraída por deshil-		leer el número de tor-		- giratorio para los ci-	
bles	611.18	chado de trapos	395.12	siones en el disco	432.8	lindros de alimenta-	
-s de linterna con guía-		- libre de grasa	269.11	- el porcentaje de bo-		ción	253.7
hilos móvil	612.7	- rica en grasa	274.6	rras	100.7	- guarnecido de paño	429.5
Jenny	159.5, 341.5	- húmeda	287.11	Leeson, bobina	519.10.11	- del hilo	536.6
Jenua	159.5, 341.5	- impregnada	282.11	Lehner, máquina de hilar	461.19	- de hilo de peluche	568.5
jornalera de preparación	2.2	inferior	266.3	lejía alcalina concen-		- inferior	109.3
jornalero de preparación	2.1	que contiene jabón	366.4	trada	464.16	- inferior recubierto de	
juego v. t. aparato, dis-		jarrosa	409.8	- alcalina débil	464.15	paño	255.2
positivo, máquina, me-		- larga	363.11	- alcalina vegetal	419.14	- móvil del carro	395.2
cánismo		- lavada industrial-		- caliente	275.17	- de paño sin fin de lana	
- de alimentación para		mente	268.21	- de ceniza	419.15	(de algodón)	108.13.14
doblar y retorcer	356.13	- de madera	476.1, 492.18	- concentrada	275.18	- sencillo del corredor	150.16
- de barretas de agujas	371.17	- en mechones	310.12	- diluida	275.20	- para el tambor prin-	
- de cardas	80.10	- de mezcla	311.3	- floja	275.20	cipal	322.13
- de desembague de la		- mojada	287.6	- fresca	275.14	limpiar el algodón	26.4
aspa	474.1	- mortecina	266.5	- fuerte	275.18	- la borilla	453.1
- diferencial	125.14	- muerta	266.5	- de grados	275.19	- la caja de polvo	49.2
- de disparo de la aspa	474.1	- pasada por el batar	310.9	- de jabón	277.9	- los desperdicios de	
- de disparo en caso de		- de peine	363.11	- de lavado	275.11	cardas	260.5
ruptura del hilo	532.3	- buena para peine	363.16	- nueva	275.14	- las fibras en seco	196.1
- de engrane	182.12	- pelada	264.12	- regenerada	276.7	- la hilera por aire	
- de engrane de las con-		- de piel	264.12	- de sosa	275.21	comprimido	466.11
ducidas	394.4	- de piel tratada con cal	301.7	- usada	276.5	- el manguito de cuero	
- de escala de Dobson		- primera de cordero	264.11	lejivación de la madera	476.7	- con bencina	109.7
& Barlow	132.5	- regenerada	395.10	Lemaire, aparato aliment-		- la materia fibrosa	7.3
- de espirales	161.5, 183.8	- regenerada de cabos	395.13	tador de carda	320.8	- el piso mediante ci-	
- de falsa torsión	342.1	- regenerada de des-		lengua de serpiente	166.9	lindros	193.8
- de fricción motriz de		hilachado de géneros	396.2	lente de acero	289.5	- previamente el algo-	
la aspa	473.10	de punto	396.2	lenticular, disco	421.13	dón	26.6
- de gatllos	125.4, 256.7	- regenerada de mate-		lento, abertura -a pre-		- la superficie del gran	
- de gilla	223.7	rias (no) fieltadas	395.14, 396.1	liminar	25.10	tambor con lija	63.10.11
- lateral de los cilindros		- retenida	311.17	leva	252.4.7	limpieza del algodón 15.12, 25.8	
del tablero	24.6	- suarda	268.1	- sobre el árbol de los		- automática del carro	
- de muelles de guitarra	173.1	- suave	407.19	excentricos	346.2	por limpiadores co-	
- de peines	214.8, 371.17	- tratada con solución		- atomillada	560.10	rredizos	193.1
- de pesos de precisión	615.2	de sal	305.14	- axial	536.13	- de los cilindros estira-	
- de retorcer la seda		- viscosa	269.14	- de levantar	531.14	dores	108.8
artificial	474.3	lanolina	300.19	- regulable	152.9	- de los desperdicios	49.5
- de rueda de husillos		lanzadera	520.11	- de subida	445.7	- de los desperdicios de	
para el movimiento		lapiz	608.13	- de subida del carro	246.6	hilatura	196.4, 298.12
de vaivén del carro		largo, la mecha va y		levantado, plegador	169.6	- de la estopa	220.10
porta-bobinas	546.7	viene a lo - de	129.9	levantador	560.9	- de la estopa de cá-	
- de tres pares de cilin-		lateral, ajuste	59.7	levantamiento del cha-		ñamo	232.9
dros de estiraje	205.2	- juego	24.6	pón	53.3	- final del algodón	26.8
- de trinquete	125.4	- lateralmente, abierto	130.8	- de la mecha	383.12	- de las guarniciones	75.1
- el cilindro tiene	107.11	- móvil	196.18	levantar la capa de fibras	322.15	- del hilo	605.4
jugo de crisálida	419.9	látón	124.7	- el chapón	53.4	- a mano	310.13
junta encolada del cuero	119.7	lavadero de lanas	268.10	- los gula-hilos	143.16	- mecánica	266.14
		lavado al amoniac	366.5	- el mechón peinado por		- en mojado	268.8
		- de la borra de seda	438.14	soplado	447.8	- previa del algodón	26.7
		- bueno	269.9	- el peso	88.14	- en seco de la lana	260.14
		- cuidadoso	269.3	- el plegador a cada		- del vellón	265.12
		- al éter	366.6	capa del hilo	191.3	limpio, hilo	605.5
		- final	269.2	- la presión	94.9	linaza	316.15
		- industrial	268.20	- el tambor	50.9	línea de agujeros	61.7
		- con jabón	277.2	- sin - el huso	148.1	- de contacto de los	
		- de la lana	268.9	levantarse (fibras)	25.1	cilindros	103.2
		- de la lana de peine	365.5	leviátan	279.11	- isóceles en zig-zag	512.10
		- de las lanas de carda	268.8.11	- de tres barcas	280.1	- recta	68.14
		- malo	269.10	ley, según una - definida	151.5	- de retención de los	
		- a mano	268.18	lezna	512.6	cilindros	103.2, 311.16
		- con máquina	268.19	liber de tilo	492.17	-s diagonales	68.15
		- mecánico	278.3	libra alemana	601.6	-s en zig-zag que cruzan	512.11
				- austriaca	601.5	lino	492.9

K

kilogramo 600.22

L

laca de copal 458.20

lactato de sodio 457.16

lado alimentador de la

carda 202.10

lino atado en haces	210.5	lote de lino de olor fresco	210.3	mando del árbol vertical		manguito para la varilla	
- en bruto	209.9	- para peinar	212.4	por cuerdas con ten-		de unión	95.7
- sin clasificar	216.16	Lowry, bala	16.1	sión equilibrada	37.1	- a frotadores	331.15
- cortado	211.3	loza	128.15	- por cadena	242.4	- a frotadores partidos	335.10
- sin cortar	210.23	lubricación de las fibras		- de los cilindros de		manija	171.4, 504.8
- débil	217.5	de yute engrasando-		estiraje	182.9	manipulaciones con los	
- enriado al agua	209.9	las	237.12	- por cinta	502.3	cilindros de presión	389.9
- enriado en el prado	209.7	- nueva	555.5	- por correa	502.3	manivela	171.4, 181.1, 350.9, 504.8
- espadado	209.13	- regular mediante un		- por correa doble	182.6		
- falsificado	209.15	anillo	148.18	- por cuerda	502.1		
- de fibras cortas	211.4	lubricador para husos	355.15	- por cuerda abierta	360.8	mano, a	4.16
- de fibras largas	210.22	lumbre de escape del		- por cuerda cruzada	360.7	- a la	130.9
- fino	216.18	vapor	291.18	- por cuerda cruzada		manejo	217.21
- firme	217.2	lustrado, hilo de lino	581.16	- por cuerda del cua-		- de cáñamo	496.13
- fuerte	217.1	lustre de la fibra de seda	427.18	drante por el carro	171.1	- de cáñamo anudado	231.5
- grosero	217.3	- mate, de	427.19	- de doble velocidad de		- de cáñamo mantenido	
- grueso	217.3			los husos	189..	por la mordaza	230.5
- limpio	216.19			- eléctrico	157.66	- desplegado	236.2
- de Nueva Zelandia	492.8			- eléctrico por motor de		- destorcido	236.2
- pajizo	217.6			corriente continua	157.7	- de fibras	8.7
- peinado	212.9			- eléctrico por motor		- de fibras limpias	231.10
- peinado a mano	212.10			trifásico	157.12	- fijado	214.15
- peinado a máquina	212.11			- a escuadra	360.6	- de lino	212.8, 213.2
- en rama	209.9			- por fricción	516.14	- trenzado de cáñamo	231.4
- rastrellado	212.9			- por fricción en la		- de yute	235.18
- resistente	217.1			parte superior	288.17	- de yute de baja cali-	
- poco resistente	217.5			- de los husos por en-		dad	236.17
- sano	216.21			granaje	140.2	- de yute de color per-	
- sedoso	581.20			- del huso por platos de		dido	236.14
- sin seleccionar	216.16			fricción	139.15	- de yute filamentosos	236.15
- suave	217.4			- de los husos para el		- de yute retorcido	235.19
- uniforme	216.20			plegado sobre el huso	188.6	- de yute trenzado	235.19
linterna	144.8, 256.8, 502.5,			individual de la aspa	473.11	-s, repartir en	213.4
- de la bobina de mecha	204.15			- por la parte inferior	289.12	manómetro	385.15
- conducida	556.2			- para manguitos frota-		mantas	397.8
- equilibrada	144.16			dores	333.15	manteca de cerdo	315.1, 428.15
- guías	525.9			- a mano del tornillo de		mayorista de trapos	399.5
liquido v. t. baño				cuadrante	171.3	mantener las cadenas	
- aceitoso	315.17			- paralelo	360.5	tensas mediante pesos	244.5
- de blanqueo	287.2, 300.10,			- del piñón del balancín		- el hilo con tensión	164.9
- caliente	274.18			positivo por cuerda		- el juego de engrane	
- coagulador	462.15			de la segunda lin-		cerrado	191.15
- de engrase	239.10			terna	144.11	-, dispositivo para	
- extraído	288.15			- de la seifectina	160.11	las fibras	383.15
- de lavado	275.11, 278.7			- por tornillo de los gills	251.13	mantenido por la mor-	
- precipitante de efecto				- de través	360.6	daza	230.5
lento	466.14			mandril con resortes	119.11	manual, hilado	10.9
- saturado de churre	272.16			mandrinar, máquina de		manualera	2.3, 371.9
- grasa -a	315.13			- a mano	363.4	- de algodón	100.17
liso, hilo	363.17			manejo de la continua		- de lino	224.2
Lister, peñadora	379.8			de hilar	158.11	manuar	8.15, 102.9
-, peñadora de doble				mango	74.3, 357.4, 500.14,	- acabador	103.14
testa para seda	448.7			- de madera	340.12	- de borrialla	453.9
- Warbuton, peñadora	449.13			- relevador	106.10	- de una cabeza	103.9
Listón de guía oscilante	561.6			- de la válvula	371.3	- con x cabezas de y	
- de madera	244.2			manguito	59.2, 189.8, 331.14,	chorros y doblado de	104.10
lisura del acanalado	116.15			- aspeada en el aspa	332.16	- de varias cabezas	103.10
Little & Eastwood, tam-				- corta	563.6	- de canales	104.11
bor de pinzas	381.11			- completa	610.13	- de cáñamo	233.2
lobo	311.10, 480.8,			- corta, en	426.3	- de carda	103.12
- de borra de seda	442.4			- devanada en troqui-		- de correderos	104.11
- de trapos	404.5			llones	12.21	- a chorros cruzados	103.15
loco, collarín	178.1			- grande, en	426.4	- con x hileras de ci-	
-, montado	342.10			- de hilo	522.12	lindros	102.10
lodos de grasa de lana	300.2			- japonesa de seda		- para hilo de estambre	
longitud base	598.11			- cruda	426.7	flameado	590.4
- de la bobina	518.1, 533.12,			- larga, en	426.4	- intermedio	103.13
- calculada del hilo	604.8			- de x metros	803.18	- para lino largo	223.4
- del chapón	53.8			- original	602.18	- con mando de los pe-	
- desigual	535.13			- pequeña, en	426.8	nes por cadena	219.4
- efectiva del hilo	604.9			- de seda	424.12, 426.2	- de napas	81.9
- de la fibra	6.14, 14.11,			- de seda obrada	586.6	- de un pasaje	103.9
- del hilo	563.1			- trenzada	576.12	- de varios pasajes	103.10
- de la línea de con-				- de x troquillones	598.22	- preliminar	103.12
tacto	107.6			- de x yardas	604.1	- preparatorio	81.3
- de la llamada de la				- media	562.20	- con salidas en zig-zag	
campanilla	223.18			madeiras, hacer	563.23	á un lado	104.4
- de la madeja	598.21			- inglesas, 18	564.13	- de seda	451.17
- de la madeja en metros	603.16			madejita	12.18	- de telas	81.9
- de la madeja en yar-				madera de aliso	77.5	- primer	222.13
das	603.17			- de boj	110.8	- segundo	222.14
- de mecha alimentada	345.10			- dura	98.13	-, tercer	222.15
- de rotura	513.11			- fuerte	149.11	manubrio	611.5
- de ruptura	606.11			- hervida	476.8	máquina v. t. aparato,	
- de la tela alimentada	93.11			- de roble	77.6	dispositivo, juego,	
- del troquillón	599.7			maestro-cordelero	494.12	mecanismo	
- uniforme de las cintas				- de taller	5.20	- abridora	7.6
alimentadas	223.13			magnesia	270.11	- abridora de balas	20.5
-, hebras de idéntica				- eléctrica, máquina	113.1	- de aletas de retorcer	
(diferente)	14.14.15			magrana	182.12	para hilos de sifir	545.11
-, misma - de cinta				Malard, desuntadora	365.6	- batidora de capullos	441.17
indicada por la llama-				Malcolm, aparato de en-		- con x bobinas para	
dada del contador	223.17			grase	242.1	cables metálicos	509.13
longitudinal, en sentido				mallas anchas, de	416.18	- de bordar	520.11
lote inferior en medio				- soldadas	477.8	- de hacer cables me-	
grado a la calidad				mampostería, de	306.9	tálicos	509.4
contratada	14.18			manchado, algodón	13.10	- combinada de hacer	
- de lana	266.11			-, capullo	415.13	cables metálicos	509.5
- para lavar	288.15			mando del árbol de dos		- para fabricar cables	
- de lino	210.1			tiempos	161.8	triangulares	509.15

máquina de calandrar 119.15	máquina de hilar de Lehner 461.13	marca de calidad 235.7	mecanismo de alimentación de la cinta 382.3
- para calibrar los cilindros 120.3	- de hilar para sedas artificiales 466.2	- de los cepillos 96.8	- de alimentación suplementaria durante el arrollado 181.16
- de hacer canillas 526.5	- para hilos nudosos de Stein 559.11	- de disco 55.11	- de alimentación suplementaria durante la torsión 189.9
- de una sola cara 209.10	- de hacer husadas 526.4	- de la lana 266.12	- de arranque con movimiento a paso de peregrino 381.6
- de dos caras 209.11	- para igualar cueros 118.17	- para el paño limpiador 395.3	- de arrollado 137.18, 167.3
- de formar la cinta 330.1	- para igualar el mango de cuero 109.10	- con prensas 445.5	- de arrollado de la cadena del sector 173.8
- de colchar 502.4	- de insertar guarniciones 69.7	- de rodillos 29.8	- arrollador para mecheras 256.6
- para comprobar los cilindros 120.3	- intermitente de hilar 11.16	marcha atrás del cordelero 496.20	- automático para formar la punta fuerte en las husadas 181.10
- de fabricar cordeles 502.8	- de fabricar lana de madera 476.3	marchar bien 390.5	- de avance del cambio de correa 191.9
- de fabricar cordones 502.13	- para lavar la lana 278.4	- difícilmente 390.8	- de báscula 125.4, 131.6
- continua v. t. continua 11.13	- de lavar de Skene y Devallée 282.17	- en dirección contraria a la del gran tambor (chaponos) 57.5	- de hacer botones con disco excéntrico 560.7
- continua de hilar de anillos 138.4	- de lavar trapos 401.6	- en la dirección del gran tambor (chaponos) 57.4	- de cambio 160.8, 353.13
- continua de hilar con anillos para trama (para urdimbre) 154.12.15	- para lavar vellones 284.11	martín, aparato cruzador 422.10	- de cambio con árbol de tiempos y palancas 185.11.12
- continua de retorcer 542.15	- para limpiar los desperdicios de cardas 260.5	- continuo para hilos nudosos 559.2	- de cambio de marcha del carro 183.2
- corredera 502.15	- magneto-eléctrica 113.1	masa 291.1	- de cambio con palancas (pero sin árbol de tiempos) 185.13, 186.1
- para cortar la hoja de papel en tiras 482.1	- de mandar a mano para los collares de los husos 363.4	- abierta de fibras 440.18	- de cierre de la devanadera 44.8
- de cortar el lino 211.2	- para montar los mangos de cuero 119.10	- batida de capullos 440.17	- compresor 45.11
- para cortar las pieles 118.18	- móvil 502.15	mascarilla de respiración para los obreros de las máquinas batidoras 442.8	- contador con timbre 370.6
- para cortar los pies de las fibras 243.12	- de ovillar 518.5, 538.2	mate, de lustre 427.19	- de desapuntado 166.3, 206.9, 349.15
- de coser 520.12	- de ovillar múltiple 518.7	materia aluminosa 471.10	- para deshacer los car-gols 358.3
- de cubrir alambre 520.7	- de ovillar sencilla 518.6	- de almohadillado 514.15	- desmotador 367.7
- de cubrir hilos 520.7	- de papel 476.13	- colorante resinosa 432.18	- desmotador para cardas (Offermann) 368.10.15
- de fabricar cuerdas y cordeles 505.8	- papelera 476.18	- cortada 402.6	- desviador de la correa 357.1
- horizontal de hacer cuerda 506.3	- peinadora (v. t. peinadora) 8.6	- explosiva 462.8	- para devanado cruzado 565.15
- de dedales 196.5	- para la preparación de mecha de pasta de papel 478.14	- fibrosa 7.3	- diferencial 125.14, 255.12
- descortezadora de ramio 261.5	- rastrilladora 8.6	- fibrosa a peinar 99.7	- diferencial de Brooks & Doxey 127.1
- de deshilachar trapos en mojado 404.1	- de rastrillar cáñamo con inversión automática del manojo 229.14	- fibrosa en rama 7.9	- diferencial de Dobson & Barlow 127.3
- doble 209.11	- retorcedora 11.12	- fibrosa volante 25.19	- diferencial con doble engranaje 127.2
- de encolar y cortar 117.23	- de retorcer de aletas de una cara para lana 548.9	- filtrante 271.4	- diferencial de Houldsworth 126.1
- de enjuagar leviatán 286.12	- de retorcer de aletas de dos caras 548.10	- filtrante obturada 463.14	- diferencial de ruedas rectas y dientes interiores 126.10
- de enjuagar con rastillos de leviatán 286.11	- de retorcer de anillos para estambre 556.1	- gelatinosa 471.5	- diferencial de Tweedale 126.11
- de enjuagar de forma ovalada 285.1	- de retorcer de anillos para hilos de coser 556.3	- gomosa 225.13	- de disparo automático 357.3
- de enjuagar ovalada con removedor 285.12	- de retorcer de Aubena 432.1	- hilable 6.9	- de disparo para el cilindro de presión con frenado de la púa al romperse un hilo 554.4
- para el ensayo del aceite 149.1	- de retorcer de una cara (para yute) 543.1, 549.11	- hilable impura 195.6	- de disparo de la correa 173.10, 357.1
- de esmerilar 71.24	- de retorcer de dos caras 543.2	- para hilar 6.9	- de disparo eléctrico 112.13
- de esmerilar los cilindros de carda 202.12, 339.6	- de retorcer para cordeles 501.14	- prima 6.8	- de disparo para manuales 110.12
- para estirar el cordón piano 356.4	- de retorcer para el hilo con bucles 561.14	- rugosa 507.2	- de disparo para máquinas de retorcer 554.3
- de estirar y pulir cordeles 507.17	- de retorcer schappe 549.4	- sin trozos duros 404.13	- elevador 273.2
- de extender 218.4	- de retorcer la seda 431.16	- sin trozos no deshilachados 404.13	- de engatillado 180.3
- para extender el velo de fibras sobre la hoja de papel 480.10, 481.2	- de retorcer la seda, Chardonnat 431.14	-s grasas 148.10	- de engranaje epicíclico 126.12
- para extender el yute 246.12	- de retorcer con varios pisos de bobinas 474.9	-s primas 470.18	- de engrase 241.4
- filling 443.5.13	- de retorcer para yute, Brigg & Webb 549.13	-s en suspensión 270.24	- de entrada del carro 349.7
- de gasear 521.5	- de reunir 80.12	-s vegetales pulverizadas 308.12	- de entrega de la carda 59.13
- de gasear la schappe 455.7	- de reunir las cintas 81.6	materia absorbente del lubricante 355.11	- equilibrado de mando del tambor 79.8
- para hender el cuero 118.20	- de revestir las cuerdas 506.14	- del alambre 65.15	- de estraje 102.12
- hiladora 11.11	- para rizar las crines de caballo 514.9	- esmerilador 70.19	- de estraje para ambos lados de la selfactina 176.6
- de hilar 11.11, 137.7	- rompedora de rodillos para amianto 490.9	- fibroso peinado 82.2	- para las evoluciones de la selfactina 182.1
- de hilar de aletas para el hilado simultáneo de cintas de papel y de fibras 485.9	- rompedora de tallos de ramio 261.5	- fibroso sin peinar 82.1	- exprimidor 278.14
- de hilar de aletas para hilo de pasta de papel 479.5	- para sacudir estopa 220.11	- de fundación de la guarnición 64.6	- para extraer la lana jarrosa 409.9
- de hilar de aleta horizontal 501.13	- selfactina 11.17	- en rama 6.8	- para la formación de la husada 152.7, 190.10
- de hilar amianto 491.9	- para separar los hilos duros de las fibras 196.5	- seco al tacto 306.17	- para la formación de husadas con capas de altura variable 156.1
- de hilar de anillos para hilos de papel 486.7	- de Topham para el hilado de la viscosa 470.4	- que debe secarse 292.9	- de formación de plegado en las continuas de retorcer de anillos 551.6
- de hilar automática 138.14	- de torcer las espiras de hilopelo 501.6	-es de engrase 238.1	- formador de capas 327.13
- de hilar para bucles de carda 343.8	- de trenzar 506.15	matiz 194.7	- para formar la cinta de Baudouin 98.11
- de hilar de cajas para hilos de papel 486.16	- de trenzar para cuerdas rectangulares 510.3	mayordomo-cordelero maza 439.10	
- de hilar de Camel 430.3	- de trenzar para fabricar cordaje rectangular de varias secciones 511.7	McNaught, extractor 283.4	
- de hilar el cáñamo 234.4	- de hacer trocas 577.1	- secador 295.3	
- de hilar continua 11.12	- de hacer tul 520.10	- mecánico 3.10	
- de hilar de Chardonnat 460.16	- de vapor para hidro-extractor 291.5	- desmote 367.2	
- de hilar a doble torsión 491.10	- vertical de cablear 505.2.6	- peinado 213.13	
- de hilar estambre 392.9.14	marabú 586.14	mecanismo v. t. aparato, dispositivo, juego, máquina 168.13	
- de hilar hilos de papel 484.23	marca de la bala 16.7	- aflojador del hilo 526.9	
- de hilar hilo de papel de aletas con dispositivo para humectar y redondear 485.1		- de ajustar la tensión de hilo 43.15	
- de hilar hilos de papel de hojas de papel 489.1		- de ajuste de los chaponos 53.16	
- de hilar con husos fijos (móviles) 841.4, 843.6		- de alimentación 93.10	
- de hilar intermitente 138.18		- de alimentación por medio de cilindros 223.5	

mecanismo de formar hilos botonosos y flameados de Graf.	560.12	mecha estirada	159.18	mesa extendedora	218.4	milímetro	600.10
- para formar la punta de las husadas	171.5, 184.5	- de estopa	224.13	- para cáñamo	232.1	mimbres	286.14
- para formar telas largas	327.9	- de lana	226.5	- de la fileta	139.6	minio	117.21
- de freno automático	258.4	- de lana arrancada	375.8	- giratoria	439.11, 442.3	minuto, por (vueltas)	123.7
- de freno de las bobinas de la cableadora	506.8	- de lana desprendida	378.8	- guía-tela	84.3	misma dirección, las púas tienen la	67.7
- de la horquilla de la correa	205.5	- de lino	224.10	- inclinada	98.2	mitades iguales	19.8
- de inversión	230.12	- de pasta de papel	479.4	- de inversión	448.4	mocoidina	411.7
- de inversión con correa abierta y cruzada	24.5	- rota	133.12	- de la prensa	577.14	módulo de trabajo	606.18
- de inversión de la marcha	23.12	- saliente	378.1	- de rociar	441.8	mohair	363.13
- para levantar los guahilos	143.16	- sencilla	142.1.2	- de salida	288.10	moho	574.10
- llamador	370.9	- poco torcida	122.4	- de sorteo	265.6	mohoso, capullo	415.15
- de mando de los cilindros de estiraje	182.9	- con poca torsión	122.4	- metal antifricción	290.8	- , trapos -s	396.20
- de mando por conos	527.1	- de yute	254.12	metálico, botón	146.2	mojado con agua	194.9
- de mando de la selfactina	160.11	-s casadas	354.4	método de acondicionamiento	615.9	- en agua caliente	573.16
- de mando por tornillo de los gills	251.13	-s falsas	334.7	- de carbonización	301.8	- en agua lijera	573.17
- de movimiento de vaivén para el cilindro esmerilador	72.4	-s de las orillas	334.7	- de desecación	417.11	- jabonosa	573.17
- para la mudada	145.6	-s soldadas	383.11	- de desengomado	433.2	- , en	542.4.5
- napador	197.16	mechados de lana mo-	287.10	- de desengrasado	276.14	- , lana -a	287.6
- de parada automática de Dobson & Barlow	110.14	mechera (obrero)	2.7	- de devanar	421.14	mojar con agua	194.10
- de parada automática para husada llena	157.4	- acabadora	388.2	- directo	276.8	molde	503.6
- de parada automática del manual	110.13	- en fino	2.10	- de fermentación	437.12	moler los residuos de crisálidas	441.1
- de parada para botes llenos	112.3	- en grueso	2.8	- frances de devanar	422.1	moleta de esmerilar	339.8
- de parada eléctrica	112.6	- intermedia	2.9	- de hilado continuo	138.1	- Horsfall	340.1
- de parada para manuales	110.12	- superfina	2.11	- de hilar	1.5	- igualadora de las púas	340.1
- de parar cuando se rompe una cinta	81.12	mechera (máquina)	11.10, 121.11	- italiano de devanar	421.18	molinado Victoria	584.13
- para parar automáticamente el peñador	59.14	- para borrrilla	454.3	- de montaje	63.4	- , seda -a	431.8
- de para-tramas de delante	112.2	- para estopas	233.8	- de precipitación	299.16	molinaje de la seda	428.2
- de para-tramas de detrás	111.10	- extrasuperfina	122.11	- para la prueba del alambre	66.21	molinera de seda	412.16
- de paro	504.5	- en fino	122.9, 390.14	- a la sosa	479.8	molinero de seda	412.15
- de paro automático	47.7	- con gill	390.11	ométrico, aspa -a	563.10	molino de cáñamo con cilindros cónicos	231.1
- de paro automático para cuando la husada está llena	180.4, 357.10	- en grueso	122.7, 390.12	- , sistema - de numeración	599.12	- cilíndrico de pasta	476.12
- de piñón y cremallera para ajustar los cilindros	390.18	- intermedia	122.8, 390.13	metro	600.7	- de mazas	439.9
- de plegar la cadena de desapuntado	179.11, 184.1	- para lino largo	224.5	- , -s por kilogramo	604.8	- de muelas verticales	476.11, 490.11
- preventivo de los carrolls	358.2	- de seda	452.3	Meunier-Grün, peina-	380.9	- de pilones	439.9
- para quitar la presión para quitar la presión de los cilindros	86.2, 106.7	- superfina	122.10	dora	19.4	- purgador para seda cruda	429.19
- regulador del arrollado	180.9, 183.7	- para yute	254.13	mezcla	17.15	- de seda	412.10
- regulador del plegado para relevar la grúa	171.8, 354.6	mechero acabador	388.1	- del algodón	17.15	- para suavizar yute	240.6
- de rueda de estrella de inversión	173.2	- de gas	455.8	- de los botones con la lana	590.16	- de torcer la seda	429.17
- de salida de la carda	59.13	mechón	25.13, 82.10	- de varias calidades de lana	310.17	- momento de fricción	149.7
- de la salida del carro	347.11	- destruido	269.7	- de colores	310.21	- de rotación	149.7
- de salida de la cinta	253.4	- de fibras	445.12	- de color de estambre natural	584.7	montacarga	575.5
- secador doble para lana	298.14	- de fibras de seda	444.8	- completa	810.19, 318.8	montado excéntricamente	447.6
- del sector	170.6	- peinado	446.10	- completa de la lana engrasada	317.10	- sin fijar	342.10
- de seguridad para arrollar la tela	46.5	- de seda en prensa	445.8	- de cheviot	583.24	- loco	342.10
- de seguridad para desembregar la entrada del carro	170.1	-es, las fibras forman	14.7	- de los desperdicios de seda	453.2	montador de guarniciones	4.11
- de seguridad para la entrada del carro	357.6	media madeja	562.20	- de los desperdicios con algodón en rama	195.1	- de máquinas	3.10
- de tensión de los cordones	504.6	- luna para la mudada	565.10	- de estambre	584.6	- , aparato - de cintas de carda	63.9
- tensor del sector	351.4	- luna del plegador	166.6	- de las estopas	220.21	montaje de la guarnición del chapón	61.4
- tensor para manguitos de piel lavados	332.13	- vuelta del manguito	177.2	- de la intimia	318.8	- del manguito de cuero	119.8
- de torsión suplementaria	506.1	medias	397.14	- de lana	310.7.18	montante en forma de l	344.4
- de trinquete	53.1	medición del hilo durante el aseado	563.21	- de la lana con el algodón	408.2	- a muesca	497.2
mecha	9.15, 122.2, 159.15, 204.8, 579.18, 345.10	medir la longitud de la madeja original	602.18	- a mano	19.12	- del rastrillo	504.11
- alimentada	342.6	mejoramiento de la calidad por almacenaje	217.13	- hecha a mano	19.14	montar la bobina libremente giratoria	128.6
- de carda	342.6	Mélen, elevador	282.12	- mecánica	19.15	- las cintas en anillos	63.6
- condensada por fricción	328.15, 334.6	meollar	593.6	- neumática	24.7	- la cinta en espiral	63.7
- engrasadora	344.13	merino	583.22	- perfecta	310.19	- la cinta de guarnición	63.3
		merma del gran tambor	78.14	- uniforme de color	311.2	- la cinta con tensión fuerte	63.5
		- de seda	446.12	- de varias suertes de lana	310.17	- del manguito de cuero	119.9
		membranas	398.5	- , dejar en la	25.5	montón de mezcla	311.6
		- de aseado	424.9	- , tejido de	64.23	montura de las cintas de carda	337.6
		- de borrrilla	453.16	mezclado, aceite	315.24	- de la guarnición	61.18, 62.3.4.5.6.7, 63.2, 396.12
		- de chapones	194.18	- color	194.6	- de placas de guarnición	337.5
		- de peinado	452.15	mezclador de algodón	18.16	- de placas de guarnición mediante tiras curvadas	62.2
		mesa de alimentación	50.10, 77.11, 111.2, 453.11	mezclar el algodón	18.13	mordaza	214.5, 230.4
		- de alimentación superior	405.5	- algodón con amianto en la carda	491.4	- para balas	18.4
		- de las cintas	90.12	- el algodón teñido de varios colores	194.5	- para cables	513.13
		- cóncava de formación de bucles	329.14	- las borras apilándose en capas superpuestas	197.5	- fija	381.13
		- curvada de arrollado	329.14	- las borras de seda	442.12	- con guarnición de caucho acanalado	245.7
		- dobladora	219.1, 251.10	- borras de seda de varias clases	451.1	- inferior	84.11, 89.18, 92.11, 377.10
		- para empaquetar el lino	215.13	- por colores	310.20	- móvil	381.14
		- de escojer trapos	309.14	- los desperdicios con algodón en rama	195.2	- superior	84.10, 89.16, 92.10, 99.6, 377.9
		- de extender	451.2.3.4	- a mano	19.18	mordazas	91.9, 343.9
		- de extender de carda	501.12	- con máquinas	19.16	- de arranque	99.8
		- de extender con erizones	451.7	- por mitades iguales	19.3	- para guarnición	338.5
		- de extender con gill-box	451.5	- para obtener una calidad media	19.2	- de la pinza	377.8, 506.12
				- el yute	236.11	- , libre de	311.1
				mezclilla	582.14	motor	504.4
				micrométrico, tornillo	56.16	- de corriente continua	157.8
				micromilímetro	600.11	- trifásico	157.18
				micrón	600.11		
				mierra de enebro	462.17		
				milímetro	601.3		

mover la lana por una corriente de aire (de agua) 281.15, 282.1	muelle 149.8	nudo del hilo 425.14	obrero 5.10
moverse en la dirección de las puntas de las púas (guarnición) 323.12	- del gatillo 173.5	- del troquillón 564.5	obstruido, cargadora automática -a 29.14
- en dirección opuesta a las puntas de las púas (guarnición) 323.13	- de hojas 279.7	nudoso, hilo de seda 425.16	obtención del ramlo 261.2
- en la dirección del gran tambor (chaponés) 57.4	- plano 95.11	nuevo capullo 421.9	obturado, guarnición de cardas -a por fibras 75.8
- una hacia (fuera) la otra (horquillas guía-mecha) 129.11.12	- de seguridad 95.8	nuéz 11.2, 145.10, 258.1, 343.1, 487.8, 521.12	- hilera -a 466.10
movible lateralmente 196.16	- huso 293.11	- de huso 144.8, 555.16	- materia filtrante -a 403.14
movido alternativamente 537.3	muesca 109.16	- para piano 487.10	Offermann, mecanismo desmotador 368.15
- lateralmente 530.6	- redondeada 373.13	- de la púa 527.8	oído, ajuste al 78.8
móvil 320.13	- a 497.2	numeración de los hilados 598.1	ojal 400.9
movimiento alternativo de subida y bajada del carro 140.16	muestra extraída 298.10	numerar 598.3	- de ágata 430.4
- de apertura de las mordazas 91.6	- de hilo 605.3	número del alambre 66.19	- de guía 487.6
- de arranque de la pinza 382.13	- de lana 363.16	- de la alimentación 102.4	- guía-hilos 423.1
- de avance de la pinza 91.3	- de peinado 374.17	- alto del hilo 194.1	- guía-hilos de alambre 137.13
- del carro 344.16	- de seda 602.22	- austriaco, antiguo 599.16	- del hilo 425.14
- de cierre de las mordazas 91.5	- tipo 13.8	- bajo del hilo 193.13	- metálico del guía-hilo 143.15
- continuo del árbol de dos tiempos 182.7	- tipo de retorcido 540.2	- a buscar 603.15	ojaranzo 149.12
- desbordador del peine 58.7	- quitar una 298.9	- de los carretas 429.14	ojete 533.4
- excéntrico del cilindro 107.9	Mule-Jenny 159.6, 343.7	- de la cinta 388.10	- enrollado 501.17
- excéntrico de las puntas 30.5	muletón 397.9	- de la cinta de salida 102.5	- guía 511.14
- giratorio 517.1.2	muliénua 11.15, 159.6, 343.7	- a convertir 603.14	- guía-hilos 525.3, 610.4
- horizontal de la barrita 252.10	múltiple, doblado 386.13	- del corredor 150.12, 552.5	- en el retorcido 540.3
- intermitente 84.7	multiplicador 603.12	- de dientes 31.2	- soldado 501.18
- intermitente hacia adelante 377.7	mungo sin algodón 406.17	- de Elbeuf 600.2	- de trenzado 511.14
- lateral de vaivén 109.1	- azul 407.5	- de las espiras 124.19	- de vidrio 422.4, 544.9
- según una ley definida 151.5	- blanco 407.4	- de fabricación 19.8	oleina 315.4
- oscilante del peine 58.10	- sin lino 407.1	- fino 598.7	olor fresco, de 210.2
- oscilante de la pinza 92.4	- de media lana 407.2	- fino del hilo 194.1	olla 381.10
- oscilante del sector 350.17	- regenerado de trapo 406.12	- francés 599.15	ondulación de los pelos 514.8
- de parar cuando se rompe una cinta 81.12	- de retazos 406.18	- de golpes 31.7	ondulado, fibra -a 6.18
- a paso de peregrino 381.8, 406.9	- teñido 407.3	- de golpes de peine 82.18	operación de engrase 237.5
- de la platabanda de los aros 151.4	- de trapos nuevos 406.16	- grueso 598.5	- de mezcla 19.11
- del porta-aros 151.4	- de trapos viejos 406.15	- grueso del hilo 193.13	- es de acabado 515.1
- positivo de la grúa 169.5	muselina 407.13	- de la guarnición 68.7	- es preparatorias para el hilado del algodón 17.14
- de retorno de las alas 505.7	musgo de Irlanda 316.14	- del hilo 598.4	operario desbordador de cardas 75.10
- de retorno del husillo 511.5	muslos 265.17	- de hilos en la madeja 599.6	- descargar de cardas 75.10
- del retroceso 205.4		- indicador del título 602.10	opuesto al sentido de la rotación 45.4
- de retroceso de la pinza 91.4		- inglés 599.14	- girar en dirección -a 29.4
- de retroceso de la tela sin fin de cuero 94.4		- internacional 599.13	- púas -as una a otra 67.6
- de la rueda de estrella 190.12		- kilogramétrico 599.13	oreado de la lana 287.5
- del torno por la marcha del cordelero 497.16		- de madejas 598.20	oreja-guia 131.10
- transversal 72.8		- medio 598.6	órganos de mando de la mechera 122.14
- transversal adicional de la púa 532.1.2		- métrico 599.13	organzín 431.9, 586.7
- transversal y de vaivén del cilindro esmerilador 72.3		- de metros por madeja 603.13	- liso 586.8
- de vaivén 72.4		- de neerlandés 600.4	- raso 586.8
- de vaivén vertical 448.15		- de orden de fabricación 19.8	- retorcido a dos (tres) cabos 431.12
- de vaivén, recibir un 518.18		- de la partida 19.7	- no retorcido 431.11
- variable del porta-aros 151.6		- pedido 603.15	- sencillo 431.11
- de - lento 295.14		- de Prusia 599.17	- veloso 586.9
mozo 3.18		- de las ranuras por centímetro 116.13	- falso 586.13
mucilago 472.13		- de las ranuras por pulgada inglesa 116.14	orillas 400.14
muchacho enfildador de los tubos 176.4		- sajón, antiguo 599.19	orina podrida 276.15
- estopador 213.12		- de Sajonia 599.18	oscilación del brazo de la balanza 613.11
- de fileta 176.5		- de Sedan 600.1	- pendular del árbol del cesto 290.1
- porta-bobinas 176.5		- suizo 600.3	oscilador 125.6, 131.7
mudada 133.19, 227.1, 386.20		- de vueltas de aspa en la madeja 599.6	oscilante axialmente 530.1
- de las bobinas 133.18		- de vueltas del huso 144.4	- movimiento 58.10
- de las bobinas llenas 141.8		- de vueltas de torsión por aguller 207.7	oseina 472.15
- de las husadas 175.17		- de vueltas por unidad de longitud 542.1	ostrapena 411.3
- llena 387.1			oval, capullo 414.8
- en marcha 387.2			ovalado 587.4
- del mechón 445.17			ovillado 518.2
- empezar la 175.7			ovillador 5.11
- hacer una nueva 352.12			ovilladora 5.12
- hacer la 256.12, 567.7			- de cruzado rápido con varias testas 521.4
- al hacer 432.9			- múltiple 538.15
mudadora 3.8			- sencilla 518.6, 538.11
mudar 226.14			- de varias testas 538.15
- las bobinas 141.8.9			ovillar el cordel 518.3
- la bobina llena 133.17			ovillo 474.6, 518.4, 520.17, 523.4, 525.11
- los botes llenos por vacíos 60.11			- bombando 520.18
- las husadas 175.18			- de bramante 593.7
- las madejas del aspa 564.7			- cilíndrico 522.9
			- cónico 523.10
			- cruzado 551.4
			- frenado 525.18
			- levantado fuera de contacto con el tambor 525.12
			- para las máquinas de cubrir alambre 520.7
			- de plegado cruzado 519.5
			- con punta cónica 522.10
			oxidación de la guarnición 64.1
			oxidado, agua -a 86.10
			óxido de aluminio 484.9
			- cuprosmoniacal 458.22
			oxígeno 301.18

N

O

P

paca de doce paquetes . . .	577.8
- de seis paquetes . . .	577.7
- de tres paquetes . . .	577.6
paja . . .	402.5, 492.16
- de madera . . .	492.19
- de color de . . .	415.1
pajas, cargado de (lana) . . .	301.3
pajilla . . .	220.17
pajizo, lino . . .	217.6
pasivo, huso . . .	233.12
palanca . . .	172.6, 190.2, 207.1, 530.12
- acodada 111.14, 152.2, 162.5, 183.4, 347.4, 450.7	
- acodada de brazo con corredera . . .	360.3
- acodada con contrapeso . . .	173.10
- acodada del desviador de la correa . . .	357.2
- acodada del pedal . . .	32.14
- acopladora . . .	354.8
- de acoplamiento . . .	510.10
- ajustable . . .	534.8
- ajustable del araño . . .	538.1
- de alimentación 90.3, 93.14	
- de angular de la compuerta . . .	321.16
- de ángulo . . .	152.2
- del árbol del plegador . . .	172.14
- basculada por la grúa . . .	180.10
- de la bomba . . .	288.6
- con brazos de desigual longitud . . .	535.13
- de dos brazos 183.9, 487.17	
- de tres brazos . . .	179.10
- de tres brazos del freno de entrada . . .	350.1
- de caída . . .	179.8
- de cambio . . .	348.6
- del cepillo hundidor . . .	379.16
- de cerrar el trinquete . . .	205.6
- de colisa . . .	121.6
- del contador de torsión . . .	186.6
- de contrapeso 328.3, 536.4	
- del cuadrante . . .	170.8
- de desembrague 357.7, 532.12	
- de desengrane . . .	346.1
- de desapuntado 179.5, 205.12	
- desequilibrada . . .	180.7
- de disparo . . .	208.11, 455.12
- de disparo de tres brazos . . .	549.7
- de disparo vertical de dos brazos . . .	567.5
- doble . . .	44.6, 132.14
- de entrada del carro . . .	179.4
- de escala . . .	566.5
- de excéntrico . . .	551.8
- del excéntrico de la alimentación . . .	93.13, 94.2
- del freno . . .	147.6, 192.12
- del freno del desapuntado . . .	163.1
- gancho . . .	528.6
- gancho empujada por el cono oscilante . . .	528.7
- de gobierno de los plegadores . . .	166.7
- graduada . . .	241.10
- guía . . .	133.6
- de hendidura . . .	121.6
- horizontal . . .	192.13
- horquilla . . .	185.2
- de la horquilla del juego de engrane . . .	348.13
- de la horquilla del manguito de engrane . . .	347.13
- de inversión . . .	24.4
- loca de tres brazos . . .	178.11
- para la maniobra de la fricción del desapuntado . . .	179.9
- de mano . . .	347.16
- de mano para levantar el peso . . .	88.14
- motora . . .	537.15
- oscilante 60.4, 181.13, 391.11, 537.12	
- oscilante de cambio . . .	160.10
- oscilante del cilindro de arranque . . .	89.1
- oscilatoria . . .	112.5
- de paro . . .	209.1
- del pedal 28.10, 43.7, 47.4, 812.8, 357.9	
- del peso . . .	74.2

palanca plegable . . .	172.7
- de presión . . .	149.4
- de presión superior . . .	385.12
- de puesta en marcha . . .	208.11
- reguladora . . .	30.6, 423.5
- y rodillo . . .	183.8
- de seguridad . . .	357.12
- superior . . .	230.10
- de tensión de la cadena de mando del centinela . . .	94.11
- tensora . . .	94.12
- de tope . . .	350.2
- gran . . .	162.3, 186.2
-s con lengua de serpiente y rodillo de guía para la cadena de desapuntar . . .	166.8
palas . . .	45.3.4.5
palastro . . .	76.17
palo arrollador de las barbas . . .	450.5
- arrollador para las barbas peinadas . . .	450.10
- campeche . . .	238.16
- redondo de madera . . .	444.11
paño . . .	389.13
- cheviot . . .	397.4
- para cilindros 117.4, 118.1	
- sin fin giratorio del limpiador . . .	108.12
- de lana . . .	335.4
- de lana perchado . . .	397.5
- limpiador . . .	395.5
- cubrir con . . .	116.18
- guarnecido de . . .	429.5
papel de celulosa preparada por bisulfito . . .	479.10
- de celulosa preparada por la sosa . . .	479.9
- comprimido . . .	289.8
- de esmeril . . .	63.11
- flexible . . .	479.13
- hilable . . .	479.11
- de lija . . .	109.12
- lijero . . .	479.12
- pergamino para cilindros . . .	390.1
- permeable al agua . . .	480.1
- tenaz . . .	479.14
- de tornasol . . .	309.8
- de vidrio . . .	63.10
paquete de una gruesa . . .	577.9
- de hilo . . .	577.3
- de cinco (diez) libras inglesas . . .	577.4.5
- de lino . . .	217.8
-s, reunir en . . .	217.7
par de cilindros . . .	561.5
- de cilindros acanalados . . .	443.15
- de cilindros de estiraje . . .	102.14
- de cilindros horizontales . . .	240.7
para-tramas . . .	521.8
- mecanismo de - de delante . . .	112.2
- mecanismo de - de detrás . . .	111.10
parada automática del manuar, mecanismo de . . .	110.13.14
- para botes llenos, mecanismo de . . .	112.3
- del carro . . .	164.19
- cuando se rompe la cinta . . .	111.9
- eléctrica de manuales . . .	112.6
- para husada llena . . .	157.4
- de los manuales . . .	110.11
parafina . . .	484.5
paraldehido . . .	458.4
paralelismo de las superficies de trabajo . . .	60.16
paralelización de las fibras . . .	231.0, 386.6
paralelizar las fibras . . .	374.5
paralelo al tambor (cilindro esmerilador) . . .	73.3
parar el contador . . .	370.12
- la devanadera . . .	424.16
- automáticamente el peñador . . .	59.14
- mecanismo de - cuando se rompe una cinta . . .	81.12
pararse (carro) . . .	164.18
parcial, estiraje . . .	101.6
pared envolvente . . .	375.19
- de - gruesa . . .	416.14

paro automático de la púa cuando se rompe un cabo . . .	430.12
- de los cilindros . . .	346.10
- del huso . . .	354.7
- a mano del peñador . . .	59.15
- de la máquina cuando se rompe una cinta . . .	81.11
- de los tableros . . .	23.5
Parr-Curtis, dispositivo de pinzado del hilo . . .	558.6
parte carnosa del cuero . . .	332.5
- central del lino . . .	211.6
- cilíndrica vacía de la husada . . .	174.7
- cruzante de la capa . . .	155.15
- dentada . . .	531.12
- doblada de la mecha . . .	383.7
- encolada del cuero . . .	333.3
- fija de la tapa con ojal-guía . . .	488.2
- formante de la capa . . .	351.11
- gruesa en la cinta . . .	101.20
- larga del medio de la fibra de lino . . .	211.7
- media de la mecha . . .	375.9
- media del mechón . . .	445.14
- móvil del manguito de engranaje . . .	163.5
- saliente de la aguja . . .	86.13
- de la tapa a charnela . . .	488.3
partículas de agua . . .	288.14
partida de hilo aspeado . . .	564.6
- de lana . . .	266.11
- para lavar . . .	268.15
- de lino . . .	210.1
partidor de manoios . . .	215.14
partir el vellón . . .	265.1
pasada de la cinta a través del manuar . . .	101.5
pasado del cordel de cáñamo a través de las cuerdas . . .	512.8
- de los pianos por la linterna . . .	550.10
pasador . . .	384.1
- de empalmar . . .	494.2
- de los eslabones . . .	254.4
- de seguridad . . .	44.11
pasaje . . .	25.15, 103.8
- de batán . . .	42.4
- de la cinta a través del manuar . . .	101.5
- de estirado . . .	371.15
- repetido del algodón . . .	25.16
- primer . . .	222.17
- segundo . . .	222.18
- tercer . . .	222.19
pasajes dispuestos en bancadas separadas en zig-zag . . .	104.1
- dispuestos en tandem . . .	104.3
- dispuestos uno tras otro . . .	104.3
pasamanería . . .	400.12
pasar por un araño (mecha) . . .	137.13
- por el batuar . . .	310.10
- por el batuar en seco . . .	310.11
- el hilo alrededor del cilindro . . .	556.4
- el hilo alrededor de los cilindros . . .	454.16
- el hilo alrededor del cilindro de presión . . .	546.1
- el hilo alrededor de los cilindros inferior y superior . . .	548.5
- el hilo por un baño de sosa . . .	467.4
- el hilo a un baño de sosa . . .	459.10
- el hilo sumergido en agua . . .	542.6
- el hilo a través de llamas de gas . . .	455.6
- con intermitencias . . .	386.18
- el manolo entre las agujas del rastrillo . . .	213.9
- la mecha entre las agujas del peine . . .	375.12
- los trapos por el diablo . . .	403.10
- varias veces (algodón) . . .	25.17
- hacer - la mecha por agua caliente . . .	225.12
paso . . .	350.15
- del aire húmedo sobre el hilo . . .	573.10
- del arrollamiento . . .	155.7
- de bobinado . . .	537.4

paso de las cintas . . .	386.17
- de las espirales en el cordón . . .	498.15
- de la hendidura ajustable . . .	429.11
- del hilo a través del agua fría . . .	542.7
- horizontal de los pianos . . .	550.9
- oblicuo de los pianos . . .	550.6
- de gran . . .	561.2
- de pequeño . . .	561.1
- primer - de manuar . . .	103.12
- segundo - de manuar . . .	103.13
- tercer - de manuar . . .	103.14
-s, x - de manuar 101.17, 452.1	
pasta . . .	117.7
- al bisulfito . . .	475.6
- grumosa . . .	117.19
- para hilar . . .	460.14
- de madera . . .	475.3
- de papel . . .	477.12
- a la sosa . . .	475.5
Paterson, aparato de engrase . . .	241.5
patin . . .	185.10, 352.6
patio de cordelero . . .	496.19
patrono . . .	1.13
pectina poco soluble . . .	412.3
pedal . . .	11.6, 43.7, 234.1
- apoyado sobre fiel . . .	44.2
- del freno . . .	290.12
- intercambiable . . .	33.2
pedazo de algodón . . .	20.5
pegajoso, manguito de cuero . . .	109.6
- volverse (algodón) . . .	15.10
pegar . . .	64.17
- se en copos (algodón) . . .	15.11
peinado (acción) 7.21, 8.3, 81.13	
- del algodón . . .	80.13
- de la borra de seda . . .	444.12
- del cáñamo . . .	495.10
- a comiación . . .	376.15
- de la cola del mechón . . .	82.14
- de las estopas 211.16, 222.5	
- en fino . . .	212.19
- en fino del cáñamo . . .	231.6
- de la lana . . .	374.1
- limpio . . .	376.7
- del lino . . .	211.10
- a mano . . .	375.4
- a máquina . . .	376.13
- mecánico . . .	213.13
- de los pelos . . .	514.5
- puro . . .	376.7
- del ramlo . . .	262.2
- de la seda . . .	444.15
- de la tela . . .	81.17
- de la testa del mechón . . .	82.13
- del yute . . .	245.1
peinado (fibras peinadas) . . .	8.1
- azuleado . . .	82.3, 374.7, 450.9
- blanco . . .	386.2
- blanqueado . . .	374.11
- de borra de seda . . .	374.13
- de borra de seda . . .	446.9
- de borrilla . . .	453.15
- de color . . .	374.12
- corriente . . .	374.10
- estampado . . .	374.16
- a mano . . .	374.6
- de mohair . . .	409.14
- de ramlo . . .	262.8
peinado (hilo) . . .	580.5
- insuficientemente . . .	376.8
- lino . . .	212.9
- a mano, lino . . .	212.10
- a máquina, lino . . .	212.11
peñador (cilindro) 51.7, 79.5, 200.3	
- (obrero) . . .	4.12, 83.2
- de algodón . . .	81.15
- en fino del cáñamo . . .	231.8
- de estopas . . .	222.7
- en grueso . . .	213.11
- de lana . . .	375.6
- de lino . . .	211.14
- a mano . . .	213.10, 375.5
peñadora (obrera) . . .	4.13
- de lana . . .	376.13
- de algodón . . .	81.16
peñadora (máquina, v. t. máquina peinadora) 7.23, 8.6, 262.8	
- de acción continua . . .	83.13
- de acción intermitente . . .	83.3
- de x cabezas . . .	83.9
- circular . . .	83.12, 376.19
- circular Neyret-Brenier . . .	449.14

peinadora Crossley	446.18
- de doble testa para seda (Lister)	448.7
- duplex (Dobson y Barlow)	91.1
- duplex (Schlumberger)	91.2
- de estopas	222.8
- de estopas (Heilmann)	222.9
- Gegauff con pinza oscilante	91.7
- Heilmann	84.1, 377.1
- Holden	379.4
- Hübner	96.10, 381.7
- Imbs	99.3
- con 2 juegos de peines para lana corta	215.11, 376.18
- para lana larga	376.17
- Lister	379.8
- Lister-Warburton	449.13
- de mano derecha	83.5
- de mano izquierda	83.4
- mecánica doble	214.3
- mecánica para seda	444.16
- mecánica sencilla	213.14
- mecánica de yute con tablero vertical y barretas descargadoras	245.5
- mecánica de yute con tableros de peines inclinadas	246.1
- Meunier-Grün	380.9
- Nasmith	87.7
- Noble	378.15
- de Pinel y Lecœur	99.14
- rectilínea 83.3, 376.20, 444.17	
- rectilínea de una cabeza	83.6
- rectilínea de varias cabezas	83.7
- rectilínea con entrega a un solo lado	83.10
- rectilínea con entrega por los dos lados	83.11
- de Staub y Montfort	99.15
peinaje	8.3
- de la borquilla	453.14
peinar	7.22, 8.4, 81.14
- la cabeza del mechón	445.13
- la cola	82.15, 376.8
- las estopas	222.6
- las fibras de seda	444.14
- las fibras de yute	245.2
- el lino	211.12
- el mechón	82.11
- los mechones de fibras	443.10
- la testa del mechón	82.12
- material fibroso sin	82.1
peine	218.9, 251.14, 368.8, 372.9, 445.4, 446.3, 447.9
- de acero	340.10
- alimentador	382.4
- anular	379.17
- anular alimentador	448.12
- anular giratorio	379.7
- anular superior	379.5
- batidor	260.8
- calentado	375.17
- de carga	375.14
- cargado	375.15
- cilíndrico	377.11
- circular	85.4, 98.10, 377.11
- circular con barretas de agujas formando serie progresiva en densidad	380.10
- circular curvo	381.6
- circular interior	379.2
- circular pequeño	379.2
- colocado en el horno	376.5
- desbastador	213.5
- desbarrador	58.2, 340.9, 378.14
- desbarrador con movimiento de retroceso	58.4.8
- descargador	51.8, 59.18, 86.8, 98.1, 245.13, 320.12
- descargador de la estopa	230.7
- desprendedor	204.2
- desprendedor de la estopa	213.15
- erizo	221.9
- fijo	85.8, 92.12, 375.14, 378.5, 381.2, 382.5
- fino	229.5
- grande circular	379.1, 449.5
- grueso	229.4
- guía-mechas	331.8
- igualador	200.6, 260.8, 320.3.11
- a mano	8.5, 212.20, 245.4

peine a mano para cáñamo	229.6
- oscilante descargador	51.8
- recogedor de la borra	58.1
- rectilíneo	85.8, 90.1, 92.12, 378.5, 381.2
- regulador	320.3
- seccional	330.4
- superior	85.8
- de todo el ancho	330.3
- de trabajo	375.13
- transportador	379.15
- vertical	382.7
- bueno para (lana)	363.16
peines accionados por cadena	219.5
- oscilantes de agujas	220.13
pelado de la pelusilla superficial	507.15
película de fibras interpuesta entre dos capas de papel	480.9
peligro de combustión espontánea	317.12
- de incendio	222.2, 308.8
pelo (seda) 426.20, 430.5, 586.16	
- de cabra	408.14
- cabrudo, cargado con cachemira	264.22, 409.7
- de camello	408.12
- canino, cargado con criniera del caballo	264.22, 493.4
- de melena del caballo	493.4
- ondulado	514.16
- de seda de bordar	586.22
- de vaca	493.5
pelos	493.1
peloso, seda -a	425.7
pelota	518.4, 520.17
- bombeada	520.18
- con cintas de color	387.3
- de peinado	392.10
- en forma de	414.11
pelotera	5.6
pelotero	5.5
peñudo, hilo	193.11
pelusilla	31.14
pendular, oscilación	290.1
penetración de las barretas de agujas	383.4
- de las fibras en la guarnición del tambor	322.14
- rectilínea de las agujas en la napa	253.11
penetrar en las fibras (peine fijo)	85.9
- en las husadas (vapor)	571.15
- en la mecha (peine)	383.5
pequeño estiraje	101.11
- alimentación -a	102.2
porcentaje de borras	100.7
percha para el hilo	227.10
perchado, paño	397.5
pérdida en el blanqueo	605.12
- de humedad por el acondicionamiento	615.18
- en el lavado	605.10
- en longitud	604.10
- en peso	434.13
- de peso por evaporación	570.7
- de peso en el lavado	269.17
- de la resistencia	302.6
- en sericina por cocimiento	434.15
- en sericina por desengomado	434.14
- de torsión	146.4
perfecto, devanado	421.3
perfil curvo correspondiente al fondo	167.13
- inclinado para el plegado cruzado	168.6
- del pedal	33.1
- de la pinza	84.13
- recto de formación del cuerpo de la husada	168.8
- de la regla para la parte formante de la capa	168.5
perfilado, alambre	493.14
perforación de los bordes del chapón	61.6
perforado, capullo	415.18
- tambor	24.11
pergamino de medir	500.17
- vegetal	889.12
perímetro del aspa	563.2

periodos y evoluciones para la formación de un aguller	159.9
perla de metal	591.10
- de oro	591.11
- de plata	591.12
- de vidrio	591.9
permanganato de potasa	401.15
- de sosa	401.14
permeable al agua	480.1
permo	172.5, 530.11
- ajustable en altura	537.14
- ajustable de la mani-vela	246.3
- conductor	130.5
- de las cuerdas en el carro	174.1
- de fundación dura	55.1
- del gatillo	96.1
- de la horquilla	281.7
- de oscilación para la pinza	89.5
- de la palanca-horquilla de la correa	182.2
- para la palanca de tensión de la cadena de mando del centinela	94.11, 219.8
- de los peines	219.8
- de la pinza	88.12
- de la polea tensora	349.11
- roscado	362.11
- del sector	184.10
- del tope	347.1
personal obrero	5.19
pesada de comprobación	614.5
- de las telas	325.10
pesadamente, girar	107.13
pesadez de giro del cilindro	107.14
pesado de la cantidad de lana	319.14
- de los hilados	618.8
- del troquillon	602.20
- aceite	148.6
- corredor	150.11
pesador	16.18
pesadora	320.7
pesar	612.9
- antes de la desecación	615.13
- en dineros	602.22
- un kilogramo	604.3
- una libra inglesa	604.4
- medio kilogramo	604.2
- la tela	47.10
- el troquillon	602.21
peso	125.11, 249.9, 482.13
- absoluto	15.6
- acondicionado	615.16
- ajustable	253.1
- de la bala	16.20
- base	598.9
- de la bobina	141.12
- bruto	141.14, 434.12
- de los cercos	17.4
- de las cintas que deben ser dobladas	223.10
- comercial	413.13, 606.8, 616.2
- de comprobación	613.17
- corriente	217.9
- del chapón	53.9
- facturado	18.19
- final	615.16
- de los flejes	17.4
- del hilo	141.13, 598.10
- de la husada	157.5
- de la lana en bruto	269.16
- largo	94.10
- del lino bruto	212.6
- neto	141.15
- de numeración	598.8
- del pedal	43.4
- de presión	523.2
- primitivo	615.15
- propio	606.12
- de la romana	106.15
- de rotura	606.15
- suspendido	499.3
- suspendido libremente	105.14
- de la tela	825.9
pestillo	526.3
- de cierre	346.3
petróleo	238.6, 462.18
pez	508.3
- blanca	508.5
- bruna	508.7
- en bruto	508.4
- de guarnicionero	508.9
- negra	508.6
- de zapatero	508.8

Pfaff, aparato desbarrador de chapones	52.11
piano (palanca del pedal)	312.8
picado, capullo	415.17
pico	478.1
- de flauta	380.6
- de la hilera	467.9
- de la pinza	92.6
-a rociadores para dividir la hoja de pasta de papel en la criba	477.14
pie del árbol funcionando en baño de aceite	290.10.11
- de la canilla	147.3
- derecho de clavija para madejas	542.13
- del husillo	128.7, 544.2
- del huso	131.4
- inglés	600.14
- del lino	211.9
- de madera dura	497.1
- de oscilación de la palanca	132.13
- de puerco	167.4
- de rey	363.1
-s de fibras cortados en ángulos rectos	243.5
piel	117.16
piel de búfalo	204.7
pieles de las raíces	243.3
pieza basculante	125.5, 131.8
- de disparo	125.5
- del freno	359.3
- de fundición	184.14
--guía en forma de cono hueco	534.5
piezas de lana de calidad inferior	265.21
pila de balas	17.12
- de desagüe	477.3
- de lana en capas	317.7
- de lana completamente mezclada	317.11
- de mezcla	311.6
piñón	439.10
pina marina	411.3
Pinel y Lecœur, peinadora	99.14
pintado preparatorio	117.1
pinza	84.9, 91.9, 214.5, 377.8, 503.6
- abierta	382.11
- abierta del hilo	558.3
- para agujas	86.10
- ajustable	432.5
- de arranque	382.9
- cerrada	382.12
- para la cuerda en las cableadoras	506.9
- fija de alimentación	380.13
- llena de materia fibrosa a peinar	99.7
- móvil	381.1
- oscilante	381.1
- de retención	382.8
pinzas	343.9, 450.4, 461.6
- circulares	449.1
- dentadas	118.5
pinzado, dispositivo de	384.7
- dispositivo de - del hilo sist. Parr-Curtis	558.6
pinzar el hilo	432.6
- el mechón en la prensa	445.10
piña de cordelero de tres ranuras	499.6
piñón (v. t. rueda)	187.15
- del árbol motor	187.5
- del balancín	134.5
- de cabeza de caballo	134.2
- de cambio	114.2, 176.14, 503.7
- del carro	134.5
- cilíndrico	547.1
- del cilindro de delante	114.5, 136.3
- del cilindro delantero de estiraje	176.13
- del cilindro de detrás que mueve el segundo (tercer) cilindro	114.8.10
- cónico	176.7, 187.7.12
- cónico motor del mecanismo diferencial	135.4
- cónico superior del árbol vertical que mueve el carro	135.6
- del cono inferior	134.7
- del cono superior	136.1
- del contador de torsión	186.6
- del diferencial	134.6

piñon de estiraje	114.2, 134.2, 176.14, 186.8
- hiperbólico del mando de los husos (de los carretes)	135.15
- de los husos	255.15
- de la linterna	555.12
- de mando de las bobinas	126.6
- de mando de la púa	532.8
- de marcha	134.3
- recto	547.1
- del sector	170.10
- de tiraje del carro	187.10
- de torsión	134.3
pipa del aceite	148.3
- de aceite lateral	147.11
piroxilina	462.10
pisos de carretes de diferente inclinación	544.14
pistola	123.2, 131.2
- de las barras verticales	151.12
piñon	291.10
- amortiguador	352.3
pivote	97.11, 353.17, 530.15, 532.13
- del aro	384.3
- del cono-guia	528.3
- hueco	342.15
- del husillo	544.2
- del huso	131.4
- de la palanca para el freno de desapuntado del sector	185.9, 350.16
pirarra, hoja de	304.8
placa ajustable	404.8, 405.4
- de alimentación	203.6
- antibalónica abierta	152.19
- antibalónica cerrada	153.2
- anular calentada por vapor	380.1
- de calentar	388.10
- de carda fija	318.15
- de cierre	549.6
- de las cintas	111.5
- conductora del velo	250.14
- corrediza	262.6
- curva de retención	153.6
- curvada	373.12
- desbordadora	340.13
- desmotadora	369.2
- dobladora	219.1
- de ebonita	112.11
- de entrada	377.3
- de entrada de las cintas	111.1
- de esmeril	338.20
- de fondo	290.7
- de fundación	352.18
- de guarnición	60.19, 64.5
- guia	373.3.11
- guia-hilo con tres ranuras	559.10
- guia-mechas	257.7
- guia semi-circular	564.16
- guia de la tela	377.3
- guia del velo	250.14
- metálica con cortes cuneiformes	354.5
- oscilante	381.3
- de puntas	36.12
- rebordeada	62.3
- de retención	549.6
- de separación	153.5
- de separación a charnela entre las púas	568.1
- solera	290.7
- de suplemento	445.11
- de vidrio pulida	283.5
- zócalo	611.1
plancha esmeriladora	70.13
- guia	87.10
- de madera dura para las tapas del portapúas	123.6
- metálica	201.10
- metálica protectora del tambor	45.1
- oscilante	201.4
- posterior móvil	320.9
- reguladora de la alimentación	29.10
plancheta de acero guia-hilo	554.13
- de guia-hilo	143.15, 391.1
plano inclinado	184.2
- inclinado móvil	179.16
- de una sala de mezclas	22.15
plano, alambre	85.19
-, capa -a	71.14

planta gelatinosa	316.13
plantilla	352.6
- guia	505.4
- guia de tres ranuras	499.6
plaquita guia-hilos metálica (con hendedura)	522.5, 523.15
platabanda	355.16
- de los aros	151.4.11
- de los husos	344.8, 355.4
plataforma de inversión	448.5, 572.16
- móvil	135.6
plateret	135.6
platero de la balanza	613.9
platina	532.14
- de delante	167.10
- de delante para la formación del fondo	168.7
- desigual	175.3
- de detrás	167.12
- de fondo de husada	167.10
- gastada	175.3
- de punta de husada	167.12
plato	249.6, 488.7
- de alimentación	244.13, 379.10
- de alimentación de hojalata	377.4
- alimentador	98.9
- alimentador curvado de fundición	247.7
- de la balanza para la carga	613.2
- de cambio de tiempo	161.11
- curvado del cilindro guarnecido de agujas	250.4
- de chapa	365.10
- diferencial	347.14
- de embrague	353.14
- de fricción	354.10
- de fricción de la rueda del desapuntado	190.8
- frotador con la superficie acanalada	333.12
- giratorio del bote	76.5
- giratorio superior	76.3
- de husillos	566.7
- con husillos remachados de acero para husadas	568.12
- lateral	381.12
- limpiador	98.4
- del manguito de engrane	345.19
- de los pesos de la balanza	613.3
- de la prensa	577.17
- prensador	577.14
- de presión	158.4
- de presión con canales guías	334.11
- repartidor del centinela	112.4
Platt Brothers, aparato para el esmerilado de los chapones	73.8
-, peine desbordador con movimiento de retroceso	58.8
plegable circularmente, devanadera	566.2
- a lo largo, devanadera	566.3
- palanca	172.7
plegado	124.16, 166.16, 484.18, 519.8
- abierto	519.8
- arquimédico	519.3
- de la bobina	140.13
- sobre bobina	515.11
- cerrado	519.9
- de las cintas	386.15.16
- cruzado	474.7
- fuerte de la punta de la husada	175.5
- del hilo sobre el huso	155.16
- en ovillos	518.2
- paralelo	518.20
- en pelotas	518.2
- del velo	327.15
- del velo en capas	326.4
- a la derecha	164.6
- a la izquierda	164.5
plegador	160.4, 249.7, 351.17, 169.6
- levantado	169.6
plegar	156.6
- la bobina	140.14
- los cabos doblados sobre tubos de papel	536.9
- la cadena de desapuntado	179.11, 184.1
- el hilo sobre el huso	155.17
- la mecha sin tensión	256.5
pliegues	65.8

plomada	363.2
- de los husos	178.7
plomo	61.9
- del huso	10.13
pobre en cobre, hilo	467.17
poder disolvente	275.1
- fieltrante	396.8
- fieltrante, bajo	406.14
- precipitante	463.7
- saponificador	272.4
podrido, capullo	415.16
-, trapos -s	396.8
polea	257.13, 470.6
- acanalada	171.11
- del árbol del plegador	249.12
- para cordón piano	521.11
- para cuerda	550.13
- para la cuerda de mando del desapuntado y de la entrada	161.2
- escalonada	348.11, 565.1
- excéntrica	420.7
- extensible	250.15
- extensible de la mechera sist. Combe	224.8
- fija	136.14
- fija del árbol del volante	187.2
- fija con cono de cuero	187.3
- fija de la correa motora	160.12
- fijada	160.13
- del freno	347.8
- del freno guarnecida de cuero	290.13
- de garganta	503.3, 524.9
- de doble garganta	157.9
- de garganta en el árbol de la linterna motora	144.12
- de garganta de mando del tornillo del sector	171.10
- de garganta motora del mecanismo de salida del algodón	35.11
- de garganta para mover la porcupina	36.2
- de garganta para mover el ventilador	36.1
- de garganta receptora en el árbol de la segunda linterna	144.13
- de gargantas escalonadas	538.7
- grande del tablero peñador	214.11
- guia	144.14
- guia de la cuerda	171.14
- guia de la cuerda del volante	206.3
- del hidro-extractor	290.14
- de impulso	24.2
- inferior del tablero	214.11, 245.10, 280.8
- de la linterna	353.6
- loca	160.14.15
- loca del árbol motor	187.4
- de mando	24.2, 35.10
- de mando del cilindro de delante	114.4
- motriz	35.10, 136.14, 470.9
- motriz interior	114.3
- pequeña del tablero peñador	214.10
- con plato de fricción	354.10
- superior del tablero	214.10, 245.9
- de tensión	144.15
- tensora	157.11, 353.7
- tensora con gatillo	177.11
-s-guia	504.2
-s de tensión para el hilo tensor	511.11
poleta	157.10
- en el brazo del plegador	180.11
- de la cadena	180.13, 183.11
- de la palanca doble	182.10
Poller, dinamómetro	607.8
polo	113.6
- magnético	360.12
polvo	26.13
- de acero	339.12
- de cal viva	298.17
- de crisálida	442.7
- de esmerilado	339.11
- de jabón	277.31
- de peñadora	375.3
- de turba	299.11
- de ventilador	49.7, 194.31
- desprender	15.16

polvorear con sal	438.22
poivoriento, trapos -s	396.19
poner el paño alrededor del cilindro	118.7
- en tensión el tablero	41.2
- los botones en el tablero (en el velo) de la carda mechera	590.17.18
porcelana	128.15
porción para peinar	212.4
porcupina, abridora	26.20
porta-aros	151.11
- bobinas 502.6, 505.10, 611.12	611.12
- bobinas circular	96.12
- bobinas giratorio	406.4
- bobinas de plancha	509.7
- bobinas machacho	176.5
- cilindros 105.3, 115.1, 127.6, 136.6, 399.6, 558.14	95.13
- cilindros de arranque	95.13
- husadas	612.5
- púas	391.10
- púas oscilante	391.3
portador de bobinas	569.9
- de paquetes	3.18
portero	6.3
posición de arrollado	155.8
- de arrollado de la mecha	124.16
- del carro salido	164.11
- cerrada	346.18
- correcta del carrete	97.4
- inicial de las platinas	175.15
- de las mordazas	85.1
- normal	200.13
- de partida para el plegado	165.7
- de la pinza	85.1, 92.9
- primitiva de las platinas	175.15
- de las púas	335.13
- de las púas de guarnición	67.5
- oblicua, en	538.10
- es diferentes del portarros durante el hilado	156.8, 157.1
positivo, accionamiento	171.9
- movimiento	169.5
posos de grasa de lana	300.2
poste de cordelero	499.1
- de gancho	499.1
potasa en bruto	273.9
- cáustica	276.9
- comercial	273.9
- disuelta	273.7
potencia de la abridora	26.18
precio del hilo	19.9
precipitación	299.16
precipitado de grasa de lana	300.3
- de hidróxido de aluminio	459.16
- de jabón de cal	270.18
- de sulfato de cal	310.6
- de sulfato de yeso	310.6
- de sulfuro metálico	469.17
precipitante a base de un álcali cáustico	464.14
- lento	466.14
- poder	463.7
precipitar la cal	271.2
- la caseína de la leche desnatada	471.16
- la grasa de la lana	299.17
- el hilo de viscoses por un ácido	468.15
- la viscoses en una solución de cloruro de amonio	468.13
preliminar, estiraje	101.7
prensa	385.11, 445.9, 288.7
- de cilindros	288.7
- de empacquetar	577.18
- para encolar los bordes adelgazados del manguito de cuero	119.6
- para formar balas y empacquetar los desperdicios	260.18
- con guarnición de caucho acanalado	245.7
- hidráulica	288.2
- para hilo	577.18
- mecánica para montar manojos	215.9
- en mojado	476.16
- de paquetes	577.13
- para puncha	375.1
- reversible	446.16

prensado, bala (bien) —a	16.2.3
— hidráulicamente	264.14
prensador, cilindro	321.12
prensar en balas	260.12
— la cubierta sobre el cilindro	118.6
— bala sin	16.4
preparación	364.14
— del algodón para la mezcla por vaporización	19.10
— de las balas para la mezcla	18.8
— de la borra de seda	444.12
— del cáñamo para el hilado	228.16
— del cáñamo para el hilado	233.7
— de los cilindros de presión	116.18
— de las estopas de cáñamo	232.2
— de las estopas de lino	219.12
— del hilado	203.4
— de la lana para cardado	310.8
— del lino para el hilado	210.20
— de la mecha	9.13, 328.14
— de la mecha del lino	224.3
— de mezclas de color	310.22
— para el peinado	371.6
— del ramío para el hilado	262.1
— para retorcer	539.17
— de la seda	444.15
— de los trapos	400.3
— del yute para el hilado	234.16, 254.11
preparado, haz de lino	210.3
preparador del baño de jabón	275.12
preparar el algodón para el hilado	17.17
— las balas para la mezcla	18.9
— un baño de jabón	433.13
— las fibras de seda	444.14
— el líquido de lavado	275.13
— la mecha	9.14
preparatorio, estiraje	101.7
— procedimiento	17.16
pressa de la pinza	382.14
preservación del mechón en el lavado	269.5
preservar el mechón durante el lavado	269.4
presión por cadena y romana	106.16
— sobre los cilindros	105.12
— de contacto de los cilindros	103.3, 554.9
— del freno	47.1
— de la grúa amortiguada por aire comprimido	352.1
— por muelles	235.14
— por pesos directos	105.13
— positiva en el punto de trabajo	447.2
— por resorte insertado en la brida	106.1
— por romana	106.11, 385.10
— por silleta	106.12, 252.18
— de la testa del mecanismo compresor	46.11
— uniforme	267.8
— a alta	271.3
— dar	148.5
— mecanismo para quitar la	86.2
previo, limpieza —a	26.7
primer anudador	3.1
— batán	41.20
— cilindro de estiraje	137.3
— gill-box	371.16
— paso de manual	103.12
— retorcido	539.17
— tambor	369.16
— torsión de la seda	429.15
primera calidad	14.3
— materia	6.8
— materia de fibra corta (larga)	6.10.11
primeras	579.12
— materias	470.18
— materias de la hilatura de schappe	435.13
principal, árbol	99.5
principio del enrollamiento	155.5
procedimiento al ácido	302.12
— de aspeado	562.8

procedimiento de aspeado	
— de prueba	610.15
— Chardonnet	456.10
— de engrase	237.5
— de fermentación	437.13
— de hilado con un ácido	468.16
— de hilado intermitente	159.4
— de hilar	1.4
— de hilar intermitente	138.12
— de lavado	268.13
— de lavado al amoniaco	366.5
— neutro	305.11
— preparatorio	17.16
— de suavización	240.4
— de temple	66.6
— de titraje	602.13
proceso de separación	49.15
— a de acabado	515.1
producción por cabeza y hora	83.9
— de la carda	318.12
— de hilos de fibras de madera	475.10
— de la lana artificial	395.8
— de la mechera	133.7
— de polvo de la carda de lino	221.11
producir agitación en el agua (conductor)	236.10
— la cantidad de calor	293.4
producto antioxidante	64.2
progresivo, estirado	472.10
proyectar hacia atrás sobre el tablero de alimentación (trozos)	404.14
— las partículas de agua fuera de la lana	238.14
prolongación del bastidor	530.16
promedio, — de una mezcla	19.1
propiedad adherente	
— suficiente	148.5
— coaguladora	464.5
— disolvente	419.7
— fieltante	396.3
— higroscópica	302.1
— para mezclarse de las diferentes clases de algodón	18.17
propietario de una hilatura (de algodón)	1.9.10
propio peso	166.10
proporción de aceite en los hilos de estambre	570.3
— de cáscara en el capullo	424.8
— de fiadiz en el capullo	424.6
— de grasa	274.4
— de hebra de seda en el capullo	424.7
— inferior en ácido	308.15
— de la mezcla	18.18
protector de los pulmones para los obreros de las máquinas batidoras	442.8
— plancha metálica —a	45.1
proteger la base de fieltro	110.6
— la canilla con cabeza metálica	149.13
protelna	435.2
protóxido de manganeso	469.14
prueba	563.3
— del alambre	66.10
— de la resistencia	606.9.20
— de la torsión	610.8
púa	521.10, 527.7.15, 530.3, 532.10, 552.14
— de aleta	485.8
— de aletas para continua de anillos	547.9
— de anillo	486.15
— del aro	384.3
— que arrolla	502.10
— con barba	70.2
— del batidor	259.8
— batidora	195.10
— que bobina con movimiento giratorio y cursa axial progresiva	517.2
— de bobinado cargada	527.12
— bobinadora	502.10, 534.1
— bobinadora con movimiento giratorio y cursa axial de vaivén	517.1, 526.14
— cabalgada	339.16
— de caja	487.1
— de la canilla	531.3
— de carda con doble rodilla	336.4

púa cónica	431.17
— de continua de anillos	489.11
— de crapodina y collar formando sistema	553.4
— con depósito de aceite lateral	556.7
— con (sin) depósito de aceite separable	553.7.8
— que puede ser desembragada separadamente	521.6
— desnuda	515.9
— del diente de carda	335.17
— que entrega	502.9
— de equilibrio automático	548.11, 553.5
— de fileta	550.1
— de gancho	497.9
— girando como las agujas del reloj	541.13
— girando al revés de las agujas del reloj	541.15
— de guarnición	67.5
— de la horquilla	273.11
— inclinada	243.14
— interpuesta más resistente	336.7
— larga para retorcido grueso	552.10
— con mando por cinta	502.2
— con mando por correa	502.3
— con mando por cuerda	502.1
— metálica	283.7
— movida	516.8
— con nuez	474.5
— oblicua de acero	553.10
— oscilante axialmente	530.1
— oviadora	538.13
— de plato con dispositivo humectador	488.6
— del rastrillo	229.8
— que recibe	502.10
— de retorcer	546.3, 550.2
— de retorcer para carretes de una valona	556.8
— de retorcer de doble acción	553.9
— de retorcer Rabbeth	553.4
— de retorcer Rieter	552.12
— para reunidoras	430.14
— roma	287.15
— saliente	339.10
— triangular	455.11
púas de acero templado	70.6
— metálicas	57.12
— radiales	243.13
punte 54.5, 55.7, 289.6, 565.11	
— de la carda	56.4
puerco-espín	27.8
puerta corredera	572.15
— a charnela	303.19
— de descarga	260.3
— giratoria	195.13
— del hogar	306.13
— interior	38.7
— del tambor metálico	195.14
pulgada inglesa	116.14, 600.15
— de longitud, por	63.5
pulido	507.1
— aguja —a	86.18
— cordaje	507.12
pulimentar el alambre de acero	66.8
pulir el alambre de acero	66.8
pulpa de madera	475.3
pulsador	530.17
pulverización del cadillo carbonizado	308.11
pulverizado, materias vegetales —as	308.12
— pulverizador de aceite	239.14
— de agua de alta presión	574.5
— de aire comprimido	574.3
— de vapor	574.4
pulverizar las materias vegetales	302.7
puncha	374.19
— apelotonada	374.21
— botonosa	374.20
— de mohair	409.15
punta de boj	128.10
— de caras aplanadas del huso	355.14
— cardante de la púa	335.18
— cónica	233.16
— curvada, cuchillo con la	196.14
— endurecida	66.5
— entrante	30.7
— floja de la husada	175.4

punta de hoz, cuchillo	
— con la	196.14
— de la husada	155.1, 167.11
— de la husada demasado aguda	174.5
— de la husada cóncava	174.6
— del huso	130.4, 146.1
— del huso con botón metálico	146.2
— del huso que tuerce	165.8
— insertada en el husillo	128.8
— de madera dura	128.9
— de la mecha	375.9
— de la púa	336.1
— templada	66.5
— de trazar	363.5
puntiagudo, capullo	414.13
puntillas	400.11
punto de acochado	336.2
— de ajuste	54.16
— de contacto	42.17
— de cruce	422.3
— de cruce del curso del husillo	511.1
— defectuoso	455.2
— de descarga	24.10
— de ebullición	570.8
— de empalme	359.19
— de presión	46.2
— de rotura	10.5
— de salida	24.10
— con sobretorsión en el hilo	454.9
— de sujeción de la cadena	350.11
— de trabajo de la cadena	447.1
— de trenzado	511.13
puntos gomosos	434.7
— irregulares en la guarnición	338.11
punzón de empalmar	494.2
— múltiple	338.1
— sencillo	337.16
puñado de yute	235.18
pureza del algodón	15.12
— de distinta	15.14
purga de los capullos	419.19
— del hilo	428.20, 454.11
— a mano	454.13
— mecánica	454.14
— de la seda cruda	429.1
purgador	611.13
— de acero	429.7
— guarnecido de paño	429.5
— del hilo	536.6
— con movimiento de vaivén vertical	455.1
— para schappe	454.15
purgar el hilo	428.21
— el hilo de seda cruda	429.4
puro, jabón	277.12
—, químicamente	309.11

Q

quebradizo, fibra —a	15.17
quebrantador 77.13, 199.4	406.1
queso	519.5, 551.4
— cilíndrico	519.6
— paralelo	516.6
— de plegado abierto	519.8
— de plegado cerrado	519.9
— de plegado cruzado con puntas cónicas	519.7
quicio del cono-guia	528.3
Quillaja saponaria	278.2
químicamente puro	309.11
— lavar	297.8
químico, lavado	297.7
quinina	457.7
quita y pon, depósito de aceite de	147.3
quitado de los sencillos	387.8
quitar el agua	302.4
— el algodón de la bala por capas	19.18
— las barbas de los alambres	70.4
— una bobina defectuosa	133.16
— la bobina llena	133.17
— la borrija externa	420.10
— el cadillo de la lana	366.14
— la cañamiza de la estopa	232.10
— al cáñamo la cañamiza	495.4
— el colchón del tambor	198.9
— las crisálidas	438.21

quitar el embalaje de la bala . . . 18.5
 - las encorronadas . . . 108.1
 - las escamas del alambre de acero . . . 66.7
 - el exceso de ácido . . . 304.18
 - el filadiz . . . 420.10
 - los fragmentos de cañamiza de la superficie de la cuerda . . . 507.4
 - por frotamiento las impurezas del hilo . . . 455.3
 - la guarnición vieja . . . 396.13
 - al hilo la tendencia al cargoli . . . 569.13
 - las husadas . . . 175.18
 - las impurezas . . . 438.18
 - las irregularidades del hilo . . . 428.21
 - la madeja de la aspa . . . 424.16
 - las materias colorantes resinosas . . . 432.16
 - el mechón . . . 445.16
 - las merinas . . . 446.7
 - las motas . . . 366.14, 368.4
 - una muestra . . . 298.9
 - los pesos del cilindro de presión . . . 107.3
 - la presión de los cilindros . . . 106.7
 - los troquillones de prueba . . . 602.15

R

Rabbeth, huso . . . 145.7
 - púa de retorcer . . . 553.4
 radiación de calor . . . 294.14
 radiador . . . 306.15
 - de aletas . . . 294.9
 radial, desplazamiento . . . 55.13
 - dientes -es . . . 243.13
 rail para las vagonetas . . . 307.13
 -es del carro . . . 353.1
 raíz de la fibra de yute . . . 236.9
 - en forma de espátula . . . 236.10
 - de la saponaria . . . 277.22, 316.16
 rama, en . . . 13.4
 ramal de hilo . . . 152.13
 ramio . . . 261.3
 rancio, grasa -a . . . 274.11
 rangua . . . 289.4
 - con refrigeración por agua . . . 36.13
 ranura 41.4, 116.11, 259.6, 499.7
 - de ajuste . . . 90.9
 - del carrete para la cuerda de frenaje . . . 140.10
 - del excéntrico . . . 190.5
 - fressada . . . 523.9
 - guía . . . 482.9, 537.9
 - guía del piñón . . . 546.10
 - de guía para el cuchillo . . . 196.13
 - longitudinal . . . 473.4
 - para mecha engrasadora . . . 344.13
 - en la palanca . . . 186.3
 - redondeada . . . 497.14
 - semicircular . . . 510.8
 rapidez de la acción de los ácidos . . . 302.14
 rápido, secado . . . 292.18
 rasgar el colchón . . . 321.13
 rasqueta . . . 96.4, 479.1
 rastreado del cañamo . . . 229.1
 - del cañamo escuadrado . . . 496.4
 - en grueso . . . 212.16
 - del lino . . . 211.10
 - a mano . . . 212.14
 - de los pelos . . . 514.5
 - del ramio . . . 262.10
 - del yute . . . 245.1
 - cañamo . . . 228.5
 rastreador de cañamo . . . 229.2
 - en grueso . . . 212.17
 - de lino . . . 211.14
 rastreadora de cañamo . . . 229.3
 - de lino . . . 211.15
 - máquina . . . 8.6
 rastrellaje . . . 8.9
 rastrillar . . . 8.4
 - el cañamo escuadrado . . . 496.5
 - las fibras de yute . . . 245.2
 - gradualmente . . . 212.1
 - la lana . . . 317.9
 - el lino . . . 211.12
 - el lino cortado . . . 212.3
 - el lino sin cortar . . . 212.3
 - a mano . . . 212.15

rastrillo . . . 245.6, 282.14, 283.6
 - acabador . . . 495.16
 - alimentador . . . 382.4
 - de desbaste . . . 495.14
 - elevador . . . 278.12
 - en fino . . . 213.7, 495.16
 - en grueso . . . 213.5, 495.14
 - guía-hilos reversible . . . 504.12
 - guía para las tiras cortadas de papel . . . 489.9
 - intermedio . . . 213.6, 495.15
 - de levistán . . . 286.11
 - de madera . . . 317.8
 - a mano . . . 8.5, 212.20, 495.13
 - a mano para cañamo . . . 229.6
 rayador . . . 363.5
 raza de Bengala . . . 414.4
 - de una cosecha . . . 413.15
 - de dos cosechas . . . 413.16
 - de varias cosechas . . . 413.17
 - japonesa . . . 414.3
 - multipara . . . 413.17
 - pura . . . 414.1
 - unipara . . . 413.15
 reacción ácida . . . 309.5
 reajuste del carro . . . 174.2
 reapeado de la seda cruda . . . 424.10
 reapear . . . 562.7
 - la seda cruda . . . 424.11
 - rebaba . . . 70.3
 rebajado de la dureza del agua . . . 270.21
 - extremo . . . 243.11
 rebajamiento de los extremos . . . 243.10
 reblandecer la cáscara en agua hirviente . . . 418.8
 - la grasa de la lana . . . 274.15
 reblandecido, sericina -a . . . 412.2
 reblandecimiento de la grasa de lana . . . 274.14
 - de las impurezas adherentes . . . 274.13
 reborde . . . 174.14
 - del aro . . . 150.3
 - cónico . . . 531.5
 - de cuero . . . 547.12
 - de hierro . . . 76.14
 - insertado . . . 355.3
 rebordeado, placa -a . . . 62.3
 recalentamiento del collar de la púa . . . 555.1
 - del huso . . . 148.16
 recambiar el bote de hilar . . . 470.11
 - la hilera obturada . . . 466.10
 recambio de la púa . . . 555.8
 recipiente . . . 289.3
 - de aceite . . . 461.15
 - de cola . . . 118.4
 - refrigerado . . . 464.11
 recipiente, efecto . . . 32.2
 recocado del cilindro acanalado en un compuesto rico en carbón . . . 120.10
 - acero templado y . . . 66.4
 - alambre . . . 596.1
 - alambre no . . . 595.21
 recogedor de aceite . . . 360.4
 - de borras . . . 216.2, 3.24, 322.5
 - de borrilla . . . 3.24
 - de desperdicios . . . 3.24
 - de madera dura . . . 98.13
 - de tubos . . . 3.9
 recogedora de borras . . . 4.1
 - de desperdicios . . . 4.1
 recoger del embalaje borras de algodón . . . 18.7
 - el líquido extraído . . . 288.15
 - los mechones . . . 444.10
 recogida de los mechones . . . 444.9
 recolección de trapos . . . 399.3
 recorrer un circuito con su husillo (cordón) . . . 511.2
 recorrido circular de la devanadera . . . 42.18
 rectangular, alambre . . . 65.19
 - cuerda . . . 597.8
 rectificación de la platina rectificador . . . 314.8
 - solidificado . . . 316.18
 rectificar . . . 316.21
 - el cuerpo del cilindro . . . 203.1
 - la platina . . . 175.2
 recubierto, nuevamente . . . 118.10
 recubridor de cilindros . . . 8.15
 recubridora de cilindros . . . 8.16
 recubrimiento del cilindro superior con paño . . . 116.17

recubrimiento por la mues . . . 553.2
 recubrir el cilindro de guarnición . . . 837.4
 - las fibras con una capa de aceite . . . 237.11
 recuperación de la grasa de lana . . . 299.13
 - de la potasa del churre . . . 273.4
 recuperar el disolvente por destilación . . . 463.5
 rechazar la aceptación . . . 15.18
 red usada de pescar . . . 507.14
 - en forma de . . . 416.17
 redevanado de la seda cruda . . . 424.10
 - seda cruda -a . . . 424.18
 redevanar la seda cruda redondeado de la tira de papel . . . 484.10
 - ranura -a . . . 497.14
 redondear las tiras de pasta de papel . . . 478.9
 -se en el punto de cruce (hebra de seda) . . . 422.8
 redondo, alambre . . . 493.12
 reducción del ecartamiento . . . 390.3
 - del grueso de la cinta por estraje . . . 100.10
 - de la tensión del corredor . . . 151.1
 - de la torción . . . 42.16
 - de la velocidad . . . 42.16
 reducir las superficies de enfriamiento . . . 295.2
 - la tensión del corredor . . . 151.2
 reductor, cloruro metálico . . . 456.11
 reemplazar la hilera obturada . . . 466.10
 refinación de la pez . . . 508.10
 - de la potasa comercial . . . 273.10
 refinado del lino peinado . . . 217.12
 - aceite . . . 314.13
 refinar la grasa . . . 300.8
 refrigeración por agua . . . 36.13
 - del hilo calentado por el vapor . . . 572.8
 - del secadero . . . 294.12
 refrigerado, recipiente . . . 464.11
 refrigerador . . . 572.1
 refuerzo lateral del nervio . . . 53.11
 regadera . . . 239.13
 regenerado . . . 395.10, 582.18
 - Alpaca . . . 407.21
 - de seda . . . 455.14
 - Tibet . . . 407.12
 - Tibet de forros . . . 407.16
 - Tibet de media lana . . . 407.20
 - Tibet de trapos de casimir . . . 407.17
 - Tibet de trapos de céfiro . . . 407.14
 - Tibet de trapos de estambre Orleans . . . 407.15
 - Tibet de trapos de muselina . . . 407.13
 regenerado, lejía -a . . . 276.7
 regenerar el baño . . . 276.6, 304.14
 registro de las balas . . . 16.15
 - del tambor metálico . . . 48.9
 regla . . . 31.10, 40.18, 87.4
 - atornillada . . . 603.6
 - corta . . . 183.14
 - con dientes . . . 312.10
 - desgastada . . . 174.4
 - de desplazamiento . . . 564.18
 - de la devanadera . . . 565.7, 567.4
 - con entalladuras . . . 258.5
 - con escala . . . 183.15
 - de formación de capas . . . 362.5
 - de formación de la husada . . . 167.3
 - de formación móvil . . . 190.11
 - de formación con plano inclinado móvil . . . 168.4
 - guía . . . 558.2
 - guía-hilos . . . 142.8, 430.2
 - guía de las mordazas . . . 230.3
 - para nivelar . . . 363.6
 - porta-aros fija . . . 226.9
 - porta-bobinas . . . 394.11
 - porta-husos . . . 152.10
 - porta-husadas . . . 611.2.17
 - de puntas . . . 367.9
 - usada . . . 174.4
 - a dispuestas en espiral . . . 309.2
 reglaje del nivel del agua . . . 286.6
 regulación de la alimentación . . . 42.7

regulación de la alimentación en relación inversa al espesor de la tela . . . 42.9
 - de los chapones. Dobson y Barlow . . . 54.15
 - de la distancia . . . 214.9
 - de la velocidad . . . 42.10
 regulador de alimentación de alimentación con anillos y palancas . . . 34.9, 44.4
 - de alimentación de pedales . . . 21.11
 - de alimentación con rodillos de antifricción . . . 34.6
 - alimentador de pedales . . . 28.9
 - del arrollado . . . 180.9
 - de colas de milano . . . 43.6
 - del embrague de la fricción del desapuntado . . . 205.9
 - del equilibrio . . . 291.3
 - de la fricción del desapuntado . . . 349.1
 - de Gully . . . 172.4
 - de pedales . . . 312.7
 - del plegado . . . 171.8
 - de presión . . . 339.4
 - de tiraje . . . 31.17
 - por tornillo . . . 172.15
 regular automáticamente la alimentación . . . 30.1
 - la corriente de aire . . . 32.1
 - la distancia . . . 42.19
 - la entrada de la lejía . . . 439.6
 - el nivel del agua . . . 286.7
 - la tensión del velo . . . 326.20
 - alimentación . . . 27.2
 - tela . . . 47.15
 regularidad del hilo . . . 606.16
 - de la tela . . . 81.7
 regularización de la capa de fibras . . . 200.8
 - mediante doblado . . . 81.1
 regularizador, efecto del doblado . . . 81.3
 regularizar el diámetro del hilo . . . 421.7
 rehusar la aceptación . . . 15.18
 rejilla . . . 27.16, 49.1, 220.18, 259.3, 296.16, 575.9
 - ajustable . . . 48.4
 - de alambre . . . 297.5
 - de las barras con puntas . . . 260.11
 - de barrotes angulares . . . 367.10
 - con barrotes inclinados . . . 197.11
 - de barrotes con placa de puntas . . . 36.11
 - cónica del batidor . . . 35.4
 - de chapa . . . 267.12
 - de chapa de acero . . . 267.11
 - de chapa perforada . . . 36.7
 - fija . . . 366.3
 - debajo del gran tambor . . . 79.1
 - de hierro . . . 570.16
 - de madera . . . 229.13
 - móvil lateralmente . . . 196.16
 - de placas en forma de bolallo . . . 36.9
 - para el polvo . . . 27.6, 29.6
 - rectilíneas de tambor . . . 33.6
 - rectilíneas de volante . . . 33.16
 - Schallibaum . . . 48.1
 - del tambor . . . 31.12, 33.7
 - de tela metálica . . . 267.13
 - debajo del tomador . . . 76.1
 - del volante . . . 33.36
 - en forma de . . . 369.1
 relación de doblado . . . 386.9
 - de estraje . . . 386.3
 - de transmisión . . . 537.5
 relevador, mango . . . 106.19
 relevar la grúa . . . 354.6
 relleno de los huecos con trozos de madera . . . 59.19
 remachado de las agujas . . . 512.18
 - directo de la guarnición . . . 61.16
 remachado, cabeza -a . . . 61.11
 remache de cobre . . . 61.19
 - embutido . . . 61.14
 - metálico . . . 61.8
 - de plomo . . . 61.9
 rematador . . . 387.39
 remojado de los pelos . . . 514.3
 - para reblandecer los capullos . . . 418.6

remojar la borra de seda en una solución de sosa	437.10
- el cordaje en el agua	507.8
removedor de la lana	286.9
remover la lana en el baño	304.16
- las madejas en el baño	433.14
rendimiento de los capullos	424.5
- de desengomado	437.7
- del rastrinado	212.7
renovación del aire	293.16.17
repartidora de lana	266.13
repartir en manojos	213.4
repasado	376.10
- del cáñamo	496.7
- del cáñamo peinado	230.13
- de la guarnición	340.2
- del lino peinado	216.4
- cáñamo	496.9
repasador de borras	4.2
- en fino del cáñamo	231.8
- de lino	216.6
- de peinado	376.11
repasadora de borras	4.3
repasar el cáñamo	230.14, 426.8
- después de la desecación	615.14
- las púas	69.16
re-peinado	376.9
repecho de las balas	16.16
repetido, pasaje	25.16
repetir el estiraje	101.16
reponer la aleta	141.6
reposar, hacer - la solución	463.15
reposición de la aleta	141.7
- de los carretes llenos por otros vacíos	141.10
reposo, dejar en - la solución	463.15
reprise	573.9, 616.1
resbaladera	352.6
resbaladizo, fibra -a	194.8
resbalamiento del cerrador	499.8
- de las fibras entre los cilindros	103.5
- de las fibras en la guarnición	67.10
- de la materia de hilar	319.19
- de los tableros	23.6
- soporte de	59.3
reserva de agujas	86.15
- de cinta	224.4
- de hilo 145.13, 156.10, 528.1	
- de hilo, segunda	157.2
- de mecha	224.11
residuo de aceite	238.13
- de ácido	310.2
- alcalino	310.3
- de cinta peinada	374.18
- resinoso	508.11
- de sal	305.20
-s de cristalizadas	438.20
-s vegetales	301.4
resina, rico en	508.1
resinificado, aceite	238.11
resinificarse (aceite)	459.4
resinoso, volverse (aceite)	238.12
resistencia de cordajes	513.2
- específica	606.10
- de la fibra	6.24
- del hilo	10.3, 606.17
- a la rotura	10.4
- a la tracción	66.11, 454.18, 513.8
resistente a los ácidos	304.4
- lino (poco)	217.1.5
resorte	27.5, 98.8, 149.6
- alargado	106.5
- cilíndrico	510.11, 607.12
- cilíndrico envolviendo el árbol	528.13
- de contacto	113.8
- espiral	76.12
- espiral cónico	288.11, 290.4
- en espiral plano	235.17
- flojo	106.5
- de freno	207.14, 358.8
- gastado	106.5
- de guitarra	173.5
- helicoidal	510.11, 607.12
- de hojas	279.7
- de la pinza	89.4
- plano	461.7
- de presión	106.2, 493.3, 534.9
- regulador	423.4
- tendido	106.4, 528.15

resorte tendido con la subida del guía-hilo	528.14
- de tracción	106.3
restos de semillas	26.14
resudación del cáñamo en la bala	228.11
resultado del acondicionamiento	615.17
- del sorteo	266.7
retales de sastré	397.18
retardado, velocidad -a	186.15
retardar (bobina)	124.13
- con respecto al huso (bobina)	124.14
retasa	616.1
retazos	400.7
retazos	396.8
retención de las fibras entre los cilindros	103.1
retener la gran palanca - las motas	162.4, 367.14
retenido, lana -a	311.17
retentor	524.2
reteñido, trapos -s	398.4
retocar el ajuste de los chapones	54.13
retorcedor	5.7, 539.8
- de algodón	539.8
- de cáñamo	539.10
- de cuerda	494.9
- de lana	539.13
retorcedora (obrero)	5.8, 539.7
- de algodón	539.9
- de cáñamo	539.11
- de lana	539.13
- de seda para organzin	430.17
retorcedora (máquina)	11.12
- de aletas para cordeles	501.15
- fija	502.14
- pesada	549.12
retorcadura	12.10
retorcer	12.11, 539.5
- directamente de husadas	543.11
- los hilos doblados en la continua de aletas	545.12
- en mojado	542.5
- al revés	540.6
- la seda	430.16
retorcido v. t. torcido	
retorcido (acción)	12.10
- continuo	542.18
- en dirección contraria	540.9
- en la misma dirección que la torsión del hilado	540.10
- intermitente	557.2
- con máquinas continuas	542.17
- mojado	542.4
- en seco	542.2
- flojo	541.3
- manojos de yute	235.19
- primer	539.17
retorcido (hilo)	12.13
- a la derecha	541.2
- desigual	540.1
- duro	539.22
- con espiras de barrena	539.20
- de fantasía	589.13
- final	539.18
- fuerte	539.23
- fuerte gaseado	584.14
- y hilado torcidos en la misma dirección	540.8
- a la izquierda (de hilos torcidos a la derecha)	540.7.12
- liso	539.24
- mate	580.9
- sencillo	539.14
- sólido	539.23
- suave	539.21
retorno automático del material abierto insuficientemente	405.3
retorsión suplementaria	501.4
retorta	402.15
retortera	10.13
retroceso del carro	348.10
- del cordelero	496.20
- rápido intermitente del guía-hilos	561.7
- del tablero	23.10
- movimiento de	58.4
reunidora (obrero)	2.4
- (máquina)	12.8, 453.10
- automática	249.3
- para carretes de lonas	521.15

reunidora de cintas	373.1
- de cruzado rápido	523.11
- con disparo automático al romperse un cabo	534.10
- para hilos gruesos	535.14
- de napas	373.1
- con paratramas	525.1
- para seda	430.13, 534.11
reunión de varios hilos en espiras alargadas	565.14
- de varias madejas en una troca	576.13
reunir las balas de yute según el sorteo	236.4
- las cintas	81.8
- x cintas	104.7, 223.8
- varias hebras de capullo en un solo cabo	421.4
- los hilos	515.8
- los manojos en cintas	218.1
- en paquetes	217.7
Reusch, dinamómetro	608.11
reversible, dispositivo de alimentación	40.6
- prensa	446.16
reversibilidad de la corriente de aire	573.2
revestido de sericina	412.1
revestimiento de caucho	76.14
- interior del capullo	417.5
- de listones de madera con clavos insertados	244.2
- de madera	312.5
- de piedra	376.1
- de tabloncillos de madera	244.11
revestir con una chapa de zinc	239.7
revolución del peine circular	82.20
ricinato de sodio	464.9
rico en carbón	120.12
- en grasa	274.6
Riedinger, dinamómetro	607.6
Rieter, ajuste de los chapones	55.4
- aparato compensador	74.5
- aparato desbarrador	52.13
- disposición para sostener y ajustar los cilindros	58.14
- púa de retorcer	552.12
- verificador de aceite	149.1
rigidez	67.4
Risler, express-carda	48.5
rizado de la fibra	101.2
- de los pelos	514.8
- fibra -a	6.19
rizos	133.13, 169.4
roble, madera de	77.6
roblón de cabeza embutida	61.14
roblonado de las agujas	512.13
- barca -a	278.6
rociado con agua jabonosa	317.3
- con una escoba	317.5
- de la lana con lejía	284.8
- a mano	441.6
- con una regadera	317.4
rociador de tela metálica	573.12
rociamiento del hilo	574.1
- de los hilos con agua fría antes de vaporizarios	570.5
- de los manojos de yute	239.10
rociar	441.4
- la lana de piel con aceite de oliva	269.8
- la lejía sobre la lana	284.9
- uniformemente	239.11
rodaja de fieltro	544.12
- de freno	549.3
rodajes de una continua	
- de retorcer de anillos	555.9
- de la mechera	134.1
rodilla de la púa	335.15
rodillera	133.3
rodillo	43.9, 86.4
- de antifricción	169.8
- de la cadena	447.5
- cónico	231.3
- desviador	281.10
- exprimidor	279.2
- de fricción	529.11
- de garganta	497.8
- guía	508.7
- guía-hilo	529.9

rodillo limpiador de madera cubierto de franela	108.15
- limpiador con movimiento lateral de vaivén	109.1
- loco	547.3
- de madera	497.8
- móvil	510.12
- de la palanca de formación de husada	165.10
- de la palanca de gobierno de los plegadores	165.12
- plegador	249.2
- prensador	279.2
- regulador	559.14
- rompedor con ranuras circulares	490.10
- de tela	7.12
- de tensión	526.12
rodillos	33.4
- de antifricción	44.1
- guía de los cordones	504.7
- sencillos	43.16
rolina	103.14
rollo de cinta de fibras	485.11
- de cinta de papel	485.2.10, 488.8
- de cuerda	596.18
- de papel	481.3, 482.2, 489.2
- de tira de papel	486.8, 487.7.11
romana (v. t. balanza, cuadrante)	387.10, 613.13
- de bolsillo	614.12
- para hilos de Amsler-Laffon	614.7
- para hilos de Staub	614.8
- para hilos y tejidos	614.15
- micrométrica	614.6
- de numeración	603.2
- de numeración con devanadera ordinaria	614.9
- superior	385.12
- universal	614.16
romboidal, aguja	248.10
romo, cuchillo	382.18
rompedora, máquina - de tallos de ramio	261.5
rompe-nudos	424.2
romper la adhesión	237.9
- los copos de borra	195.8
- la fibra de lana	310.16
- los trapos	400.5
- los trapos de seda	456.8
romperse (borde)	108.4
- (hebra de capullo)	424.4
- (hilo)	345.14
- bruscamente (hilo)	541.10
- en la unión encolada	119.12
rosanlina	457.9
roscas transportadora	40.4
roscado, perno	362.11
roseta	157.10
- de fundición	524.8
rotación de la bobina por tracción del hilo	140.4
- del corredor	150.14
- en frío del huso	148.14
- de los husos durante la salida del carro	164.3
- de los husos con una velocidad creciente	347.17
- intermitente	342.3
- invertida	165.4, 348.16
- en sentido inverso	165.2
- en el sentido de la	130.12
rotafrotador	203.16, 479.2
- para borrija	454.2
- para hilos de pelo	409.3
- de tela metálica	388.3
- es planos	388.4
rotafrotamiento	8.17
rotafrotar	8.18
roto, hilo	158.15
rotor	113.2.10
rotura brusca del hilo	606.22
- de la cinta	111.8
- de la cuerda	192.1
- de las fibras	389.6
- en forma de mechón	10.7
- de la hebra de capullo	424.3
- del hilo	554.8
- del hilo por su peso propio	606.13
- lisa	10.6
- llana	10.6
- de la mecha	125.3

rotura de los trapos	400.4	rueda receptora del cono inferior	135.7	salta (púas de la guarnición)	64.10	seda de color	587.12
- del velo	50.4	- del segundo cilindro	114.9	sano, lino	216.21	- compacta y elástica	427.14
rozamiento del corredor	150.15,	- del tercer cilindro	114.11	saponificable, aceite	315.18	- de coser	587.17
- de las fibras	6.21	- de tiraje del carro	186.12	saponificación de la grasa	275.5,	- cruda	425.2, 426.22, 434.4
- del freno	47.2	- de tornillo sin fin	72.7,	- saponificador, poder	315.9	- cruda del Asia Menor	426.12
- superficial de las fibras	6.22	- de tornillo sin fin con caja de engrane	188.2, 373.9	- saponificante, substancia	272.4	- cruda de la Bengala	426.9
rueca	10.17	- de tornillo sin fin graduada	207.8	- saponificar el aceite	315.19	- cruda con cabos anudados	428.17
- de cordelero	498.1	- de torsión	207.13	- la grasa	275.6	- cruda de Corea	426.8
rueda v. t. piñón	127.4	- de torsión inferior	186.10	- por método directo	276.8	- cruda de la China	426.5
- de acoplamiento	132.7	- de torsión superior	555.11	- saturado de humedad	64.24	- cruda enjabonada	428.8
- de ángulo	187.13	- de trinquete	52.12, 125.10	- solución - a	469.5	- cruda española	426.18
- de ángulo con manguito de engrane	187.13	- y plato de trinquetes	188.3	Schällbaum, rejilla	48.1	- cruda europea	426.14
- del árbol de detrás con manguito de embrague	187.11	ruedas cónicas	126.4	schappe para tejer	587.23	- cruda francesa	426.15
- en el árbol principal para la salida del carro	189.5	- cónicas gemelas del juego de escala	132.3, 135.10	- tussah	587.22	- cruda griega	426.19
- del balancín	230.1	- con engranaje intermitente	537.1	Schlieper, método de desengrasado	276.14	- cruda de grueso irregular	428.18
- de la barra de las bobinas	135.3	- del juego de escala	131.13	Schlumberger, engranaje de la selfactina	184.12	- cruda húngara	426.17
- de la barra de los husos	134.12	- movidas alternativamente	537.3	- peinadora duplex	91.2	- cruda de las Indias	426.9
- de cabeza de caballo	114.6,	- de cinco	133.4	Schopper, dinamómetro	608.6	- cruda italiana	426.16
- de la cadena en el eje del brazo del sector	172.13	ruffer	495.14	sebáceo, grasa - a	274.8	- cruda del Japón	426.6
- de cambio	136.5	rugoso, cuero	97.14	sebo	428.12, 484.4	- cruda del Levante	426.11
- de cambio del árbol	187.16	ruptura brusca del hilo	541.9	- ruso	359.13	- cruda en madejas grandes	426.4
- de cambio de plegado	135.7	rusalbos	368.11	secadero	227.6, 293.18, 294.5	- cruda en madejas largas	426.4
- del carro	206.1, 230.1			- con condensador de vapor	294.1	- cruda en madejas pequeñas	426.3
- cilíndrica	560.11			secado artificial	292.14	- cruda pelosa	425.7
- cilíndrica de dientes finos	566.14			- de la borra de seda	440.3	- cruda de Persia	426.10
- del cilindro de delante	136.2			- por circulación de aire	293.19	- cruda redevanada	424.18
- del cilindro de detrás	114.7, 134.10			- definitivo	292.8	- cruda semiperl	587.1
- del cilindro posterior	176.15			- del hilo de lino	227.4.5	- cruda de la Siria	426.13
- de conducción para la cadena	447.4			- de la lana	287.4	- cruda uniforme	425.4
- de las conduitas	177.4			- de la lana de peine	365.5	- cruda velluda	425.7
- cónica	24.3, 132.7, 252.8			- natural en el aire libre	292.10	- cultivada	410.5
- cónica del árbol corto horizontal	135.8			- según el principio de contracorriente	295.11	- Chardonnnet	456.5, 588.7
- cónica con trinquete	187.8			- rápido	292.18	- desgomada	434.5
- del cono superior	135.11			- a una temperatura de - grados	293.2	- desgrasada	427.16
- del contador de la alimentación	346.5			secado, capullo	413.10	- no desgrasada	426.22
- de corona	114.6			secador de lana (obrero)	297.6	- para encaje	587.7
- de charnela	134.8			- McNaught	295.3	- eria	410.10
- dentada	532.6			- Norton	295.12	- estampada	587.17
- dentada con esfera graduada	358.6			- Snoeck	296.7	- fagara	410.9
- de dentado interior	505.15			secamiento de la materia fibrosa	25.4	- de fantasía	587.10
- diferencial	126.3			secante al aire	458.11	- de fleco	587.8
- de estacas	74.8			secar con aire y sol	292.11	- floja	586.23
- de estrella	132.1, 134.4, 187.1, 207.12, 258.2, 358.5			- sobre bastidores	292.13	- fuerte	427.14
- de estrella de la cadena	254.1			- la borra en un horno de carbonización	440.12	- glacé	587.15
- de estrella de 14 dientes	96.2			- la borra de seda lavada	440.4	- gofrada	587.17
- de estrella de inversión	173.2			- los capullos	417.9	- granadina	586.10
- de estrella con rueda de la cadena	172.12			- lentamente	292.20	- igual	427.13
- de estrella de tender cadena	184.6			- rápidamente	292.19	- india de Mezankora	410.15
- fundida con medio manguito de engrane	348.12			- la seda sobre la bobina de vidrio	468.6	- india tussah	410.13
- hiperbólica de los husos	135.2			- la seda bajo tensión	470.16	- laminada	587.16
- hiperbólica para las bobinas	135.6			- al sol	417.15	- Luna	588.8
- de husillos	546.8			sección de aseado	562.9	- de lustre mate	427.19
- del indicador de la torsión	207.5			- transversal	100.13	- en madejas	412.18
- intermedia	187.9, 505.16			seco, en via	403.16	- para máquina de coser	587.9
- intermedia de charnela	136.12			- por via - a	456.7	- marina	411.2
- intermedia doble	187.6			sector	152.1, 170.7, 350.5	- para medias	586.18
- intermedia dando movimiento a los husos	136.13			- de alimentación	94.1	- medida	602.17
- intermedia inferior (superior) de torsion	555.13, 14			- en el árbol de los plegadores	186.5	- medio cocida	434.11
- de latón	347.2			- dentado	94.5, 152.8, 181.4	- Meteor	588.10
- de mando	11.5			seda	410.3	- molinada	431.8, 586.5
- de mando de las bobinas	131.1			- allanthus	410.12	- de morera	410.5
- de mando de los cilindros y del carro	162.12			- anaphe	410.17	- de morera silvestre	410.7
- de mando de los husos	134.9			- de arañas	411.1	- muga	410.11
- de marcha	186.10, 207.9			- artificial de Elberfeld	588.6	- de nitrocelulosa	588.7
- de marcha inferior	555.11			- artificial de gelatina	470.19	- de nitrocelulosa de colodión acético glacial	459.5
- de marcha superior	555.10			- artificial fácilmente inflamable	462.9	- de nitrocelulosa de colodión-acetona	460.3
- motriz sobre el árbol de detrás	177.4			- artificial de Oberbruch	588.6	- obrada	431.8, 586.5
- motriz de la portabobina	505.14			- artificial al óxido cuproamoniacal	464.4	- ocal	435.16
				- aspada	412.18, 425.2	- ocal de capullos dobles	436.4
				- del attacus cynthia	410.12	- ondeada	586.15
				- azache	435.16	- al óxido cuproamoniacal	588.6
				- para blondas	587.7	- para pasamanería	587.6
				- de bordar	586.22	- de ricino	410.10
				- sin borrija	427.15	- rondontia	410.16
				- de capullos	587.24	- roscada	586.15
				- proveniente de capullos azufrados	427.1	- salvaje	410.6
				- de todo capullo	587.24	- silvestre	410.8
				- de capullo de nido	410.17	- Sirio	588.9
				- cargada	587.11	- sombreada	587.13
				- de casena	471.13	- suavizada	434.11
				- al cobre	588.6	- de buen tacto	427.4
				- cocida	426.21	- para tejer	587.5
				- de colodión	588.7	- teñida suavizada con clavija	587.14
						- torcida	431.8
						- trama	431.10, 586.11
						- tussah de la China	410.8
						- uniforme	427.13
						- de vidrio	491.13

S

seda viscosa	468.9, 588.8	separar los hilos duros		soluble, poco	412.3	soporte-collarín flexible	289.13
- de vueltas contadas	602.17	de las fibras	196.5	solución acuosa de ácido		- del contador	358.7
- vercosa Yamamai	410.14	- la lana de las motas	368.9	clorhídrico	305.7	- corredizo de la regla	
- s reales	586.4	- la lana muerta	266.6	- acuosa de sal amoníaco	465.7	de formación	190.14
sedera	412.14	- el polvo	75.14, 266.16	- alcalina	275.10, 309.9, 437.4	- de corte de cuchillo	111.13
sedero	412.13	- la substancia grasa	299.18	- alcalina caseína-ace-		- de la crapodina	131.5
segado del hilo	541.9	- la tierra de batán	298.16	tona	471.20	- delantero de fundi-	
- el hilo queda	541.10	sequedad absoluta del		- alcalina diluida	467.2	ción del carro	178.5
segmento	55.5	hilo	615.11	- alcohólica acuosa de		- del descargador	88.7
- acanalado	85.7, 378.3	sereno	6.4	caseína	472.2	- dealizador	165.11
- de agujas	378.2, 383.1	sericina	411.8	- alcohólica de cloruro		- de desluzamiento	279.6
- de cepillos	99.4	- ablandada	412.2	de amonio	457.11	- elástico	146.9
- cubierto de cuero	380.11	- dura	411.16	- alcohólica de cloruro		- del esmerilador	73.9
- de cuero	85.6	- quebradiza	411.15	ferroso	456.13	- del fiel de la balanza	603.9
- dentado	360.17, 547.2	- reblandecida	412.2	- de alumbre	238.18	- de fileta	395.1
- dentado de bronce	94.6	- suavizada	412.2	- de bisulfato alcalino		- del gatillo	95.9
- dentado para el movi-		serie de peines	214.8	caliente de jabón	433.12	- de gorrón redondo	111.12
miento de retorno del		- de pinzas	449.15	- caliente de sal amo-		- guía	59.6, 357.3, 361.3
husillo	511.6	- de gills, doble	451.6	niaco	468.12	- del guía-hilo con vaso	531.7
- guarnecido de agujas	85.4	serpentear (carro)	345.4	- caliente de sosa	470.14	- de horquilla	342.5
- liso	89.12	serpenteo del carro	345.3	- de caseína	471.15	- en forma de horquilla	530.10
- peinador	85.4, 87.11	serpentin refrigerante	462.1	- de caucho	463.6	- del husillo	128.12
- de peines	85.4, 378.2	- de vapor	298.6	- de caucho muy fluida		- del husillo en forma	
segunda carda	324.11	serreta	59.18, 131.9	de celulosa al óxido		de cruz	510.7
- torsión de la seda	430.15	servicio de la continua		de cobre amoniacal	464.13	- del huso	145.9
segundas	579.13	de hilar	158.11	- de ceniza	419.15	- de los husos	354.11
segundo cilindro de		sesgo, al - con respecto		- de cloruro de amonio	468.13	- individual de los husos	354.15
estiraje	137.2	al tambor (cilindro		- de cloruro estañoso	457.2	- lateral oscilante	201.12
- paso de manuar	103.13	esmerilador)	73.4	- de cloruro mercurioso	459.12	- de la linterna con en-	
seguridad, mecanismo de		shoddy	407.6	- de cloruro de sodio	465.5	grase automático	145.2
selección de los capullos		- de alfombras	407.9	- de cola	71.11	- de montante de la fi-	
- de lotes mezclados	216.14	- de filtro de prensa de		- de colodión concen-		leta	127.7
- según los mechones		aceite (de azúcar)	407.10.11	- trada	457.10	- móvil	20.13
y la finura	265.3	- de franela	407.7	- de colodión conteniendo		- del núcleo cónico	484.15
seleccionar según el color		- de mantas	407.8	agua	462.5	- oscilante de la polea	
- cuidadosamente	216.13	- de seda	412.5	- espumosa	277.10	para el mando por	
- lotes mezclados	216.15	sierra circular	231.16	- de éter acético	460.10	cuerda a la linterna	192.4
selfactina 11.17, 138.14, 204.13,		sierrecita	204.2	- de gelatina	471.4	- oscilante de la serreta	58.9
204.13, 343.13		sifón	362.3	- grasienda	298.11	- de los pedales	44.3
- de estambre	392.14	silicato potásico	369.8	- para hilar	461.14	- del peine	99.9
- para hilos de borras	204.14	- sódico	369.9	- de jabón amoniacal	468.4	- de los pernos de las	
- para números finos	188.16	silleta	252.14	- de jabón ligera	194.11	horquillas	281.6
- de retorcer con la fi-		- para la broca	523.6.13	- neutra	305.13	- del piñón de mando	
leta sobre carro móvil		- de los cilindros de pre-		- neutra de sal	465.8	del carro	176.11
- de retorcer con las		sión	143.8	- neutra de sal alcalina	469.6	- del pivote	528.4
púas sobre carro mó-		- colgante	360.2	- de nitrato de sosa	460.5	- de pivote ajustable del	
vil	557.14	- de presión	106.13	- de oseina	472.16	cilindro trabajador	324.2
- para trama	188.15	- de techo	360.2	- de potasa	273.5	- del pivote del cilindro	
selfacting, máquina	11.17	- para el troquillón	603.5	- de sal	305.12	descargador	324.3
semanal, consumo	18.14	simétrico, excéntrico de		- de una sal en alcohol	460.12	- de las platabandas de	
semicircular, ranura	510.8	corazón	551.12	- de sal saturada	469.3	los husos	344.7
semilla de lino	316.15	simiente de lino	316.15	- de salitre	419.17	- de platabanda para	
semillas	26.14	sistema Bradford de		- de silicato con amo-		varios husos	354.12
sencillo	133.15, 586.16	hilatura	364.9	- niaco	369.10	- de la polea guía	353.5
- mecha - a	133.14, 142.1.2	- de doble llevador	202.2.3, 322.4, 542.8	- de sosa	316.10, 419.18	- de la polea-guía del	
sensible, disparo	534.15	- escocés de torcido	542.8	- de sosa cáustica	276.11, 437.5	mando por volante	
sensibilidad a álcalis	437.6	- francés de hilatura	364.10	- de sosa tibia	309.18	de tres gargantas	192.3
- de la balanza	613.10	- de hilado con anillos	138.5	- de sulfato ferroso	469.15	- de las porta-bobinas	505.11
- del regulador de ali-		- de hilado intermi-		- de sulfato de níquel	472.9	- posterior del carro	178.6
mentación	44.7	tente	138.15	- de vidrio soluble	463.3	- de ranuras de los ci-	
sentido longitudinal	100.16	- del huso	145.3	- viscosa para hilar	464.6	lindros de presión	545.7
- en - inverso	165.2.3	- inglés de hilatura	364.9	- viscosa para hilar	464.6	- de rebalamiento	59.3
- en el mismo	45.5	- inglés de torcido	542.11	sonido del esmerilado	339.10	- de rodamiento anular	355.7
señal de los cepillos	96.8	- de inserción de los		soplador con ventilador		- de las ruedas del carro	344.5
separable	320.13	alambres	68.9	sin dispositivo de en-		- superior del huso	255.5
- depósito de aceite	553.7.8	- internacional de nu-		simaje	575.1	- de las tablas de fileta	394.8
separación	68.12, 390.4	meración	599.12	- de vidrio	467.11	- tensor	41.5
- de la borquilla	31.14	- métrico de numeración		soplete de gas	491.6	- tensor del elevador	40.1
- de las fibras	230.16	- de palancas con lengua		soporte	54.9, 59.9, 132.11, 251.12, 252.15, 373.7, 356.2	- de la tela 34.5, 41.3, 250.12	
- de las fibras largas		de serpiente y rodillo		- abierto de los husos	391.12	- del tornillo tensor	344.11
y cortas	374.3, 444.13	de guía para la cadena		- de acero	391.12	- vertical de fileta	89.7
- de las fibras de lino	211.18	de desapuntar	166.8	- acodado	207.11, 349.5	sorteador de borras	4.2
- de las fibras de pasta		- de transporte de cintas		- ajustable	202.16, 206.10	- de cabos	4.4
en fajas en la criba	477.1	Skene y Devallée, má-		- ajustable del plegador	178.9	- de dedales	4.4
- de los husos	150.5	quina de lavar	282.17	- de ajuste	55.2	- de desperdicios de al-	
- imperfecta	211.20	slip	599.4	- de ajuste con aguja-		godón	196.4
- de la lana muerta	266.5	Snoeck, secador		indice	80.2	- de lana	264.1
- de la pelusilla	31.14	sobretorcer el hilo	541.7	- de ajuste vertical y		- de trapos	400.1
- del polvo	266.15	sobretorcido, hilo	541.8	horizontal	162.7	- de yute	236.6
- entre las superficies		sobretorsión en el hilo	545.9	- americano	324.4	sorteadora de borras	4.3
cardantes	58.18	soga de albañil	594.10	- para la barra del dis-		- de cabos	4.5
- en tiras de la hoja	478.8	- de andamio	594.10	paro	95.5	- de capullos	413.3
- de los trapos batana-		soldado, alambre	477.10	- de la bobina	534.12	- de dedales	4.5
dos de los no batana-		- mechas - as	383.11	- de calda	165.11	- de lana	264.2
nados	399.13	soldador	86.22	- de la canilla	429.6	- de trapos	400.2
separador	445.11, 446.15	- soldadura de las agujas	86.21	- del carrete	535.8	sortear según el color	265.4
- de hilos	3.22, 153.4	soldar las agujas	86.20	- del carrete en forma		- según la finura	364.17
separadora de hilos	3.23	solidez del material	64.7	de horquilla	356.15	- la lana	263.14
separar las balas que di-		solidificación de la grasa		- con casquillo	324.6	- según la longitud	364.16, 446.11
feren en calidad	18.12	- del suavizante	316.17	- cerrado	88.11	- por pesada	612.10
- la borquilla	75.14	solidificado, grasa - a	300.18	- cilíndrico	324.6	- las trocas en básculas	576.17
- las capas de la bala	235.10	solidificarse (grasa)	300.17	- de cilindros	290.9	sorteo de los capullos	413.2
- las capas de yute en		sólido, hilo	9.22	- del cilindro esmerila-	105.4	- de la lana	263.18, 364.15
manojos	235.11	soltar el gatillo	131.12	dor	78.10	- de la lana según las	
- los copos en fibras		solubilidad en el agua	471.5	-cojinete del árbol de		calidades de los ve-	
elementales	49.17	- del churre	272.3	la linterna	192.7	llores	264.23
- los desperdicios	75.14	soluble, difícilmente	437.9	-cojinete de la linterna		- según los mechones y	
- la estopa de las agu-				en el carro	192.6	la finura	265.3
jas	213.17			- con collarín	324.6	sosa	276.1, 309.10
- las fibras de lino	211.19					- amoniacal	276.3, 309.13

sosa anhidra química-mente pura	309.11	sumergidor 278.8, 281.14, 385.8	tablero de rastrillar	230.6	tambor inferior	406.5
- calcinada	309.12	- automático	- de salida	235.16	- metálico	35.8, 37.11, 44.14, 48.8
- cáustica	276.10, 472.8	sumersión del hilo en agua corriente	- sin fin	308.2	- metálico de aspiración	195.9, 196.11, 313.9
- cristalizada	276.2	- del hilo en agua estancada	- sin fin de acero	365.9	- metálico inferior	33.11
- de Leblanc	309.14	sun	- sin fin de agujas	443.8	- metálico inferior, segundo	34.1
- Solvay	276.8	superfermentado, borra de seda -a	- sin fin de alimentación	20.8, 259.12	- metálico perforado	220.15
- sulfatada	309.14	superficie borrosa de la guarnición	- sin fin de carda	445.1	- metálico superior	33.10
sostén de la tela	41.3	- brillante de la guarnición	- sin fin de carda en la misma dirección	23.2	- metálico superior, segundo	33.17
sostenedora de la teta de la mecha	381.3	- cilíndrica para la primera capa del fondo	- sin fin de cuero	451.8	- con movimiento a paso de peregrino	406.9
sostener, disposición para - y ajustar los cilindros	58.14	- cónica para la última capa del fondo	- sin fin guarnecido de púas de gancho	367.15	- napador	321.11, 451.9
sótano húmedo	574.11	- del cuchillo	- superior	292.2	- del núcleo	509.11
- humidificador	574.13	- de enfriamiento	- de tejido metálico	296.9	- peñador	368.2
- humidificador con canales de agua	575.3	- esmeriladora	- para la tela	296.8	- pequeño	322.1, 369.16
- humidificador con pulverizador	574.14	- de la fibra	- vertical doble	201.6	- perforado	32.3
Staub, romana para hilos	614.8	- frotadora	tableros de alimentación	218.5	- perforado de descarga en el interior	400.20
- y Montfort, peinadora	99.15	- de hilo	- de alimentación moviéndose paralelamente	221.5	- de pinzas de Little y Eastwood	381.11
Stein, máquina para hilos nudosos	559.11	- de rotura llana	- sin fin	22.3	- de la porcupina	26.21
stock de lana	264.3	- de trabajo	- sin fin que corren en direcciones opuestas	23.3	- principal	199.11
suarda	272.1	- de trabajo de los cilindros	tablilla de marca	235.6	- puercal	27.8, 35.5
suave, convertir en (fibras)	240.3	- de trabajo del chapón	- negra	422.17	- con ranura excéntrica	531.9
suavidad del hilo	138.20	- de trabajo de la guarnición	- de la prensa	577.14	- de ranura fresada	523.9
suavización del yute engrasado	240.1	-s cardantes	tablón de madera	244.11	- con reglas dispuestas en espiral	309.2
suavizado	434.8	superposición de varias telas	taco	292.1	- secador	476.17, 481.7
- del cáñamo	230.14	- del velo	- de la corredera	531.13	- secador inclinado	366.11
- del hilo por vaporizado	569.12	suplemento de cartón	- algodónoso	427.12	- superior	406.4
- de las husadas	571.16	suplente de hilador	- áspero	427.5	- de tela metálica	32.8
suavizador	314.8	surtido de botes	- crujiente	427.6	- gran	78.11, 247.9, 250.6, 321.3, 450.3
- de yute con mecanismo de engrase	241.4	- de cardas 80.10, 198.10, 318.20	- dulce	427.8	- primer	369.18
suavizadora de yute	240.6	- de dos cardas 198.11, 319.1	- elástico	427.9.10	tamiz	38.9, 299.12
suavizante	314.8	- de dos cardas con alimentación paralela a las fibras	- lleno y elástico	427.9	- para capullos	418.15
- solidificado	316.18	- de tres cardas	- seco	427.11	- insertado	235.9
suavizar la borra de seda	440.16	- de estirajes	- de la seda	427.3	tamizado, gravilla -a	271.12
- la fibra de lana	314.4	suspendido libremente	- suave	427.8	tampón de cuero	442.1
- la seda	434.9	suspenso, jaula -a	- de buen	427.4	tandem, en	104.3
- el yute engrasado	240.2	sustituir los clavos gastados	tactor	530.17, 534.16	tangencial, tensión - del hilo	155.11
subespecie	13.6	sustracción de calor	- revelador de la rotura del hilo	533.5	tanque de fermentación	437.15
subida y bajada, movimiento alternativo de	140.16	sweaters de lana	tachuela	338.4	- de hormigón	437.16
- de la barrita	252.1		talco	253.2	tapa 31.8, 126.7, 311.15, 361.5, 441.17, 487.4	123.5
- del carro	159.13, 557.13		talón ajustable	206.15	- de acero	286.8
- de la grúa	166.1		- de la palanca de gobierno de los plegadores	165.13	- ajustable	283.2
- del guía-hilo	560.6		tallo	261.4	- del cangilón	88.3
- lenta del brazo	613.12		tamaño de las mallas metálicas	195.11	- del cepillo	323.7
subir (carro)	163.17		tambor (v. t. bota)	257.16, 312.4, 369.17, 443.12, 444.3, 522.1	- cerrada	27.11
- (carro porta-bobinas)	547.6		- abridor	30.12, 33.5, 244.10	- del cilindro peñador	79.2
- (grúa)	166.2		- abridor con puntas metálicas	49.7	- de las crapodinas	255.13
- y bajar de la altura de la bobina (aletas)	548.8		- armado de dientes	197.10	- con cuchillos longitudinales	312.14
- la barrita	252.2		- armado de púas	197.10	- de chapa	195.12, 259.2
- la lana a lo largo de la placa de vidrio	283.12		- arrollador	171.6	- a charnela	287.1
- en zig-zag (aire)	297.2		- arrollador de la cadena	173.6	- de charnela de roble	201.9
- hacer - la tuerca del cuadrante	170.15		- atelador	451.9	- de charnelas del gran tambor	79.3
substancia celulósica	472.12		- de avan-tren	369.10	- delantera del cilindro	291.11
- explosiva	462.6		- batidor	259.7, 267.9	- del depósito de aceite	178.1
- grasienta	299.18		- bobinador	522.8	- de descarga	260.3
- incrustante	475.7		- de la cadena de des- apuntado	179.12	- de la devanadera	44.9
- intercelular	237.10		- de carbonización	402.14	- de fundición en cruz	524.8
- de lavado	274.17		- de carda	443.4	- de fundición con rebordes	376.2
- saponificante	275.8		- cargado por un lado	308.5	- de la guarda ajustable	404.11
- suavizadora	314.8		- no cilíndrico	337.1	- lateral del gran tambor	79.13
substituto de aceite	316.12		- de clavos de acero	404.7	- de limpieza	108.8
- del jabón	277.20		- cribador a tiras	478.15	- de madera	248.1
sucio, algodón	15.15		- de chapa	144.8	- metálica ajustable	202.7
suelto, fibras -as	7.10		- de chapa de acero perforada	32.4	- metálica del tomador	78.8
- montado	342.10		- desarrollador	356.14, 358.15	- móvil	177.5
suerte de lana	266.8		- desarrollador de la bobina de mecha	204.15	- de plancha metálica	201.10
sulintina	300.5		- de duelas de madera	336.14	- protectora	201.8
- lavada	300.5		- equilibrado	312.1	- de la ranura de engrase	344.14
sujetador	535.4		- con espiral	351.7	- suelta	284.1
sulfato de aluminio	303.9, 465.15		- de estuco	336.15	- superior revestida con barro	376.4
- de amonio	469.8		- excéntrico	156.2	- del tambor	33.6
- de cal	310.6		- formador de la tela	321.11	- entre el gran tambor y el cilindro peñador	79.4
- de cobre	458.23		- con freno apretado	356.8	- de vidrio del tambor metálico	44.10
- ferroso	469.12		- guarnecido de púas romas	287.15	- del volante	33.14, 202.6, 323.9
- de magnesio	465.11		- guía	448.10	tapetes	397.8
- de manganeso	401.16		- hendido	523.12, 524.6	taquímetro	360.10
- de níquel	472.9		- de hierro	611.7	- de π por ciento	17.3
- potásico	272.10		- humectador cubierto de fieltro	482.3	- real	17.3
- de sodio	303.6				taza para la bobina	145.11
- de sosa	483.14				teclado del pedal	43.2
sulfoleína	238.10				tejido del alambre	68.8, 335.10
sulfuro de carbono	238.19, 297.20, 438.6					
- de hierro insoluble	469.16					
- metálico	469.17					

T

tabique intermedio	284.4
tabla de las cintas	296.11, 306.8, 251.10
- de equivalencias de hilados	612.12
- de extender	218.4
- de fileta	394.13, 564.15
- de fileta móvil	522.6
- para herramientas	362.4
- de madera para el mecanismo de seguridad	46.6
- de madera tapizada de peluche	557.16
- para-viento	391.2
- de pesos y números de hilados	612.12
- de protección	229.11
tablero (v. t. telera)	196.10, 327.11
- de alimentación 27.1, 41.1, 200.14, 235.15, 243.15, 247.6	
- de alimentación de la abridora	29.7
- alimentador	296.10, 321.1
- alimentador vertical	260.9
- con clavos	448.1
- de cardas	399.15
- de criba	320.4
- descargador	23.8
- distribuidor	21.9, 23.4, 38.2
- elevador	38.1, 313.8
- de entrega	329.15
- de entrega de los bucles	23.8
- inclinado de puntas	21.8
- inferior horizontal	295.14
- metálico de movimiento lento	575.14
- móvil	214.4
- peñador	230.9, 245.12
- de peines	246.1
- de peines inclinados	38.15
- para el polvo	23.7
- principal	22.4, 233.5
- de puntas	245.12
- rastrillar	

tejido de algodón	64.22	temple del alambre de		tiras longitudinales en		torcer en el sentido (con-	
- en cadenilla	68.15	acero al vacío	66.9	forma de rejilla	477.5	trario) de las agujas	
- de camino	68.13	tenacidad	66.14	- soldadas	477.9	de un reloj	153.15, 154.1
- de cáñamo	445.2	tenaz, papel	479.14	- de tela metálica	477.11	- se juntas (cintas)	387.6
- de caucho	335.3	tenazas para guarnición	338.5	tiradora de capullos	421.1	torcido (v. t. retorcido)	
- celular	237.9	- para remaches	61.12	tiraje, dispositivo de -		- escocés	542.8
- de costado	69.2	tendedero	293.18	por el carro	164.12	- inglés	542.11
- de costado de dos		tender la cadena	351.2	tirante 46.4, 89.8, 252.16,		- del hilo de ánima	561.12
(tres) costillas	69.3.4	- la cinta de la carda	337.7	290.2, 391.3, 594.9		- de cáñamo	582.4
- en diagonales de a		- la cuerda	513.7	- de la horquilla para la		- para coser	581.22
cuatro	68.16	- el hilo	522.14	correa	112.1	- cruzado	591.17
- en diagonales de a		- el velo	327.3	- redondo	97.9	- de estambre	584.11
sels	69.1	tendido, hilo	140.8	- de sostén	344.2	- fino de lino	581.20
- flojo	16.13	tenedor de libros	5.24	- tensor inferior	344.12	- flameado	591.16
- para guarniciones	64.21	tensión de arrollado	168.8	tirantes del carro	345.5	- de lino	581.19
- en líneas diagonales	68.15	- del balón	152.15	tirar el manojó entre el		- llameado	591.16
- en líneas longitudinales	68.13	- de la cadena	351.1.3	rastrillo	216.7	- de schappe	587.21
- de mezcla	64.23	- equilibrada	37.1	tiro base	598.11	- de la seda artificial	474.2
- ortogonal	68.10	- fuerte	63.5	tiraje internacional	601.12	- de seda basta	588.4
- de x pliegues	65.1	- del hilo	140.6, 554.7	- de Li6n, nuevo	601.13	- sencillo	539.14
- de cuatro pliegues		- de los hilos	498.12	- de la seda	601.10	torcido a la derecha	510.4
pegados con soluci6n		- del hilo por la grúa	557.12	titular la seda	601.11	- a la izquierda	510.5
de caucho	65.7	- de los hilos por grúa		título	598.4	- poco	122.4
- de cinco pliegues de		cargada	168.9	- acondicionado	602.9	tornapunta	497.3
cruzado de algodón		- del manguito de cuero	332.12	- americano	602.4	tornasol azul	309.7
con fieltro grueso		- máxima	454.17	- decimal	601.15	- rojo	309.6
interpuesto	65.4	- de la mecha	125.2	- después del desgo-		torner el cuerpo del	
- tupido	16.12	- de los pianos	359.17	mado	602.8	cilindro	203.1
- unió	64.23	- tangencial del hilo	155.11	- fino	602.7	- el tambor	337.2
tejuelo	97.12, 289.4	- uniforme	391.9	- francés	601.19	- aparato para esmeri-	
- en forma de pera	289.14	- del velo	327.2	- grueso	602.5	lar y	405.8
- con refrigeraci6n por		- fuerte	552.2	- internacional	601.15	tornillo	529.12, 530.14
agua	36.13	- poner en	41.3	- de Li6n	601.18	- ajustador	43.10
tela	7.11, 34.4, 41.7, 325.3,	tensor de cadena	40.5	- de Manchester	601.20	- ajustador del cojinete	
	328.12	teñido de los trapos	401.7	- medio	602.6	del tambor	56.8
- de alimentaci6n	41.11, 448.8	- algodón	194.4	- de Milán	601.16	- de ajuste 54.8, 59.4,	
- alimentada	45.8	- hilo	605.13	- de Milán, antiguo	602.2	119.2, 132.12, 238.9	
- alimentada por minuto	41.18	tercer cilindro de estiraje		- de la seda	601.14	- de ajuste del peñador	88.10
- de batán	50.9, 77.10	- paso de manual	103.14	- de Turin	601.17	- de ajuste para el rotor	113.11
- del batán acabador	47.8	terminado, husada - a		- de Viena	602.1	- de avance	156.3
- de borra	322.8	término medio de una		tiza en polvo	298.18	- de cierre 54.12, 126.5,	
- de la carda acabadora		mezcla	19.1	tobera	478.1	567.2, 349.3	
- de la carda emborra-		termómetro de mercurio		- de vapor	280.12	- de cuadrante	171.2
dora	325.4	termoregulador automá-		tolerancia	616.1	- engrasador	95.4
- formada de cintas		tico	616.16	- del título	602.12	- de fijaci6n	55.9, 59.5
- dejada en una direc-		testa de la broca	534.7	tolva para el algodón	29.1	- de filete cuadrado	252.5
ci6n transversal	325.18	- del carro	351.6	- de alimentaci6n 22.2,		- de filetes cruzados	373.17
- entregada	45.9	- de estiraje	232.17, 480.13,	260.7, 266.20, 308.1,		- de filete doble	256.1
- de esmeril	70.14, 339.2		486.1	- alimentadora	89.15, 196.8	- fileteado	346.6
- de esmerilar a mano	70.15	- de la mecha	375.9	- alimentadora de la		- micrométrico	56.16
- de esmerilar el tambor	70.16	- del mech6n	82.12	tela	93.4	- de nivelaci6n	614.1
- de fibras cruzadas	325.7	- de la palanca	551.9	toma del cabo de mecha		- de las platinas 184.8,	
- de fibras dispuestas		- perforada	548.12	del bote metálico	208.4	regulador	162.2
en la direcci6n de la		- de la prensa	288.4, 578.1	tomador	77.13, 199.4,	regulador de la altura	
alimentaci6n	325.8	- de la prensa	95.2, 352.16	- de cabos	406.1,	del carro	178.8
- homogénea	47.15	testera	206.2	- de vapor	444.1	del sector	350.14
- irregular	47.14	- del carro	352.17	- de cabos	423.7.13	- sin fin	72.6, 188.1,
- metálica	202.8	- de delante	206.8	tomar el cabo de la hebra		- sin fin en el árbol del	
- metálica con x mailas		delantera	206.8	de capullo	420.11	cilindro	568.6
por unidad de super-		- menor	189.1	- del cepillo el cabo de		- sin fin de un filete	566.6
ficie	465.18	- pequeña	206.8, 352.17	la hebra	420.14	- de tender la cadena	181.12
- metálica a grandes		- principal	180.1	tonel	578.10	- tensor	340.10, 344.10
mallas con tiras lon-		- de los rodillos	497.10	tono para combinar	311.5	- tensor de la polea	349.12
gitudinales espesas	477.7	- de la selfactina de		tope	132.8, 182.5, 192.10,	torno	10.15
- mojada	573.13	retorcer	558.18	- ajustable	346.8, 348.8,	- automático para mon-	
- de paraguas	397.10	testuz del vell6n	265.15	- ajustable en la varilla	241.11	tar las guarniciones	337.11
- regular	47.15	tetracloruro de carbono	297.21	- de conexi6n	180.6	- de cordelero	496.21
- de seda	450.17	Thiele, aparato hilador	466.13	- del carro	358.16	- elevador	304.3
- silesiana	397.10	tibio	60.10	- en el carro	172.2	- de esmerilar cilindros	
- sin fin	196.10, 328.6	tierra de batán 298.15.16,	309.20	- fijo	167.5	de carda	339.6
- sin fin conductora del		timbre	370.9	- de goma	290.3	- de hierro	497.15
velo	328.8	tina de madera	304.5	- posterior con resortes		- con dos husos	11.8
- sin fin de cuero	93.3	tintado de los trapos	401.17	- para el carro	192.9	- a mano	10.16
- sin fin de entrega	197.12	- de algodón	13.5	- de resorte	359.1	- montador de cintas de	
- sin fin inferior	29.2	- de bobina	153.7	Topham, máquina para		carda	63.9
- sin fin de salida	197.12	- de carda	310.8	el hilado de la viscose		- a pedal a cord6n sen-	
- de yute de tejido tu-		- de fileta para hilos		470.4		cillo (doble)	10.18, 11.4
pido (flojo)	16.12.13	gruesos de seda	545.3	torcedor	408.17	tor6n de cáñamo	592.5
telar de cintas	520.8	- de fileta para hilos de		torcedura	9.8	torrefacci6n de los ca-	
- para la guiá de los		seda de torsión fuerte	545.4	- torcer	8.21, 539.5	pullos	417.10
cilindros de presi6n	163.15	- del huso	145.3	- y arrollar el hilo en la		torre-filtro	271.18
telera (v. t. tablero)	196.10	- obtenido por la mezcla	236.12	misma direcci6n	154.3	torri6n de la palanca	354.2
- de cardas	448.1	tipos de cardas	77.1	- un bucle	498.17	torsiómetro	9.11, 432.4, 610.9
- horizontal	201.1	- de trapos	306.5	- los cabos juntos	539.4	torsión	9.4, 345.12, 498.8
- con puntas	200.7	tira de acero	56.5	- varios cabos teñidos		- de Albert	509.3
- sin fin de alimenta-		- de acero con puntas		de distintos colores	591.15	- cruzada	509.2
ci6n	20.8	Deiss	62.8	- los cordones	505.1	- definitiva	154.4
temperatura del agua	269.19	- alimentada de papel	484.13	- a la derecha	153.15	- a la derecha 153.14,	
- del aire	293.8	- de caucho	477.6	- en direcci6n contraria		541.1	
- baja	572.6	- de fieltro saturada con		las fibras	540.6	- en la direcci6n de las	
- de carbonizaci6n	306.5	aceite	356.1	- flojo	8.19	agujas del reloj	541.1
- de desecaci6n	417.13	- longitudinal espesa	477.7	- los hilos en un cord6n		- en direcci6n contraria	
- del líquido	275.15	- de papel	486.2	el hilo de fantasía	560.8	a la de las agujas del	
- media	293.9	- de piel	118.19	- los hilos juntos a		reloj	540.11
- de secado	293.5	- perforada	282.5	mano	431.13	- directa	509.3
templado, acero	70.6	- transversal	329.12	- a la izquierda	154.1	- dura	541.6
- , acero - y recocido	66.4	- de velo 198.7, 203.14,	329.8	- juntos los cabos	422.9	- efectiva	154.6
templar a la dureza del		tiras	400.13	- llijeramente durante el		- excesiva	501.7
vidrio	74.11	- de cuero	64.16	plegado	480.9	- extra-fuerte	541.6
- , volver a - las púas	74.10	- curvadas	62.2	- en mojado	542.5	- falsa	9.7, 204.1, 831.14
				- en seco	542.8	- falsa, dar una	831.10
						- final	154.4

torsión floja . . . 8.23, 138.19.	trapos de buen color . . . 398.1	trineo de cordelero . . . 499.5	tubo con ranuras longi-
— fuerte 170.5, 431.5, 541.4	— de mal color . . . 398.2	trinquete . 95.10, 125.9, 256.3	tudinales . . . 473.4
— inversa . . . 509.2	— de varios colores . . . 397.23	— de cierre . . . 350.3	— rebosadero . . . 285.10
— a la izquierda 153.13, 540.11	— de crochet . . . 397.17	— de seguridad . . . 350.3	— rociador . . . 439.13
— permanente . . . 9.8	— desacidados . . . 403.7	troca . . . 576.12	— de salida . . . 286.5, 289.10,
— real . . . 154.8	— descolorados . . . 398.3	— catalana . . . 576.15	487.13, 571.9
— durante la salida . . . 164.14,	— deshilachados . . . 403.11	— de cinco madejas . . . 576.14	— de la tela . . . 378.16
345.13	— deshilachados en seco . . . 403.16	— de diez madejas . . . 576.15	— sin valonas . . . 518.18
— suave . . . 170.5, 541.4	— encolados . . . 396.18	— de α madejas . . . 598.19	— de vapor . . . 570.15
— suplementaria 159.11, 164.16,	— escojidos . . . 399.8	troquillón . 12.18, 562.22, 599.1	— de vidrio . . . 608.10
343.15, 506.2, 557.11	— de estambre Orleans . . . 407.15	— de α hilos . . . 599.5	tuerca de ajuste . . . 54.10
— suplementaria, dar . . . 498.6	— de fibra corta . . . 396.9	— de prueba . . . 562.21	— corregida . . . 181.14
— uniforme . . . 431.1	— de fibra larga . . . 396.10	— de seda . . . 432.12	— del cuadrante . . . 170.14
— dar . . . 9.8, 429.16	— finos . . . 396.14	— de α vueltas de aspa . . . 599.5	— doble . . . 290.5
— con poca . . . 122.4	— de lana pura . . . 396.11	troquillones, dos . . . 599.3	— de mariposa . . . 332.19
— primer — de la seda . . . 429.15	— semi-lana . . . 396.12	—, seis . . . 599.4	— de orejas . . . 548.4
— segunda — de la seda . . . 430.15	— todo lana . . . 396.11	—, α — en la madeja . . . 599.2	— del sector . . . 350.7
torsiones del hilado y del	— limpios . . . 396.18	trozo de algodón . . . 20.5	tungstato de sodio . . . 464.3
torcido en dirección	— de materias de géneros . . . 397.2	— intermedio del cilindro . . . 393.13	— de sosa . . . 464.3
contraria . . . 540.5	— para señora . . . 396.12	— de rail móvil . . . 307.12	tupido, tejido . . . 16.12
— del hilado y del tor-	— de media lana . . . 396.12	trozos sin deshilar . . . 404.12,	turbina . . . 97.13
cido en la misma	— medio-finos . . . 396.15	405.2	tuseah de la China . . . 410.8
dirección . . . 540.4	— mohosos . . . 396.20	— duros . . . 404.12	Tweedale, mecanismo di-
— por metro . . . 431.2	— mojados . . . 507.9	tuberia . . . 24.9, 37.9, 39.5	ferencial . . . 126.11
tortada de resina . . . 508.12	— de muselina . . . 407.13	— de aire . . . 575.8	—, montura de la guar-
tortón de resina . . . 508.12	— negros . . . 397.24	— de extracción de polvo . . . 197.1	nición con grasas
torzal . . . 593.10	— nuevos . . . 396.8	— galvanizada . . . 39.6	combadas . . . 62.6
— para lizos . . . 581.21, 593.14	— de paño . . . 397.1	— de unión . . . 39.6	
— para peines . . . 581.21	— podridos . . . 396.21	tubito . . . 356.9	
— de seda . . . 586.7	— polvorientos . . . 396.19	— cilíndrico . . . 515.14	
tostado de los capullos . . . 417.10	— retenidos . . . 398.4	— interior flexible del	
tostar los capullos . . . 417.9	— rotos . . . 400.6	huso . . . 146.6	
total, estiraje . . . 101.10	— de seda . . . 455.15	tubo 37.9, 72.10, 145.5.12, 188.13,	
trabajado de las borras	— sucios . . . 396.17	503.6	última hilera de agujas . . . 88.2
trabajador . . . 199.12	— de tejido de gancho . . . 397.17	— de abedulillo . . . 149.12	unidad de calor . . . 293.7
trabajar las borras de	— de tejido de punto . . . 397.12	— a la abridora . . . 27.15	— de longitud . . . 215.12, 598.12
seda . . . 435.8	— de tela . . . 397.1	— de admisión del vapor . . . 280.11	— de peso . . . 598.13
— el capullo en verde . . . 413.12	— viejos . . . 396.7	— de agua bajo presión . . . 478.2,	— de superficie . . . 465.18
— independientemente	trascanador de madejas . . . 5.1	488.12	— térmica . . . 293.7
(cardas de un surtido)	trascanadora de madejas . . . 5.2	— de aire . . . 306.12	unido, cinta —a . . . 71.20
— el manojito de los dos	— de seda . . . 424.19	— de aire comprimido . . . 455.10	uniforme, hilo . . . 605.19
lados . . . 243.17	trasiego automático del	— de aire soplado . . . 380.5, 384.5	—, presión . . . 267.8
— la seda cruda en	agua . . . 365.13	— de la aleta . . . 547.15	uniformemente, adherirse . . . 390.2
estado húmedo (ja-	— de una barca a otra	— de alimentación . . . 466.3	uniformidad del hilo . . . 605.16
bonoso) . . . 428.5.6	(agua) . . . 280.6	— alimentador . . . 28.14	— de los rebordes del aro . . . 150.3
—, cuando la carda	tratamiento con ácido	— para arrollar la tela . . . 46.7	unión . . . 354.4
(mientras no trabaja	sulfuroso . . . 401.11	— de aspiración . . . 370.17	— encolada . . . 119.12
no . . . 165.1	— de las aguas de lavado	— de aspiración del polvo . . . 399.16	—, tejido . . . 64.23
trabajo apretado sin	— cuidadoso . . . 38.4	— de calefacción . . . 308.4, 402.12,	uniones de las telas . . . 325.11
aumento de torsión . . . 501.6	— por el formaldehído . . . 472.4	616.2	unir paja y estopa al lino
— casero . . . 6.7	— por frío y calor alter-	— de la canilla . . . 530.18, 531.3	—se, por soldadura (me-
— a domicilio . . . 6.7	nados . . . 573.4	— capilar . . . 461.2	chones) . . . 85.13
trabajos preparatorios . . . 263.12	— de los trapos . . . 399.8	— capilar de vidrio . . . 467.7	untador . . . 366.12
tracción del hilo . . . 554.7	— por vapor . . . 418.2	— de cartón . . . 518.11	— de la lana . . . 314.6
— a mano . . . 606.21	tratar la acetona con	— de caucho . . . 466.4	untadora . . . 317.13
trama . . . 139.1	permanganato de po-	— cilíndrico de papel . . . 518.12	urato amoniacal . . . 276.19
— de estambre . . . 583.21	tasa . . . 460.6	— colector . . . 399.17	urdid de los hilos . . . 498.9
— gruesa . . . 586.12	— las aguas de churre . . . 299.4	— condensador de vapor . . . 294.3	—, hilo . . . 498.11
— de seda . . . 586.11	— el algodón por un	— cónico . . . 518.13	urdimbre . . . 138.11
— de selfactina . . . 138.18	ácido sulfo-óxido . . . 457.20	— cónico del huso . . . 355.9	— cheviot . . . 584.2
transformación de la tela	— la borra de seda con	— corto . . . 356.9	— de continua . . . 580.2
en cintas . . . 451.11	licor alcalino . . . 437.3	— corto de papel . . . 166.18	— de estambre . . . 583.20
transparente, hebra de	— las estopas en la carda	— de chapa . . . 124.3	— fuerte . . . 138.10
seda . . . 428.1	abridora . . . 221.1	— de chapa de la bobina . . . 139.8	— de selfactina . . . 580.4
transpirar (algodón) . . . 15.9	— el hilo por una solu-	— de chorro de agua . . . 439.13	— water . . . 138.11
transportable . . . 417.17	ción de sal metálica . . . 469.4	— de derrame . . . 285.10	urdir los hilos . . . 498.10
transportador de botes . . . 2.5	— la lana mediante ar-	— de descarga . . . 280.13, 286.5	usado, baño . . . 299.3
— de la cinta . . . 491.1	tesas perforadas . . . 283.14	— de descarga acodado . . . 294.6	— regla —a . . . 174.4
— sin fin . . . 572.14	— los lotes diferentes por	— de descarga del polvo . . . 399.16	utilización de las aguas
transportar la bala a	separado . . . 212.5	— de entrada de agua . . . 461.3	de lavado . . . 299.1
mano . . . 17.6	— posteriormente con	— de entrada del agua	
— la tela con cruzado . . . 325.17	lejía . . . 467.14	— de enjuagar . . . 285.5	
transporte automático	— la seda por una solu-	— de entrada de la solu-	
del velo . . . 198.14	ción de jabón amo-	ción . . . 461.9	
— de las balas . . . 17.5	niacal . . . 468.4	— de gas . . . 455.9	
— de cintas, sistema de	travesaño . 344.2, 497.4, 499.2,	— giratorio . . . 341.12, 342.14,	
— sin cruzar . . . 325.13	500.10	343.8	
— de los haces a la hila-	— de la devanadera . . . 505.7	— largo de papel . . . 356.8	
tura . . . 210.11	trazo de hilo . . . 152.13	— para el líquido de	
— neumático del algodón . . . 37.7	tremolina . . . 117.19	humectación . . . 498.15	
— en forma de tela . . . 324.12	tren de barcas . . . 279.11	— de madera . . . 149.10, 518.9,	
transversal, alimenta-	— de lavadoras . . . 279.11	552.13, 567.15	
ción . . . 198.16	trencillas . . . 400.13	— de madera esmaltado . . . 149.14	
—, tela dejada en una	tranza . . . 597.6	— de madera fuerte . . . 149.11	
dirección . . . 325.18	— de crines . . . 514.10	— metálico 97.2, 356.12, 453.13,	
trapeziforme, cuerda . . . 597.10	— hervida . . . 514.12	518.10	
trapero . . . 399.3	— de látigo . . . 593.13	— metálico giratorio . . . 422.11	
trapo . . . 396.6	trenzado de madejas . . . 576.10	— movido por fricción . . . 522.11	
— de cordelero . . . 498.2	—, cuerda —a . . . 597.7	— para nivelar los porta-	
— rugoso . . . 507.7	—, manojito . . . 231.4	cilindros . . . 363.3	
trapos apretados . . . 396.18	trenzadora mecánica	— de ojaranzo . . . 149.13	
— bastos . . . 396.13	para cuerdas . . . 510.2	— de papel . . . 175.19, 518.11	
— blancos . . . 397.21	trepidación del cilindro	— de papel impregnado . . . 149.9	
— de cachemira . . . 407.17	de presión . . . 107.12	— de papel ligero . . . 124.8	
— de calceta . . . 397.11	tresbolillo, al 30.14, 31.1, 123.4,	— perforado . . . 282.6	
— de casimir . . . 407.17	— en . . . 384.2, 551.2	— de polvo . . . 259.10	
— de céfiro . . . 407.14	triangular, alambre . . . 66.1	— de la púa . . . 527.16	
— centrifugados . . . 403.19	tricot de lana . . . 397.16	— de purga . . . 286.5	
— de color . . . 397.22	trifásico, motor . . . 157.13	— de purga acodado . . . 294.6	
		— radiador . . . 306.15	

U

última hilera de agujas . . . 88.2	unidad de calor . . . 293.7
— de longitud . . . 215.12, 598.12	— de peso . . . 598.13
— de superficie . . . 465.18	— térmica . . . 293.7
unido, cinta —a . . . 71.20	uniforme, hilo . . . 605.19
—, presión . . . 267.8	uniformemente, adherirse . . . 390.2
uniformidad del hilo . . . 605.16	— de los rebordes del aro . . . 150.3
unión . . . 354.4	— encolada . . . 119.12
—, tejido . . . 64.23	uniones de las telas . . . 325.11
unir paja y estopa al lino	—se, por soldadura (me-
chones) . . . 85.13	untador . . . 366.12
— de la lana . . . 314.6	untadora . . . 317.13
urato amoniacal . . . 276.19	urdid de los hilos . . . 498.9
—, hilo . . . 498.11	urdimbre . . . 138.11
— cheviot . . . 584.2	— de continua . . . 580.2
— de estambre . . . 583.20	— fuerte . . . 138.10
— de selfactina . . . 580.4	— water . . . 138.11
—, water . . . 138.11	urdir los hilos . . . 498.10
usado, baño . . . 299.3	— regla —a . . . 174.4
utilización de las aguas	de lavado . . . 299.1

V

vacia-botes . . . 384.9	vaciado del hidro-extractor . . . 305.2
vaciado por esmerilado . . . 69.19	vaciado la barca . . . 280.15
— por esmerilado . . . 70.1	— el recipiente . . . 464.13
vació . . . 174.13, 572.5	—, vaporizado al . . . 571.18
—, jaula de mezcla —a . . . 24.14	vagoneta con estantes de rejilla . . . 307.8
vaivén, movimiento lateral de . . . 109.1	—, movimiento de — vertical . . . 448.15
va y viene, la mecha — a lo largo de . . . 129.9	valona . . . 124.2, 249.6
— del carrete . . . 518.16	— de papel . . . 483.13
— de papel . . . 606.7	valor comercial . . . 602.11
— del título . . . 366.1	válvula . . . 470.1
— de aspiración . . . 470.1	

válvula automática	402.16
- de charnela	306.10
- de descarga	286.8
- giratoria	365.11
- de mariposa	297.3
- de purga	286.3
- de salida	470.2
- de salida del aire	306.11
- de seguridad	385.16
- de la tubería	39.11
vapor ácido	305.8
- de ácido clorhídrico	305.9
- acuoso	293.11
- de agua	293.14
- de bencina	438.9
- de éter	462.11
- de petróleo	438.7
- producido en la caldera	572.7
- es amoniacaes	466.1
vaporización	19.10
vaporizado	418.2
- en cámaras abiertas	570.9
- por medio de una corriente de aire húmedo	573.1
- de los hilos	369.10
- de las husadas	571.2
- de las madejas de seda	432.13
- a presión	571.1
- al vacío	571.18
vaporizador	570.18
vaporizar las husadas	571.3
vara de Berlín	600.16
- francesa	600.19
- de Leipzig	600.16
- de Sajonia	600.18
- de Viena	600.17
variable, movimiento	151.6
variación en la tensión	155.10
varilla	183.12
- ajustable	354.9
- del araño	129.7
- de cambio	353.16
- de conexión de las platinas	180.5
- desbarradora	213.16
- de desembrague	357.8
- del disparo	348.14
- guía	128.1
- metálica ajustable a dos brazos	129.2
- móvil	233.14
- de paro	205.7
- de presión	334.12
- para los rodillos de telas	46.8
- tensora	208.6
- de la válvula de distribución	292.7
vaselina	428.10
vasija	422.16
- de desengomado	433.1
- refrigerante	572.2
- para sacar ácido con válvula automática	402.16
vaso	527.9
- de barro	403.1
- de mercurio	608.8
vástago del émbolo	291.14
Vaucanson, cadena	395.6
vedijas	265.18
- de la cabeza	265.19
- de las patas	265.20
vegetal, materia	302.7
velo	51.14
- sin botones	49.4
- de carda	193.5, 326.14, 329.5, 481.6

velo cardado	7.18, 50.1
- de desperdicios de la peñadora	82.8
- doble	326.17
- de fibras	480.12
- de fibras interpuesto entre dos capas de papel	480.9
- de fibras textiles	480.2
- liso	329.4
- del llevador	330.13
- múltiple	326.18
- sobre el peñador	50.3
- rugoso	329.5
- sencillo	326.16
- uniforme	326.15
velocidad acelerada	166.14
- de la alimentación	249.5
- angular constante	516.7
- de arrollado	124.20, 166.19
- del carro	164.2
- del cilindro alimentador	42.18
- circunferencial constante	516.10
- creciente	347.17
- de desarrollo de las telas	41.17
- diferencial de los cilindros	309.1
- de estiraje	102.16
- irregular	517.13
- de peinado	82.16
- periférica creciente	102.15
- periférica progresiva	21.2
- periférica variable	163.9
- retardada	166.15
- superficial	323.3
- de la tela	42.10
- uniforme	123.8
- variable	537.6
- doble - de los husos	164.17
- gran - del huso	147.10
- segunda	348.1
- tercera	348.2
- pequeña	189.3
vello	425.6
vellón	7.19, 264.13
- arrollado	264.15
- atado	264.16
- cargado con pelo cabrudo	264.22
- cargado con pelo canino	264.22
- defectuoso	264.20
- desgarrado	265.14
- enfermizo	365.3
- de fibras cortas primales	365.1
- de fibras largas primales	364.18
- flaco	365.3
- húmedo	264.21
- intacto	264.19
- ligero	264.17
- pesado	264.18
- prensado hidráulicamente	264.14
- roto	265.14
- sano	365.1
velludo, seda -a	425.7
ventanilla	38.6
ventilación	293.16
ventilador	31.13, 33.12, 45.2, 259.9, 306.7
- de aspiración	296.13
- aspirante	22.7, 24.8, 37.5.10
- con curvadura de las palas	45.4.5

ventilador impelente	295.6
- inyector	295.6
- con palas planas	45.3
verde-malaquita	467.18
verdoso	415.3
verificación de las balas	16.15
- de la mezcla	19.5
- del peso	16.16
verificador de aceite	149.1
verificar el peso	16.17
verticalmente ajustable	567.1
vértice de la curva	524.12
vertido automático del agua	365.13
vestirse con fibras (volante)	323.4
vía húmeda, por	490.2
- , seca, por	490.5
vibración del carro	345.3
- del cilindro de presión	107.10
- del disco esmerilador	73.1
- de la púa	554.15
vibrar (carro)	345.4
- (disco esmerilador)	73.2
vidriera	467.10
vidrio	128.14
- hilado	491.18
- soluble	433.16
- soluble neutro	277.1
viente	467.8
- amarillo	266.2
- en el hilo	454.10
vientos	265.23
viga de madera	290.6
vigilar los hilos que se plegan	424.14
vilof v. t. willow, diablo	442.4
- de borra de seda	267.14
- para desperdicios	459.8
vinagre glacial	476.2
viruta de madera	463.11
viscosidad	148.6
viscoso, aceite	37.4
volante (de la abridora Chrighton)	37.4
- (de la aspa)	568.1
- (del batán)	40.10
- (de la carda)	51.12, 200.2, 321.8, 323.8
- (de la devanadera)	567.11
- (de la máquina de hilar)	343.10
- (de la máquina de vapor)	292.5
- (de la selfactina)	186.11
- conductor	132.4
- encima del llevador	202.5
- de garganta	550.13
- de dos gargantas	557.7
- de tres gargantas	192.2
- grande	189.4
- pequeño	189.3
- en forma de tablero sin fin	323.6
- con tapa cerrada	323.7
- de torsión	162.13
- para la gran velocidad	189.4
- para la mayor velocidad	353.4
- para la pequeña velocidad	189.3, 353.3
- para la primera velocidad	353.3
- para la segunda velocidad	353.4
volante, materia fibrosa	25.19
volátil, disolvente	297.10
volteador de mordazas	215.17

voltear el manajo sacando del peine	216.10
volver a templar las púas	74.10
vulcanizado, aceite	458.10
- , caucho	65.12
vuelta de la aleta	130.10
- de aspa 562.23, 563.17, 599.10	
- de aspa de x metros	599.9
- de aspa de x yardas	599.8
- del depósito a su posición normal	200.13
- , media - del mango del árbol de dos tiempos	177.2
vueltas del huso por minuto	123.7, 137.15
- , dos - de torsión por una vuelta de la púa	554.2
- , el huso da x	144.3

W

Wainwright, dinamómetro	607.10
- , dinamómetro vertical	608.5
Wiede, ajuste de los cilindros	59.8
- , aparato desbarrador de chapones	52.10
Wilkinson, ajuste de los chapones	56.13
willow (v. t. diablo, vilof)	197.8, 311.10
- cónico para desperdicios	259.1
- doble para yute	259.11
- para el polvo	401.1

Y

yarda	600.13
- , x -s por libra inglesa	604.5
yese	310.6
yute	492.14
- con botones	236.16
- clasificado	236.3
- comprimido	235.9
- embalsado húmedo	236.18
- engrasado	237.17
- sin engrasar	237.14
- extendido	246.11
- de fibra larga	236.7
- con nudos	236.16
yuxtaposición de las cintas	81.8
yuxtapuesto, cuerdas -as	512.3

Z

zamarretas de lana	397.15
zapata del freno	171.13, 359.3
- igualadora de las púas	340.1
- inclinada	172.10
zapatilla	73.13
- de la candela	151.14
- del freno	147.5
- para regular el des- apuntado	165.9
zarzo	575.9
zig-zag, en	123.4
zócalo de máquina	117.24

A

abacà	492.5	agules del rastell	229.8	ajustador de cardes	4.8
abaixar la bóta	56.11	— sacsejadors	38.10	ajustar l'arbre dels ex-	
— el copisplet	352.8	—, r — per unitat de		centrics a mà	191.13
— la femella del qua-		llargada	215.12	— el balancé	151.10
drant	170.16	aigua acidulada	304.13	— el mecanisme del ple-	
absorbir	217.14, 314.3	— alcalina	419.6	gat	175.14
absorció (irregular) d'ai-		— amoniacal	458.24	— les mordasses	85.3
gua	556.8, 574.9	— per a aspirar	419.19.10	— el pas de l'esclera	429.10
— d'humitat	572.11	— d'aspiat portant sals		— els xapons	77.8
acabament de la neteja	26.8	metàl·liques	419.8	ajustat concèntric	554.14
acabat	507.13	— bruta (espremuda)	279.8, 439.7	— del corró alimentari	78.2
— dels fils	227.3, 454.6	— sense calc	419.4	— per galges	78.4
— de testes i cues del		— de condensació	270.8, 316.19, 419.3	— a la oïda	78.3
cànem	496.2	— sense depurar	270.22	— dels plats del fre	185.7
acanalat arrodonit	240.8	— destil·lada	419.2	— del plegador	167.1
— dentat	241.3	— dolça	270.3	ajustatge dels cilindres	58.12
— en espiral	240.10	— dura	270.2	— dels xapons	53.15, 55.4
— longitudinal	241.2	— d'esbandir	284.15	— mal — del copisplet	174.3
— alternats	241.1	— d'estany	270.7	albúmina de clara	471.12
— s alternats	15.11	— sense ferro	438.19	alcada de la capa	155.7
acceptació	360.9	— de font	270.10	— del carro	178.8
accessoris	360.9	— fort	303.5	— del rodet	548.8
acció dels agents d'ensi-		— lleugerament calcària	419.5	alcalí	419.6
matge	237.6	— de mar	15.8	alcalia de la gàbia	22.13
— de les arestes dels		— natural	270.22	alcohol	297.14
barrots	367.12	— de pluja	270.5, 316.20	— amilic	238.20, 297.15
— de cardat del xapó	58.11, 318.10	— pura	270.23	— que conté aigua	459.3
— de la humitat	500.18	— de rentat (contenint		metilic	459.1
— mecànica	272.6	potassa)	269.18, 270.19	aldehid acètic	458.3
— química	272.5	— de riu	270.8	— fòrmic	297.17
— recíproca	32.2, 292.12	— de sabó	441.5	aldúcar (de capolls dobles)	
accionament de les bosses	333.13	— soma	270.4	— 435.16, 436.4	
— per cadena	242.4	— subterrània	270.9	aleació resistent als àcids	304.22
— per corda en creu	360.7	— superficial	270.4	alena	512.6
— de doble velocitat a		— de xurre	272.15	aleta v. t. aranya	
les pucs	180.6	— de la veta	101.21, 108.2	— 10.20, 430.1, 505.10, 538.8.12	
— per fricció	288.17	aiguacuit	71.12, 117.17	— amb anella a la testa	501.16
— positiu	171.9	aiguarent de patates	297.18	— del bombo d'immersió	278.9
— de la pua per cordó		aiguarrás	117.19	— amb compressor	452.4
(plano)	144.5	aigües residuals del rentat	299.2	— de fil-ferro de dos	
— de les pucs per al ple-		— de guarda	299.2	braços	431.18
gat sobre la pua	188.6	— de la llevada	424.17, 432.9	— de retorcer	546.4
— de les pucs per volant		— se (el vel)	327.5	— separada de la pua	548.1
de tres canals	192.2	afuixat dels manats	215.1	— amb la testa foradada	548.12
accionar per la corrent		agafador	500.14, 535.4	— amb ullets enrotllats	
elèctrica	113.14	agafar les capes de fibres	21.5	en els caps de l'aleta	501.17
— per fricció	251.9	— els gruixos de fibres	21.5	— amb ullets soldats	501.18
acer cementat	120.17	— amb unes pines	461.5	alimentació (v. t. meca-	
— endurit	55.1	— se al raspall (cap de bri)	420.13	nisme d'alimentació,	
— per a molles	106.6	agarrat de la testa de		dispositiu d'allmen-	
acetat de potassi	457.17	metxa sortint	378.1	tació)	319.10
— de sodi	459.2	agent alcalí de desgruat	433.5	— automàtica de capolls	423.8
acetona	460.4	— comprador de lli	210.9	— a baix	326.10
àcid	302.3	— de desgruat	433.4	— de la carda	319.9
— acètic diluït	438.11	— precipitant alcalí	464.13	— per corrons	42.14
— anhidre	303.4	— de rentat	274.17	— dels corrons durant el	
— carregat de greix	303.16	agitador (de la llana)	277.4, 286.9, 299.10	plegat del fil	170.4
— clorhídric	305.5	agitadora mecànica per		— dels corrons durant la	
— de la crisalide	419.12	a capolls	420.6	torsió suplementària	170.3
— cròmic	401.13	aglomeració de les fibres	103.6	— creuada Blamire	327.10
— etilsulfúric	462.13	agrumollarse (cotó)	15.11	— diagonal	326.10
— fènic	460.1	aguantar la gran palanca	162.4	— directa	326.2
— fosfòric	433.15	— se (fibres)	8.20	— de dues vetes	387.5
— gasós	305.10	agudeza del esmeril	71.7	— excessiva	28.3
— hidrocloàric gasós	440.11	aguja indicadora	100.4	— de les fibres longitu-	
— mineral	302.17	aguja 72.12, 87.12, 172.5,	348.5, 360.18	dinalment	329.1
— muriàtic diluït	438.13	— batidora	260.6	— en forma de tela	324.12
— nítric	303.5	agulla cònica d'acer	241.7	— forta	102.3
— oleic en brut	315.5	— index arrossegada	513.15, 608.2	— groixuda	102.3
— ricinòlic	238.5	— indicadora del rellot-		— intermitent	84.0, 377.6
— sebaci	300.13	get de torta	207.6	— irregular	27.3
— sulfurós	300.7	— plana	86.17	— longitudinal sense	
— sulfo-sebaci	458.1	— polida	86.18	creuar	326.8
— sulfovinic	462.13	— rodona	86.16	— longitudinal de metxes	326.8
— sulfúric	302.19	— romboidal	248.10	— lleugera	102.2
— sulfúric concentrat		— rovellada	86.19	— a mà	27.17
per evaporació	303.3	—, l'— es al zero	614.3	— mecànica	28.4
— sulfúric diluït	303.1, 438.12	agullar, bloc d'—	87.3	— de la metxa	345.8
— sulfúric de fabricació		aguller	163.16, 345.6.7	— de metxa creuada	326.9
sense concentrar	303.2	agulla de la barreta	252.3	— per metxes	326.7
		— del gran pintre circular	449.6	— per mitjà de pedala	43.1
				— paral·lela a la direcció	
				de les fibres	198.15

alimentació de placa	
- fixa	312.3
- prima	102.2
- regular	27.2
- semi-creuada	326.10
- i sortida diametralment oposades	249.13
- per teleres d'agulles	443.5
- amb teles	325.2
- transversal	198.16
- uniforme	319.16
alimentador de cotó (obrer)	28.2
- de llana (obrer)	319.12
alimentadora de llana (obrera)	319.13
alimentar les fibres longitudinalment	328.16
- les fibres de punta	328.16
- a mà	28.1, 319.11
- cada raig per x cintes	81.10
- les sèries de barretes	252.11.12
- per superposició	218.2
- amb dues teles	91.8
- de través	325.10
- amb x vetes	104.5, 223.7
allargament de la corda	513.5
- del fil	608.18
- de ruptura	513.6
allargar-se, la corda	191.17
allisar	385.4
allisat de la metxa	380.7
allisat del pentinat	385.3
alpaca	383.12, 585.14
alteració del color	569.11
alterar amb el carbonitzat (colors)	403.4
alternat, pues -des	123.4
alternativament, col·locat	384.2
altura de la guarnició	60.13
alumina	484.9
aluminat de potassi	469.9
- de sodi	469.10
- de sosa	469.10
amarar la borra de seda	437.10
amarra	596.16
amassar les borres	298.15
- la pasta	460.15
amiant	489.6, 489.13, 490.1, 493.6, 499.7
- en brut	499.7
- filat	491.11
amidat del fil	563.21
amordassar en premsa	445.10
anell	97.8, 150.6, 438.9
- de fricció	438.9
- circular cobert amb cuir aspre	381.9
- corredor (de llautó)	150.6, 226.10, 233.11
- guia	355.6
- de rodament	44.5
anella	205.13, 254.2, 548.6, 547.14
- d'ajustatge	501.16
- de la cadena	527.18
- de gorja	150.6, 552.3
- metàl·lica	552.3
- trempada	552.3
anelles d'acer	150.6, 552.3
anellet	150.6, 552.3
- per a màquines de retórcer	552.6.7
- d'orella	552.8
anelleta que tiva	141.18
angle del balón	226.13
- del colze	336.3
- format entre el fil i la puja	191.7
- d'inclinació	54.4
- de plegat	226.12
- recte	326.1
- de torta de les fibres	9.1
- de treball del quadrant	170.9
anglès, aspi	563.16
- sistema - de filatura	364.9
anhidrid sulfur diòxid gasós	460.9
- sulfurós	460.9
anillina	457.8
ànima	509.6, 559.3, 594.19
- aixafada	594.19
- del cable	594.18.20
- de cànem	594.21
- coberta	595.4
- del cordó	594.8
- de ferro	115.10
- de filferro	595.1
anti-balònic, dispositiu	152.19
antifricció	153.1
anti-oxidant	34.8, 64.2

anyells	264.11
aparell v. t. dispositiu, joc, màquina, mecanisme, sistema	310.17
- alimentador	310.17
- alimentador de carda sistema Lemaire	320.8
- alimentador de vetes	326.13
- d'aspiar la seda	422.15
- d'aspiat automàtic	423.3
- per a assecat i ensimar	366.10
- atelador	327.17
- Blamire	325.2
- per a bullir	418.12
- de calefacció	227.9
- carbonitzador	303.17
- compensador a tascons	74.4.5
- de creuar	422.10.13
- de desborrat neu-màtic	341.2
- descarregador de xapons	52.9.10.11.13.14
- per a descarregar els xapons	75.11
- desengreixador	298.1
- desenredador	373.2
- per a desmanegar els corrons	121.4
- per a enfilat els tubs	175.20, 361.2
- per a ensimar i suavitzar	239.1
- d'ensimatge	241.5.6, 242.1.5
- esmerilador de xapons de Dobson i Barlow	74.9
- per a esmerilar els xapons	73.5
- per a esmerilar i tornejat	405.8
- d'estiratge amb un parell de corrons	205.1
- de filar de Chardonnet	461.1
- de filar de Thiele	466.13
- formador de teles per plegat del vel	328.7
- de ganiveta per a treure el cuir gastat	389.11
- humidificador	575.7.11.12.13
- per a impedir la desfeta de la mescla	313.7
- mesurador	149.8
- per a muntar les guarnicions de carda	63.9
- per a muntar les guarnicions amb contrapes	337.10
- per a muntar a mà la cinta de carda	337.8
- netejador per a la bóta	322.13
- netejador dels corrons	108.7
- per a netejar els tubs capil·lars	466.12
- neumàtic de transport	37.7
- ruixador	441.7
- de tòrcer	498.17.18
- a torn automàtic per a muntar les guarnicions	337.11
- untador	366.12
apilar (capolls)	436.22
- el cotó	22.9
apilotar el cotó	22.9
aplegar les bales de jute	236.4
aplicar la cola	117.7
- la pasta	117.7
- el rectificador	319.21
apreatat	551.14
apretar el fre	347.9
aprimar la veta	100.11
aprimat de la veta	100.10
aprofitament de les aigües de rentat	299.1
- de les borres de seda	435.7
- dels desperdiciis de jute	258.10
apuntat amb punxó	
avans de clavar	337.15
aram	595.18
aranya v. t. aleta	
- 10.20, 143.15, 255.6, 257.12, 567.18	
- centrífuga	258.3
- amb compressor	123.13
- de dos braços	123.12
- amb encaix corbat	123.14
- amb galze corbat	123.14
- giratòria	233.10
- amb pressió centrífuga	123.13
- i rodet	122.15
aranyer	129.6, 208.7, 331.3, 522.3, 536.12

aranyer doble	105.3, 129.10
- amb cursa variable	144.1
- de fusta	394.14
- amb moviment de vàlvè	473.7, 474.8
- preventor de les metxes casades	354.3
arbre d'accionament dels rodets	253.11
- d'acer	21.4
- allargat de la testera gran a la testera petita	189.1
- d'aranya giratòria del dispar	567.12
- batidor	220.16
- del batidor	259.15
- bobbador	538.11
- buit	509.10, 538.5
- buit del disc	511.12
- buit del tambor	402.13
- de canvi	178.12
- del carro	92.2
- del cilindre pentinador	87.9, 91.10
- de cistell	289.2
- de comanda	60.3, 115.4, 161.7
- de comanda del comptador de torsió	348.4
- del con	528.5
- de les conduïdes	163.6, 173.12, 177.7, 184.13, 394.5
- de conduïdes amb joc diferencial	347.12, 163.6, 173.12, 177.7
- del corró inferior de la telera	246.2
- de darrera	89.2, 255.4
- del descargolat i de l'entrada	349.8
- de la devanadora	566.10, 567.7
- del diferencial	136.10
- del excèntric	106.9, 246.5, 536.14
- dels excèntrics amb mecanisme de canvi	353.13
- del extractor	281.3
- amb filetejat rectangular	218.11
- de ganivetes	482.10, 483.1
- de les grues	162.6
- de guia-fil	532.7
- de la llanterna	162.14, 173.3, 206.4
- de llana	566.11
- del mecanisme de torta	190.1
- motor	126.2, 136.9, 161.7, 532.4, 534.3
- motor paral·lel al carro	188.4
- motor paral·lel a la testera	188.5
- motor de la telera	24.1
- oscil·lant	382.2
- de la pinça	89.3
- dels plegadors	162.3
- de la porta-rodet	505.12
- principal	99.5
- del raspall	88.5
- del segment de raspalls	99.4
- del sentinella	115.3
- de la serreta	60.6
- del tambor de la cadena del quadrant	181.9
- de temps	160.9, 161.4
- transversal amb roques creuades	339.5
- de tub de ferro	566.12
- de la turbina	97.10
- vertical	333.14
- del volant	189.7, 292.4
- del volant desprendedor	404.9
arbres dels plegadors i de les grues	169.8
arc de contacte	142.13
- dentat del quadrant	170.11
- dentat del sector	350.13
- elàstic	339.3
areòmetre de Beaumé	303.13
- de campana	365.16
aresta esmolada	67.14
arnadura	113.2
armari d'elnes	362.4
aro	97.8, 149.15
- amb corredor d'agulla	392.1
- dentat	369.3
- estampat	150.2
- forjat	149.17
- forjat (i trempat)	149.18

aro giratori	392.4
- de llautó	226.11
- reversible	150.4, 391.14
- senzill	391.13
- amb suport d'acer	391.12
arpillera clara	16.13
arpi	172.8
arrel de la fibra de jute	236.9
- en forma d'espàtula	236.10
- de la sabonera	277.22, 316.16
arrencada de les fibres pentinades	82.5
- de les motes	369.5
- es produeix una	82.20
arrencar	378.6
- la cua del foc	92.13
- les fibres pentinades	82.6
- la guarnició vella	336.13
- la metxa de llana	382.6
- les puntes del manat	216.9
- el vel	59.17
arrepellador de fusta dura	98.13
arriatat dels pèls	514.8
arrodonar les tires de pasta de paper	478.9
- se (bri de seda)	422.8
arrodonit de la tira de paper	484.10
arrossegar la llana (rascles)	283.11
articles de corderia cosits	597.11
articles de corderia trenats	597.5
articulació esfèrica	334.5
- de ròtula	334.5
arxina	600.20
asbest	489.6
ascensor	575.5
aspi	12.16, 423.2, 473.9, 611.4
- anglès	563.16
- austriac	563.11
- de bombo plegador	610.6
- de cartó plegador	610.3
- comptador	611.14
- de corder	498.3
- amb dispositiu per a afilurar les madeixes	452.10
- dobladora	565.15
- doble amb dispar	565.2.3
- doble amb para-trames	565.3
- escocès	563.15
- d'estam	563.5.8.9
- per a examinar la regularitat del fil	610.2.7
- de fil	564.8
- per a fils groixuts	568.3
- francès	563.13
- Grant	431.2
- independent	431.15
- irlandès	563.14
- per a lli	612.6
- a mà	565.4
- de x madeixes	564.12
- mecànic	565.6
- mecànic per a fil de lli	568.2
- mètric	563.10
- per a metxa	567.14
- de precisió	612.3.4
- de prova	602.14, 610.16
- de prova i de purga	568.4
- amb quadrant i regla porta-fusades	611.17
- amb regla porta-fusades i guia-fils	612.1.2
- reunidora	565.15
- per a seda artificial	473.3
- senzill	564.14
- silesia	563.12
- d'una testa	564.10
- de varies testes	564.11
aspiador	4.18, 562.10
- de cotó	562.12
- de llana	562.14
- de lli	562.16
- a mà	4.20
- de madeixes	5.1
aspiadora	4.19, 562.11
- de cotó	562.13
- de llana	562.15
- de lli	562.17
- a mà	4.21
- de madeixes	5.2
- de seda	421.1
aspiar	12.15
- (filament de vidre)	491.12
- llargades curtes	563.4
- en sec	421.17
- la seda artificial	473.3
- el troquillo de prova	602.16
- en troquillons	12.20

aspiat	12.14
- a caps	421.5
- dels fils	562.3
- perfecte	421.3
- de prova	610.10
- en sec	421.16
- de la seda	420.15
- en troquillons	12.19
aspiració	37.8
- d'aire sec	295.7
aspirador	197.13
aspirar aire (sec)	31.16, 295.8
- la polc de l'esmerilat	72.1
aspre al tacte (cotó)	14.1
assaig	563.3
- d'allargament	608.15
- de cables	513.1
- de cordes	513.1
- d'elasticitat	608.15
- del filferro	66.10
- dels fils	605.1
- higromètric dels filats	615.3
- de les madeixes	542.12
- de l'oli d'ensimatge	238.21
- del percentatge de borres	100.2
- de regularitat	609.9
- de resistència	606.20
- de la torsió del fil	610.8
assajar el cotó	13.11
- els fils	605.2
asseccador (cambra)	227.6, 294.5, 294.5, 296.7
- (mecanisme)	293.18, 295.3, 12, 296.7
- amb condensador de vapor	294.1
- de llana	297.6
asseccament amb contracorrent	295.11
assecar amb aire i sol	292.11
- (borra de seda)	440.4
- en una estufa de carbonització	440.12
- lentament	292.20
- sobre prestatges	292.13
- ràpidament	292.19
- la seda sobre el rodet de vidre	468.8
- al sol	417.15
- sota tensió	470.16
assecat artificial	292.14
- de la borra de seda	440.3
- per circulació d'aire	293.19
- definitiu de la llana	292.8
- del fil de lli	227.4, 5
- a graus	293.2
- de la llana	287.4
- de la llana de pinte	365.5
- de les matèries fibroses	25.4
- natural al aire lliure	292.10
- ràpid	292.18
assegurar la posició de la barba per pressió	447.3
assortiment de bota	223.12
- de cardes	80.10, 198.10, 318.20
- de dues (tres) cardes	198.11, 319.1, 2
- de dues cardes amb alimentació paral·lela a les fibres	199.8
- d'estratges	387.12
asta de tòrcer	498.16
atac de la cadena	170.13
atacar la fibra de llana	276.12
atapeir (la carregadora automàtica)	29.14
atmosfera carregada d'acid carbònic	459.14
- de gas amoníac	460.8
atocha	492.19
atomitzador d'aire primitiu	574.3
atur	182.5
- en el carro	172.2
- dels corrons	346.10
- a mà del llevador	59.15
- dels manuals	110.11
- de la pua	354.7
- al trencarse una veta	81.11
aturada del carro	164.19
aturar-se (el carro)	164.18
augment de ecartament de l'estratge	390.4, 42.12
- gradual del diàmetre	174.10
- gradual de la temperatura	280.5
- momentani de pes	571.13
- permanent de pes	571.14
- de pes de la tela	47.13
- de pes per vaporitzat	571.12

augment de tensió	337.13
augmentar la facilitat de subdivisió de les fibres	237.8
- el pes en els corrons	107.4
- la pressió	107.5
- la qualitat filable	237.13
- per retort la resistència del fil	541.15
- la velocitat de les pues	188.14
- la viscositat	484.10
Austràlia	584.1
avançar (bobina)	124.12
avant-tensor	536.7
avenc del canvi de corretja	191.10
- del rodet	124.10
avencar el xarrió	500.2
avidesa de les pues	340.5

B

bac interior	285.4
bacineta semi-cilíndrica	466.9
badana	64.13, 118.14
baga corredor de la soga	594.12
- de fil	425.14
baixa de qualitat	14.17
baixada del carro	557.10
- del pinte rectilini	378.4
- del plat de la premsa	578.3
- de la taula	578.3
baixar (balancer)	547.7
- (bàscula)	200.11
- (plat premsador)	578.4
- pujar i - (aleta)	548.8
bala avariada	16.5
- avariada per l'aigua de mar	15.8
- de canem (lligada)	228.10, 12
- de cotó	15.20
- de cotó oberta	18.6
- humida	15.7
- de jute	235.2
- Lowry	16.1
- de llana	264.6
- de lli	210.6
- premsada	16.2, 3
- quadrada	15.21
- rodona	15.22
- de seda grega	412.17
- sense marca	16.6
- sense premsar	16.4
- tarada	16.5
balança v. t. quadrant, romana	603.4
- decimal	613.1
- diferencial per a pentinat	614.13
- diferencial de percentatge de borres	100.3
- de filats	612.13
- de molla	47.12
- de numeració	603.2, 3, 6
- de numeració i diferencial	614.14
- ordinària de platets	613.7
- per a paquets	615.1
- de precisió	612.15, 616.8
- de precisió horitzontal per a fil	613.5
- de teles	47.11
- per a teles de batan	613.4
balancé	123.1, 125.8, 140.15, 151.11, 255.14
balancer	547.5, 560.13
balanço	613.3
balda	185.4, 384.1, 526.8
baldo de tanca	346.3
balón del fil	152.11
balonament del fil	152.12
balons (casar-se)	152.16
banc	500.13
- de carda a mà	318.14
- d'espadar senzill (doble)	495.6, 7
- de fer paquets	577.12
- d'inversió	448.4
- de rastellar	213.1, 229.10
bancada	88.18, 94.14, 249.4, 534.14, 538.14, 550.12
- del cap de màquina (amb pont)	558.16, 565.12
- del carret	177.13, 205.14
- culissa	371.3
- intermitja	546.11
- lateral	94.15
- de la màquina	117.24
- del mig	95.1

bancada mòbil	328.1
- del rastell	504.11
- superior	289.6
- triangular	282.13
banda d'acer	56.5
bany acid	308.10
- d'acid clorhídric	305.6
- d'acid fènic	460.2
- acid de precipitació	469.2
- d'acid sulfúric	302.18
- acidulat	308.10
- d'aigua	385.18, 418.14
- d'albúmina	459.11
- de bisulfit de sosa	459.17
- de blanqueig	470.15
- calcari	270.17
- de clorur mercuric	459.13
- de coagulació d'acid fènic	460.1
- de descurat	433.3
- de desengomat (exhaurit)	435.1, 436.16
- de desxurrat	272.14
- fort	303.14
- d'oli	60.7
- d'orina	276.16
- de sabó	275.11, 277.5, 385.9
- de sabó d'oli	438.2
- de sal amoníac	469.7
- de sosa alcali	309.19
- de suavitzar la seda	434.10
- de sulfat d'alumini	459.15, 465.16
- de sulfat de magnesi	465.10
- de tremp	74.13
- doble - de sabó	437.2
banya	184.7
- de bou	497.13
- pulveritzada	120.13
banyes de cérvol	125.6, 131.7
barba	70.3
- fer	146.10
- de fibres	82.10, 445.12
- de fibres de seda	444.8
- pentinada	449.10
- de la pina marina	411.4
- de seda en premsa	445.8
barca	281.4
- d'aigua de xurre	365.8
- de delgues de fusta	285.3
- d'esbandir	280.4, 285.2
- d'estovar	280.2
- de fusta (recoberta amb plom)	304.5, 6
- reblada	278.6
- rectangular de planxa	365.7
- de remullar	280.2
- de rentar	439.5
- de rentat (automàtic)	273.3, 278.5, 280.3, 366.2
barniz de la seda	411.8
barra d'acoplament	344.2
- d'agulles	241.13
- d'aletes	525.8
- del aranyer (de vaivé)	529.10, 565.9
- del carro	608.12
- amb claus	48.2
- del corró de davant	345.15
- de dispar	455.12, 525.14
- dreta de fileta	394.7
- emborradora	78.9
- d'estendre	227.10
- amb femelles	558.7
- per al fil	227.10
- guia	487.18, 558.11, 559.5, 560.16, 560.16, 544.7
- guia-lli	544.7
- guia per a la forquilla de la corretja	527.2
- guia-metxa	394.12
- de pinçat	558.9
- de la planxa reguladora	29.11
- porta-rodets	394.11, 15
- de pressió	334.12
- rodona de tracció	567.10
- de seguretat	44.13
- de la serreta	58.6
- de tanca	44.12, 78.9
- tensora	337.9, 340.14
- travessera	106.8
- de valvè del aranyer	537.11
- vertical	151.13
- vertical de dispar	526.1
- de vidre	544.8
barreja	19.4
- de les borres amb floca de cotó	195.1
- dels botons amb la llana	590.16

barreja completa	310.19, 318.8
- del cotó	17.15
- dels desperdicis de seda	453.2
- de les estopes	220.21
- a fons	317.10
- íntima	318.8
- de llana	310.18
- de la llana amb el cotó	408.2
- a mà	19.12
- mecànica	19.15
- neumàtica	24.7
- perfecta	310.19
- de varies calitats	310.17
barrejador de cotó	18.16
barrejar les borres amb floca de cotó	195.2
- (borres de seda)	442.12, 451.1
- per colors	310.20
- el cotó	18.13
- cotó amb amiant	491.4
- el cotó tenyit	194.5
- els desperdicis aplantant-los en capes superposades	197.5
- el jute	236.11
- a mà	19.13
- amb màquines	19.16
- a parts iguals	19.3
- per tal obtenir una qualitat mitja	19.2
barreta	183.12, 241.12, 251.14, 253.10, 379.12
- d'agulles	88.1, 245.6, 254.6, 372.9, 383.2, 443.6
- d'agulles amb joc de ròtula	383.3
- d'agulles del pinte circular	383.9
- ajustable	354.9
- del aranyer	129.7
- de canvi	353.16
- culissa	283.8, 373.6
- descarregadora	245.11
- del desembragar	357.8
- del dispar	205.7, 348.14
- del dispar amb mànec	357.4
- amb dos rengles d'agulles	254.7
- d'engraellat	309.3
- guia	128.1
- metàl·lica ajustable a dos braços	129.2
- mòbil	233.14
- tensora	208.6
- d'unió de les plantilles	180.5
barretes dispostes en espiral	312.12
barril d'oli	361.15
barrilet	171.6, 173.1
- amb espiral	351.7
barrot del engraelat	27.7
- triangular per a la pols	36.5
barrots d'angle ajustables	367.11
- disposats en forma de engraelat	369.1
- inclinats	197.11
bàscula	391.11
- del fre dels espirals	183.5
base cònica de la pua	355.13
- del filferro	68.11, 335.16
- de la fusada	527.17
- de la guia	104.13
- orgànica	457.5
- oxidable	457.6
bastaix	3.14
bastiment de la gàbia	22.11
basto, revestit - de sericina	411.17
batan	7.7
- acabador	42.3
- atelador	40.8
- amb devanadora de delgues de claus	47.17
- doble	41.19
- amb doble devanadora	41.19
- intermedi	42.1
- amb mecanisme atelador	197.16
- obridor	41.30
- repassador	42.1
- senzill	40.9
- senzillador	41.30
- amb telera de sortida	197.17
- primer	41.30
batanatge repetit	42.3
batent	201.4

bateria	580.14
batidor . . . 196.6, 262.7,	266.31
- de cautxú	441.13
- de cuiró	441.12
- de desperdici de cotó	196.15
- de quatre braços	261.7
batidora de capolls	419.20
batiment a mà de la llana	310.13
batiport	321.16
batre (borreta)	453.3
- (capolls)	440.14
- la llana	266.17
- la matèria fibrosa en floca	20.3
- amb els peus (borra de seda)	440.2
batuar . . . 266.19, 311.10,	490.8
- per a borres	267.14
- de capolls	441.11
- cardador	313.4
- per a cascarrics	406.7
- de doble efecte	405.6
- doble per a jute	259.11
- de draps . . . 400.19,	405.1
- ensimador	317.13
- per a estopes	258.13
- fearnought	313.4
- per a garres	406.7
- per la llana humida	287.12
- obridor i batidor amb línies de nassos en espiral	312.9
- amb tres botes	267.4
batut dels capolls	440.13
- de la llana	266.18
- de la llana de pinte	365.4
- del lli	217.15
- dels peis	514.6
- repetit	42.3
bec	478.1
- de filera	467.9
- de flauta	380.6
- de la pinça	92.6
- de succió	370.16
- de la taula alimentària	50.15
becs ruixadors per a dividir la pasta de paper	477.14
benzaldehid	458.5
benzina . . . 297.16,	462.19
benzol	462.20
bicarbonat d'amoni	464.2
bicromat de potassa	300.11
- potàssic	300.11
- sòdic	300.12
- de sossa	300.12
biela . . . 11.7, 96.3, 98.14,	99.11,
- del excèntric	283.10, 292.2
- de la pinça	60.5, 111.15
- de traçció	89.6
- amb trau culis	590.13
bls	246.4
blsulfat alcali	411.2
- potàssic	465.4
blsulfít d'amoni	303.8
- de sosa	465.2
bitlla . . . 137.19, 154.10,	520.6,
- amb base cònica	527.6, 530.4, 532.11
- Northrop	529.5
- posada horitzontal	147.2
- posada vertical	529.4
bitlles, fer	529.3
bitllot	12.3
bitllot 137.19, 145.5.12,	520.5
- esmaltat de fusta	149.14
- de fusta	149.10, 518.9
- de fusta forta	149.11
- que plega	141.19
blanc d'Espanya	298.18
blanqueig amb àcid sulfurós	401.9
- amb bisulfít sòdic	401.10
- dels draps de llana	401.8
- de la filassa	261.11
- durant el rentat	286.15
blanquejar en l'aigua d'esbaudir	286.16
- el greix	300.9
- el pentinat	374.14
blanquejat de la seda bullida amb sulfur	434.19
blanquinós, fil de pèl	585.10
bioc acabador	87.5
- d'agullar	87.3
- culis	121.5
- desplegador de metxa estriat per a fixar la posició de les agulles	611.6
- del fre	87.3
- del fre	359.8

bloc de fusta en forma de falca	229.9
- de fusta del tampó	442.2
- giratori	342.14
- del pinte	229.7
- regulador	501.9
- seguidor	501.9
- de soldar	87.1
blussa de seda	446.12
bobina alimentària	538.7
- d'assortiment horitzontal	341.11
- avançada	124.11
- amb base cònica	518.17
- de botella	519.2
- de condensador	204.9, 208.3, 341.11
- cònica	519.2
- per a desplegat axial	153.9
- per a desplegat tangencial	153.8
- fixa	516.15
- frenada	516.16
- d'inducció	112.7
- per a les llençadores de les màquines de brodar	520.11
- de metxa . . . 204.9,	334.10, 342.2, 590.2
- moguda	516.9
- de pentinat	392.10
- plegadora	388.13
- de trenar	519.12
- d'una valona	519.2
- de veta	448.8
bobinadora de seda	429.3
bobinar el fil	461.8
- en gros	387.16
bobines de la màquina de retórcer	551.5
bobinar	389.1
- avant-finiser	387.19
- doblador	388.14
- en fi	387.20
- finiser	387.20
- intermedi	387.17
boca ample	380.6
- de decàrrega (de la llana)	259.5, 312.2
- de peix	166.9
bocins no desfibrats	404.12
- durs	404.12
- de llapissons	367.5
- no trinxats	404.12
boia	365.12
bolg sobre la pua	255.10
- politja boia	160.14
boira	574.15
boix, punta de	128.10
bomba	284.7
- de aletas	365.14
- d'oll	361.14
- d'oll per a pues	391.7
- per a la viscosa	469.18
bombo . . . 257.16, 450.3,	522.1
- de l'ànima	509.11
- assecador	476.17, 481.7
- assecador inclinat	366.11
- atelador	451.9
- batidor	267.9
- excèntric	156.2
- fendit . . . 523.12,	524.6
- de ferro	611.7
- formador dels mata-làs	321.11
- formador de la tela	321.11
- amb galze excèntric	531.9
- de galze fressat	523.9
- amb guarnició d'agulles	446.4
- guia	448.10
- humitejador cobert de feltre	482.3
- d'immersió	278.8, 281.15.14
- napador	321.11, 451.9
- pentinador montat excèntricament	447.6
- de pines de Little i Eastwood	381.11
- de planxa (d'acer) trepanada	32.4.5
- que plega	522.8
- de la porcupina	20.31
- sedas a tires	478.15
boralló	49.16
borat de sosa	316.9
borra de capolls	436.3
- de la pentinadora	8.2, 82.7, 100.1
- de pentinadora de ramí	262.9
- del pentinat	452.15

borra de seda	412.19
- de seda fermentada	438.3
- de seda en forma de pilotes	442.11
- de seda (no) pentinada	446.8.9
- de seda superfermentada	433.4
- de vaporitzat	435.17
borraix . . . 316.9,	433.17
borraj	433.17
borres . . . 31.15,	398.5
- d'aspiat	424.9
- de carda	194.16
- de cotó	196.4
- de filatura	398.11
- gomoses	436.2
- de lli	212.13
- del netejador	108.11
- oliades de carda	298.13
- de pentinadora	452.14
- del raspall	108.11
- de rentador	398.6
- de seda	435.5
- de seda natural	472.6
- del tiratge dels capolls	435.8
- dels xapons	194.18
borreta . . . 452.14,	452.17
- borrosa	452.17
- carregada de impureses	452.16
- enredada	452.17
borriassol	371.5
- del fil de seda	425.9
- de pentinadora	374.2, 398.9
- superficial del capoll	417.4
borrosa, la seda se fa - al bullir-la	434.16
bossa 93.3, 98.5, 331.14,	332.16,
- de búfal	387.15
- amb la cara raspada	332.3
- de cautxú	331.18
- de cuiró	332.8
- de cuiró del rotafrotor	331.15.16.17,
- amb entalles en la cara	204.6
- de feltre i cuiró	331.19
- amb ratllat creuat	332.1
bosses . . . 331.13, 374.19,	478.11,
- frotadores impermeables	479.2
- partides	479.3
- pentinadores	333.10
- de ramí	214.4
- fer (vel)	262.9
bot . . . 52.1, 219.3,	326.22
- del estiratge	451.14
- de ferro galvanitzat	223.11
- de fibra	76.16
- de fibra vulcanitzada	52.4
- fixe	76.11
- giratori	385.1
- giratori de filar	51.16
- de llana	470.8
- metàl·lic	76.7.16
- metàl·lic amb tapa de xarnera	208.4
- amb molla espiral	203.2
- de paper amb cul de fusta	76.12
- de pasta comprimida	76.8.9
- de planxa	76.10
- de planxa acanalada amb fons mòbile per molla	52.2, 76.7
- de planxa de ferro negra	76.13.15
- de planxa ondulada	76.13
- del sentinella	76.13
- de veta	121.13
- amb vora de ferro guarnit de cautxú	76.14
bóta . . . 51.2, 78.11, 199.11,	312.4,
- armada amb regles de broques	369.17, 443.12, 444.3
- d'avant-tren	367.9
- de carda	369.15
- carregada per un costat	443.4
- amb claus	308.5
- equilibrada	197.10, 244.10,
- estucada	404.7
- foradada amb ganxos en l'interior	78.13, 312.1
- guarnida amb pues xates	386.15
- de la pentinadora	8.2, 82.7, 100.1
- de pentinadora de ramí	262.9
- del pentinat	452.15

bóta guarnida de puntes esmussades	287.15
- incorrecta	337.1
- inferior	406.5
- amb moviment a pas de pelegrí	406.8
- de nassos . . . 30.12,	197.10,
- obridora	33.5
- obridora amb claus	48.7
- pentinadora	368.2
- de la pentinadora	262.4
- perfectament rodona	78.12
- petita	322.1, 369.16
- porcupina	27.8, 35.5
- de la porcupina	26.21
- de pues d'acer	404.7
- amb regles disposades en espiral	309.2
- superior	406.4
- gran . . . 247.9,	250.6,
- primera	370.14
botó	369.16
- artificial	454.7
- de color	590.10
- de cotó	590.11
- fluix	590.7
- fort	590.12
- de llana	590.13
- metàl·lic	590.6
- natural	146.2
- de la roda de gorja	590.9
- de seda	497.12
- sòlid	590.8
botonós, jute	590.13
- punxa - a	236.18
botons lligats	374.20
- llisos	561.10
- units	561.11
bots	76.1
botxa en el fil	454.10
boza	593.19
brac . . . 40.12,	205.8
- agitador corbat	285.11
- ajustable	127.8
- d'ajustatge	348.7
- de l'aleta	130.3, 548.5
- d'aleta massís	452.6
- d'aleta ple	452.6
- articulats	567.9
- de la balança	613.8
- del batidor	260.1
- buit	130.7
- buit obert lateralment	130.8
- corbat sobre l'arbre de la gruà	169.7
- corbat per a fer la punta	181.11
- de la crossa	206.14
- de devanadora en dues peces	432.11
- doble	535.1
- extensible	332.18
- de fileta	394.9
- guia	394.9
- del guia-fil	559.6
- inclinat	534.2
- mòbil	554.6
- mòbile	611.9
- oscil·lant	342.9
- de la palanca del fre	537.10
- del pes	147.7
- per a la politja tensora	74.2
- del quadrat	349.9
- de les rodes del carro	170.8
- del sector	351.8
- de la serreta	350.6
bracos	58.5
Bradford, sistema - de filatura	487.17
brandament del corró de pressió	364.9
brandar, el corró de pressió branda	107.12
brea (vegetal)	107.11
bri del capoll	507.19.20
- de capoll nuat	411.5
- de capoll de secció oval	421.10
- elemental de seda	411.12
- de seda de la morera	411.11
- de seda transparent	411.6
- doble - de la seda de capoll	428.1
brida	411.10
- de la barra de pincat	105.16, 252.16
brill de la fibra de seda	558.8
broc de sortida	427.18
broca del batidor	289.10
- del batuar	259.8
- de la coberta del tambor	266.21
- desplaçable	260.2

broca de la forqueta . . .	278.11
broques batidores . . .	195.10
- de tensió . . .	358.6
broqueta del oவில் . . .	523.5
- del tub . . .	523.14
brunzir . . .	62.10
bruta . . .	195.6
buata de borres . . .	452.18
- filtrant . . .	463.12
- de vidre . . .	491.15
bufado d'aire . . .	384.6
bufador de vidre . . .	467.11
bufal . . .	387.15
buida-bots . . .	384.9
buidada del hidro-ex- tractor . . .	305.2
buidar la barca . . .	280.15
- el dipòsit . . .	464.12
- per esmerilat . . .	70.1
buidat per esmerilat . . .	69.19
buit . . .	174.13, 572.5
bullir en un bany . . .	433.7.9
- la borra de seda . . .	436.19
- en calderes . . .	490.4
- els capolls . . .	418.10
- a foc directe . . .	418.11
- en un lleixiu alcalí vegetal . . .	419.14
- parcialment . . .	434.9
- en sacs . . .	433.10
- la seda . . .	433.8
- les troncs de crines . . .	514.11
- fer - el lli . . .	217.19
bullit de la seda . . .	433.11
buscar el cap de bri . . .	420.11
butlletí d'acondiciona- ment . . .	616.3
- de prova . . .	602.19
butxaca . . .	36.10

C

caballet . . .	500.13
cable 494.15, 594.13, 596.14.22	
- amb ànima aixafada . . .	594.19
- de aram . . .	595.18
- arnat . . .	597.4
- per a cabria . . .	596.10
- de canem . . .	494.16, 592.3
- de coure . . .	595.18
- d'extracció . . .	596.5
- de ferro . . .	595.20
- de fil d'acer . . .	596.2
- de filferro recuit . . .	596.1
- format per la torsió de filferros juxtaposats . . .	596.23
- de llautó . . .	595.19
- metàl·lic . . .	494.17, 595.9
- metàl·lic amb ànima de canem . . .	595.12
- metàl·lic amb caps de filferros plans (tri- angulars) . . .	595.14.15
- metàl·lic clos . . .	595.16
- metàl·lic espiral . . .	595.13
- metàl·lic de filferro fi (groixut) . . .	595.10.11
- metàl·lic de filferro no recuit . . .	595.21
- metàl·lic flexible . . .	595.17
- metàl·lic pla . . .	597.14
- pla . . .	597.12
- pla cosit . . .	597.13
- per a plans inclinats . . .	597.2
- portador . . .	596.6
- de remolc . . .	596.13
- rodó . . .	596.3
- per a torn . . .	596.10
- tractor . . .	596.7
- de transmissió . . .	597.1
- de transportadors aeris . . .	597.3
- de tres caps . . .	596.15
- triangular . . .	596.4
cablejador . . .	494.10
cablejadora amb movi- ment de retorn de les aletes . . .	505.7
cablejar . . .	498.14, 500.2
- en el mateix sentit . . .	499.13
- en sentit contrari . . .	499.14
cablejat . . .	500.7, 501.1, 587.3
cables per a barcos . . .	596.19
- marins . . .	596.19
- triangulars . . .	509.16
cabota reblada . . .	61.11
càbria . . .	304.3
caçoleta d'oil . . .	360.4

cadell 05.10, 125.9, 172.9, 173.7, 185.4, 206.11, 258.7, 357.11, 358.9, 526.2, 578.2, 608.3	
- de la forquilla 179.7, 185.1	
- retentor . . .	182.4
- de la roda d'estrella . . .	131.15, 132.9
- de seguretat . . .	44.11
- de tanca . . .	346.3, 487.16
cadena articulada 152.4, 184.9, 560.1	
- per a carda . . .	324.7
- de descargolat . . .	179.13, 184.3
- del descargolat . . .	206.13
- per a escursar . . .	207.2
- sens fi . . .	254.5, 559.13
- fixa . . .	183.13
- fluixa . . .	180.1
- de Galle . . .	395.7
- de ganxo . . .	179.14
- penjant . . .	183.10
- de premses . . .	446.14
- del quadrant . . .	170.12
- del sector . . .	350.10
- Vaucanson . . .	395.6
- dels xapons . . .	73.14
- dels xapons (direcció mateixa, contrària de la bóta) . . .	57.6, 57.7
cadireta de sostre . . .	360.2
calçada de la crossa . . .	166.10
- del fusel . . .	128.17
- de la grua . . .	175.9
- de la pesadora . . .	320.7
- del plegador . . .	165.15
caire-mordassa de les pinces . . .	449.2
caixa . . .	72.5, 195.9, 244.14
- d'agulles . . .	525.6
- d'aigua . . .	573.11
- d'aire d'aspiració . . .	37.6
- alimentària . . .	382.17
- d'aspiració . . .	32.3
- d'assecar . . .	295.13
- de les bobines 113.7, 569.8	
- boja de la magrana . . .	163.5
- de botons . . .	591.1
- de la canamuixa . . .	214.2
- de cavallers . . .	525.6
- col·lectora . . .	447.10
- de cordills . . .	577.16
- culissa . . .	345.18
- descarregadora trepa- nada . . .	24.11
- de desperdiciis 31.11, 86.9, 96.9	
- dipòsit de bocins de draps . . .	404.10
- de distribució . . .	291.8
- d'engranatges . . .	349.2
- escalfada de les deva- nadores . . .	420.16
- de les estopes 214.1, 229.12	
- del excèntric . . .	98.17
- exterior . . .	616.13
- externa de fundició . . .	289.7
- de fals fons . . .	439.14
- de ferro . . .	570.12
- de filtració . . .	470.5
- filtradora . . .	271.14
- de fons foradat . . .	439.14
- de fusta . . .	570.11
- per impureses . . .	24.12, 203.8
- d'humidificació . . .	575.6
- de llautna . . .	307.9
- de llautna perforada . . .	571.11
- de llistons . . .	437.17
- per matèries extran- yes . . .	24.12
- de merma . . .	86.9
- metàl·lica 35.8, 37.11, 48.8	
- de niolla . . .	607.11
- obridora neumàtica . . .	38.3
- de la palla . . .	214.2
- per a la pallota . . .	203.8
- de planxa d'acer tre- panada . . .	32.4
- de pols 28.7, 33.9, 38.8.16, 221.10, 267.2	
- de pols amb descarga . . .	38.13
- de pols del lladre . . .	78.6
- porta-capolls . . .	423.10
- de la premsa . . .	288.3
- de les pues . . .	530.2
- de recollida . . .	296.1
- del regulador . . .	29.9
- replenada de metall . . .	513.14
- suport . . .	342.13
- de tela metàl·lica . . .	32.6
- del tub . . .	361.9
caixal . . .	100.16

caixal del excèntric . . .	190.5
caixes de llanterna . . .	611.18
calabrot . . .	594.17
calaix . . .	307.14
calandra 45.11, 48.10, 119.15	
- a dos (tres, quatre) corrons . . .	45.14, 45.15, 45.16
calandrar el cilindre . . .	119.13
- el corró . . .	118.10
- la tela . . .	45.12
calandrat del cilindre . . .	119.14
- del lli . . .	217.16
- de la tela . . .	45.13
calandres . . .	34.2
calç viva . . .	460.7
calcul del estiratge 222.16, 387.9	
- de la finor . . .	606.19
- del nombre de vetes . . .	223.9
- del preu . . .	19.9
caldera per a sabó . . .	277.3
- tubular . . .	296.3
- de vaporitzar . . .	571.4
calefacció per aire sec . . .	570.6
- directa . . .	306.2
- per vapor . . .	308.7
calibrar els corrons . . .	120.3
calibre . . .	362.5
calor artificial . . .	292.15
caloria . . .	293.7
calorifer . . .	306.4
cama-coix, retort . . .	539.20
cama del fil . . .	152.13
cambra d'aire . . .	296.2, 352.4
- d'assecar . . .	296.4, 616.11
- d'assecat de fil de lli . . .	227.7
- d'assecatge . . .	294.5.7
- de batut . . .	267.10
- de bullir . . .	436.21
- de carbonitzar . . .	306.6
- amb contrapès . . .	352.2
- d'ensofrar . . .	434.20
- en forma de caixa . . .	307.7
- horitzontal de vapo- ritzar . . .	571.10
- incombustible . . .	227.8
- de pols . . .	78.6, 267.2
- de sedimentació . . .	361.18
- de vaporitzar . . .	570.10
camisa de coure . . .	542.9
camp d'agulles . . .	371.17
campana . . .	392.7
- de baixada . . .	161.6, 349.13
campaneta . . .	370.11
canal circular . . .	231.2
- per a la corda . . .	180.13
- de fregament . . .	180.14
- guia d'entrega . . .	379.6
- de guia per al ganivet . . .	196.13
- d'obra . . .	306.9
- per al oli . . .	355.2
- de la pentinadora . . .	214.6
- de la pua . . .	488.13
- subterrani . . .	402.18
canais d'aigua . . .	575.3
- longitudinals . . .	477.4
canamuixa . . .	220.17
- en ganxosa . . .	220.18
- fluixa . . .	220.19
canari . . .	106.13
candela . . .	153.13, 547.4
canem acabat . . .	496.6
- aclarit . . .	496.1
- sense canamuixa . . .	228.8
- de corder . . .	495.2
- desbastat . . .	496.1
- escariat . . .	496.3
- espatat . . .	228.4, 495.9
- d'Europa . . .	492.3
- de fibra llarga (curta) 496.10.11	
- per a fil de corderia . . .	495.2
- d'Índia . . .	492.7
- de Manilla . . .	492.5
- pentinat . . .	228.5.6, 495.17
- rastellat . . .	228.5, 495.17
- repassat . . .	496.9
- de segona qualitat . . .	228.3
caneta 154.10, 527.6, 530.4, 532.11, 569.3	
- de fusta . . .	356.10.11
- per a les llençadores . . .	520.11.12
- per a telers de veta . . .	520.8
canllera . . .	526.5
- amb cursa de vàlvè . . .	529.2
- amb devanadores co- locades en la part in- ferior . . .	526.8
- per a plegat creuat . . .	526.7
- de plegat creuat amb aranyer . . .	528.16

canllera de plegat creuat amb bombo fendit . . .	529.1
- per a plegat paral·lel . . .	526.6
canvi, v. t. mecanisme de canvi . . .	419.13
- del aigua d'aspliar . . .	293.16
- del aire . . .	293.16
- de la mànega del arbre de temps . . .	163.11
- de marxa . . .	349.6
- de mordasses . . .	215.9
- de plegat . . .	535.11
- de rodets . . .	141.2
canviar les cintes d'acer . . .	56.6
- els claus gastats . . .	313.12
- el contrapès . . .	613.16
- la direcció . . .	23.11
- la marxa . . .	346.13
- la posició . . .	576.3
- les rodes del joc d'escala . . .	131.13
canya cònica de la pua . . .	355.9
- del fusel . . .	544.3
cap . . .	4.4
- de l'aranya . . .	130.6
- de les arrels . . .	211.9
- de la barreta . . .	252.9
- de biela . . .	292.1
- del cadell . . .	132.2
- de corró d'un sol fil per casquillo . . .	393.11
- desplegant-se de la fusada . . .	525.2
- esmerilat de la pua . . .	335.18
- d'estiratge . . .	221.7
- de la fibra de jute . . .	236.3
- fluixos cargolats . . .	425.11
- de la fusada . . .	167.11
- del lli . . .	211.5.8
- de mxtxa . . .	208.4
- obenc . . .	594.16
- rebaixat . . .	243.11
- senzill . . .	592.11
- senzill per a corda . . .	493.15
- trempat . . .	66.5
capa acabadora cilíndrica . . .	533.11
- de cementació . . .	120.16
- de cola . . .	71.9
- embolicada . . .	387.4
- embullada . . .	387.4
- estriada d'esmeril . . .	71.15
- exterior dels cordons de fibres . . .	594.7
- de fils oposats . . .	7.17
- granulosa de sericina . . .	517.9
- de grava . . .	411.19
- de greix . . .	274.5
- lleugera - de pasta . . .	117.9
- plana d'esmeril . . .	71.14
- de plegat . . .	155.13
- de sericina . . .	411.14
- de vel . . .	326.5
- de vernís . . .	120.7
- primera - del cul . . .	168.1
- la primera - plegada . . .	520.1
- la última - plegada . . .	520.1
capacitat de cardat del cilindret . . .	51.4
- de cardat de la pua . . .	67.9
- explosiva . . .	462.4
- de filatura . . .	7.1
- higroscòpica . . .	573.8
- de pes . . .	612.14
- de treball . . .	67.9
capal v. t. capsal . . .	76.3
- repartidor . . .	520.17
capdell . . .	518.4, 520.18
- bombat . . .	520.18
- de fil d'empalomar . . .	593.7
capdelladora senzillera (multiple) . . .	538.11.15
- de varies testes . . .	538.15
capdellar el cordill . . .	518.3
capdellat . . .	518.2
capes còniques . . .	155.3
- superposades . . .	197.5
- de vel . . .	201.2
capgirada del manat . . .	215.3
- del manat . . .	216.11
capgirador de mordasses . . .	215.17
capgirar el manat sortint del rastell . . .	216.10
- els manats en les mor- dasses . . .	215.4
- els manats durant el pentinat . . .	215.3
capoll . . .	413.1
- per acabar . . .	415.9, 436.3
- de Actias selene em- bolicat amb fulles . . .	414.9
- arnat . . .	415.10, 436.6

capoll assecat	413.10	carboni	301.16	carda amb xapons des-		carro 92.1, 96.5, 123.1, 140.15,	
- avariats	415.11	carbonització	301.1	sota la bóta	80.4	160.3, 230.3, 245.8	
- blanc	414.15	- amb circulació d'aire		- de xapons (fixos)	77.2.3	- d'acer	178.3
- de closca gruixuda	416.14	calent	303.6	- de xapons giratoris	77.9.	- alimentador	200.4
- de color de palla	415.1	- conservant els colors	403.2	cardador de jute	248.11	- curt	122.12.13
- de color verd	415.4	- dels draps	402.1	- de pèls	251.2	- estacionari	557.5
- per a la cria	413.6	- de draps (no) bata-		cardar	409.4	- fix	557.5
- de cuc de seda de la		nats	402.7.8	- el cotó	7.14	- de fusta	558.15
morera	414.2	- dels draps de mitja-		- la llana	49.13	- dels ganxos torcedors	504.14
- daurat	415.2	llana	407.22	- a moll	318.6	- governat	206.5
- defectuós	415.8	- dels draps de seda	456.1	cardat	369.12	- mòbil	557.4
- doble	414.12, 436.12	- de la llana de pell	301.7	- del cotó	7.13, 580.5	- amb moviment de	
- amb doble caixa	417.6	- de la llana rentada	301.6	- dels desperdiciis	49.8	vaivé	233.5
- amb doble closca	417.6	- de la llana suarda	301.10	- del estam	198.1	- de la pentinadora	214.6
- elàstic	416.21	- de la matèria trinxada	402.6	- de les estopes de cà-	369.11	- porta-rodets	547.5
- ensafat	413.11	- en sec	305.4, 456.7	nem	232.13	- porta-vagonetas	307.11
- escanyat	414.10	- amb solucions de sal	305.12	- de les estopes de lli	220.20	- de quatre rodes	445.6
- espès	416.11	- per via humida	302.11, 456.2	- en fi de jute	249.1	- de rodets penjat	503.14
- femella	414.7	carbonitzador de draps	402.9	- del jute	246.13	- de la selfactina	343.18
- filable	413.5	- de llana	301.12	- de la llana	318.4	- sortit	164.11
- no filable	415.10	carbonitzar els capolls	440.8	- lleuger	221.2	- transportador de teles	47.16
- filat en forma de		- la llana suarda	301.11	- a mà	49.11	cartó a bobinar	536.10
xarxa	416.17	- se (llapissó)	307.3	- preliminar del jute	247.1	- de fil de cosir	520.14
- filat amb interrupció	416.9	carbonitzat de la borra		- doble	80.9	- plegador	610.5
- filat amb regularitat	416.6	de seda	440.7	- primer	247.1	casament	334.8
- filat sense interrupció	416.8	carborundum	70.21	- de cotó	4.6, 75.17	casar-se (els balons)	152.16
- florit	415.14	carda	7.15, 49.12, 480.11, 481.5	cardes acoplades	198.13	casarries	266.1
- flotant	420.2	- acabadora	199.10, 232.16, 328.13	cargadora automàtica	490.14	caseina comercial	471.14
- flux	416.19	- acabadora amb ali-		cargol	529.12, 530.14	- esponjosa	471.18
- foradat	415.18, 436.7	mentació per tela	250.2	- d'ajustat	80.1, 132.12	casquet esfèric	381.10
- de gra fi	416.20	- amb alimentació de		- d'ajustatge 43.10, 92.5, 119.2,	362.13	casquillo	394.2
- gris	415.5	metxes	334.9	- d'ajustatge del dau		- boig (fort) en l'arbre 528.11.12	
- groc	414.16	- per a amiant	490.13	- de la bóta	56.8	- de la puca	532.9
- impermeable	416.12	- amb avant-tren	321.17	- d'avancament	156.4	cassola	418.13, 422.16
- inaspilable	436.6	- de borreta	453.5	- collador	55.9, 59.5	- de remenar	420.9
- incomplet	415.9	- de cilindrets	80.5, 198.3, 221.4, 318.19	- cònic	205.10, 349.3	- de remullar	418.9
- llavor	413.6	- de cilindrets amb sor-		- de l'entrada	349.14	catifa	407.9
- amb lluisor metàl·lica		tida de napa	193.6	- de fixació 54.12, 126.5, 567.2		catífol	283.1
- de malles amples	416.18	- de cilindrets amb sor-		- de galgat	59.4	- del elevador	40.3
- mascle	414.6	tida de veta	198.5	- micromètric	56.16	caure (barreta)	379.13
- mort	415.12, 436.11	- circular	250.1	- de nivell	614.1	- (cavaller)	525.7
- nou	421.9	- sense coberta	221.13	- de les platines	190.15	- (crossa)	166.11
- obert	415.18	- condensadora	319.7, 323.13	- regulable	253.9	- (fuset)	128.18
- ofegat	413.10	- per a cotó	193.2	- de reglatge	54.8, 55.8	- (grua)	175.10
- oval	414.8	- amb desborrat	340.19	- de reglatge del lleva-		- d'un pis a l'altre	
- de paret gruixuda	416.14	- descarregadora	323.15	- dor	88.10	(llana)	297.1
- pesant	416.11	- doble	80.8, 319.4	- de rotor	113.11	- (plegador)	165.16
- picat	415.17	- doble d'estam	369.15	- regulador	162.2	- sobre les pues (tube)	361.7
- pobre en seda	416.3	- doble per a les dues		- de tensió	340.16	- en les rosques (la bar-	
- podrit	415.16	llanternes	550.11	- tensor de la politja	349.12	reta)	251.15
- de primavera	413.7	- de doble llevador	322.3, 491.3	- de tivar la cadena	181.12	- d'una telera a l'altra	
- punxegut	414.13	- de dos llevadors	201.13, 322.3	- d'untatge	95.4	(llana)	295.15
- de la raça de Bengala		- emborradora	197.15, 199.9, 319.5	cargol	170.2, 352.10	- (plegador)	165.16
- de la raça de una		- esmerilada	338.16	cargol del fil quan es		- sobre les pues (tube)	361.7
collita (dos collites)		- d'estam senzilla	369.13	desplega	569.14	- en les rosques (la bar-	
varies collites)	413.15.16.17	- per a estopes de cà-		cargols del carro	169.9	reta)	251.15
- de la raça japonesa	414.3	nem	232.14	carnassa del cuir 118.15, 332.5		- d'una telera a l'altra	
- de races pures	414.1	- amb extractor de pel		carrega de la cambra de		(llana)	295.15
- reniforme	414.10	cani	322.11	vaporitzat	572.3	cautxú artificial	65.10
- ric en seda	416.2	- per a fil flamejat	589.16	- dels corrons d'estratge	143.6	- natural	65.9
- ric en sericina	417.2	- filadora	319.7, 341.6	- dels fils	570.4	- vulcanitzat	65.12
- satinat	416.15	- intermèdia	324.11	- del hidro-extractor	305.1	cavallet	525.5, 536.1
- de seda de bri fi	416.4	- per a llana curta	318.18	- d'una premsa	448.6	cavallet	105.5, 281.5, 538.3
- de seda silvestre	436.13	- de llana d'ovella	318.17	- de ruptura	513.9, 606.14	- del bloc regulador	501.10
- sòlid	416.10	- per a llana regenerada	408.10	carregador automàtic	196.9	- de corder	498.1
- tacat	415.13, 436.9	- a mà	49.10, 318.13.16	- de llana (obrer)	319.12	- dels corrons	90.8, 358.12
- de tardor	413.8	- manual de estopes	221.3	carregador automàtic	28.5, 320.1	cavilla	534.17
- transparent	416.16	- mescladora amb rota-		carregadora automàtica	320.1	cavitat	328.2, 383.6
- verd	413.9	frotors	370.5	- obre-bales	21.12, 22.1	cedac	38.9
- verdós	415.3	- metxera 199.10, 203.5, 319.7,	328.13	carregar la barba en la		cel·lulosa	301.14
- viu	413.9	- metxera per a amiant	491.2	premsa	450.6	- de fusta	475.4
caps dobles	334.8	- mixta	80.6	- els corrons d'estratge	143.5	- de fusta di pi	479.8
- dolents	334.7	- per a mohair	409.16	- el cubell	304.11	cementar	64.7
- durs	298.14, 398.15	- oberta	221.13	- la gra	188.10	- el corró	120.11
- enrotllats	196.12	- obridora 197.15, 199.9, 232.15,	319.5, 320.14	- el pinte	375.7	- el drap al corró	117.6
- de fil	398.15	- obridora per a amiant	490.14	- la premsa	448.3	- els plecs junts	65.5
- de fils retorts	398.17	- obridora semi-circular	247.5	- se de fibres (pinte)	443.7	- les vetes de cuir	64.16
- fluixos	425.10	- per a pèls	409.3	carregat del xarrió	500.11	cementat del drap	117.5
- nuats	428.17	- principal	369.14	carrera dels batidors	196.7	cenдр	402.11
- d'ordit	398.20	- de rami	262.15	- del carro	345.1	centener	564.1
capes per a agulles	86.12	- amb recollidor de bor-		carret	344.15	- blanc	570.15
capçal (v. t. capçal)	487.3	risol	322.5	carretó per a bales	17.7	- vermell	579.16
- de filar	487.9	- repassadora	319.8, 324.11	- per als cistells	361.10	centígram	601.1
- de filar amb dispo-		- de rulls	329.9	carrilla	156.3, 470.6, 497.17	centímetre	600.9
sitiu de tanca auto-		- segona	324.11	- boja	547.8	centrar la puca	552.9
màtic de la tapa	487.14	- semi-circular amb		- en el braç del plega-		centre de gravitat	291.2
- de filar amb part de		alimentació i sortida		- dor	180.11	- de la palanca de des-	
la tapa a xarnera	488.1	diametralment opo-		- de la cadena 180.12, 183.11,		cargolat	179.2
- de metall	149.13	sades	249.13	- de rotació	344.9	centrifuga	439.17
- de planxa	340.15	- senzilla	80.7, 319.3	centrifugar la borra de		seda	439.16
- amb tapa a xarnera	487.2	- amb superfície de tre-		- la llana	305.21	- la llana	305.21
- de torcer	487.9	ball semicircular	232.18.19	- de la suarda	484.3	- de la suarda	274.10
cara de cautxú	65.8	- tapada	221.12	cercle	56.15	- de les puntes	30.8
- frotadora (ratllada)	332.9.10	- tencada	221.12	certificat d'acondiciona-		cèrcols de ferro	578.7
- interna del capoll	417.5	- de tires transversals	329.9	ment		- dentat	16.11
carbonat amònic	276.18			- de les puntes		- de la palanca de co-	
- de potassa pur	273.8			pisplet	165.10	ment	616.8
- potàssic	272.9			- de la palanca doble	182.10	chemic	133.15
- potàssic comercial	273.9			carilles d'antifricció	169.8	cheviot	397.3
- de sodi	276.1						
- sodic	276.1, 309.10						

china grass	261.3	classe de llana regenerada	406.11	coberta de fundició amb		collari de dispar ajus-	
cicle de treball de les		- obtinguda per la bar-		revores	876.2	table	346.9
pines	382.10	reja	236.12	- de fusta (amb pella)	108.10,	- de formació	209.2
cilindre v. t. corró		- de plegat	518.19		248.1	- de llautó	156.11
- alimentari	29.13	- de seda	410.4	- amb ganivetes longi-		- de la pua	130.2
- batidor	22.6, 37.4	classificació francesa		tudinals	312.14	- de pujada	209.2
- de carda	202.15	(anglesa) del filferro	66.17.18	- del lladre	78.8	collat de la corda de	
- compressor	51.9	- dels lots barrejats	216.14	- lliure	284.1	baixada	181.7
- condensador	32.7	classificador de borres	4.2	- de planxa	195.12,	collita	413.15
- descarregador	29.5, 38.5,	- d'estopes	216.3	- de protecció	201.8	comanda del arbre de	
	85.12, 378.13	classificadora de borres	4.3	- del raspall	88.5	temps	161.3
- descarregador guarnit		classificar la bala de jute	236.5	- del volant	323.9	- per cons	43.5
amb pues	57.12	- els draps de seda	455.16	- de xarnera	267.1	- per corda	502.1
- desprenedor	22.6	- lots barrejats	216.15	- de xarnera de roure	201.9	- per corda en creu	360.7
- entrenador	99.1	clau	87.6, 312.11	cobrimet del ànima	595.3	- per corda plana	360.8
- esmerllador paral·lel		- doble	363.8	- del corró amb esmeril	70.17	- per corda del quadrat	171.1
a la bóta	73.9	- de dues boques	363.8	cobrir l'ànima	595.8	- per corretja (doble)	182.6,
- espolsador	259.7	- roscat	312.6	- el corró amb esmeril	70.18		502.3
- que gira descentrat	202.18	- senzill	363.7	- el corró amb drap	118.18	- elèctrica	157.6, 7.12
- hundidor	233.4	- xato per a mesclar	313.2	- corrons	119.18	- per engranatge	140.2
- igualador	29.3	clavar	338.2	- se amb el fil de fanta-		- a escaire	360.6
- igualador de fundició	22.5	clavat dels filferros	335.10	sia (fil)	560.2	- per fricció	516.14
- lladre	321.2	- de la guarnició amb		coccó d'escorxa d'alzina	419.16	- intermèdia de la con-	
- de llana guarnit de		filferro	62.4	- de plantes gelatinoses	316.13	tina	158.8
dents	248.9	- de la guarnició amb		coeficient	603.12	- paral·lela	360.5
- llimpador	98.3	ganxos d'acer	62.5	- de fricció	47.3	- del pinyó del balanç	256.8
- netejador	98.3	- de la guarnició amb		- de torsió	9.2	- per plats de fricció	139.13
- pelador	190.3, 247.11	grapes torçades	62.6	- de torta	9.2	- positiva de la segona	
- pentinador	85.3, 87.8, 92.7,	- de la guarnició per		coixi de cuir	442.1	llanterna	144.11
	97.15	mitjà de fulla d'acer		coixinet	360.1	- de la sortida del carro	160.12
- amb raspall	57.11	i fons de cartó	61.18	cola per a drap	117.10	- del torn mitjançant la	
- ratllat	329.13	- de la guarnició per		dura	117.15	marxa del corder	497.16
- regulador amb puntes		mitjà de placa cor-		- forta	117.17	- de traves	360.6
entrants	30.4	bada	62.3	- de fuster	117.17	- per veta	502.2
- tensor	41.6	- de la guarnició sistema		- de peix	333.2, 471.2	- del xarrió per cargol	
- de vapor	291.12	Deiss	62.7	- ràpida	117.11	de dues rosques	373.17
cilindret	51.3	- indirecte de la guar-		- tenas	117.12	comando individual del	
- d'angle	323.10	nició	61.16	- la - està extesa sobre		aspi	473.11
- enrotllador	323.10	- de les plaques	338.3	una marbre (pedra)	117.16	combinació de color	
- partidor	199.5	- de plaques de guar-		colector de coure con-		sense motes	311.1
- transportador	199.5	nició per mitjà de		mutador	113.5	- de cordes rodones per	
ciment	65.6	tires curvades	62.2	col·lector de greix	298.2	cosit	512.2
cinta d'acer 16.11, 56.2.5,	331.1	claveguera	402.18	- dels solatges	279.9	- de la guarda i del greix	
- d'acer fixa	331.5	claveta	535.4	col·locació de les agulles	87.2	de la llana	272.7
- d'acer del fre	347.7	- en el guia-fil	528.10	- alternativa dels rodets	551.2	combinar varies barques	
- d'acer trempat	331.4	- del quadrant	181.2	- de la guarnició de la		en una sola màquina	279.10
- per a brunyir	62.10	clavetejat	64.4	bóta	63.1	- se amb l'amoníac (sal)	465.6
- de carborundum	71.18	clavilla ajustable en		- dels manats de jute		combustió esponjana	317.12
- de carda	62.12	alcada	537.14	- en els compartiments		començament del filat	155.4,
- per a desbollar	75.7	- de collar	497.11	d'ensimatge	239.8		175.6
- descarregadora	62.9	- de desembragar	346.7	- dels pianos a les pues	158.12,	començar de filar	155.3
- de descarregar enrot-		- de fer paquets	577.11		359.15	- la mudada	175.7, 256.13
llada en espiral	75.8	- de ferro	497.6	- dels rodets	128.4	- el plegat del fil	193.20
- per a escuretes	75.8	- oval	558.10	- de la tela de batan	50.11	- una nova mudada	352.12
- d'esmeril (llisa)	71.20, 74.17	- de travar	497.11	col·locar baix el centre		comerciant de lli	210.8
- estriada d'esmeril	71.19	clín de cavall	493.2	- de gravetat	291.2	- de seda	412.20
- del fre	46.13, 564.19	clivella conductora	130.5	- els manats de jute en		compartiment	27.12, 244.14
- de guarnició	60.20	- de secció en forma de		capes	239.9	- de barreja	22.10
- de guarnició de carda	449.4	creu	242.16	- els pianos a les pues	158.13,	- de borres	22.14
- de guarnició per el		cloroforn	463.2		359.16	- del corró enfonsador	282.3
volant	62.11	clorur d'alumini 305.16,	457.14	- els rodets en la fileta	97.7	- d'ensimatge	239.6
- de vel	193.7, 203.14	- amònic	316.6	- les troques en el plat		- d'humitejar	572.17
cinta còmica	53.17	- de calci	457.12	- de la premsa	577.17	- amb paret perforada	286.4
- flexible	54.6, 17	- cromós	457.3	col·locat en zig-zag	384.2	compensació de la pressió	572.13
- flexible foradada	79.10	- estanyós	457.1	col·lodió-acetona	460.3	compensar-se (moments	
- rígida	79.12	- ferrós	456.12	- molt fluid	462.12	de rotació i de fricció)	149.7
circulació de les aigües		- de magnesi	457.13, 483.15	- propi per a la filatura	459.6	complir el cubell	304.11
- de rentat	284.10	- magnèsic	305.17	colofonia	117.20	components del xurre	272.8
- contínua de les aigües		- manganós	457.4	color barrejat	194.6	composició rica en carbó	120.10
de rentat	280.7	- metàl·lic reductor	456.11	- base	311.4	compost amoniacal	276.17
- del oil	148.4	- potàssic	272.11	- dels capolls	414.14	- de calc	270.12
circular (lejia)	439.3	- de sodi	465.5	- per a combinar	311.5	- del clor	305.15
circumferència de la bo-		- de zinc	457.15	- del cotó	13.9	- de cuir	64.15
bina	124.9	clósca gruixuda	416.14	- fosc natural	427.21	- de magnesia	270.11
- de la corda	500.15	closques	26.15	- matriu	311.4	- ric en carbó	120.12
- creixant del rodet	535.9	clot	383.6	- de quítrà	16.8	comprador de lli	210.10
- variable del rodet	224.7	- dessota la placa so-		colors atacats	403.8	compressor	452.5
cistell	289.3	lera	290.8	columna	505.13	- el - està posat en la	
- de capolls	415.20	- de fermentació	437.15	- de la fileta	188.12	direcció (contraria) a	
- de fil	570.17	- de formigó	437.16	colze	99.8	la rotació	130.12, 13
- giratori	305.3	cloure les mordaces	91.5	- de la sella	106.14	comprimir la tela	45.10
- per a llana	286.18	- la premsa	449.16	coll del corró	110.1, 393.12	comprobat de la bar-	
- de rodets	361.11	- se automàticament	450.2	- de la pua	555.1	reja	19.5
- de tela metàl·lica		coagulació del greix de		collador	54.12	- del pes	16.16
basculant	273.1	la llana	300.16	collar en l'arbre	533.6	comprovar el pes	16.17
- de vaporitzar	571.5	coagular per sulfat		- els manats en les mor-		- el contingut del bany	
- de vimeta	286.14	d'amoní	468.14	dasses	214.12	àcid	303.12
cistella de filferro	616.9	- se (greix de llana)	300.17	- les pines	449.16	- els corrons	120.3
- de llitons	304.1	coberta	311.15, 444.6	collari 89.10, 59.2, 123.2,	178.10,	comptador	389.2, 611.15
- de cisterna	242.3	- de la bóta	31.9		354.13	- dels agullers	358.4
clapes de rovell	66.7	- del catúfol	283.2	- d'acoplament en la		- de l'alimentació	346.19
clariana entre vetes en		- del corró de pressió	115.11	barra del corró	845.16	- del aspi per a un	
formar la tela	81.8	- de cuir del corró	118.11	- d'ajustatge	95.14	nombre fix (variable)	
clarificació	299.6	- de la devanadora	83.14, 44.9	- del arbre del cilindre		de voltes	563.19, 20
- de les aigües de rentat	299.1	- del dipòsit de l'oil	178.2	pentinador	92.8	- automàtic	389.5
clarificar les aigües brutes	299.7	- de drap	117.2	- per a la barreta		- de campaneta	223.14, 249.10,
classe baixa	579.14	- de franel·la	78.10, 117.8	d'unió	95.7		370.6
- de bot	76.6	- de fundició amb		- de bronze	178.1	- de madelres	133.11
- de cotó	13.7	nirvis	376.2	- per al cap del arbre	354.16	- de metxa	207.8, 611.6
- de filats	379.1			- de revolucions de les		pues	133.10
- de la llana	266.9			de la llanterna	192.8		

comptador de torsió . . . 9.11, 207.4, 348.3	continua de filar d'anells 138.4, 141.16, 226.7, 341.9	corda de paleta . . . 594.10	corretja dels cons 28.12, 43.13, 255.17
comptar (voltes del aspi) . . . 563.18	- de filar d'anells per a estam . . . 390.17	- de politja . . . 596.9	- divisora . . . 204.11
con . . . 43.13, 255.16	- de filar d'anells per a fils de pasta de pa- per . . . 470.0	- de palla . . . 595.8	- doble . . . 182.6
- d'aigua atomitzada . . . 574.6	- de filar d'anells amb joc de falsa torsió . . . 342.1	- de pujada del carro 206.6	- sens fi . . . 441.18
- d'embrague . . . 158.1	- de filar d'anells per a ordit . . . 154.15	- quadrada . . . 597.9	- dels peladors . . . 324.3
- de fricció doble . . . 527.3	- de filar d'anells per a ordit . . . 225.3	- rectangular . . . 597.8	- d'unió . . . 149.5
- de fricció forrat de cuïro . . . 158.3	- de filar d'aranyes . . . 341.7	- de rellotge . . . 593.22	corretjes a mitja-creu . . . 24.5
- de fundició . . . 289.9	- de filar de bots gira- toris . . . 208.1	- de retenció . . . 177.11	- planes . . . 24.5
- guia . . . 528.2	- de filar de dues cares 257.2	- saturada de quitrà . . . 508.19	corretjeta desequilibrada amb pesos . . . 183.1
- inferior . . . 136.8	- de filar en mullat . . . 225.8	- de selfactina . . . 359.4	corretjó . . . 204.11
- de paper comprimit . . . 289.8	- de filar en sec . . . 225.4	- tensora . . . 359.7	corretjons creuats . . . 330.9
- de plegat . . . 155.12	- de filar sistema Cha- pon . . . 209.12	- trapezial . . . 597.10	corró v. t. cilindre
- de politges . . . 337.14, 348.11, 565.1	- per a fils nousos . . . 559.2	- untada . . . 359.12	- absorbidor . . . 378.11
- superior . . . 136.7, 149.3	- amb dues llanternes 144.10	cordam de maniobra . . . 596.21	- absorbidor de super- fície aspre . . . 550.4
- superior de la fusada . . . 167.11	- amb una sola llan- terna . . . 144.9	- mort . . . 596.20	- acanalat amb dents piramidals . . . 240.14
- tallat . . . 332.14	- de retorcer d'anells amb una sola (doble) llanterna . . . 550.6.7	cordatge acabat . . . 507.18	- d'acer . . . 120.18
concentració de la so- lució per vaporització 305.18, 471.7	- de tubs . . . 392.5	- blanc . . . 508.21	- d'acer recobert de fra- nel·la . . . 129.4
condensació del vel . . . 327.6	continues de fantasia . . . 559.1	- humectat . . . 507.10	- acompanyar . . . 50.16
condensador . . . 298.4	- de retorcer d'anells 550.5	- negre . . . 508.18	- amb agulles llargues 373.5
- de corretjons . . . 203.13	- de torcer d'aletes . . . 545.5	- (no) quitranat . . . 508.18.21	- del aigua . . . 242.8
- de retorn . . . 298.7	contracció del fil durant el retort . . . 541.16	- polit . . . 507.12	- amb aletes de cuïro . . . 368.3
- amb sis jocs de bosses 333.9	contra-corda 169.13, 177.10, 359.7	cordatges cosits . . . 512.1	- d'alimentació superior mòbil . . . 311.13
- de vapor . . . 294.3	- espiral . . . 169.11, 349.15	corder . . . 494.6	- alimentari . . . 28.8
- del vel . . . 330.5	- manivela . . . 292.6	- a mà . . . 494.7	- alimentari d'agulles . . . 443.1
condensar el vel 59.16, 327.7, 453.6	contramarka de sostre . . . 359.23	- de tralla . . . 593.12	- alimentari amb dents de serra . . . 199.2
condició filable . . . 406.13	constramestre . . . 1.17	- de paleta . . . 593.12	- alimentari inferior amb daus fixos . . . 311.14
- de la seda . . . 427.2	- de cardes . . . 4.7, 75.17	- de tralla . . . 593.12	- alimentari de pues . . . 84.5
- uniforme de la seda crua . . . 425.3	- de metxeres . . . 2.6	cordó . . . 11.3, 493.16, 580.10	- alimentari ratllat . . . 30.11
conducció d'aigua . . . 461.4	contrapès . . . 39.2, 257.14, 613.16	- central . . . 509.6	- alimentari vestit de matèria aspre . . . 550.12
- de calor . . . 294.15	contrari a la rotació . . . 130.13	- doble . . . 11.4	- alimentari vestit de matèria rugosa . . . 550.12
- del carro . . . 345.2	control de les bales . . . 16.15	- de filferro . . . 594.2	- d'angle . . . 368.14
- del líquid segons el principi de contra- corrent . . . 280.8	conversió de números convertir les barbes en telas . . . 450.16	- de x fils . . . 594.3	- d'arrencar . . . 378.7, 381.5
- a la obridora . . . 27.15	cop de pinte . . . 82.17	- fluix . . . 499.15	- d'arrencar inferior 85.10, 93.1
conducte d'admissió de vapor . . . 291.9	copa . . . 392.7	- fort . . . 499.16	- d'arrencar superior . . . 93.2
- d'aire . . . 306.12	copa en pois . . . 458.19	- gros . . . 493.17	- de baix . . . 486.11
- de planxa . . . 84.4	- polvoritzat . . . 458.19	- de passamaneria . . . 593.16	- buid de fundició . . . 21.3
- de pois . . . 259.10	copejar el velló . . . 265.11	- piano 341.13, 356.3, 359.8	- de calandra . . . 46.1, 378.11
- de sortida de vapor . . . 291.13	copisplet . . . 167.2, 352.5	- plano trenat . . . 359.10	- de la calandra su- perior . . . 90.10
- dels tubs . . . 361.4	- gastat . . . 174.4	- de les pues . . . 341.13	- calandrador . . . 46.1
conductes d'aire . . . 575.8	- mòbil . . . 190.11	- senzill . . . 10.18	- amb casquillo . . . 116.5.6
conductor . . . 247.14, 250.13	- usat . . . 174.4	- tivat . . . 499.16	- d'un sol casquillo . . . 143.1
- d'electricitat . . . 113.4	cops per minut . . . 82.19	- tort a la dreta (es- querria) . . . 510.4.5	- de dos casquillos . . . 116.7,
- de la llana . . . 286.9	corba del balon . . . 152.15	- de torta dreta (es- querria) . . . 594.4.5	143.2
conduida sobre l'arbre de darrera . . . 163.7	- balònica . . . 152.14	- treballat igualment . . . 594.6	- de cautxú . . . 392.11
conduïdes de sortida del carro . . . 177.6	corbat . . . 475.11	cordonet de seda . . . 586.19	- cobert de pell . . . 115.12
conduir la llana a través del bany (corrent) . . . 283.16	corda . . . 493.18, 593.17, 594.13	cordons . . . 503.12	- amb collarins mòbils 116.4
cons . . . 34.7	- d'abaca de Manilla . . . 592.7	corona . . . 68.6	- col·lector . . . 478.6
- culissos . . . 224.9	- afeblida per el quitra- nat . . . 508.22	- d'acoblament . . . 127.4	- compressor . . . 46.1, 197.9,
- entrants . . . 224.9	- de amarra . . . 594.1	- dentada que soporta els pints . . . 219.7	439.12, 453.12
consistència de la pasta constant de cardat . . . 49.20	- d'amiant . . . 595.8	- del descargolat boja . . . 191.9	- conductor . . . 393.4, 482.8
- de torsió . . . 154.8	- de baixada del carro 206.7	- del diferencial de sol y planeta . . . 134.11	- conductor de fileta . . . 384.10
consum de cotó per set- mana . . . 18.14	- de bastides . . . 594.10	- del joc de descargolar 161.8	- de dalt . . . 486.12
- de força . . . 148.11	- de budell . . . 497.3	- giratòria de coure . . . 360.13	- de darrera . . . 90.4, 142.5,
- de llana . . . 264.4	- de cabrestant . . . 596.24	- del pont . . . 55.12	393.3
- de sabó . . . 277.8	- de x cames . . . 594.14	- de pua . . . 431.19	- de darrera per a des- plegar la tela . . . 89.9
contacte elèctric . . . 423.6	- de canem (de Manilla) 592.4.7,	- de pua sistema Bertho- lon . . . 432.3	- de darrera inferior . . . 389.8
contenir àlcali lliure (sabó) . . . 277.14	- de x caps . . . 594.14	- de roda . . . 281.2	- de darrera de pressió . . . 142.11
- greix lliure (sabó) . . . 277.15	- carregada amb pesos 596.12	correcció de la platina . . . 175.1	- de davant 90.5, 142.7, 384.15,
contenir la mateixa quantitat (el dipòsit) 200.12	- de comanda . . . 98.16	corredor . . . 137.20	393.5
contingut en sericina del capoll . . . 417.1	- de comanda del carro 503.2	- d'acer . . . 150.7	- de davant per a des- plegar la tela . . . 89.10
- de sabó del bany . . . 277.6	- de comanda per al carro de rodets . . . 504.3	- d'agulla . . . 392.3	- desborrador . . . 201.11,
- de la tremuja . . . 30.2	- compensadora . . . 169.13	- de bronze . . . 150.9	341.1
continua . . . 138.2	- amb contrapès . . . 181.6	- de doble brac . . . 150.13	- descarregador . . . 75.12, 86.7,
- d'aletes 11.13, 138.3, 139.3	- de la corredora . . . 593.24	- de llautó . . . 150.8	200.9, 321.6
- d'anells . . . 11.14	- de corriola . . . 596.9	- lleuger . . . 150.10	- descarregador d'esto- pes . . . 230.6
- d'anells per a bitilles 154.12	- de cotó . . . 592.8	- pesat . . . 150.11	- desentollador de la tela . . . 247.13
- d'anells per a canetes 154.12	- creuada . . . 169.14	corrent d'aigua . . . 285.6	- desmotador . . . 319.20, 321.2,
- d'anells amb porta- pues oscil·lant . . . 391.8	- de crin de cavall . . . 507.5	- d'aire produïda per el volant . . . 323.1	368.11.12, 369.4
- d'anells per a seda . . . 452.9	- de cuïro . . . 592.10	- a dreta . . . 68.17	- desplegador de fusta . . . 377.2
- d'aranyes amb pues arrossejades per la mecha . . . 233.12	- d'embalar . . . 593.20	- elèctrica . . . 112.9	- de desplegat . . . 342.8
- d'aranyes amb pues mortes . . . 233.12	- engreixada . . . 359.12	- a esquerra . . . 68.18	- desprenedor (de fusta) 281.12,
- de campanes . . . 392.5	- de l'entrada del carro 169.12, 359.5	- induïda . . . 860.16	322.8
- de fantasia . . . 561.3.4	- d'envergadura . . . 596.8	córrer bé . . . 390.5	- doblador . . . 388.11
- de filar amb aigua freda . . . 226.2	- enxiquida . . . 594.11	- difícilment . . . 390.8	- que dona aigua . . . 486.12
- de filar d'aletes per a estam . . . 390.16	- d'estendre . . . 593.21	- fàcilment . . . 390.7	
	- sens fi . . . 503.1	- fluidament . . . 390.7	
	- amb format de cable 501.3	- malament . . . 390.8	
	- fre dels rodets . . . 258.2	- pesadament . . . 390.8	
	- d'issar . . . 590.17	- al plegat (fil) 528.8,	
	- de jute . . . 235.4	- fer - les plantilles 175.2	
	- de llana de fusta . . . 595.7		
	- motora . . . 349.10		

corró dormidor	52.5
- enfonsador	281.14, 372.8, 383.8, 388.12
- enrotllador	483.7
- enrotllador del paper tallat en tires	483.7
- enrotllador de les tires de paper	482.7
- d'entrada	142.5
- entrador	56.16, 77.12
- d'entrega	247.15
- d'entrega als alimentaris	311.12
- d'entrega al bot	51.11
- d'esmeril	109.11, 202.13
- d'esmerilar a biaix de la bóta	73.4
- esmerilador 70.9, 72.2, 73.11, 74.7, 702.13	
- esmerilador de Hetherington	74.6
- espremador	279.1
- estirador	102.13
- d'estiratge	102.13, 115.6, 218.12, 251.8, 255.1
- d'estiratge, primer	137.3
- d'estiratge, tercer	137.1
- de ferro	120.9
- de fricció	341.14, 523.17
- frotador	333.6
- de fundició recobert de franel·la	129.3
- de fusta	249.7
- de ganivetes	322.12, 368.5
- de gorges	483.4, 485.7
- amb guarnició d'agulles	250.3
- guarnit amb dents de serra	367.13
- guarnit de paper de vidre	109.12
- guia	485.4, 489.3, 506.7
- guia de les cadenes	244.6
- guia per a la veta de paper	488.10
- guilador	331.2
- d'immersió	385.8, 441.10
- inferior	115.6, 486.11
- inferior fix	20.10
- intermedi	142.6
- de llaua	248.2
- llevador d'estopes	230.6
- lliure de pressió	549.5
- macis	116.3
- del mig	393.4
- amb moviment de vaivé	201.3
- mullat	486.11
- de Nassos	30.3
- d'obturació del aire	202.9
- per al oli	242.7
- de pedals	28.13
- pelador	321.6
- de pelfa	522.2
- pentinador	450.8
- de planxa de coure	282.2
- ple	116.3
- plegador	388.12
- polit gulavetes	384.10
- que porta la bossa frotadora	204.5
- premsador	115.2, 279.2, 288.9, 321.12
- de pressió	20.12, 109.13, 115.7, 223.6, 611.8
- de pressió carregat	502.12
- de pressió amb comanda positiva	267.6
- de pressió elàstic	115.9
- de pressió de falg	393.10
- de pressió de fusta dura	225.5
- de pressió amb galze	546.2
- de pressió ratllat de ferre	115.8
- protector	311.12
- amb pues	20.9
- amb puntes	320.10
- purgador	52.5
- ratllat 42.15, 143.3, 243.16	
- ratllat d'arrencar	90.4.5
- ratllat amb collarins	116.9
- ratllat de darrera	137.1
- ratllat de davant	137.3
- ratllat enrotllador	46.11
- amb ratllat espiral groixut	92.15
- ratllat de fero de gra fi	191.4
- ratllat en forma d'estrella	235.13

corró ratllat de fundició endurida	308.14
- ratllat intermedi	137.2
- ratllat plegador	48.11
- recobert de coure	115.12
- recollidor revestit de feltre	322.7
- regulador	28.13, 32.13
- reunidor	398.11
- ruixador	441.9
- del sentinella	51.11
- de sortida	35.9, 247.15, 488.11
- de sota forrat amb camisa de coure	542.9
- suavitzador amb acanalat arrodonit	240.8
- suavitzador per a jute	240.9
- submergidor	576.2
- de submersió	385.8
- superior 20.11, 115.7, 486.12	
- superior amb pressió per molles	235.14
- superior recubert de coure	142.9
- superior revestit amb corda de canem	279.4
- superior revestit amb veta de llana pentinada	279.5
- de la telera	244.1
- de tensió	525.4
- tensor	93.6
- tensor dels corretjons	204.3
- transportador	368.13
- trempat superficialment	107.7
- trencador amb galzes circulars	490.10
- vestit de fibres	323.16
- vestit de pelfa	378.10
- xuclador	90.10, 111.6
- xuclador inferior	90.11
- el - de pressió gira pesadament	107.13
- primer - d'estiratge	137.3
corronaire	3.15.16, 120.1
corronera inclinada	142.4
coronet boig	547.3
- de la cadena	447.5
- desviador	281.10
- enfonsador	384.14
- gula-fils	473.6, 529.9
- regulador	559.14
- de tensió	526.12
corronets d'antifricció	44.1
corróns absorbidors 388.9, 489.8	
- absorbidors de la punxa	380.4
- aixafadors del llapissó	387.7
- d'alimentació	218.7
- alimentaris 27.4, 197.2, 253.5, 257.6, 259.13	
- alimentaris amb corró inferior que marca cap a davant	543.6
- alimentaris amb corró inferior que marca cap a fora	543.6
- alimentaris amb corró inferior que marca a reculons	543.3
- alimentaris de la devanadora	33.13
- alimentaris ratllats	267.7
- d'arrencar	262.5, 449.9
- assecadors escalfats per vapor	385.14
- compressors	34.2, 48.10
- cònics	231.8
- cruixidors del llapissó	387.7
- de darrera	388.8
- de davant	388.9
- d'entrada	111.3
- espremadors	478.17, 485.5
- estiradors	388.9
- d'estiratge	115.5, 122.3, 139.9, 159.16, 257.9
- d'estiratge amb els corróns de davant baixos	143.7
- d'estiratge inclinats	142.4
- d'estiratge de met-xera	128.19
- d'estiratge movibles	389.4
- d'estiratge de la sel·factina d'estam	393.8
- extractors de la blussa	449.12
- frotadors	334.1
- de fusta per al desplegat de la tela	84.2

corróns-guia	482.5
- guia dels cordons	504.7
- humitejadors	486.13
- massa escartats	105.10
- netejadors	193.8
- poc escartats	105.11
- de pressió	385.11
- de pressió carregats de les selles	143.10
- ratllats	443.16
- ratllats engravant fins al fons	116.8
- ratllats enrotlladors	34.3
- de retenció	388.8
- rodant a una velocitat superficial progressiva	21.2
- de sortida	86.5, 219.2, 250.10, 449.11, 489.10
- suavitzadors amb acanalats alternats	241.1
- suavitzadors amb acanalats oposats	240.11
- superposats amb dents radials	243.13
- superposats amb pues radials	243.13
- transportadors	322.2
- xucladors	250.10
cos buidat de la fusada	174.7
- del cilindre	203.1
- de la fusada	543.15
cosidora de corretges	3.13
- de vetes	3.13
cosit de cordes juxtaposades	512.3
costits de Tibet	407.18
costat alimentari de la carda	202.10
- de sortida de la carda	202.11
costella del suport	324.5
costures de Tibet	407.18
cotó	492.13
- aspre al tacte	14.1
- brut	15.15
- cru	13.4
- enganxós	15.10
- de fibra curta (llarga) 14.12.13	
- en floca	13.4
- humit	15.3
- llana-cautxú	65.3
- llana-cotó	65.2
- premsat	20.2
- tacat	13.10
- tenyit	194.4
cotoner	5.15
cotonera	5.16
cotonina	579.17
cotonització de la filassa	261.10
cove de rodets	361.11
cremallera	343.11, 566.15
- de dentat doble	506.10
- de retenció	190.13
- vertical del balancé	608.4
cremar, el lli	136.11
crenol	222.4
crep de seda	588.11
crespó	588.20
- de Xina	584.19
- creu del arbre de temps	586.21
- de braços de la devanadora	394.3
- de la devanadora	566.13
- expansiva per a bosses	567.6
creuament de les vetes	332.17
creuar (brins de seda)	386.19
- fortament en la punta	422.5
creuat	517.8
- de la capa durant la baixada	155.15
- del centener entre els troquillons	552.1
- de les corretjons	564.8
- del fil	330.8
- senzill (doble)	351.13, 517.10
- dels vela	422.6.7
creuer de braços de la devanadora	327.8
creueta	566.13
creuat	292.1
creure-se (espres)	64.24
crin artificial	551.14
- de cavall	588.11
- de la cua de cavall	493.2
crystals fibrosos	493.5
cromat potàssic	489.12
crossa	316.5
- del mecanisme compressor	166.7
- pressor	46.10

cruixit de la seda	427.7
cua de la fibre de jute	236.9
- en forma d'espátula	236.10
- de la metxa	375.11
- del pedal 28.11, 33.3, 34.8, 43.8	
- de porc 143.15, 257.10, 524.4, 545.8	
- del velló	265.16
cues d'oreneta	43.6
cuba de blanqueig	287.1
cubell de ciment	304.7
- de descurat	433.1
- de fusta	304.5
- d'impregnació de fulles de pisarra	304.8
- de pedra esmoladora	304.10
- refrigerant	572.2
- de remenar	476.10
- de vidre	304.9
cuidant de cardes	4.6
cuidat de la continua de filar	158.11
cuina d'acondicionar escalfada per gas	616.14
- d'acondicionar escalfada per vapor	616.15
- per a bullir els capolls	418.12
cuio	64.11
- artificial per a cardes	64.20
- aspre	381.9
- per a bosses	332.2
- curtit amb roure	332.4
- de drap	399.14
- d'esmerilar	340.4
- sens fi	98.5
- gastat per l'us	155.8
- rota-frotor	387.15
- de vaca	64.14
cuirs frotadors 331.13, 478.11	
cuixes	265.17
cul de capoll	415.9
- de la fusada 154.18, 167.7, 174.8, 175.16, 527.17	
- de fusta	76.9
- fer el	154.19
cullera escorredora	418.16
cullereta	111.11
culis guia	537.9
- del regle	190.14
culissa 55.6, 99.10, 185.10, 345.20, 381.6	
- d'aixecar el xapó	73.12
- del copisplet	167.4
- per a fixar l'ecartament	392.13
- de la forquilla	324.10
culot	141.1
cursa ajustable dels rotadors	394.3
- ascendent del galze	531.10
- axial de vaivé 516.17, 517.1, 526.14	
- del balancé	151.7
- del balancé, doble	151.9
- del balancer	551.10
- dels batidors	196.7
- de les bosses	334.4
- del carro	164.10, 214.7
- circular de la devanadora	42.18
- constant del balancé	151.8
- del cordó	144.7
- creixent	334.2
- curvilínia	510.15
- de la femella del quadrant	172.3
- del fuset	510.14
- inclinada de la corda motora	349.10
- de les mordasses	215.5
- variable	551.16
- vertical alternativa del balancé	140.16
cursor de molla	529.13
curva balònica	226.13

D

dau	360.1
- de boles de la llanterna	158.9
- de la bóta	58.8
- de la llanterna	192.6
- movable	289.15
debastador	213.11
deborrat del xapó	52.7
decantació de un líquid	462.3
decigram	600.24

decímetre 600.8
 decocció escumosa 278.1
 deixar el cotó en la barreja 25.5
 — paral·leles les superfícies de treball 60.16
 — pols (cotó) 15.16
 delga de fusta amb claus delgues de claus 405.7
 demi-cocció 244.2
 densitat dels filferros en la guarnició 68.4
 — del material 64.8
 dent 36.3, 312.11
 — de la barra-guia 558.12
 — de carda esmossada 338.13
 — corbada del batur 313.11
 — en forma de urpa 406.8
 — metàl·lica 283.7
 — del ratllat 116.12
 — recta del batur 313.10
 — roscada 312.6
 — de serra 336.10
 — d'unió 158.5
 dentat cònic hiperbòlic 343.2
 — de la llanterna 256.10.11
 dents de bronze 94.6
 — groixudes 335.11
 — inclinats 243.14
 — interiors 126.10
 — piramidals 240.14
 — de porcellana 536.5
 — de serra 199.2
 depositar-se en angle recte (fibres) 327.16
 depuració del aigua 270.20
 — del cotó 26.3
 — i desagregat del amiant 490.2
 depurar la borreta 453.1
 derivació de l'electricitat 570.2
 desacidació 403.6
 desagregació i neteja dels desperdicis 195.4
 desagregar les fibres 247.4
 — els flocs de fibres 7.5
 — la llana 310.14
 desagregat de la borra 442.9
 — del cotó premsat 20.2
 — i depuració del amiant 490.2.5
 — de les fibres 247.2
 — i neteja de la estopa 220.10
 desbastador 212.17
 desbastadora 212.18
 desbastar el canem 495.18
 desbastat 212.16
 desberrador de carda 4.10 340.8
 — per a dos corredors 150.17
 — giratori per als corrons alimentaris 253.7
 — guarnit de feltre 255.2
 — de pintes 216.1
 — senzill del corredor 150.16
 — per a xapons giratoris 57.10
 desberrar la guarnició dels xapons 57.8
 desberrat per buit 370.13
 — dels cilindres 203.2
 — de les guarnicions (a mà) 75.1, 340.6.7
 — mecànic de la guarnició 340.18
 — neumàtic 370.13
 — per succió 370.13
 — dels xapons 57.9
 descadellat de la balda 185.5
 descaragolar el manat de jute 236.1
 descargol automàtica 38.13
 descaragolar l'aleta 141.4
 — el fil 165.5
 descargolat 159.12, 165.6, 343.16
 descargolat de l'aleta 141.5
 descarrega de la cambra de vaporitzat 572.4
 — de la grua 168.11
 — del hidroextractor 305.2
 descarregador 51.5, 446.6
 — de cardes 4.10, 75.10
 — del cilindre alimentari 90.2
 — dels corrons d'arrencar 90.6
 — de pintes 216.1
 — del volant 51.18
 descarregament dels pesos 107.2
 descarregar la carda 75.2
 — la grua 168.12
 — la guarnició dels xapons 57.8
 — el marc de premses 445.18
 — el xapó 52.8

descarregat dels cilindres 203.2
 — de les guarnicions 75.1, 340.6
 — dels raspalls 109.5
 — del xapó 52.7, 57.9
 descarregues 371.4
 — de la bóta 194.19
 — de carda 194.17, 203.3
 — dels xapons 194.18
 descens de la bóta 56.12
 — del xapó 55.3
 descolorir 401.12
 descollador de mordasses 215.16
 descomposar el greix 300.14
 descomposició del compost de clor 305.19
 descortat de les tijes 261.4
 — de los troncos 261.4
 descruar (borres) 472.7
 — (seda) 432.15
 descruat de la seda 432.14
 desdoblant el greix 300.14
 desembalar 18.5
 desembragar 346.12
 — el bot de filar 470.10
 — la entrada del carro 170.1
 — la puja 547.13
 desencadellar 256.4
 desencadellat 346.17
 — del baldó de seguretat 346.14
 desengomar 432.15, 436.15, 472.7
 — amb aigua bullenta 436.17
 — amb sabó 437.1
 desengomat de la borra de seda 436.14
 — de la schappe 436.18
 — de la seda 432.14
 desengravar 346.12
 — el fre 163.2
 — la fricció 163.2
 desengravat del fre 163.3
 — de la fricció 163.10
 desenxreixat químic 297.9
 desfeltrador 372.16
 desfer la borra de seda 440.1, 442.10
 — una bala rodona 19.19
 — les capes de fibres 21.6
 — els cargolins del fil 191.14
 — les floques de cotó 20.4
 — els gruixos de fibres 21.6
 desfeta de la barreja en el batur 311.9
 — dels flocs de llana 318.7
 desfilador de cotó 197.14
 — de draps 403.12
 desfiladora 405.10
 desfibrar en brut 490.7
 — els caps 404.4
 desfibrat 395.13
 — dels caps 404.3, 405.9
 desfilador de cotó 197.14
 desfiladora de draps 404.5
 desfilant els draps 404.2
 desfegar les pues 359.22
 desgarradora de jute 244.9
 desgast per l'esmerlat 69.14
 — irregular dels colls del cilindre 202.17
 — de les lames 331.8
 desgastar-se per l'esmerlat 69.15
 — (lames) 331.7
 desgomat de la filassa 261.8
 desgreixat (seda) 432.15
 desgreixat 385.6
 — per emulsificació 275.3
 — per mitjà d'alcalls i aigua 275.9
 — amb orina podrida 276.15
 — per saponificació 275.3
 — de la seda 432.14
 desintegració de la fusta bullida 476.8
 — de la fusta per corbat i estallat 475.11
 desmanegat dels corrons ratllats per parpalines 121.7
 desmuntar el color 401.12
 desmuntat dels draps 401.13
 desmot de les barbes 450.14
 — de la borra de seda 440.7
 — de la llana 366.13
 — mecànic 367.2
 — químic 301.1
 — al silicat soluble 369.7
 — per via humida 302.11
 — amb vidre soluble 369.7
 desmotador de llana 366.15
 — a màquina 367.3
 desmotadora de llana 367.1

desmotar els capolls 440.8
 desnaturalitzat 458.6
 despendre la substància intercel·lular 237.10
 desperdici d'aspiat 424.9
 — de lli 212.18
 — de pentinadora 8.2
 desperdicis 31.15, 398.5
 — d'aspiat 398.19
 — de bobinar 398.16
 — de borreta 453.16
 — de la bóta 78.14
 — amb botons 96.7
 — de canem 228.9
 — de carda 194.16, 398.7
 — de classificació 236.13
 — de cotó 194.15
 — de cuiró 120.14
 — de fibres de jute 258.11
 — de màquina de rentar 398.6
 — de metxa 398.14
 — de pentinadora 82.7, 100.1, 452.14
 — de pentinat 398.10
 — de preparació 398.8
 — de seda 412.19
 — de teixit 398.18
 — de trama 398.21
 — de veta de llana 399.1
 despesa de sabó 277.8
 desplaçament axial 182.3
 — de la cintra cònica 54.1
 — de la corretja 43.14
 — de la cursa del guia-fils 517.3.5
 — horitzontal 54.3
 — d'una meitat de la poltija extensible 251.1
 — de les mordasses 215.6
 — radial 55.13, 56.1
 — uniforme de la cursa del guia-fils 517.4
 desplaçar la cintra cònica 54.2
 — les mordasses 215.7
 — les plantilles 352.9
 desplegar 562.5
 — una bala rodona 19.19
 — la madeixa de seda 424.12
 — la seda del rodet 468.5
 desplegar-se (bri de capoll) 421.6
 — per dins (fusada) 519.15
 — malament (el rodet) 97.5
 — per la punta (fusada) 519.14
 — (la tela) 50.14
 desplegat de la cadena 350.12
 — del cul de la fusada 155.18
 — defectuos de les teles 41.16
 dolent del cul de la fusada 155.19
 — fàcil de cada tela 41.15
 — del fil de costat 556.10
 — del fil per la punta 556.9
 — fàcil — del fil de fantasia 560.5
 desprendiment de la napa en fulles 201.5
 desprenedor 328.10
 dessecació absoluta 615.10
 — per aire 417.18
 — dels capolls 417.10
 — completa 615.10
 — dels pèls 514.13
 — al pes absolut 615.10
 dessecar els capolls 417.9
 dessecat dels capolls 417.10
 — entre límits de temperatura 417.12
 destil·lació de la solució 298.11
 destil·lar l'acetona 460.7
 destorcat del fil a mà 9.12
 — de les trenes 514.14
 destorcer 501.5
 — el manat de jute 236.1
 — se (fil) 569.15
 destort dels cordons 500.6
 destràl 231.14, 243.7
 destriador 215.14
 — de fils 3.22
 destriadora de fils 3.22
 destrucció de la crisalide 417.7
 — dels residus vegetals 301.5
 destruir els colors (l'acid) 403.5
 — la metxa en el rentat 269.6
 desuntadora Malard 365.6
 desuntat físic de l'aigua 366.9
 — per mitjà de l'aigua 366.9
 desviació del indut 360.16
 desxurradora 272.18
 — Malard 365.6
 desxurrar la llana 271.16

desxurrat de la llana 271.17
 detalls 121.12
 deterioració per la fermentació 236.19
 determinació del allargament 608.17
 — del grau d'humitat 615.5
 — del número 603.11
 — de la proporció de greix 299.15
 — de la torsió 9.10
 determinar el contingut de sosa 276.4
 — la humitat del fil 615.4
 deturar el comptador 370.12
 devanadora 37.4, 40.10, 423.2, 566.1
 — de canya 569.6
 — amb delgues de claus 47.18
 — desmuntable 611.16
 — de desplegar 424.13
 — expansible 567.3
 — frenada 522.13
 — hexagonal 565.5
 — de llanterna 569.7
 — de llistons 569.5
 — plegable 566.2.3
 — de dues regles 40.11
 devanar 12.15
 devanat 12.14
 dextrina 428.15
 diablador 197.3
 diable 7.8, 196.15, 197.8, 311.11, 490.8
 — combinat 313.3
 — doble per a jute 259.11
 — de draps 404.5, 405.1
 — obridor per a llana suarda 268.1
 — per a la pols 401.1
 diagrama de la fenedura del bombo 524.11
 diàmetre del aro 149.16
 — de la bobina plena 124.15
 — de la corda 500.16
 — de les espiras de la molla 608.1
 — del fil 10.1
 didals 398.13
 diferència entre la llargada calculada i la efectiva 604.11
 — en qualitat 15.2
 — de temperatura 293.6
 — de torta 154.5
 diferencial 125.14
 diferències de temperatura 293.17
 dilatabilitat del fil 10.2
 dinamòmetre 606.24, 607.6, 7.8, 10, 608.6, 7.11
 — automàtic 607.5
 — automàtic indicador de la resistència 609.4.5
 — de balança (de molla) 607.3.4
 — de Baumgärtl 607.9
 — de butxaca 607.1
 — per a collar a la paret 607.3
 — continu indicador del allargament i de la resistència 609.6.8
 — per a cordatges 513.12
 — per a determinar l'allargament 608.18
 — indicador de la resistència i del allargament del fil 609.1.2.3
 — de Wainwright vertical 608.5
 diner (internacional) 602.23.24
 dipòsit d'acid 303.18
 — de l'acid clorhídric 402.17
 — d'aigües 86.16
 — d'aigua 241.8, 294.2, 570.14
 — de les algues de suarda 299.9
 — d'aspiat 423.12
 — basculant 200.10
 — de càrrega 423.11
 — de clarificació 299.19
 — de cola 118.4
 — de descomposició 300.1
 — de ferro forjat 286.1
 — inferior 242.3
 — de lleixiu 439.3
 — d'oli 148.3, 241.9, 317.3, 361.18, 461.15, 553.1
 — d'oli desmuntable 146.12
 — per a la pols 147.8
 — ple de pols de turba 299.11
 — refrigerat 464.11

dipòsit de la solució	298.8	disposició del fil (amb	distribució uniforme de	draps bruts	396.17
- de suavitzant	317.2	sense moviment trans-	les fibres	- centrifugats	403.19
- tancat	242.3	versal adicional de la	distribuidor d'aire	- de color	397.22
- de tubs	361.8	pua	distribuir el líquid	- de color dolent	398.2
direcció de l'alimentació		532.1.2	d'ensimatge	- de color perdut	398.3
- contrària	325.12.14	- inclinada dels corrons	dit	- corromputs	396.21
- del curs dels xapons	540.5	alimentaris	- ajustable	- de crochet de ganxo	397.17
- de la cursa de la cre-	57.3	dels passatges	- compressor	- desacidats	403.7
mallera	191.2	dels rastells	- d'embragar	- descolorits	398.3
- de les fibres al avançar	325.15	- d'una sala de barreles	- fix	- encolats	396.18
- de formació de la tela	325.16	- uniforme de les fibres	- de fixació	- escollits	399.8
- invertida de la torsió	431.7	- del volant	- guia	- de fibra curta (llarga)	396.9.10
- mateixa de les pues	67.7	dispositiu el berriscol	- de tivar la cadena	- fins	396.14
- del moviment de la		joc, màquina, meca-	dividir el vel	- de llana pura	396.11
roda de la cremallera	191.1	nisme, sistema	divisió per agulles	- de matèries de genres	
- oposada de les pues	67.6	- d'ajustatge de les	- per corrents d'aire	- per a senyora	397.2
- del plegat	153.12	barres dels aranyers	comprimt	- mig-fins	396.15
- de la rotació de la		d'alimentació	- de la fulla de pasta de	- de mitja llana	396.12
llanterna	181.8	d'alimentació de bo-	paper	- de mitjes	397.11
- de rotació de la pua	541.11	tons	- per ganivetes circulars	- negres	397.24
- de la sortida del carro	173.9	- d'alimentació de la	dentats	- nets	396.16
- de la torsió (del fil)	153.11,	carda obridora	- del vel de carda	- nous	396.8
	541.12	198.17	- del vel per mitjà de	- de panyo	397.1
- de la torta	8.22	- d'alimentació rever-	corretjons	- parats	396.18
- transversal	325.18	sible	- del vel en tires (trans-	- podrits	396.21
- en - contrària	323.13	antibalònic clos	versals)	- polsosos	396.19
director de filatura	1.12	antibalònic obert	divisor de corretjons	- retenyits	398.4
- tècnic	1.16	- dels barrots de la pols	- de lames d'acer	- ròncacs	396.20
- gerent de filatura	1.11	- per a canviar la llar-	- senzill (múltiple)	- de seda	455.15
dirigir el tupi per corda		gada de la cursa del	- de vel	- de semi-llana	396.12
disc	499.9	guia-fil	193.9, 203.11, 330.5	- tacats	396.17
- adreçador	603.7	- de cloure el mecanisme	doblador	- de teixit de punt	397.12
- d'apoi dels xapons	98.12	de plegat	- de llana	- de teixits de gancho	397.17
- col·lat sobre el arbre		de les cordes en el	- de cotó	- de tela	397.1
motor	158.2	carro	- de llana	- tot llana	396.11
- comptador	432.7	- de les cordes de con-	doblar	- triats	399.8
- desviador	282.16	duïdes	- els fils	- trinxats	304.11, 400.6
- de la devanadora	35.3	- de descarrega de les	- la seda grega	- trinxats en sec	403.16
- amb entalles	370.8	blusses	- les teles	- de varis colors	397.23
- escalonat per a plegar		- de descarrega dels	- les vetes	- vells	396.7
d'esmeril de moviment		ericons	- les vetes de borreta	drissa	596.17
transversal	72.8	- de descarrega de les	- estirar i - les vetes	duja de cable	596.18
- esmerilador	70.12, 72.9	mermes	12.8, 41.13	duració de l'alimentació	94.3
- esmerilador amb movi-		- per a dipositar i man-	doblat	- del procés de rentat	268.14
ment de vaivè	72.13	tenir les fibres	- de x caps	durada del procés de car-	
- d'esmerillar Horsfall	339.8	383.13	- compensador	bonització	307.1
- excèntric	185.3, 536.13	- d'embragar	- excessiu	duresa del aro	150.1
- de fricció	140.1, 233.13,	per a la extracció de	- igualador	- permanent	270.1
	529.8, 530.8, 532.5	la punxa	- múltiple	- del plegat	155.9
- de fricció enfilat a la		de fer botons	- del pentinat	- regular	66.12
broca	529.7	de galgat dels cilindres	- del primer estiratge	- temporal	269.22
- de fricció ratllat	448.11	de galgat dels xapons	- de la seda	- total del aigua	269.21
- giratori	422.14	per a humectar i arro-	- de les vetes	- uniform	66.12
- guia	150.18	donir	- estiratge i		
- indicador	54.11, 55.10	- per a humitejar	doblegar cap al darrera		
- indicador per al galgat	80.3	485.17	les pues		
- d'inversió	448.5	- d'inversió de la barba	doll d'aigua a pressió		
- lenticular	421.13	446.1	59.2		
- manivella	292.3	- per a invertir la corrent	dolla		
- amb mosses	370.9	d'aire	- del arbre del tambor		
- regulador	559.14	- mecànic de desembra-	desplegador		
- amb revora cònica	531.5	gar	- boja		
disgregació del cotó	25.11	113.15	- de bronze		
disgregar el cotó	25.12	- de pinçat (del fil)	- dentada		
disminució del pes de la		557.6, 558.3.8	- de formació		
tela	42.13	- de plegar	- del fuset		
disminuir (viscositat)	463.11	- de pont per a la mu-	- de fusta		
- la llargada del cul de		dada	- de la pua		
la fussada	167.9	- Rietter per a suportar	- de pujada		
disoldre la potassa	273.6	i ajustar els cilindres	209.2		
disolució del greix de la		de tanca automàtica	donar al aspi els brins		
llana	274.16	de la tapa	de seda		
dispar	81.12, 521.8	487.14	de blauet a la veta		
- automàtic	535.7	- tensor amb dents de	- una capa de goma		
- automàtic en cas de		porcellana i corro-	sobre la bota		
doblar	566.8	gula	- l'esmerilat acabador a		
- automàtic per a fu-		- de tiratge del carro	les dents de carda		
sada plena	180.4	164.12	- una neteja preliminar		
- automàtic quan se		- per a tivar el fil	- una pressió positiva		
trenca un cap	524.3	522.14	- reacció àcida		
- dels manuars	110.11	- per a treure la pressió	- resistència al fil		
- sensible	534.15	dels corrons	- una torsió falsa		
- quan se trenca una		dissoldre la caseïna per	- torsió al fil		
veta	111.9	un licor alcali	- torta		
disparador	125.5, 131.8	471.19	- una torta suplemen-		
disparar el cadell	131.12	- la cola de peix en el	tària		
disposar les barques de		vinagre glacial	- x voltes (pua)		
rentar	279.13.14	459.8	396.6		
- el fil en forma de ma-		- amb gasos l'aggluti-	drap		
deixes	582.18	nant de les fibres de	- cheviot		
disposats en zig-zag		seda	- per a cobrir corrons		
(massos)	31.1	438.5	- de corder		
- en zig-zag (los pas-		- la gutaperxa en el	- per a corrons		
satges)	104.1	sulfur de carboni	- de llana		
disposició de l'alimenta-		459.7	- de llana peixat		
ció de la selfactina	205.3	- la matèria gomosa	- netejador		
- en plics	279.12	225.13	- rugoso		
- de la corda del volant		- la sericina amb aigua	- drapaire		
excèntrica de les pun-		bullenta	- majorista		
tes	30.5	436.20	- bastos		
		- se en llana (col·lodí)	- batanats		
		462.2	- blancs		
		dissolvent, fer al alcohol	- de bon color		
		- del col·lodí en			
		llana			
		457.18			
		dissolvent el greix			
		275.2			
		- volàtil			
		297.10			
		distància de les agulles			
		372.3			
		- de les barretes			
		372.2			
		- entre els botons			
		561.8			
		- entre el corró d'arren-			
		car i la mordassa			
		93.5			
		- de les pues			
		129.13			
		distribució de caixa			
		291.6			
		- irregular de la torta			
		154.7			
		- per tirar			
		291.6			

E

ebonita	112.11
ecartament	68.12, 309.15
- de les agulles	372.5
- de les barretes	372.2
- dels claus de la bota	311.18
- entre els corrons d'ali-	
mentació i d'estratge	218.13
- de les pues	129.13, 150.5
- entre les superfícies	
cardantes	58.13
ecartar amb una galga	
de creu	105.7
ecartar amb galgues de	
culissa	105.9
economia del calor	294.16
efecte de batut	31.5
- del blanqueig	287.3
- de carbonització	301.15
- destructor dels àcids	
sobre les matèries	
vegetals	302.15
- frotador de les bosses	
de cuir	332.11
- neutralitzador del	
aigua dura	302.16
- de pressa	103.4
- de regularització per	
el doblat	81.2
eina per a fer la vorra	110.7
- de fusta dura per a	
fer les vores	110.10
- d'ós per a fer les vores	110.9
- de tornejat	337.3
eix dels corrons frotadors	334.1
- de gravetat	558.6
- de la pua	122.16
elasticitat	66.15
- augmentada del fil	475.9
- de la corda	513.4
- del material	64.9
electricitat de les fibres	
electrització de les fibres	
durant l'estratge	102.6

electrotècnic	5.21
elevador de catúfois	40.2
- Deru	281.1
eliminació del àcid	403.6
- dels botons	400.8
- del coure del fil	487.15
- de les fibres curtes	374.4
- de les impureses ad-herides del fil	454.12
- de les matèries en suspensió	271.1
- dels residus vegetals	301.4
- del sulfat de sosa per rentat	309.16
- dels rèmics del fil	428.20
eliminar l'aigua	302.4
- l'alcohol del fil	403.16
- el coure del fil assecat	467.16
- el sulfur de la seda	434.22
- els vapors d'èter	462.11
embà (intermedi)	284.4, 296.11, 306.8
embalat	578.6
- del cotó	15.19
- dels fils	576.5
- del fil amb teles mul-llades	573.13
- de les fusades	578.8, 9.10
embalatge	16.10
- dels paquets de lli	217.10
embocadura	39.9
èmbol (de la premsa)	288.5, 289.10
embolicar el manat	216.12
emborrar	338.7
emborrat de la guarnició de carda	338.6
embotir el ratllat	120.20
- el reblló	61.13
embragar	346.11
embragat de la campana de baixada	191.3
embrutament del fil du-rant la filatura	227.2
embut	51.10, 111.7, 257.8, 370.3, 470.7
- amb agulla d'acer	343.4
- d'alimentació	196.8
- alimentari	39.7, 259.4
- d'arrodonir	484.11, 478.12, 485.8, 486.4
- d'arrodonir amb forat cònic	478.13
- per a fer les capes	328.9
- condensador	372.5, 451.13
- de fusta	422.12
- giratori	343.3, 380.8, 449.10
- giratori per a estam	372.4
- guia	506.6
- amb nucli interior cònic	484.12
- per a l'oll	149.2, 295.10
- de sortida	487.13
- tallat	208.8
- per l'untatge	126.8
emmaneixat	563.22
- de cadena	564.2
empalmar la corda	493.20
empalmat (curt, llarg)	359.18, 20.21, 493.21, 22.23
- de cordas	493.19
- de ferradura	494.1
- amb trau	493.24
empaquetador	5.3, 576.11
empaquetadora	5.4, 576.11
empaquetar els fils	576.6
empaquetat en bales	578.6
- del cotó	13.2
- dels fils	576.5
- de les madeixes de fil	576.9
empènyer la fusada a la punta de la pua	175.12
empenyiment de la fu-sada a la punta de la pua	175.13
empesa	428.14
empolzar la borra de seda	438.22
empresari	1.14
emulsificació	275.4
emulsió d'aigua i oli	238.14
encadellat	346.15
encadellat (del carro)	206.12, 346.18
encaix	533.1
- corbat	123.14
- guia del pinyó	546.10
- semicircular	510.8
- del suport	324.5
encaixos	400.11

encallament de la roda de disc	57.2
- de les teleres	23.5
encanyissat	575.9
encargolades	193.13
encarida	359.19
encaridor	3.12
- de corda	494.5
encarit	359.18
encarregada dels aspís	421.2
- dels gills	372.13
encarregat del assortiment de cardes	318.11
- del batar	267.3
- de les cardes	75.17
- del diable	268.2
- del ensimatge	239.4, 314.6
- dels gills	372.12
- del llop	267.3
encenall de fusta	476.2
encolador de corrons	120.2
encolar	64.17
encolat del drap (al corró)	117.5.6
- de la mànega de cuiro	333.1
- supletori	333.4
encomenar en cordó	498.5
encoronades	398.13
encoronador	3.15
encresponat	484.19
enferrissament de la caixa de la serreta	60.9
enfilat el fuset en el rodet	128.5
- sobre la pua (el rodet)	255.10
- se en els corredors (els fils)	151.3
enfonsar la testa de metxa en els pintes	383.10
- la veta en el pinte anular	448.14
enfonsat d'una agulla metàl·lica en les cor-des	512.12
enganxadora	3.16
enganxar	64.7
- la coberta de cuiro	119.4
enginyer	1.15
engraellat	27.16, 49.1, 220.12, 259.3, 296.16
- ajustable	48.4
- de barrots d'angle	367.10
- amb barrots inclinats	197.11
- de barrots amb placa de puntes	36.11
- de les barres amb puntes	260.11
- de la bóta	31.12, 33.7, 79.1
- (cònic) de la devana-dora	33.15, 35.4
- de ferro	570.16
- de filferro	297.5
- fixe	366.3
- de fusta	229.13
- amb joc lateral	196.16
- del lladre	78.1
- de placa foradada	36.7
- de planxa (d'acer tre-panada)	267.11, 12
- de plaques en forma de butxaca	36.9
- per a la pols	27.6, 29.6, 280.4, 312.13
- rectilini de bóta	33.8
- rectilini de devana-dora	33.16
- Schällibaum	48.1
- de tela metàl·lica	267.13
engranatge hipocíclic	140.3
engranatges del manual	114.1
- de la metxera	122.14, 134.1
- de la selfactina	186.7
engravació en bany d'oli	555.2
- de cloure les mordasses	506.13
- intermitent	546.12
engravar	343.12, 346.11
engrossiment (m)	174.14
- del cul de la fusada	174.8
- de diàmetre de cos de la fusada	174.9
enmagatzemar el cotó en estat esponjós	24.15
enreixat	307.10
enriat de la filassa	261.9
enriquitment del bany pre-cipitant en coure	468.8
enriquir-se en coure (precipitant)	468.2
enrotllador per a la fulla de paper forrada	481.8

enrotllar la cinta d'es-meril en espiral	71.21
- el manat de jute en la clivella	243.1
- la tela	45.7, 46.5, 451.10
- en vergues rodones de fusta	444.11
ensabonar el fil de seda	428.7
ensacar la llana	264.7
ensellat dels pesos	107.1
ensimador	239.5, 366.12
- de llana	314.6
ensimar	237.14
- el jute	237.4
- la llana	313.14
ensimat de la borra	441.2
- de la llana	313.13
- ruixant a capes	317.6
ensimatge cabal del jute	237.10
- en compartiments	239.2
- dels draps	403.13
- de la estopa de canem	232.8
- del jute	237.2
- a mà	317.1
ensofrar els capolls	418.4
entalla	109.15
- arrodonida	373.13
- per a ble d'untatge	344.13
- de la bóta	444.4
- en la palanca	186.3
entarmat per a la llana	294.8
entrada del aigua d'es-bandir	365.15
- del aigua de rentat	230.14
- d'aire	294.11, 323.2
- del carro	159.13, 186.12, 343.17, 557.13
- del cotó	35.6
- de la llana	296.15
- del vapor	571.7
entrador	319.18
entradors amb guarnició de dent de serra a espires oposades	370.4
entrar (carro)	166.13
entrar en la metxa (pinte)	383.5
entrega	103.7
- per corrons	345.9
- de la veta a la pinça	99.2
entregar la metxa esti-rada	163.13
enverga	596.8
envermíssar el cuiro (amb una solució de cola)	120.4.5
equilibrar els braços	40.14
- la llanterna	145.1
- les masses	291.1
equilibrat del carro	132.10
equilibri de les masses	290.15
equivalència de números erecció dels caps de les fibres del fil per l'electricitat	570.1
erico	221.9, 259.14, 384.12, 392.12
esbandir amb aigua de riu freda	284.16
- la borra de seda	438.17
esbandit dels draps	401.5
- de la llana (en aigua neta)	284.14, 17
escabatet	163.15
escarlat del canem	496.2
escala	613.18
escalfador	306.4
escalfament de la caixa de la serreta	60.9
- del coll de la pua	555.1
- de la pua	143.16
escalfar el lleixiu de ren-tat	275.16
- l'oll d'ensimatge	238.17
- el pinte	375.16
- per serpents	437.18
- se (el jute ensimat)	237.15
- se (la pua)	148.17
escampar el esmeril sobre el corró	71.10
- els pèls per a assecar	514.4
escarbat	163.14, 545.7
escarbatina	163.15
escardaces	435.15
escletxa	429.9, 524.7
esclop	165.18, 206.15
esclopet	125.7
- de tres galzes	499.6
escobilla de coure	113.3
escollir d'acord amb la finor	364.17

escombar el paviment mitjançant corrons netejadors	193.8
escombrador	3.20
escombradora	3.21
escombreta de remenar	420.5
escorça de tília	492.17
escorces de capolls	436.1
escorregut de la llana (per centrífuga)	288.1.12
- de la llana per hidro-extractor	288.12
escórrer l'excés d'àcid	304.19
- la llana	279.1
escorxa d'alzina	419.16
- de quillaja	278.2
escot arrodonit	497.14
escurar la estopa de les agulles	213.17
escurament de la cadena	351.1
- de la corda	494.4
- de les fibres de jute	242.11
- del fil per la torsió	164.7
- del fil durant la torsió suplementària	348.9
escurar, cadena per a -- el descargolat	207.2
- la cursa del guia-fil	535.10
- les fibres de jute	242.10
- se (cordó)	499.17
- se durant el retort (fils)	541.17
- se per la torsió (fil)	164.8
escurata	70.15, 75.5, 340.13
escurador	288.7
escurridor	288.7
esfors de tensió irregular del fil que's plega	517.14
esmeril	70.20
esmerilador de carda	4.9, 71.22
- amb sabates d'esmeril de vaivé	339.1
- de xapons Platt Bro-thers	73.8
esmerilar amb la carda parada	70.7
- corrons de carda	339.6
- el cuiro	118.16
- la guarnició de la carda	69.11
- amb oli	338.18
- en sec	338.17
- mentre treballa la carda	70.8
esmerilat acabador	338.14
- afinador	338.14
- de les cardes	69.10, 338.8
- en fi	338.11
- dels filferros	67.11
- en forma de punta d'agulla	67.13
- lateral	67.15, 339.9
- lent	69.17
- a mà	70.23, 338.19
- de les puntes amb la màquina de guies d'arada	67.16
- ràpid	69.18
- de la superfície	67.12
esmolat la guarnició	69.13
esmolat dels filferros	67.11
- de la guarnició	69.12
espadador	495.8
espadadora	495.5
espadar el canem	495.3
espadat del canem	495.1
espadella	495.5
espal	68.12
- buit	294.10
- llis en la guarnició del pentinador	329.11
- lliure entre els barrots	36.6
- lliure entre els barrots de la reixa	48.3
- entre els nassos	31.3
espais lliures	336.9
espargir els botons en el llevador de la carda metxera	590.19
esparto	492.19
espasa de la grua	166.5
- del plegador	166.4
espatilla del filferro	68.11, 335.16
espècie de llana	266.10
espècies de capolls	413.14
esperit de fusta	459.1
espiga d'acer endurit	55.1
- dels pintes	219.8
espigó del con-guia	528.9
espira a la dreta (esque-rra)	617.11.12

espiral allargada . . . 561.2
 - ascendent . . . 351.11
 - descendent . . . 351.12
 - d'entrada (del carro) 169.10, 349.14
 - de pas petit (gran) 561.1.2
 - de pujada del carro 169.10
 espirals del carro 169.9
 - de sortida del carro 177.6
 espises allargades . . . 565.14
 - que baixen 551.14
 - deixades sobre el fuset en posició obliqua 538.10
 - inicials 533.10
 - de plegat juxta-poses 517.7
 - que puen 551.14
 espolsar . . . 75.14
 - el velló 265.9
 espolsat dels draps 400.17
 espolseta de draps 400.19
 esponjament dels flocs de fibres 25.2
 espremer la llana 279.1
 espremut de la llana 288.1
 espurneig de la seda silvestre 427.20
 esqueixar les fibres de jute 243.2
 - el jute llarg 244.8
 esqueixat de les fibres de llana 369.6
 - pausat 606.23
 - progressiu 606.23
 esquilada 264.9
 esquincada dels gruixos de cotó 20.1
 esquincat el velló 265.13
 esquitxada de les aranyes 225.15
 estacar el fil 352.15
 estacat del fil a la pua 352.14
 estallat 475.11
 estam 363.18
 estampat de la veta pentinada 374.15
 estanteria per a escórrer la llana 287.16
 estanyat, pues d'acer 335.7
 estat esponjos 24.15
 estenalles per a guarnició 338.6
 estendre 8.10
 - el canem de fibra llarga 231.18
 - els fils 498.10
 - el jute rastellat 246.10
 - el velló 265.7
 - les vetes de borreta pentinada 453.17
 estenedor . . . 227.6, 293.18
 - (obrer) 219.10
 estenedora de jute 246.12
 - (obrer) 219.11
 estès 8.9
 - dels fils 498.9
 - del velló 265.8
 estesa de fibra llarga 231.17
 - del jute rastellat 246.9
 - del lli 217.20
 estiba de bales 17.12
 estibada per capes 197.6
 estibar les bales 17.11
 estiradora en gros 371.16
 - de lli 224.2
 estirar . . . 8.13, 502.7
 - la corda 513.7
 - el cordó plano 356.4
 - i doblar les cintes de carda avant del pentinat 80.15
 - i doblar les vetes 251.5
 - tot el doblat 452.8
 - la fibra 14.10
 - les fibres per mitjà de corrons 102.11
 - el fil en una solució alcalina 467.2
 - un filament de vidre 491.7
 - la gelatina en filaments 471.8
 - la madeixa 576.16
 - el manat per les agulles del rastell 213.9
 - massa 101.15
 - la metxa 159.17
 - la metxa de jute 256.15
 - el ramí 262.13
 - la seda desengomada 434.18
 - el tub capil·lar 467.12
 - la veta 100.12, 222.12
 - la veta de carda 371.7
 - de vuit (el manuar) 101.13

estirat 101.4
 - progressiu dels filaments 472.10
 - uniformement 66.13
 - de les vetes de borreta 453.18
 estratge 8.12.14, 101.4, 345.11, 371.8
 - amb accionament dels pintes per cadena 219.4
 - auxiliar 389.5
 - del cotó 100.8
 - i doblat 222.11, 251.4
 - i doblat del canem 233.1
 - i doblat de les cintes de carda avant del pentinat 80.16
 - d'ericons 221.8, 254.9
 - d'ericons senzill (doble) 372.14.15
 - excessiu 101.14
 - final 101.9
 - igual al nombre de vetes 104.8
 - intermedi 101.8
 - parcial 101.6
 - del pentinat 386.5
 - preliminar 101.7
 - preparatori 81.4, 101.7
 - del primer manuar 222.13
 - de porcupines 221.8
 - per rotafrotors 387.13
 - senzill (doble) 371.10.11
 - superior al doblat 223.3
 - suplementari 389.3
 - de la tela 42.11
 - total 101.10
 - de x de les vetes 371.13
 - de les vetes de borreta 453.7
 - de les vetes de la pentinadora 384.8
 - de les vetes de seda 451.15
 - gran 101.12
 - petit 101.11
 estopa 8.8, 496.12
 - de l'arrel 220.3
 - amb botons 220.7
 - de canem 232.3, 492.4
 - del cap 220.4
 - cardada 220.8
 - ensimada 232.7
 - espada 219.15
 - d'espadat (a mà) 219.13.14
 - impura de canem 232.4
 - de jute tallat 244.7
 - de lli 212.13, 492.10
 - de lli de color fosc 220.5
 - de lli enganxosa 220.6
 - nusosa 220.7
 - pentinada 222.10
 - de pentinat 212.12, 220.9
 - del pentinat en fi 232.6
 - del pentinat en gros del canem 232.5
 - del pentinat mecànic 220.1
 - del peu 220.3
 - de la punta 220.4
 - (no) quiltranada 492.11.12
 - de rastellat en gros 219.18
 - del triatge 220.2
 estopes de jute 258.11
 estovar amb aigua bullent 418.8
 - una barra de vidre a la flama d'un buf 491.6
 - de gas 440.15
 - els capolls 440.15
 - el greix de la llana 274.15
 estovat del canem 230.15
 - de fusta per vaporitzat 476.6
 - del greix de la llana 274.14
 - de les impureses adherents 274.13
 estrella 125.10, 132.6
 - de braços de la devanadora 566.13
 - per a la cadena 254.1
 - de la cadena dels xapons 74.1
 - divisora 379.3
 - d'estaques 74.8
 - de fil de cosir 520.16
 estriat feble superficial de la seda de morera 427.22
 - pronunciat i longitudinal de la seda silvestre 427.23
 estries, x - per polcada 71.16
 estripar el matalàs 321.13
 - la tela 321.13
 estripat de la tela 321.14
 estructures dels capolls 416.1
 estufa 294.5

estufa d'acondicionament per a seda 616.10
 - d'acondicionar 616.5
 - para borra de seda 440.5
 - de carbonització 306.3
 - de carbonització en forma de torre 307.15
 - de carbonitzar amb alimentació i sortida continua 307.16
 - de carbonitzar de calaixos 307.14
 - de dessecació transportable 417.17
 esventament de la pua 554.15
 èter 297.13
 - acètic 460.10
 etil-acetat 460.10
 etiqueta de marca 16.9
 - de prova 602.19
 - indicant la qualitat 235.5
 etiquetar els feixos de lli comprats 210.4
 evaporació 293.10, 371.5
 - de les aigües de xurre 273.11
 - de benzina 438.10
 - de filatura 398.12
 - de la humitat en refredar el fil 572.9
 - de pentinadora 375.2, 398.9
 evaporar petroli 438.8
 evitació de gotins 574.8
 evolució d'arrencada de la pinça 382.13
 evolucions de la selfactina 159.8
 examen del cotó 13.3
 - de la fibra 14.9
 - visual del fil 610.1
 examinar els capolls 413.4
 - amb microscopi l'obertura del tub capil·lar 467.13
 excèntric 60.2, 98.15, 181.3, 252.7, 260.10
 - axial 249.11, 536.13
 - de les bosses 333.15
 - de canal 182.11, 183.3
 - del carro 162.10
 - del comptador 179.3
 - de cor 246.7, 537.15, 551.7
 - de cor asimètric (simètric) 551.11, 551.12
 - dels corrons 162.9, 176.9
 - de desplaçament axial 182.3
 - per l'excursament de la cadena del sector 350.8
 - de la forquilla de la corretja 162.11
 - de les pines 382.1
 - de pujada del carro 246.8
 - de pujar el balancé 230.2
 - regulador de l'alimentació 93.12
 - en el sentit del eix 249.11
 excèntrics ajustables 190.4
 excés de consum de força degut al oli espes 148.11
 - de sabó 277.7
 expedició dels paquets 577.10
 explosiu 297.12
 exposar la llana a l'aire sec i calent 292.16
 express-carda Riessler 48.5
 estendre la pasta lleugerament 117.8
 - els pèls per a assecar 514.4
 extensió de la soldadura extès de la tela de la nina 86.4
 extesa de les barbes 450.15
 extracció del àcid de la llana 310.4
 - del àcid per rentadores mecàniques 310.1
 - del aigua de la llana 287.3
 - dels botons de lli 216.8
 - dels caps durs de les borres de filatura 196.2
 - dels components vegetals 402.2
 - de les costures 400.15
 - dels didals 196.2
 - doble de les fibres de la guarnició de la bóta 201.14
 - del greix 273.15
 - d'impureses 376.10
 - de la llana de draps 395.11
 - del llapisó destruït 308.10
 - de les matèries grasses de la seda 433.6

extracció mecànica parcial del aigua d'esbandir 287.9
 - de les motes 389.5
 - del oli amb la bomba 148.12
 - de l'oli brut mitjançant bomba 555.5
 - de la pols de la llana 266.15
 - per pressió del lleixiu 279.3
 - de la punxa 380.3
 - dels residus de llapisó 406.3
 - de retalls 395.12
 - de les sals potàssiques del xurre 272.12
 - de la seda dels capolls 418.5
 extractor 281.1, 282.12, 283.4, 298.3
 - de impureses 203.10
 - de pel caní 322.11
 - de pols 39.12
 extra-plegat dessota el bitllo 156.7
 - dessota la fusada 175.8
 - sota el rodet 551.13
 extrem quadrat 121.2
 extremat de cuiró 535.3
 - fer l' del corró de pell 110.5
 extret de pal campetre 238.16
 extreure l'aigua químicament combinada del fil 468.1
 - les bales de qualitat diferent 18.12
 - la borra de les guarnicions 75.4
 - el cap de la filassa 496.16
 - les capes de la bala de jute 235.10
 - els caps durs 196.3
 - l'embalatge de la bala 18.5
 - del filtre-premsa els vapors amoniacals 466.1
 - el greix 273.16
 - el greix de les aigües de rentat 299.14
 - les impureses deixades per les operacions anteriors 49.21
 - la llana del llapisó 368.9
 - una mostra 298.9
 - l'oli amb la bomba 148.13
 - la pols per aspiració 75.15
 - la pols de la llana 266.16
 - les sals potàssiques de la guarda 272.13
 - la tela 47.9

F

fabrica de cordes 494.13
 - de fil d'empalmar 494.14
 - de filats 1.6
 - de guarnicions de carda 69.8
 - de regenerat 396.4
 - de shoddy 396.4
 - de tiratge de capolls 412.10
 fabricació de cables metàl·lics 509.1
 - dels corrons ratllats 120.8
 - d'estam 364.2
 - del fil flamejat 590.1
 - de fils de cel·lulosa de la fusta 475.1
 - de fils de llana cardada 263.11
 - de fils de paper 479.7
 - dels fils de pasta de fusta 476.5
 - de les guarnicions de carda 65.13
 - de filats d'estam 364.4
 - de filats de llana cardada 263.8
 - de guarnicions de carda 69.6
 facturador 6.1
 falc 243.6
 - de caiguda 93.9
 - de la grua 166.5
 - del plegador 166.4
 falca 73.13, 332.15, 497.7
 - d'acer 213.3
 - compensadora 73.7
 fallar (alimentació del fil) 554.10
 falsificació del lli espadat 209.14
 feix de lli preparat 210.3
 feltre 473.16
 - greixós 397.30

feltre de llana	397.19	fil de castor	584.3	fil impermeable	468.7	fil de regenerat	582.18
femella d'ajustatge	54.10	- de catxemira	585.21	- impregnat de quitrà	508.15	- regular	605.19
- corredera	181.14	- de cel·lulosa	588.18	- India	579.5	- (no) rentat	605.8.9
- doble	290.5	- de classe baixa	579.14	- jaspejat	584.9	- amb rinxos	591.19
- d'orelles	548.4	- de coco	588.14	- jaspiat	579.19	- en rodets	583.12
- de papallona	332.19	- Coconada	579.5	- Jumel	579.9	- rodó	589.6, 605.19
- del quadrant	170.14	- de color	580.22	- de jute de filassa	582.6	- rosari	591.8
- del sector	350.7	- conductor d'electricitat	113.4	- de jute pentinat	582.6	- de schappe blanc	588.2
fenedura	524.7	- de continua d'ales	138.6	- de lasting	584.18	- de schappe groc	588.1
- en el gotet amb corronet boig	527.13	- de continua d'anells	138.7	- de llana cardada	263.5	- sec	606.5
- guia-fil	527.10	- de corda (xemicat)	592.11.14	- de llana mussolina	584.15	- de seda basta	588.3
fermentació de la borra de seda	437.8	- de corda	582.3	- de llana de pi	588.16	- de seda contret	434.17
- del jute embalat humit	236.18	- per a cordills de fer garbes	592.15	- de llana retort	583.15	- de seda de crespo	586.20
fermentar la borra de seda	437.11.19	- que corre al plegat	528.8	- de llana seda	585.16	- de seda grega mal aspiada	425.3
ferro cementat en la superfície	120.15	- de cosir	580.8, 581.22	- de llana per a tapis-sos	583.8	- de seda grega amb bagues	425.12
- forjat	286.1	- de cosir escriptures	593.2	- de llana i turba	588.17	- de seda grega amb borrisol	425.6
- fregador per a canem	495.12	- de cotó	580.1	- de llautó	512.9	- de seda grega amb cap fluixos (cargolats)	425.10.11
- de gra fi	191.4	- de cotó gasejat	580.21	- de lli	592.9	- de seda grega amb nusos	425.15
fibra	6.12	- de cotó polvorosa	462.10	- de lli aprestat	581.14	- de seda nuós	425.18
- castigada	26.2	- de crep de seda	586.20	- de lli blanquejat	581.17	- de seda pobre en coure	467.17
- de coco	492.15	- de crepe	584.19	- de lli enllustrat	581.16	- de seda verd-mala-quita	467.18
- de cotó	14.8	- de crespo de Xina	586.21	- de lli filat en sec (mullat, mig-mullat)	581.11.12.13	- sedós	581.20
- curta	6.16, 195.5	- de crin	586.1	- de lli per a teixir	581.18	- de segona qualitat	579.13
- elàstica	14.4	- de croxet	585.3	- de lligat	561.16	- de selfactina	580.3
- elemental	6.13, 49.18	- cru	581.8	- llis	363.17	- de semilla	579.11
- fluixa	14.5	- descargolat	165.14	- Luisiana	579.4	- de segona qualitat	579.13
- individual	49.18	- desigual	605.21	- de llustre	584.4	- de selfactina	580.3
- de jute flexible	240.5	- doble	354.4	- a màquina	581.10	- de semilla	430.5, 515.3, 539.3.14
- de llana atacada	276.13	- doble pilós	425.8	- massa tort	541.8	- senzill per a corda	493.15
- llarga	6.15	- dur	605.22	- merceritzat	581.3	- senzill de schappe	587.20
- de lli	255.11	- de duresa mitjana	606.1	- merino	583.22	- de shoddy	582.19
- llisa	6.17	- d'Ecocia brillant	581.2	- de mescla	582.8.14	- sobre-tort	541.3
- morta de cotó	14.6	- elàstic	606.3	- de mescla clar	582.10	- sòlid	9.22
- ondulada	6.18	- d'empalomar	580.16, 592.16	- de mescla fosc	582.9	- suau	606.2
- de ramí	261.3	- d'empalomar blanquejat	593.1	- de mescla llustrosa	583.10	- de tapisseria	585.6
- rellescada	194.8	- d'empalomar de dos (tres) caps	593.4.5	- de mescla mohair	585.20	- per a tapisos	583.7
- ricada	6.19	- d'empalomar en cru	592.17	- de x metres	599.9	- de tensió	511.8
- seca i trencadissa	428.4	- d'empalomar natural	592.17	- fil una mica desigual	605.20	- tenyit	580.22, 605.13
- trencadissa	15.17	- d'empalomar per a sucre	593.3	- una mica xemicat	605.20	- "Thibet"	583.1
- vulcanitzada	76.11	- enfeinat	591.14	- mig ordit	138.21	- de tint sòlid	605.14
fibres desiguals, de	14.15	- ensinat	583.14	- per a mitgeria	580.14	- tivat	140.8
- disposades a angle recte	326.1	- d'escames	591.14	- de mitja-llana de punt	408.4	- de Togolina	579.6
- electricitzades	102.7	- d'Esmirna	585.5	- mohair	585.19	- amb torsió cap a la dreta	153.14
- excitades per l'electricitat	102.7	- d'estam	363.18	- molinat	584.12	- amb torsió esquerra	153.13
- iguals, de	14.14	- d'estam bronc	364.7, 584.5	- molt igual	605.18	- de torsió forta	498.7
- de jute desfetes	247.3	- d'estam en brut	583.18	- multi-color	584.10	- amb torta cap a l'esquerra	153.13
- pentinades	82.2, 245.3, 450.9	- d'estam cardat	583.17	- de mungo	583.3	- tou	606.2
- sense pentinar	82.1	- d'estam cru	583.18	- de mungo a forta torsió	583.4	- de Tournai	584.21
- vegetals	402.3	- d'estam desgreixat	583.19	- net	605.5	- de Trama	583.1
- les son deixades llonges	7.10	- d'estam dur	364.7	- nitrat	581.4	- per a trenar	580.17
fibroina	411.9	- d'estam mesclat	364.1	- olíós	605.7	- de tricot	585.4
ficar les cintes d'acer	56.7	- d'estam mixte	364.1	- onejat	591.20	- en tubs	583.13
fil	9.18, 535.5, 599.10	- d'estam rentat	583.19	- ordit	154.14, 498.11	- uniforme	605.19
- d'acer	65.16, 493.11	- d'estam suau	364.8	- Orleans	584.17	- unió de punt	585.2
- adamascat	584.16	- d'estam tou	364.8	- de paper	588.21	- universal	582.13
- alpaca	583.2	- estampat	581.1	- de paper "textilina"	589.5	- de vel	584.20
- d'alpaca (estucat)	585.14.15	- estirat per el pes propi	466.15	- de paper "textilita"	589.4	- "vicunya"	579.10
- d'alta qualitat	579.12	- d'estopa	581.7	- de paper "textilosa"	589.3	- de vicunya	585.17
- americana	579.4	- d'estopa de canem	582.2	- de passamaneria	580.18, 585.7	- de vigonya	408.4
- d'amiant (amb ànima)	589.10.11	- d'estopa fosc	581.15	- de pasta de paper	588.20	- vigoureux	584.8
- d'ànima	559.8, 561.15, 591.4	- d'estopa de jute	582.7	- de pasta "silvalina"	589.2	- viscelina	588.12
- d'aspi de x yardes	599.8	- d'estopa negros	581.15	- pel	591.5	- de viscosa enganxós	469.3
- aspiat	610.12	- estucat	584.10	- de pel blanc	585.9	- de vores	582.17
- aspiat en l'aspi curt	563.6	- feltrant	606.6	- de pel blanquinós	585.10	- water	580.2
- d'assortiment	193.12	- fent la fantasia	559.4.9	- de pel de cabra (d'Angora)	585.18.19	- xemicat	169.1.2, 605.21
- d'Austràlia	584.1	- ferro de dispar	536.1	- de pel de camell	585.13	- amb xemics	169.1
- d'austrús	591.3	- ferro de suspensió del drap	395.4	- de pel de cavall	586.1	- xeviot	583.23
- amb bagues	591.19	- fi de corder	592.12	- de pel cendrós	585.11	- de xilonina	589.1
- amb bagues de mohair	562.1	- de fibra de fusta	588.19	- de pel gris fosc	585.12	- xiné	580.23
- barés	584.20	- de filassa	581.6	- de pel grisenc	585.11	- zèfir	584.24
- base	559.3	- filat en fi	590.3	- fil de pel per a tapis-sos	586.2	- zibelina	582.16
- de Bazar	579.7	- flamejat (estampat)	580.23.24, 589.14	- de pel de vaca	585.23	filable	7.2
- en bitllets	583.12	- flamejat de llana	582.15	- de pel de vedella	585.22	filadis	435.14, 436.10
- blanquejat	605.11	- flamejat produït per torsió	589.15	- pelut	193.11	fillador	1.9, 2.15
- de la bobina	112.12	- flux	140.7, 539.19	- pentinat	580.6	- d'alpaca	408.15
- de borra	195.3	- fort	598.18	- de perles	591.8	- de canem	234.11
- de borreta	454.5	- fort de seda grega	426.2	- de Persia	584.23	- de continua	141.17
- amb botons	590.5, 591.8	- per a franel·la	583.9	- pilot	580.19	- de cordes	494.8
- per a brodar al tambor	580.15, 584.22	- frenat	527.11	- de piroxilina explosiu	462.10	- de cotó	1.10, 137.9
- en brut	581.8	- en fusades	583.11	- pla	589.7	- de crins	408.7
- de cable	592.11	- de ganxet	580.12, 585.3	- pla amb ànima de fil-ferro	589.9	- d'estam	364.5
- cablejat	539.15	- gasejat	455.13	- pla amb ànima de fil textil	589.8	- d'estopes	225.1
- per a califes	583.7	- de genre de punt	585.4	- pla de la seda salvatge	427.17	- de jute	256.17
- de canem	592.6	- glacé	580.7	- polt	580.7	- de lama	408.16
- de canem quitrant	508.16	- greixós	605.6	- prim	598.17	- de llana cardada	263.9
- a un cap	515.4	- grisalla	583.5	- prim de seda grega	425.17	- de lli	224.15
- de carda-metxera	193.12	- gruixut de corder	592.13	- de punt	580.13	- a mà	10.10
- cardat	193.12, 580.5	- gruixut de seda grega	426.1	- de punt de mitja	585.1	- a moll	225.9
- cardat i pentinat	364.11	- gruixut de gran suavitat	193.10	- de puntes	581.23	- d'ordit	2.19
- amb càrrega	605.15	- humit	606.4	- de qualitat inferior	579.14	- de pèls	408.7
- castor	580.20	- d'imitació	579.8	- de pèls de cabra	408.13	- de pèls de camell	408.11
		- imitació de vicunya	579.9	- de pèls de vaca	408.9	- de schappe	452.10

filador a sec	225.6	filatura del canem 228.1, 233.6,	379.0	fons de cistell	289.1
- de seda	412.7, 435.10	- de canem de fibra	- per a rodets de va-	- de la fusada	167.7, 543.14
- de selfactina	176.1	llarga	lones verticals	- de la gàbia	22.12
- de trama	2.21	- del cotó / 13.1, 121.8, 137.6	- amb rodets en zig-zag	- mobill	200.10
- de vicunya	409.1	- de cotó (fàbrica)	per a selfactines	- perforat	283.8, 286.2
filadora	2.18	- dels desperdicis de	- amb tubs giratoris	- a xarnera	320.6
- de canem	234.12	cotó	filetejat rectangular	- fals	285.8, 571.6
- de continua d'aletes	2.17	- dels desperdicis de	filferro	- fals - perforat in-	
- de continua d'anells	2.18	pentinat de rami	- antibalònic	clinat	278.13
- de cotó	137.10	- de distints pèls	- de carda	font de calor	293.3
- de crins	408.8	- del estam	el-liptic	foradar a bilar les cordes	
- d'estam	364.8	- de l'estopa de canem	estampat	juxtaposades	512.5
- d'estopes	225.2	- de les estopes de jute	estanyat	forat cònic	473.18
- Jenny	159.5, 341.5	- d'estopes de lli	galvanitzat	- guia	487.6
- de jute	257.1	- en fi	- de la grua	- d'home	298.5
- de lama	408.17	- de les fibres de fusta	- de guarnició	- lateral de la pua	553.11
- de llana cardada	263.10	- de fils de color	ovalat	- d'oli	126.9
- de lli	224.16	- de fils d'imitació	- pla	- amb plom	304.21
- a mà	10.11	- de gruixut d'estam	del plegador	- quadrat	121.3
- a moll	225.10	- sense guany del carro	rectangular	- de sortida	36.8
- d'ordit	2.20	- de jute	revelador	- amb tanca	27.11
- de pèls	408.8	- del jute amb estopes	- rodó	forats per a la conducció	
- de pèls de cabra	408.14	de canem	- rodó aplanat	del rodet	554.12
- de pèls de camell	408.12	de canem	- de secció especial	forca dreta de corder	499.1
- de pèls de vaca	408.10	- del jute amb estopes	triangular	- transportadora	278.10
- de schappe	452.11	de lli	triangular amb una	forca ascensional de la	
- a sec	225.7	- de la llana	cara convexa	llana	282.9
- de seda	435.11	- de llana de carda	vestit de coure	- del bany àcid	303.11
- de trama	2.22	- de la llana cardada	filferros juxtaposats	- batidora	31.6
filament	6.12	- de llana cardada (fà-	- soldats	- centrífuga	130.14, 288.13
- d'albúmina	471.11	brica)	- x - per y centi-	- centrífuga de la bóta	31.4
- del capoll	411.5	- de llana pentinada	metres quadrats	- enfeltrant	302.9
- de fibroina	434.6	- de lli	filosa	- de ruptura	606.16
- flexible de vidre	491.8	- de lli	fila de borra de seda	- saponificadora de la	
- de gelatina insoluble	471.9	- del lli de fibra llarga	- casats	suarda	272.4
- de vidre de color	491.14	- a mà	- doblats	forjador	5.22
- de viscosa	468.12	- mecànica	- durs	forma dels capolls	414.5
filaments artificials de		- del mig-estam	- d'imitació	- del filferro de guar-	
caseïna	471.13	- de la mitja llana	- plegats per capes	nició	67.3
- artificials de fibroina	472.5	- del mohair (fàbrica)	d'espines que creuen	- de las pues de carda	335.14
- artificials de gelatines		- de números gruixuts	fortament en la punta	- de la superfície de	
vegetals	472.11	de cotó	- de seda artificial	plegat	155.6
- artificials de matèries		- de números primers	filtració per filtre	- d'engraïllat, en	477.5
albuminoses	471.10	(fàbrica)	d'amiant	- de pilotes, en	442.11
- artificials de la solució		- de pèl de catxemira	filtrar a alta pressió	formació d'un aguller	159.9
d'osseïna	472.16	- de pèl (fàbrica)	filtrat final	- de bosses	327.1
filat	1.3	- de pentinat de rami	- preliminar	- de botons	560.6
- amb un àcid	469.1	- del rami	filtre d'aigua	- de la capa durant la	
- els borres de cotó	194.14	- del regenerat de seda	- de grava	pujada	551.16
- el canem	234.3	- de schappe	- d'oli	- de cargolins	169.4, 358.1
- amb la carrilla	497.18	- de seda	- premsa	- de la corda per l'ullet-	
- el cotó amb el sistema		- de la seda artificial	- preparatori	guia	511.15
de cardes-metxeras	193.4	456.3,4, 467.5	- de sorra (granada)	- de cordes	500.3
- els desperdicis de cotó	194.13	- del vidre	- primer (segon)	- de cordons	498.4
- en fi	9.17	- de la vigonya	362.1,2	- d'una emulsió	275.4
- el fil de borreta en la		filera	fimbració del corro de	- d'encargolades	133.13
selfactina	454.4	- d'agulles	pressió	- d'encoronada	107.16
- fluix	138.17, 496.18	filet	fimbrar (corro de pressió)	- d'encoronades per	
- el jute (en sec)	234.8, 256.16	- cap a la dreta (esque-	finestra	impureses	108.5
- la llana ensimada	318.2	rra)	finor del bri del capoll	- del fil	456.6, 468.10
- la llana seca	318.3	- de la rosca	- del fil	- de floridura	574.10
- el lli	210.16	fileta 127.5, 139.5,	fixació de la placa de	- de fulles de paper	476.18
- matèries de mitja		159.14, 257.3, 385.7	guarnició	- de la fusada	154.17
llana	408.3	- de les bobines	fixar l'aigua	- de gotes	464.7
- matèries de vigonya		- circular	- l'esmeril	- de llibrants	498.3
en una solució calenta		- per a la col·locació al-	- les espines per vapo-	- de nusos	423.14, 560.4
de sal amoniac	468.12	ternativa dels rodets	ritzat	- de pols de la carda de	
- sense torsió suple-		- per a continues de	- el fil	lli	221.11
mentària	164.15	retorcer d'anells	- la grua en la posició	- de riques	133.13
- amb torta fluixa	496.18	desmontable de fusa-	baixa	- del rodet	140.13
- la viscosa	468.11	des	- per torsió els caps	- de la tela	32.8, 45.6
filassa	212.9, 435.18	- amb devanadores de	tallats	- de teles llargues amb	
- de lli	211.17	llanterna	flassada	creuat	327.9
filat	9.18	- per a diferents rodets	flejes de ferro	- de la veta	50.6
- sobre bitlles de trama		doble amb quatre	flexibilitat de la corda	- de vores en els corrons	
d'un cap senzill	496.15	pisos	flexió elàstica del filferro	de pell	110.4
- domèstic	583.6	- de ferro amb revesti-	- del xapó	formaldehid	297.17
- fluix	9.19, 138.16, 159.19	ment de fusta	floc	formalina	316.8
- amb fus i filosa	581.9	- per a fusades	- de cotó	formar baga al voltant	
- del lli	210.17	- amb fusets per a bo-	- de fibres de seda	de la xapa (fil)	553.15
- a mà	581.9	lines de rota-frotor	- de llana	- bagues (bri del capoll)	425.13
- a mans	583.6	- amb fusets de fusta	- de cotó	- la base	146.3
- del mohair	409.13	cònics	- de llana mullats	- els botons sobre el fil	
- dels pèls	514.7	- amb fusets de doble	flocs	acabat	591.2
- saturat d'humitat	615.7	molla	- de llana mullats	- una encoronada	
- en sec	581.11	- amb fusets tallats de	- de les potes	(corro)	107.15
- amb poca torsió	9.19	fusta	- de la testa	el rodet	140.14
- amb torsió forta	9.20	giratòria	floques de llana de baixa	formar-se (gotes)	464.8
- amb (sense) torsió		- inclinada	qualitat	formatge	519.5, 551.4
suplementària	164.13,14	- per a metxa doble	flor del cuiró	- de plegat creuat amb	
- de les vetes de paper	484.22	- per a metxa senzilla	flotador	puntes còniques	519.7
filats de canem	582.1	- per a metxa senzilla	flotar en el bany (llana)	- de plegat obert	
- de cotó	579.2	- obliqua (de dos pisos)	fluidesa del dissolvent	(tancat)	519.8,9
- de jute	582.5	544.10, 551.1	foc de la carda	formol	316.8
- de llana cardada	582.12	- amb pisos de rodets	fogaina	form de calcinar la po-	
filatura 1.2.6, 137.4, 204.12, 390.15		d'inclinació diferent	- de coc	tassa	273.13
- d'alpaca	409.6	- de tres prestatges per	- de peraire	- de carbonització	307.6
- del amiant	489.5	a metxa doble	- per a pintes	- de peraire	375.18
- de les borres de seda	435.3	d'un (de dos) prestatge	fons de la barca	- per a pintes	375.18
- de borreta	452.12	per a metxa senzilla	- basculant	forqueta transportadora	278.10
		forts	- de cartó	forquilla	282.14

forquilla del aranyer	129.8	fundació de travesses de fusta	290.6	galze del rodet per a la corda del fre	140.10	girar amb intermitències	342.4
- de la corretja 161.1, 186.4, 324.9		- de vigues de fusta	290.6	- semicircular	510.8	- intermitent (corró alimentari)	84.8
- de desembragat de la corretja	95.6	fundició, de	21.9	galzes circulars	490.10	- en la mateixa (oposada) direcció que la bóta (xapons)	57.4.5
- d'embrague	158.6	fus a mà	10.12	ganivet	118.2, 119.3	- pesadament (el corró de pressió)	107.18
- de ferro	340.11	fusada	154.9	- desberrador	213.16	- amb la pua	516.11
- de la magrana	347.3	- defectuosa	174.12	- desmotador	199.6	- al revés (bótes pentinadores)	447.7
- oscil·lant	281.9	- mal feta	174.12	- en forma de falc	231.13	- al revés (les pues)	165.3
- transportadora	278.10	- d'ordit	154.13	- en forma de mitja lluna	400.16	- no ben rodó	107.8
forrar el compartiment d'ensimatge amb planxa de zinc	239.7	- d'ordit de selfactina	569.2	- amb punta de falc	196.14	- en sentit oposat a la telera	29.4
forrat en ambdues cares	480.4	- mal plegada	174.12	ganiveta	27.9, 36.3, 368.6, 406.2	- per tracció del fil (el rodet)	140.5
- en una sola cara	480.3	- de plegat creuat	351.16, 519.13	- d'acer ajustable	429.8	- a una velocitat angular constant (pues)	516.7
- de cuir	158.3	- plena	157.3	- del brac doble	535.2	- a una velocitat circumferencial constant	516.10
- de la fulla de paper	480.2	- de trama (de self-actina)	154.10, 569.3	- circular	482.11, 483.2	- a velocitat perifèrica creixent (els parells de corrons)	102.15
fórtor durant la fermentació	437.20	- tubular	520.3	- de desgarnir	389.11	glacé	587.15
fossa d'amoni	464.1	fuset 128.3, 139.7, 142.3, 557.9, 565.8		- desmotadora	78.7, 381.4	glicerina	428.11, 484.1
fossa col·lectora	439.15	- de boix	544.1	- enfonadora	381.4	goma	63.12
- de fermentació	437.15	- de fileta horitzontal	568.7	- emotxada	382.18	- aràbiga	428.16
- de formigó	437.16	- de fusta	543.16	- longitudinal	481.11	- de la seda	411.8
franel·la	389.13, 397.6	- roscat	346.6	- moixa	382.18	gorja	483.5
fre	289.11, 337.12, 347.5	fusetes de doble molla	568.13	- oscil·lant	603.8	- de darrera	353.10
- de l'aleta	548.2	fusta	59.10	- purgadora	429.12	- de davant	353.9
- del arbre de temps	161.10	- de boix	110.8	ganivets circulars dentats	478.5	- de la mitja-magrana	345.20
- per a baixada del carro	161.6	- de roure	77.6	- longitudinals	312.14	- de la politja de la corda	506.11
- de cinta	46.9	- de vern	77.5	ganxo de corder	499.4	- senzilla (doble)	353.11.12
- de cinta per a la magrana del corró alimentari	347.6	fuster	5.23	- de coure per a treure les encorronades	108.1	- en la valona inferior del rodet	546.6
- de descargolar	179.6			- del dispar automàtic	524.1	- del volant	353.8
- del descargolat doble	190.7			- de fer troques	577.2	gotet	527.9
- de genoll de la pua	147.9			- guia-fil	548.7	- de pisa	128.13
- de la llanterna	192.11			- del mecanisme compressor	46.10	gotims	574.8
- a mà	109.14			- de molla	105.17	gra	603.1
- de la pua	147.4, 209.3			- passador	578.5	- angular	71.6
- del rodet	545.9, 549.2			- del pes del corró d'arrencar, de devant (de darrera)	88.15, 90.7	- del esmeril	71.1
- de sabata	47.5			- dels pesos	105.15	- fi	71.3
- de sabates per a retorcadores pesades	549.12			- de pressió per ressort	21.1	- gros	71.2
- suplementari	190.9			- de retenció	146.7	- pla	71.5
fregador de cànem	495.11			- de suspensió	613.14	- rodó	71.4
fregament del anellet	552.4			- torcedor 499.12, 500.9, 504.9		graduació	613.18
- de les fibres	6.21			- nas i	162.15	- circular	361.1
- del fre	47.2			ganxos	100.6	- per a diferents sistemes	614.11
- superficial de les fibres	6.22			- d'acer	62.5	gradualment	212.1
fregar la bóta amb grafit	63.14			- torcedors	503.4	gram	600.23
fregat	484.17			garba de lli preparat	210.3	grandària de les malles metàl·liques	195.11
- amb carda	507.3			garbellat del amiant	490.6	Grant, aspi	432.3
- a mà de les tires de paper	484.21			garganta	35.11	graons ajustables verticalment	567.1
- en mullat	507.11			garres i vorres	285.5	grapa	533.2
frenada de la pua	554.4			gas amoníac	460.8	- del batedor	441.14
frenar	347.9			- de guintina	300.6	- per a cables	513.13
- el fil	527.11			gasa filtrant	463.13	- de ganxo	487.5
- la gran palanca per mitja d'una palanca de colze	162.4			gasejar el fil	455.5	- de retenció	180.8
- el rodet	140.9, 544.13			gasejat dels fils	455.4	- d'unió	328.4
fresa	57.1			gastar-se (plano)	555.7	grapaldina 97.12, 122.17, 131.3, 177.14, 354.14	
- a mà per als collarins de les pues	363.4			gastat	390.9	- de bronze	355.1
fricció del arbre de temps	161.10			- per l'us	185.8	- de forma pera	289.14
- per a baixada del carro	161.6			gata	159.1	- de pisa	128.13
- del corredor amb l'aro	150.15			- en el fil	159.1	- de porcellana	128.15
- de descargolar	179.6			gavarrot	338.4	- amb refrigeració d'aigua	36.13
frotament del cordatge	507.2			gelatina	459.9, 471.1	- de vidre	128.14, 544.4
- del pentinat	386.6			- comercial	471.3	- de vidre menjat amb àcid	128.16
- de les tires de pasta de paper	478.10			genappe	584.14	grapes torçades	62.6
frotar	203.15			genoll de la pua	335.15	grapó	354.1
- el corró de pressió	253.2			genollera	133.3	grau crític de la torsió	9.9
- el cuir	333.5			genre de cotó	13.5	- de duresa	74.12
- de les tires del vel	331.12			Génua	341.5	- de duresa del aigua	269.20
fuetada dels balons	152.17			gill	218.9, 251.14, 379.12	- de finor	598.15
fular pel llarc	484.20			- de barretes (corbes)	218.10, 372.11	- hidrotimètric del aigua	269.20
fulla d'acer con guarnició rebleda	61.17			- de barretes per a estopa	224.1	- d'humitat	615.5
- de cautxú	445.3			- box	371.16, 385.17	- de rigidesa del filferro	67.4
- de paper alimentada	483.6			- box amb plaques d'estalcal	388.5	- de saturació	272.17
- de paper forrada (amb un vel de fibres tèxtils)	480.8, 481.8			- box progressiu	372.6	- de sequedat	615.12
- de paper humitejada	480.7, 482.6			- circular	253.8, 372.7	- de torta	9.3, 431.3
- de pasta de paper	481.1			- curvillini	372.11	- de tremp	74.12
- de pasta de paper dividida prèviament	478.7			- d'estiratge amb accionament de les barretes per cadena	253.9	grava garbellada	271.12
- de la serreta	80.1			- de rosques	218.10, 251.6	- greix àcid	315.15
fulles de pisarra	304.8			- de rosques per a estopa de lli	224.1	- animal	315.12
fumeral	308.16			- solet	253.8, 372.7	- combinat	271.2
funcionar en bany d'oli (peu del arbre)	290.11			gills accionats per cadena	219.5	- no combinat	274.2
				girar a batzegades (erició)	384.13	- de la crisàlide	419.11
				- continuament (collari del arbre de dos temps)	182.8	- líquid	315.15
				- per corró de fricció (bobina)	516.12	- de llana coagulat	300.18
				- descentrat (cilindre)	202.18	- de llana fluid	274.7
				- per disc de fricció (bobina)	516.13	- de llana líquid	300.15
				- en una grapaldina de vidre (peu del fuset)	544.5	- de llana oliós	274.7
						- de llana solidificat	300.18

G

greix natural	315.14
— natural de la llana	274.1
— neutre	315.16
— ranci	274.11
— saponificable	274.3, 315.10
— saponificat	275.7
— vegetal	315.11
grolxuts per a fils	535.14
grossària de la tela	325.8
grua	160.8, 351.18
— carregada	168.9
— i plegador no treballen	165.1
gruix de la capa alimentària	41.14
— de la corda	500.15.16
— de cotó en la bala	19.17
— del fil	10.1, 598.14
— del filferro	66.16
— irregular del bri de capoll	411.13
— de la tela	32.9, 325.8
grumoll de sericina	411.18
guarda ajustable	404.8
— rodes del carro	351.9
guardacap	494.3
guardar les cintes de carda en lloc calent	64.3
guarnició d'agulles de la barreta	86.14
— anular d'anells	221.6
— de la bóta	60.21, 248.4
— de carda	323.11, 334.13
— de carda aspra	339.17
— de carda amb clarianes	339.15
— de carda amb dents groixudes	335.11
— de carda amb filferros fins	335.12
— de arda del llevador	88.6
— de carda amb patén de cuiro i teixit	335.2
— de carda amb patén de teixit	334.15
— de carda amb patén de teixit i feltre	335.1
— de carda amb pues d'acer (estanyat)	335.8.7
— de carda amb pues de ferro	335.5
— de carda saturada de fibres	75.3
— de cardes	60.12.18
— de cilindre	62.13, 248.7
— del corró alimentari	248.3
— de cuiro del llevador	248.6
— de dent de serra a espines oposades	370.4
— de dents d'acer	48.12
— de dents de serra	199.7, 336.11
— desberradora	340.17
— Garnett	336.11
— del llevador	61.1
— de llevador per a fil flamejat unit	589.17
— del pelador	248.5
— de planxa	244.12
— de pues	68.3
— amb punta d'agulla	336.5
— de volant amb espais llifures	336.8
— del volant amb patén de cuiro	336.6
— de volant amb pues interposades	336.7
— del xapó	61.2
guarnir el corró	337.4
— la fileta	97.14, 226.6
— la turbina amb cuiro rugós	97.14
guarnit del corró superior amb drap	116.17
gula	247.14, 250.13, 251.12, 281.11
— de les anelles de la cadena	254.3
— del aro per a corredor d'agulla	392.2
— de la barreta d'agulles	379.11
— de les cadenes	244.4
— corbada	342.11
— de la corda	192.5
— de la corretja	43.11
— a culissa	46.3
— culissa del copisplet	352.7
— enfonsadora	372.10
— fil	143.12, 523.3, 525.10, 528.9, 530.9
— de fil de coure	461.11
— fil a cursa variable	551.15
— filferros	509.9

guia-fil de filferro esmaltat	584.17
— fil mòbil	143.14
— fil oscil·lant	208.7, 526.13
— fil oscil·lant del fil de fantasia	560.8
— per al fil de tensió	511.10
— fils	422.3, 423.9, 431.20, 461.10, 503.5
— fils ajustable	486.14
— fils d'alcada ajustable	473.5
— fils de cua de porc	137.13
— del ganivet	118.3
— del gill	379.11
— d'inversió	230.11
— metxa	129.5, 257.5
— metxes ajustable	226.3
— metxes doble	105.2
— metxes del segon corró	191.12
— de les mordasses	230.3, 245.8
— de la pentinadora mecànica	214.6
— dels pintes	219.6
— de la puà	130.1
— dels rodets	33.4
— superior per a conduir la tela	89.11
— veta	76.18, 111.4
— per a la veta de fibres	486.6
— per a la veta de paper	486.5
— vetes	104.12.14
— vetes d'entrada	111.1
— de vidre amb trauc obert	543.9
— de les vores	86.3
guiador amb forats en zig-zag	105.1
guiadors	104.12
guiar les capes de vel per sobre d'un pont	201.2
— a través de la fenedura del bombo (fil)	524.10
— el fil a mà	521.13
— el fil submergit en aigua	542.6
— els fils durant la torta	498.13
— de pressa (tupi)	499.11
— el tupi poc a poc	499.10
guies alimentàries	218.6
— culisses del corró superior	279.6
guix	310.6

H

habilitat manual	10.14
heer, un — irlandès	599.3
hidrat potàssic	276.9
— sodic	276.10
hidro-carbur líquid	463.1
hidrocel·lulosa	301.15
hidro-extractor	288.16, 439.17
— amb accionament per fricció en la part superior	288.17
— amb accionament per la part inferior	289.12
— forrat amb plom	304.21
hidrògen	301.17
hidrolisis de la cel·lulosa	460.13
hidròxid d'alumini	465.13
— de magnesi	465.12
higroscopicitat dels filats	615.6
homogènia del fil	605.17
humectar el cordatge amb draps mullats	507.9
humidificació de les capes de fusades	574.2
— dels fils	589.10
— en soterranis	574.12
humitat	15.4
— variable dels filats	615.8
humitejador, bombo	482.3
humitejadora, tremuja	485.3
humitejar la barreja	442.13
— el fil	573.7
— la fulla de paper	480.6
— el lli espadat	209.17
humitejat dels capolls	442.14
— de la fulla de paper abans de forrar-la	480.5
— de la fulla de paper abans de tallar	483.9
— de la metxa	226.4
— dels rodets de valones	483.12
— dels tires de paper mentre son filades	483.11
— de les tires de paper mentre son plegades	483.10

I

igualació de la disposició de les fibres	386.7
igualar el cap de la tela	41.9
— el cuiro	115.16
— la superfície	64.19
— la veta	100.14
imat d'acer	360.11
imitació	194.3
impedir la desfeta de la mescla	313.7
impermeabilitat	468.8
impregnació uniforme de la llana	316.22
impregnar amb àcid sulfúric	440.9
— el col·lodió en llana de una solució de clorur de calci	457.19
— el fil	463.18
— se d'oli (llana)	314.1
impureses	15.13, 26.10
— adherents	274.13
— insolubles	268.6
— de pentinadora	375.3
— pesades (del velló)	26.11, 265.10
— solubles	268.5
incendi de la carda	222.3
incendiarse (el lli)	222.4
inclinació de la puà	160.2
inclinant els caps dels xapons amb tascons (sabates)	73.6
incombustible	227.8
index	100.4, 348.5, 360.18
indicador d'allargament	513.16
— del nombre d'agulles	207.10
— de la producció	133.9
— de la tensió	609.7
induit	113.2, 360.14
indústria de borretes	452.13
— de desperdici de seda	452.13
— domèstica	412.8
— del filferro per a guarnició de cardes	67.1
— de guarnicions de carda	69.9
— de molinatge de la seda	412.11
— de la seda	412.6
inferior al contractat de $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{3}$, $\frac{2}{3}$ grau	14.20.21, 15.1
inflamabilitat de la seda de col·lodió	462.7
inflamable	297.11
inflamar-se fàcilment (seda)	462.8
inflament de sericina	411.18
inflar-se (la llana)	284.2
infior de la llana	284.3
influença del calor sobre la fibra de llana	292.17
— de la humitat en els cables	500.18
ingredient de rentat	274.17
injecció d'aire calent	282.8
— de l'aire humit a través del fil	573.3
injectar aire calent en el bany de rentat	282.7
— la solució en un bany precipitant	472.3
— en una solució calenta de sal amoniac	468.12
— la solució per a filar en tubs capil·lars	463.8
injector	280.10
inserció dels filferros	63.1
— de fusta	112.10
— ortogonal	68.10
— de les pues	68.8
insertar els filferros	68.2
— els filferros en línia recta	68.14
— x pues per una polzada de llargada	68.5
— en ratlles de costat amb línies alternaes	69.5
instal·lació de carbonització	301.9, 306.1
— de carbonització amb calefacció directa	306.2
— de clarificació de les sigües brutes	299.8
— per a la fabricació de cordes	503.10
— de fermentació	437.14

instal·lació d'humidificació per a caves de fils	574.19
— per a humitejar el fil	575.4
— de pentinat de Fairbairn	447.11
— per a vaporitzat al buit i humidificació	572.1
— de xemeneia per a humidificar	572.14
insuficientment pentinat intensitat de la acció dels àcids	302.15
— del cardat	49.19
intermèdia roda	136.12
interposat entre dues capes de paper	480.9
interposició de fusta	112.10
interrompre l'alimentació	554.5
interrupció d'engravat	587.2
interrupció	158.7
intersecting	372.1, 451.6
introduir la metxa a mà	130.9
inversió automàtica de la barba	450.13
— de les barbes a mà	450.11
— de la cursa del carro	352.11
— de marxa	349.6
— de la rotació de les pues	348.16
invertir la barba (a mà)	445.15, 450.12
— la cursa del carro	131.14, 133.2
— la marxa	346.13
— els rastells guia-fils	504.13
irradiació de calor	294.14
irregularitat de plegat	171.7
isolament	112.8
isolar de la corrent elèctrica	112.9

J

Jèna	159.5
joc v. t. aparell, dispositiu, màquina, mecanisme, sistema	
— d'alimentació per a doblar i retórcer	356.13
— de balancer en les contínues de retórcer d'anells	551.6
— de barretes d'agulles	371.17
— de bàscula	125.4
— de cadells	131.6, 256.7
— de cadells de canvi	125.4
— de cap de cavall de la selfactina	176.6
— de cardes	80.10
— de desembragar	474.1
— diferencial	125.14, 126.1, 255.12
— diferencial amb rodes rectes y dents interiors	126.10
— d'encadellament	180.3
— d'escala de Dobson i Barlow	132.5
— d'escursar la cadena del sector	351.4
— d'espitals	161.5, 163.8
— de falsa torsió	342.1
— de fricció motriu del aspi	473.10
— lateral dels cilindres de la telera	24.6
— de llanterna per al moviment de vaivé del balancer	546.7
— de molles de guitarra	173.1
— de pesos de precisió	615.2
— de pintes	214.8
— de pintes d'agulles	371.17
— de plegar	137.18
— de plegar la cadena de descargolar	179.11, 184.1
— de rastells	214.8
— de retórcer la seda artificial	474.3
— de seguret	350.3
jornaler de preparació	2.1
jornalera de preparació	2.2
Jumel	579.3
juntura encolada (de cuiro)	119.7.12
jute	492.14
— botonós	236.16
— classificat	236.3
— comprimit	235.9

jute embalat humit . . .	236.18
- sense ensimar . . .	237.14
- ansimat . . .	237.17
- de fibra llarga . . .	236.7

L

lactat de sodi . . .	457.16
lama (teixit) . . .	397.7
lama . . .	461.7
- d'acer . . .	331.1
- amb extremitat de cuuro . . .	535.3
- mobil . . .	331.6
lamina sota la mordassa inferior . . .	93.7
laminat . . .	8.12
lanolina . . .	300.19
lente d'acer . . .	289.5
leviatan . . .	279.11, 286.12
- de tres barques . . .	280.1
licor alcali . . .	467.4
limit de carrega . . .	513.10
- del titol . . .	602.12
limits de temperatura . . .	417.12
linia de contacte dels corrons . . .	103.2
- isosceles en zig-zag . . .	512.10
- de presa dels corrons . . .	103.2
- de retenció dels corrons . . .	311.16
linias en zig-zag que's creuen . . .	512.11
liquid de blanqueig . . .	287.2, 300.10
- calent . . .	274.16
- coagulator . . .	462.15
- extret . . .	288.15
- olios . . .	315.17
- precipitant d'acció lenta . . .	466.14
- precipitant a base d'un alcali caustic . . .	464.14
- saturat de xurre . . .	272.16
lot de llana . . .	266.11
- de lli (d'olor fresca) . . .	210.1.2
- per a pentinar . . .	212.4
- per a rentar . . .	263.15
lubrificació de les fibres de jute untanties . . .	237.12
- regular per un anell . . .	148.18
lubrificador per a pues de Josephy . . .	355.15

LL

lladre 51.1, 77.13, 199.4 . . .	319.20, 365.11
llana acidulada . . .	304.17
- afeltrada del ventre . . .	265.22
- d'animals malats . . .	266.4
- apilada . . .	311.7
- artificial . . .	395.10
- blanca . . .	269.12
- bona per a pinte . . .	363.16
- carbonitzada . . .	308.9
- de carda . . .	263.4
- cardada . . .	318.9
- carregada de palles . . .	301.3
- carregada de pallotes . . .	301.3
- catxemira . . .	363.14
- desengreixada . . .	273.17
- enfeltrada . . .	269.15
- engreixada artificialment . . .	274.12
- ensacada . . .	264.8
- ensimada (artificialment) . . .	274.12, 314.5
- d'una sola esquilada . . .	264.9
- de dues esquilades . . .	264.10
- exempta de greix . . .	269.11
- en floques . . .	310.12
- de fusta . . .	476.1, 492.18
- impregnada . . .	282.11
- inferior . . .	266.3
- llarga . . .	363.11
- malaltissa . . .	266.4
- de mescla . . .	311.3
- mullada . . .	287.6
- mussolina . . .	584.15
- oberta . . .	269.13
- passada per el baturar . . .	310.9
- de pell . . .	264.12
- pelada . . .	264.12
- de pinte . . .	363.11
- que porta sabó . . .	366.4
- de la primera esquilada . . .	264.11

llana regenerada . . .	395.10
- regenerada de cabs de fils . . .	395.13
- regenerada per estripat de genre de punt . . .	396.2
- regenerada de matèries (no) enfeltrades . . .	395.14, 396.1
- rentada (industrialment) . . .	268.21, 301.6
- retinguda . . .	311.17
- rica en greix . . .	274.6
- suarda . . .	274.4
- suau . . .	407.19
- tractada amb solució de sal . . .	305.14
- viscosa . . .	269.14
- xopa . . .	282.11, 287.6
llanta de la roda . . .	281.2
llanterna 144.8, 256.9, 502.5, 555.15, 557.8	
- conduida per els pianos del altra . . .	556.2
- equilibrada . . .	144.16
- porta-bobines de metxa . . .	204.15
llanternes guies . . .	525.9
llantia d'alcohol . . .	616.6
llapis . . .	608.13
llapissó . . .	402.4
- carbonitzat . . .	307.5
- destruït . . .	308.10
- negre . . .	307.4
- sencer . . .	367.4
- trencadís . . .	302.3
llapissons trencats . . .	367.5
llargada base . . .	598.11
- de la bobina . . .	518.1, 533.12
- calculada del fil . . .	604.8
- del cul de la fusada . . .	187.6
- efectiva del fil . . .	604.9
- de la fibra . . .	6.14, 14.11
- del fil . . .	563.1
- de la linia de contacte . . .	107.6
- de la madeixa . . .	598.21
- de la madeixa en metres (Yardas) . . .	603.16.17
- de ruptura . . .	513.11, 606.11
- de la tela alimentada . . .	93.11
- del toc . . .	223.16
- del troquilló . . .	599.7
- uniforme de les vetes . . .	223.13
- del vel . . .	327.16
- del xapó . . .	53.8
- matelxa - de veta . . .	223.17
llauna . . .	76.7
- blanca . . .	566.11
llaütó trepanat . . .	124.7
llavor de lli . . .	316.15
lleigtr en el disc el nombre de torsions . . .	432.8
- el percentatge de borres . . .	100.7
- llei, segons una - definida . . .	151.5
lleixiu alcali concentrat . . .	464.16
- alcali diluït . . .	464.15
- alcali feble . . .	464.15
- calent . . .	275.17
- de cendra de fusta . . .	419.15
- concentrat . . .	275.18
- diluït . . .	275.20
- fluïx . . .	275.20
- fort . . .	275.18
- fresc . . .	275.14
- de x graus . . .	275.19
- nou . . .	275.14
- regenerat . . .	276.7
- de rentat . . .	275.11
- de sabó . . .	277.9
- de sosa . . .	275.21
- usat . . .	276.5
lleixiuar la fusta . . .	476.7
lleixiuat del lli . . .	217.18
llençar (volant) . . .	323.5
llençar la llana . . .	322.9
llengua de serp . . .	166.9
llet . . .	316.4
lleusar les fibres (volant) . . .	323.5
lleua . . .	181.3, 252.4.7
- d'alcecar . . .	531.14
- axial . . .	536.13
- collada . . .	560.19
- de pujar . . .	445.7
- regular . . .	162.9
- sobre l'arbre dels excèntrics . . .	346.2
llevador 51.7, 79.5, 89.9, 97.17, 247.12, 330.2	
- d'anells . . .	492.9
lli . . .	209.9
- en brut . . .	492.9
- sense classificar . . .	216.16

lli dols . . .	217.4
- embassat . . .	209.8
- enriat al aigua . . .	209.8
- enriat en prat . . .	209.13
- espadat . . .	209.15
- espadat falsificat . . .	209.16
- feble . . .	217.5
- ferm . . .	217.2
- fi . . .	216.18
- de fibres curtes . . .	211.4
- de fibres llargues . . .	210.22
- fort resistent . . .	217.1
- groller . . .	217.3
- gruixut . . .	217.3
- llarg . . .	210.22
- lligat en feixos . . .	210.5
- net . . .	216.19
- de Nova Zelanda . . .	492.8
- pallós . . .	217.6
- pentinat (a mà, amb màquina) . . .	212.9.10.11
- ple de palla . . .	217.6
- de poca resistència . . .	217.5
- en rama . . .	209.9
- rastellat . . .	212.9
- sa . . .	216.21
- sense sortejar . . .	216.16
- suau . . .	217.4
- sense tallar . . .	210.23
- tallat . . .	211.3
- sense triar . . .	216.16
- uniform . . .	216.20
llibant de tres cames (de quatre caps) . . .	594.15.16
llibre de barrejes . . .	19.6
- de pesades . . .	612.11
lligat de les bales amb flejes (cercols) de ferro . . .	578.7
- de les bales de jute . . .	235.3
dels botons per el creuament d'un segon fil . . .	561.9
- de cordes rodones per cosit . . .	512.2
- del fil flamejat obert . . .	561.13
- en madeixes . . .	563.22
llimpador dels corrons d'arrencar . . .	90.6
- del fil de peluix . . .	568.5
llinosa . . .	316.15
llisor de ratllat . . .	116.16
llisosa . . .	385.5
llistó guia oscil·lant . . .	561.6
llistonada amb puntes . . .	22.4
llit de pintes . . .	218.8
lliura alemanya . . .	601.6
- anglesa . . .	601.3
- austriaca . . .	601.5
- avoïr-dupois . . .	601.3
- de Berlín . . .	601.4
- de Prússia . . .	601.4
- russa . . .	601.9
- sueca . . .	601.8
- de Tori . . .	601.7
- de l'Unió aduanera . . .	601.6
- de Viena . . .	601.5
lliurar les pues de barbas . . .	70.4
lliure per l'aire . . .	25.19
llop . . .	311.10, 490.8
- de borra de seda . . .	442.4
- de draps . . .	404.5
lot verd . . .	316.14
lots de greix de llana . . .	300.2
lluïdor de canem . . .	495.11
lluïssor de nacre del capoll . . .	415.7
lluna, mitja - per a la mudada . . .	565.10
lluïstre de la fibra de seda . . .	427.18
- mat . . .	427.19

M

mà, de - (dreta) esquerra . . .	83.4.5
maça . . .	439.10
maceració de la filassa . . .	261.9
macerar les borres amb terra de bataner . . .	298.15
madelxa 12.17, 133.8, 562.19	
- aplada en l'aspl curt . . .	563.7
- aplada en troquillons . . .	12.21
- completa . . .	610.13
- de fil . . .	522.12
- japonesa de seda crua . . .	426.7
- de x metres . . .	603.16
- de seda obrada . . .	586.6
- trenada . . .	576.12
- de x troquillons . . .	598.23

madeixa de x yardes . . .	604.1
madeixes, 18 - angleses . . .	564.13
- , fer . . .	563.23
- , x - per llura anglesa . . .	604.4
madeixeta . . .	426.3
maestro de taller . . .	5.20
magatzem de bales . . .	17.8
- d'empaquetar . . .	576.8
- de filassa . . .	217.11
- de llana . . .	264.5
- de lli . . .	210.14
- de lli rastellat . . .	217.11
- provisional de lli . . .	210.15
magatzemador . . .	6.2
magatzemar el cotó (el lli) . . .	17.9, 210.12
magatzematge de les bales . . .	17.10
- del cotó (del lli) . . .	16.14, 210.13
- del fil en soterranis humits . . .	574.11
magneto . . .	113.1
magrana 29.12, 182.12, 345.17	
- per a baixada del carro . . .	161.6
- del comptador d'alimentació . . .	346.4
- de les conduïdes . . .	163.4, 394.4
- dels corrons de davant . . .	187.14
- per als corrons d'estimació . . .	176.8
majorista de draps . . .	399.5
maila de la cadena . . .	254.2
malles metal·liques . . .	195.11
- soldades . . .	477.8
mailó . . .	44.5
manat . . .	217.21
- de canem . . .	496.13
- de canem nuat . . .	231.5
- de canem sostingut per la mordassa . . .	230.5
- collat . . .	212.13
- descaragolat . . .	236.2
- destort . . .	236.2
- de fibres . . .	8.7, 82.10
- de jute . . .	235.18
- de jute de baixa qualitat . . .	236.17
- de jute carregat . . .	236.15
- de jute descolorit . . .	236.14
- de jute filamentós . . .	236.15
- de jute retort . . .	235.19
- de jute trenat . . .	235.19
- de lli . . .	212.8, 213.3
- muntat . . .	214.13
manats de fibres netes . . .	231.10
manca . . .	174.13
- de pes . . .	17.1
mandril amb molles . . .	119.11
manec . . .	74.3
- aixecador . . .	106.10
- per a aixecar el pes . . .	88.14
- de fusta . . .	340.12
- de la vàlvula . . .	371.3
manega 189.8, 331.14	
- del arbre de temps . . .	161.12
- de cuuro . . .	115.15, 118.12, 547.12
- de cuuro enganxada en fret . . .	119.5
- de cuuro ratllat . . .	109.9
- la - de cuuro es trenca . . .	119.12
- de feltre . . .	115.14
- de franel·la . . .	115.13
- de goma . . .	116.1
- de pell . . .	115.15
- de dos temps amb moviment intermitent . . .	177.1
- la - del arbre de temps dona mitja volta . . .	163.12
- la - de pell està trencadissa . . .	109.8, 110.2
- mitja volta de la - del arbre de temps . . .	177.3
manegament dels corrons ratllats . . .	121.1
manegeta boja . . .	567.8
maneta . . .	74.3, 171.4, 181.1, 500.14, 611.5
- reguladora . . .	30.6
- rellevadora . . .	106.10
manobra de la rosca del quadrant a mà . . .	171.3
manipulació dels corrons de pressió . . .	389.9
manivela . . .	504.3
manometre . . .	385.15
mantenir les cadenes tivades . . .	244.5

mantenir la magrana	màquina de didals . . .	196.5	màquina de retòrcer . . .	542.1	matèria en brut . . .	6.8
— closa . . .	— d'encolar i tallar . . .	117.23	— de retòrcer d'aletes de		— d'encoixinar . . .	514.15
— la magrana engravada	— d'encomanar la metxa	330.1	una cara (de dues		— fibrosa . . .	6.9
— tivat el fil filat . . .	— d'esbandir de forma		cares) . . .	548.9.10	— filable . . .	6.9
manes . . .	ovalada . . .	285.1	— de retòrcer d'anells		— filable impura . . .	195.6
manuilera . . .	— d'esbandir leviatan . . .	286.12	per a estam . . .	556.1	— filtrant . . .	271.4
— de cotó . . .	— d'esbandir la llana		— de retòrcer d'anells		— trinxada . . .	402.6
— de llana . . .	amb rascles de levia-		per a fils de coair . . .	555.3	— sense trocos durs . . .	404.13
— de lli . . .	tan . . .	286.11	— de retòrcer d'Aubena	432.1	— primera (fibra curta,	
manuar . . .	— d'esbandir ovalada		— de retòrcer d'una cara		llarga) . . .	6.8.10.11
— amb accionament dels	per a llana amb con-		(de dues cares) . . .	543.1.2	material absorbedor del	
pintes per cadena . . .	ductor . . .	285.12	— de retòrcer d'una cara		oil d'untatge . . .	355.11
— de borreta . . .	— d'esmerilar . . .	70.24	per a jute . . .	549.11	— que deu assecarse . . .	292.9
— de canals . . .	— d'esmerilar cilindres		— de retòrcer per a cor-		— esmolador . . .	70.19
— de cànem . . .	de carda . . .	202.12	dills . . .	501.14	— fibrós en floca . . .	7.9
— de carda . . .	— d'esmerilar corrons de		— de retòrcer per a fil		— fibrós lliure per l'aire . . .	25.19
— de corredors . . .	carda . . .	339.6	amb bagues . . .	561.14	— fibrós sense pentinar . . .	82.1
— per a fil d'estam fla-	— per a espolsar estopa	220.11	— de retòrcer per a jute	549.13	— fibrós pentinat . . .	82.2
mejat . . .	— d'estendre (jute) . . .	218.4	— de retòrcer per a		— del filferro . . .	65.15
— intermedi . . .		246.12	schappe . . .	549.4	— filtrant cerat . . .	463.14
— per a lli llarg . . .	— per a estendre el vel		— de retòrcer amb varis		— filtrant embussat . . .	463.14
— de napes . . .	de fibres sobre la fulla		pisos de rodets . . .	474.9	— de patén de la guar-	
— d'un passatge . . .	de paper . . .	480.10	— de reunir . . .	249.3	— ció . . .	64.6
— de varis passatges . . .	— d'estirar el cordó piano	356.4	— de revestir les cordes	506.14	— resistent als àcids . . .	304.4
— preliminar . . .	— d'estirar i polir cordill	507.17	— selfactina d'estam . . .	392.14	— sec al tacte . . .	306.17
— preparatori . . .	— de fabricar llana de		— per a separar els caps		materials d'ensimatge . . .	238.1
— amb raigs creuats . . .	fusta . . .	476.3	durs de la borra . . .	196.5	matèries colorants resi-	
— amb tots els raigs d'un	— de fendre el cuiró . . .	118.20	— de tallar el lli . . .	211.2	noses . . .	432.16
sol costat . . .	— de filar 11.11, 137.7,	204.13,	— per a tallar les arrels		— primes . . .	470.18
— amb raigs en zig-zag	461.13		de les fibres . . .	243.12	— en suspensió . . .	270.24
— amb x rengles de	— de filar de aleta hori-		— per a tallar els cuiros		— vegetals polvoritzades	308.12
corróns . . .	tzontal . . .	501.13	(les pells)dels corróns	118.18	— primeres — de la fila-	
— de seda . . .	— de filar d'aletes per a		la filatura simultània		tura . . .	435.13
— amb totes les sortides	la filatura simultània		de fibres . . .	243.12	mayordom-corder . . .	494.12
d'un sol costat . . .	de vetes de paper i de		— de Topham per a filar		mecanisme v. t. aparell,	
— de teles . . .	fibres tèxtils . . .	485.9	la viscosa . . .	470.4	dispositiu, joc, mà-	
— d'una testa . . .	— de filar d'aletes per a		— de tórcer les espiras		quina, sistema	
— amb x testes de v	— de filar d'aletes per a		del fil-pèl . . .	591.6	— d'accionament dels	
(raigs) sortides y do-	— de filar d'anells per a		— trencadora de corróns		corróns d'estiratge . . .	182.9
blat de z . . .	— de filar de paper . . .	486.7	per a amiant . . .	490.9	— d'accionament dels	
— de varies testes . . .	— de filar amiant . . .	491.9	— de trenar . . .	506.15	gills per vis . . .	251.13
— segon . . .	— de filar de Camel . . .	430.3	— de trenar per a fer cor-		— per aflluixar el fil (la	
— tercer pas de . . .	— de filar el cànem . . .	234.4	datge rectangular . . .	511.7	grua) . . .	168.13, 354.6
manxana . . .	— de filar de capsals per		— de trenar per a cordes		— per a aixecar els guia-	
— màquina v. t. aparell,	a fils de paper . . .	486.16	quadrades . . .	510.3	files . . .	143.16
dispositiu, joc, meca-	— de filar de Chardonnet	460.16	— de trenar per a cordes		— d'ajustar la tensió del	
nisme, sistema . . .	— de filar continua . . .	11.12	rectangulars . . .	510.3	fil . . .	526.9
— d'aletes de retòrcer de	— de filar a doble torsió	490.10	— de trinxar draps en		— d'alimentació . . .	42.6, 93.10
dues cares per a fils	— de filar d'estam (Cor-		multat . . .	404.1	— d'alimentació per co-	
de zèfir . . .	net) . . .	392.9.14	— de fer troques . . .	577.1	rróns . . .	223.5
— amb un sol arbre de	— de filar fil de paper		— vertical de cablejar		— d'alimentació suple-	
ganivetes . . .	d'aletes . . .	485.1	(cordes) . . .	505.2.6	mentària durant el	
— per a arissar les crin-	— de filar fils de paper		— de vapor per a hidro-		plegat . . .	181.15
es de cavall . . .	de fulles de paper . . .	489.1	extractor . . .	291.5	— d'alimentació suple-	
— de bitlles . . .	— de filar intermitent . . .	159.2	— de fer la veta . . .	330.1	mentària durant la	
— de bitlles de gotets . . .	— de filar de Lehner . . .	461.13	marabú . . .	586.14	torta . . .	189.9
— de bitlles amb guia-	— de filar de plats . . .	488.5	— de la bitlla . . .	530.5	— d'alimentació de la	
fil d'aleta . . .	— de filar amb pues fixes	341.4	— del carro . . .	558.4	veta . . .	382.3
— de bitlles de plegat	— de filar amb pues mò-		— del carret . . .	351.5	— d'arrencar amb roda	
creuat amb guia fil	bils . . .	343.6	— de les cues d'oreneta	29.8	d'entalles . . .	381.6
giratori . . .	— de filar seda artificial	466.2,	— del disc . . .	55.11	— assecador doble per a	
— de bitlles de plegat	467.6		— per al drap netejador	395.3	llana . . .	296.14
creuat amb guia-fil	— de filar per a tires de		— de fusta . . .	344.1	— d'atur automàtic així	
mòbil i joc de dispar	carda . . .	343.8	— de la llana . . .	266.12	que la fusada està	
— de bitlles amb pua	— de filatura intermit-		— mogut lateralment . . .	530.6	plena . . .	157.4
oscil·lant axialment . . .	tent . . .	11.16, 138.13	— oscil·lant . . .	536.3	— d'atur automàtic del	
— de fer cables metàl·lics	— filling amb alimentació		— amb premses . . .	445.5	llevador . . .	59.14
de fer cables metàl·lics	per teleres d'agulles		— de qualitat . . .	235.7	— d'atur amb frenada	
amb x rodets . . .	(per corróns) . . .	443.5.13	— dels raspalls . . .	96.8	de la pua quan se	
— per a fer cables trian-	— per a fils nuosos . . .	559.11	— zero de la escala . . .	614.2	trenca un fil . . .	554.4
gulars . . .	— de gasejar (la schappe)	455.7,	maroma . . .	596.14	— automàtic per a fer la	
— de calandrar . . .	521.5		martell . . .	370.10	punta forta en les	
— per a calibrar els	— horitzontal de fer corda	506.3	martellet . . .	252.7	fusades . . .	181.10
corróns . . .	— per a igualar cuiros . . .	118.17	marxa . . .	134.3	— de avenç del canvi de	
— capdelladora senzilla	— per a igualar la mà-		— en avant de la telera	23.9	corretja . . .	191.9
— de capdella (senzilla,	nega de pell . . .	109.10	— enrrera del corder . . .	496.20	— de fer botons amb disc	
múltiple) . . .	— d'insertar guarnicions	69.7	— enrrera de la telera . . .	23.10	excentric . . .	560.7
— de fer capdells . . .	mòbil . . .	502.15	— reculada del corder . . .	496.20	— de canvi . . .	125.4, 160.8
— d'una sola cara . . .	— per a montar les ma-		— marxant de lli . . .	210.8	— de canvi amb arbre de	
— de dues cares . . .	negues de cuiró . . .	119.10	— de seda . . .	412.20	temps i palanques	
— combinada de fer	— per a netejar . . .	220.11	— difícilment . . .	390.5	acoplades . . .	185.11
cables metàl·lics . . .	— per a netejar els des-		— fàcilment . . .	390.7	— de canvi amb arbre de	
— compound de fer cables	perdició . . .	260.5	— fluidament . . .	390.7	temps i palanques	
metàl·lics . . .	— obridora . . .	7.6	— malament . . .	390.6	semi-independents . . .	185.12
— per a comprovar els	— de paper . . .	476.13	— pesadament . . .	390.8	— de canvi amb palan-	
corróns . . .	— paperera . . .	476.18	—, deixar — la carda des-		ques . . .	186.1
— de fer cordes i cordills	— de pentinar jute amb		carregada . . .	222.1	— de canvi amb palan-	
— de fer cordills . . .	teleres de pintes in-		— massa de capolls batuda	440.17	ques, pero sense arbre	
— de fabricar cordills . . .	clinades . . .	246.1	— de fibres oberta . . .	440.18	de temps . . .	185.13
— de fabricar cordons . . .	— de pentinar jute amb		matalàs . . .	198.8, 325.3	— de canvi de marxa del	
— correders . . .	telera vertical . . .	245.5	— format per l'enrot-		carro . . .	183.2
— d'un sol costat . . .	— de preparació de metxa		llament del vel . . .	324.13	— per als canvis de la	
— de dos costats . . .	de pasta de paper . . .	478.14	— format per la super-		selfactina . . .	182.1
— descorsadora de rami	— per a la proba del oli	149.1	posició del vel . . .	325.1	— de comanda per cons	527.1
	— de rastellar cànem . . .	229.14	matar (crisàlide) . . .	417.8	— de comanda de la sel-	
	— de rentar draps . . .	401.6	— la torta . . .	569.13	factina . . .	160.11
	— de rentar llana . . .	278.4	— matis . . .	194.7	— compressor . . .	45.11
	— de rentar de Skene y		matèria sense bocins de		— de descargolat . . .	166.3, 206.9
	Devallée . . .	282.17	drap . . .	404.13	— de desfer el cargoli . . .	358.3
	— de rentar vellons . . .	284.11			— desmotador . . .	367.6

mecanisme desmotador	mecanisme de torsió	mida mètrica	600.6	mordasses	91.9, 343.9
per a cardes	suplementària	midar la llargada de la		- d'arrencar	99.8
- diferencial	- per a treure la grua	madeixa inicial	602.18	- per a guarnició	338.5
- diferencial con doble	- per a treure el pèl	mides de longitud	600.5	- de la pinça	506.12
engranatge	cani	mil·ligram	601.2	mordant de les pues	340.5
- de dispar 47.7, 110.14,	- per treure la pressió	mil·límetre	600.10	mosso	3.18
	merino	millorament de la qua-		mostra extreta	298.10
- de dispar per a bot ple	merma de seda	litat del lli pentinat	217.13	- de llana	363.15
- de dispar de la correja	mermes	mini	117.21	- de pentinat	374.17
	- d'aspiat	minva de pes de la seda	434.13	- de qualitat	13.8
- de dispar elèctric	- de borreta	- de sericina per coccio	434.15	- tipus	13.8
- de dispar per a fusada	- del pentinat	- en sericina per des-	434.14	- de tipus de retort	540.2
plena	mescla	cruat		mota trencadissa	302.8
- de dispar en els ma-	- de color d'estam na-	mitja lluna per a la mu-		motllo	503.6
nuars	tural	dada	565.10	motor	504.4
- de dispar per a les mà-	- de colors	- lluna del plegador	166.8	- de corrent continua	157.8
quines de retórcer	- d'estam	- madeixa	562.20	- trifàsic	157.13
- elevador	- uniforme de color	- magrana culissa	345.18	moure la llana per mitja	
- d'engranatge epiciclic	- de varies qualitats de	- volta de la mànega del		d'una corrent d'aigua	282.1
d'entrada del carro	llana	arbre de temps	177.2	- la llana per mitjà	
- de entrega de la carda	- de reviot	mitjes	397.14	d'una corrent d'aire	281.15
- equilibrat de comanda	mesclar per colors	mitjons	397.14	- la llana per mitjà	
de la bóta	mesclador	moccoidina	411.7	d'una correntia	282.1
- escorredor	- de cotó	mòdul de treball	606.18	- fer - les pues per	
- per a esmerilar	mesclilla	mohair	363.13	doble corda	191.16
- espremedor	mestre-corder	mola d'esmerilar Hors-		-se en direcció con-	
- d'estratge	metall blanc	fall	339.8	trària (guarnició)	323.13
- de falsa torsió	mètode d'acondiconat	moldre els residus de		-se en la direcció de	
- per a fer fil botonós i	ment	crisàlides	441.1	(guarnició)	323.12
flamejat	- d'aspiar	moleta	70.12	-se, les forquilles guia-	
- de formació de la fu-	- per al assaig del fil-	- igualadora de les pues	340.1	metxes es mouen	
sada	ferro	moli de canem amb co-		l'una lluny de l'altra	129.12
- per a la formació de	- de carbonització	rrons cònics	231.1	moviment d'aixecar la	
fusades amb capes de	- de descurat	- cilíndric de pasta	478.12	pressió	94.9
altura variable	- de dessecació	- de filar	430.3	- d'arrencada de la	
- per a formar la veta	- de fermentació	- de maces	439.9	pinça	382.13
de la forquilla de la	- de filar continu	- de moles verticals	476.11,	- d'avenc de la pinça	91.3
correja	- francès d'aspiar	490.11,		- del balancé	151.5
- de fre automàtic	- de guarnit	429.13		- del carro	344.16
- de fre dels rodets de	- italià d'aspiar	- de retórcer d'Aubena	431.1	- de cloure les mordaces	91.5
la cablejadora	- de muntatge	- de retórcer la seda	431.14.16	- continu del arbre de	
- de galgat dels xapons	- de precipitació	de seda	412.10	temps	182.7
dels gills per roaca	- Schlieper de rentar	- per a suavitzar el jute	240.8	- descarregador de la	
- d'inversió amb co-	- a la sosa	- de tòrcer la seda	429.17	serreta	58.7
retretes planes i a mitja-	metre	molinatge de la seda	428.2	- exocèntric del corró	107.9
creu	metres, α - per quilo-	- de la seda artificial	474.2	- giratori i axial pro-	
- d'inversió (de marca)	gram	molinat Victoria	584.13	gressiu	517.2
	metxa 9.15, 122.2, 159.15,	molinier de seda	412.15	- horitzontal de la ba-	
	159.18	molinera de seda	412.16	rreta	252.10
	342.6	molinet	511.1	- intermitent del corró	
	- d'assortiment	molla 27.5, 98.8, 149.6,	461.7	alimentari	84.7
	- condensada per frotat	- allargada	106.5	- intermitent del corró	
	ció	- de cadell	173.5	alimentari cap al da-	
	328.15, 334.6	- cilíndrica	510.11,	vant	377.7
	- destruïda	- cilíndrica al voltant	607.12	- d'obrir les mordasses	91.6
	269.7	del arbre	528.13	- oscil·lant de la pinça	92.4
	- estirada	- per compressió	106.4	- oscil·lant del sector	350.17
	159.18	- de contacte	113.8	- oscil·lant de la serreta	58.10
	- d'estopa	- espiral cònica	288.11,	- positiu de la grua	169.5
	224.13	- espiral plana	235.17	- de retorn del fuset	511.5
	- humitejada	- de filles	279.7	- de retrocs del carro	205.4
	226.5	- fluïxa	106.5	- de retrocs de la pinça	91.4
	- de jute	- del fre	207.14,	- de retrocs de la tela	
	254.12	- de fulles	279.7	sens fi	94.4
	- de llana	- gastada	106.5	- de la roda d'estrella	190.12
	375.8	- de guitarra	173.5	- transversal i de vaivé	
	- de llana arrencada	- de la pinça	89.4	del corró esmerllador	72.3
	378.8	- plana	95.11	- de vaivé del aranyer	516.18
	- de llana despresa	- de pressió	106.2,	- de vaivé del balancé	151.4
	378.8		483.3,	- de vaivé del guia-fils	516.18
	- de lli	- reguladora de tensió	534.9	- variable del balancé	151.6
	224.10	- de seguretat	423.4	mucllag	472.13
	- de pasta de paper	- tivada amb la pujada	95.8	mudada	133.19, 227.1,
	479.4	del guia-fil	528.14	- de la barba	386.20
	- senzilla	- de tracció	106.3	- fer la	445.17
	188.8	- la - tivada es afliui-		- de les fusades	175.17
	- poc torta	xada	528.15	- llana	387.1
	122.4	mollar el cotó amb aigua	194.10	- en marxa	387.2
	- amb poca torta	mollat del cotó amb aigua	194.9	- dels rodets (plens)	133.18,
	122.4	molsa d'Irlanda	316.14		141.8
	- la - vaivé al llarg dels	montador de guarnicions	4.11	- fer la - del rodet ple	133.17
	corrans d'estratge	montant a mosses de la		mudar	228.14
	129.9	testera	497.2	- els bots plens	60.11
	metxer acabador (obrer)	- del rastell	504.11	- les fusades	175.18
	388.1	montar la bobina lliure-		- les madeixes	564.7
	- de gas	ment giratòria	128.6	- els rodets	141.3.9
	455.8	- la mànega de cuir	119.9	mudador	3.4
	metxera	mordassa	230.4	mudadora	3.5.8
	2.7, 11.10,	- per a bales	18.4	muletó	397.9
	121.11,	- per a cables	513.13	Mulgénua	11.15, 159.0,
	121.11,	- fixa	381.13	Mule Jenny	159.6, 343.7
	121.11,	- inferior	84.11, 89.13,	multiplicador	603.12
	121.11,		377.10	mullat en aigua lleugera-	
	121.11,	- mòbil	381.14	ment sabonosa	573.17
	121.11,	- de la pinça	377.8	mungo	406.12
	121.11,	- amb preses torrades de		- azul	407.5
	121.11,	cautxú acanalat	245.7	- blanc	407.4
	121.11,	- per a rebiar	61.12	- sense cotó	406.17
	121.11,	- superior	84.10, 89.16,	- de draps nous	406.16
	121.11,		99.6, 377.9	- de draps vells	406.15
	121.11,	- torçada	84.12	- sense lli	407.1
	121.11,				

mungo de mitja llana .	407.2
- de retalls .	406.16
- tenyit .	407.3
muntacarregues .	575.5
muntador de guarnicions	63.8
- de màquines .	3.10
muntant en forma de l	344.4
muntar la cinta en	
- espiral .	63.7
- la cinta de guarnició	63.3
- la cinta amb tensió	
- forta .	63.5
- les cintes en anells .	63.6
- les guarnicions .	337.11
- a mà la cinta de carda	337.8
muntat boig .	342.10
muntatge de les cintes	
- de carda .	337.6
- de la guarnició de	
- carda .	63.2, 336.12
- de la guarnició del	
- xapó .	61.4
- de la mànega de couro	119.8
- de plaques de guarnició	337.5

N

nacre .	415.7
nafta .	297.19
naftal .	316.7
nansa .	553.12
napa .	7.11, 34.4, 198.8, 328.12
- doblada .	373.14
- principal .	373.14
- de seda .	450.17
- senzilla .	373.15
- sola .	373.15
napadora .	451.12, 453.4
nas .	36.3
- de la bóta .	30.13
- del disc .	172.1
- d'embragar .	353.15
- i ganxo .	162.15
- inclinat .	162.1
- de la balanca .	179.1
- de la pinca .	84.13
- de presa .	158.5
- reglable .	152.9
- de la taula alimentària	50.15
nassos en zig-zag .	30.14
negociant de draps .	399.4
- al por major de draps	399.5
nervi .	355.8
netedat de cotó .	15.12
- del fil .	605.4
neteja del carro .	193.1
- dels borres .	49.5
- dels corrons d'estiratge	108.6
- del cotó .	26.8
- dels desperdicis .	49.5
- dels desperdicis de	
- filatura .	298.12
- de la estopa de canem	232.9
- de les fibres de seda	438.16
- a mà de la llana .	310.13
- mecànica de la llana	266.14
- en mullat .	208.8
- preliminar del cotó .	26.7
- a sec de la llana .	266.14
- del valló .	265.12
neteja dor .	3.17, 251.11
- de la borra .	253.6
- de cotó .	26.5
- de drap fix .	108.8
- del fil de peluix .	568.5
- fixe .	108.9
- mòbil del carro .	395.2
netejar la borreta .	453.1
- la caixa per a la pols	49.2
- el cotó .	26.4
- les fibres en sec .	196.1
- la filera per aire com-	
- primit .	466.11
- la mànega de pell amb	
- benzina .	109.7
- el material fibrós .	7.3
- la superfície de la bóta	
- amb paper d'esmeril .	63.11
- la superfície de la bóta	
- amb paper de vidre .	63.10
neutralitzar l'àcid sul-	
- fúric .	463.4
- l'amoniac per un bisul-	
- fit .	465.3
neutralització dels àcids	
- en la llana .	309.4
nin en forma de pilota	414.11

nina buida per a enrot-	
- llar la tela .	46.7
- de llana .	453.12
- de la tela .	373.16
nitrit d'etil .	462.14
- de sodi .	463.20
- de sosa .	463.20
nitroseda .	456.5
nivell de l'aigua .	286.6, 362.12
- d'aire .	362.12
noi d'estopes .	213.12
- de fileta .	176.5
nom de la llana .	266.12
nombre de l'alimentació	102.4
- de cops .	31.7
- de cops de pinte .	82.19
- d'entrada .	102.4
- de les espines .	124.19
- del filferro .	66.19
- de fils en la madeixa	599.6
- de la guarnició .	335.9
- indicador del títol .	602.10
- del lot .	19.7
- de madeixes .	598.20
- de metres per madeixa	603.13
- de nassos .	31.2
- de la partida .	19.7
- de ratlles per centi-	
- metre (polçada ang-	
- lesa) .	116.13.14
- de torsions per aguller	207.7
- de la veta de sortida	102.5
- de voltes d'aspi en la	
- madeixa .	599.6
- de voltes de la pua .	144.4
- de voltes per unitat	
- de llargada .	542.1
nou capoll .	421.9
noueta .	487.8, 521.12
- per a piano .	487.10
- de la pua .	527.8, 555.16
nu .	454.8
nuador .	3.1, 176.2, 421.12
- de caps .	423.7.13
- i mudador .	3.4
nuadora i mudadora .	3.5
nuar els caps dels brins	421.11
- els caps dels cordons	504.15
- el fil .	352.15
- un fil trencat .	158.15
- la metxa trencada .	133.12
nuat .	359.18
- del bri de capoll .	421.8
- del centener als caps	
- de madeixa .	564.4
- del fil .	158.14
nucli .	559.3
- de ferro en forma de	
- ferradura .	113.9
- interior cònic .	484.12
- de suro .	595.5
nueta 11.2, 145.10, 258.1,	343.1, 144.6
numeració dels filats .	598.1
numerar .	598.3
número alt del fil .	194.1
- del anellet .	552.5
- anglès .	599.14
- baix del fil .	193.13
- a convertir .	603.14
- del corredor .	150.12
- demanat .	603.15
- d'Elbeuf .	600.2
- fi .	598.7
- del fil .	598.4
- francès .	599.15
- gruixut (del fil) 193.18,	598.5
- de la guarnició .	68.7
- internacional .	599.13
- mètric .	599.13
- mig .	598.8
- neerlandès .	600.4
- d'ordre de fabricació	19.8
- prim del fil .	194.1
- de Prússia .	599.17
- quillogramètric .	599.13
- dels rodets .	429.14
- de Saxònia .	599.18
- de Sedan .	600.1
- suls .	600.3
- a trobar .	603.15
- vell austríac .	599.16
- vell saxó .	599.19
- de la veta .	386.10
números prims .	1.8
nus .	359.18, 424.1, 454.8
- corredor de la soga .	594.12
- de fil .	425.14
- del troquillo .	564.5

O

obenc .	596.11
obertura acurada .	25.14
- de les bales .	18.1
- de la borra .	442.9
- circular .	295.9
- dels draps .	403.8
- a fons dels trossos .	25.18
- de forats en les cordes	512.4
- lenta preliminar .	25.8.10
- del tub capil·lar .	467.13
- del velló .	265.8
obrar-se (cordó) .	511.3
obrer (de cotó) .	5.13.15
- estenedor .	219.10
- obridor .	22.8
- de preparació .	2.1
- recollidor de borres .	3.24
- de seda .	412.13
- que treballa a mans	6.5
- de vilof .	197.3
obrera (de cotó) .	5.14.16
- estenedora .	219.11
- de preparació .	2.2
- recollidora de borres	4.1
- de seda .	412.14
- que treballa a mans	6.6
obrers, els .	5.19
obridor (de bales) .	18.3, 42.5
- de diable .	197.3
obridora .	26.17, 232.12, 311.10
- ateladora .	442.15
- de bales .	20.6.7, 21.10
- de bóta .	30.8, 33.5
- de bóta combinada	
- amb batan-atelador .	32.11
- de botes múltiples .	34.10
- Crighton (horitzontal)	34.11, 37.3
- cruixidora .	308.13
- de desperdicis de cotó	197.8
- doble .	32.10
- per a espolsar borres	195.7
d'estopes .	220.14
- de gran bóta .	30.10
- de jute .	235.12
- Lawson .	248.8
- amb línies de nassos	
- en espiral .	442.5
- neumàtica horitzontal	
- amb porcupina i bat-	
- tan .	39.3
- porcupina .	26.20
- preparatòria .	26.19
- polvoritzadora .	308.13
- vertical .	35.1
- vertical per a amiant	490.12
- vertical en combinació	
- amb una porcupina .	35.2
- vertical Crighton amb	
- batan atelador .	37.2
- vertical doble amb	
- extractor de pols .	39.12
obridores mecàniques .	26.16
obriment dels flocs de	
- llana .	287.10
obrir (borra de seda, ca-	
- polls) .	310.10, 418.7, 440.1
- la bala (de jute) 18.2,	235.8
- per el batar .	310.11
- els flocs (en fibres	
- elementals, indivi-	
- duals) .	49.17, 198.4
- les floques (de llana)	26.1,
- .	310.15
- la llana (húmida) .	287.11, 310.14
- el material fibrós .	7.4
- primerament la ma-	
- tèria fibrosa .	25.9
- suficientment el ma-	
- terial fibrós .	21.7
- el velló .	265.7
- se (flocs de cotó) .	25.3
- se (píneces) .	450.1
- obtenció del rami .	261.2
ofegament de la crisalide	417.7
- per vapor d'aigua .	418.1
ofegar la crisalide (per	
- mitjà del calor sec) .	417.8.14
- per vapor d'aigua .	418.3
oida, a la .	322.17
oleina .	315.4
oli adulterat .	315.23
- de les algues de bata-	
- nat .	316.11
- animal .	314.24
- assecant al aire .	458.11
- baix .	316.1

oli de balena .	238.2, 315.2
- barrejat .	315.24
- de camellina .	458.16
- de cascall .	314.15
- de coco .	315.7
- de colza desacidat .	148.9
- de colza (refinat) .	314.12.13
- copejat .	315.24
- del cotó .	314.18
- d'ensimat .	314.9
- per al ensimatge de	
- les estopes .	220.22
- d'ensimatge incolor .	238.7
- d'ensimatge net .	238.8
- espès .	359.14
- falsificat .	315.23
- de foca refinat .	238.3
- de ginebró .	462.17
- de girassol .	314.17
- gras .	314.10
- lubricant té prou ad-	
- herència .	148.5
- de llavor de canem .	458.14
- de llavor de cascall .	458.13
- de llavor de cotó .	458.12
- de llinosa .	458.21, 484.8
- de mala qualitat .	316.1
- de màquines .	361.12
- mineral .	315.5
- molt fluid per a pues	148.7
- negre de colza .	314.14
- de nous .	458.15
- d'oliva (desnatura-	
- litzat) .	314.19.20
- de palma .	315.7
- de peix .	238.2, 315.2
- pesant .	359.14
- pesat per a pues .	148.6
- de pi (roig) .	314.22, 458.18
- que porta glicerina .	315.21
- de pota de bou .	441.3
- pur .	315.22
- resinificat .	238.11
- resinós .	315.20
- ric de matèries grasses	148.10
- de ricí .	314.16, 458.17
- per a roig turc .	238.9
- de romaní .	314.21
- saponificable .	315.18
- de trementina .	314.24, 462.16
- vegetal .	148.8, 238.4, 314.11
- vessat .	317.15
- de vidriol .	302.19
- vulcanitzat .	458.10
olis .	194.20, 298.13
olor fresca .	210.2
olla .	381.10
omplir les filetes .	352.13
ondulació dels pèls .	514.8
operacions d'acabat .	515.1
- preparatòries per a la	
- filatura .	17.14
operari-estoper .	213.12
- de llisos .	385.16
operària de llisos .	385.19
ordir els fils .	498.10
ordit de continua .	580.2
- d'estam .	583.20
- dels fils .	498.9
- fort .	138.10
- de selfactina .	580.3
- water .	138.11
- xeviot .	584.3
orejador amb ventilador	575.1
orella .	131.10
orelles de la serreta del	
- copsplet .	125.8
organsí .	431.9, 586.7
- fals .	586.13
- lliis .	586.8
- pelut .	586.9
- ras .	586.8
- retort a dos caps .	431.12
- no retort .	431.11
- senzill .	431.11
orina podrida .	276.15
oscil·lació del braç de la	
- balança .	613.11
- pendular del arbre del	
- cistell .	290.1
osselina .	472.15
ovalado .	587.4
ovilladora de creuat ràpid	521.4
oviller .	5.11
ovillera .	5.12
ovillo .	474.5, 520.17, 523.4,
- .	525.11
- bombat .	520.18
- cilíndric .	519.6
- cònic .	523.10
- frenat .	525.13

ovillo per a les màquines
de cobrir fils . . . 520.7
— de plegat creuat . . . 519.5
ovillos creuats . . . 551.4
òxid d'alumini . . . 484.9
— de coure amoniacal . . . 464.15
— cupric amoniacal . . . 458.22
oxigen . . . 301.18

P

paca de dotze paquets 577.8
— de sis paquets . . . 577.7
pal campetre . . . 238.16
— dret de corder . . . 499.1
palanca . . . 172.8, 190.2, 207.1, 530.12
— acolzada 184.4, 183.4, 254.8, 347.4
— acopladora . . . 354.8
— d'acoplament . . . 510.10
— per a aixecar la mor-
dassa . . . 230.10
— ajustable (del ara-
nyer) . . . 534.8, 538.1
— de l'alimentació . . . 90.3, 93.14
— angular del batiport 321.16
— del arbre del plegador 172.14
— d'atur . . . 209.1
— de baixada del carro 179.4
— boja de tres braços . . . 178.11
— de la bomba . . . 288.6
— de dos (tres) braços 179.10, 183.9
— amb braços de des-
igual llargada . . . 535.13
— de tres braços del fre
d'entrada . . . 350.1
— de caiguda . . . 179.8
— de canvi . . . 348.6
— i carrilla . . . 183.8
— colzada . . . 450.7, 482.12
— colzada de pedal 28.10, 32.14
— de colze 111.14, 152.2, 162.5
— de colze amb contra-
pès . . . 173.10
— del comptador del re-
llotget . . . 186.6
— del comptador de
torsió . . . 186.6
— connectadora . . . 44.6
— amb contrapès . . . 233.15
— de contrapès . . . 328.3, 536.4, 549.9
— a culissa . . . 121.6
— de descargolat 179.5, 205.12
— de desembragar 346.1, 357.7, 532.12
— desequilibrada . . . 180.7
— del dispar . . . 208.11, 549.7, 567.5
— doble . . . 132.14
— d'encadellar . . . 205.6
— d'escala . . . 566.5
— d'esquadra de braç
amb culissa . . . 360.3
— en esquadra del meca-
nisme de dispar . . . 357.2
— del excèntric . . . 551.8
— del excèntric de l'ali-
mentació . . . 93.13, 94.2
— forquilla . . . 185.2
— de la forquilla de la
magrana . . . 347.13, 348.13
— del fre . . . 147.6, 192.12
— del fre del descargolat 163.1
— ganxo . . . 528.6
— ganxo reculada per el
con oscil·lant . . . 528.7
— governada per la grua
graduada . . . 241.10
— guia . . . 133.6
— horitzontal . . . 192.13
— d'inversió . . . 24.4
— de mà . . . 347.15
— per a la maniobra del
fre de descargolar . . . 179.9
— motora . . . 537.15
— oscil·lant 60.4, 181.18, 391.11, 537.12
— oscil·lant de canvi . . . 160.10
— oscil·lant del corró
d'arrencar . . . 89.1
— oscil·lador . . . 112.5
— amb pedal . . . 357.9
— del pedal . . . 43.7, 47.4, 312.8
— del pes . . . 74.2
— plegable . . . 172.7
— de posta en marca . . . 208.11

palanca de pressió (su-
perior) . . . 149.4, 385.12
— del raspall enfonsador 379.16
— reguladora . . . 423.5
— romana superior . . . 385.12
— de seguretat . . . 357.12
— tensora . . . 94.12
— de top . . . 350.2
— de valvé . . . 112.5
palangana de remenar . . . 420.9
palanques acoplades . . . 185.11
— semi-independents . . . 185.12
palanqueta . . . 168.6
pales corbes . . . 45.4
palla . . . 402.5, 492.16
— de fusta . . . 492.18
palleta . . . 220.17
pallota . . . 26.14
panera . . . 289.3
— per a llana . . . 286.13
papallona . . . 45.1, 48.9, 252.4
paper de cel·lulosa pre-
parada per bisulfít . . . 479.10
— de cel·lulosa preparada
per la sosa . . . 479.9
— comprimit . . . 289.8
— d'esmeril . . . 63.11
— per a filar . . . 479.11
— flexible . . . 479.13
— lleuger . . . 479.12
— pergami per a corrons 390.1
— permeable al aigua . . . 480.1
— tenaç . . . 479.14
— de tornassol . . . 309.8
— de vidre . . . 63.10
paquet de cinc (de deu)
lliures angleses . . . 577.4.6
— de fil . . . 577.3
— d'una grossa . . . 577.9
— de lli . . . 217.8
paquets . . . 577.6
parafina . . . 484.5
paraldehid . . . 458.4
paral·lel a la bóta . . . 73.3
paral·lelització de les
fibres . . . 101.1, 231.9, 386.6
paral·lelitzar les fibres . . . 374.5
parar la devanadora . . . 424.15
para-trames . . . 521.8
parell de corrons d'esti-
ratge . . . 102.14, 561.5
— de corrons horitzontals 240.7
— de corrons ratllats 443.15
paret externa . . . 375.19
— gruixuda . . . 416.14
— perforada . . . 286.4
paro de la pua . . . 430.12
part carnosa del cuiró . . . 332.5
— central del lli . . . 211.6
— de creuat de la capa 155.15, 351.12, 531.12
— dentada . . . 531.12
— doblegada de la metxa 383.7
— encolada del cuiró . . . 333.3
— fixa de la tapa . . . 488.2
— formant de la capa 155.14, 351.11, 101.20
— gruixuda en la veta . . . 101.20
— llarga del mig de la
fibra de lli . . . 211.7
— mitja de la barba . . . 445.14
— mitja de la metxa . . . 375.10
— per a pentinar . . . 212.4
— sortint de l'agulla . . . 86.13
— de la tapa a xarnera 488.3
partida inferior a la con-
tractada . . . 14.18
— de llana . . . 266.11
— de lli . . . 210.1
— per a rentar . . . 268.15
partidor de manats . . . 215.14
partir el velló . . . 285.1
pas . . . 350.15
— del aire humit . . . 573.10
— de bobinat . . . 537.4
— de l'esclatxa ajustable 429.11
— de les espirales en el
cordó . . . 498.15
— del fil a través del
aigua freda . . . 542.7
— horitzontal dels pianos 550.9
— oblic dels pianos . . . 550.8
— del plegat . . . 155.7
— de les vetes . . . 386.17
— primer — de manuar 103.12
— segon — de manuar 103.13
passador . . . 384.1
— de les anelles . . . 254.4
— d'empalmar . . . 494.2
— de seguretat . . . 44.11
passamaneria . . . 400.12

passar a un bany de sosa
(fil) . . . 459.10
— per el batuar (en sec) 310.10.11
— a batzegades . . . 386.18
— pel diable (draps) . . . 403.10
— a l'entorn dels corrons
(fil) . . . 454.16
— fent un circuit tancat
amb el seu fusel
(cordó) . . . 511.2
— el fil per un bany . . . 467.4
— el fil submergit en
aigua . . . 542.6
— el fil al voltant del
corró . . . 556.4
— el fil al voltant del
corró de pressió . . . 546.1
— el fil al voltant dels
corrons de sota i de
sobre . . . 543.5
— per flames de gas (fil) 455.6
— per un guia-fils (metxa)
137.13
— amb intermitències . . . 386.18
— el manat per dintre
del rastell . . . 216.7
— la metxa per les agu-
lles del pinte . . . 375.12
— els pianos . . . 359.16
— varies voltes (el cotó) 25.17
— fer — la metxa per
aigua calenta . . . 225.12
passat del cordill de cà-
nem a través de les
cordes . . . 512.8
— dels pianos . . . 359.15
— dels pianos per la
llanterna . . . 550.10
passatge . . . 25.15, 103.8
— de batan . . . 42.4
— del cotó . . . 38.14
— d'estirat . . . 371.15
— repetit del cotó . . . 25.16
— de la veta pel ma-
nuar . . . 101.5
— primer 222.17, 222.18, 222.19
passatges, els — están
col·locats en tandem 104.3
— els — estan disposats
en zig-zag . . . 104.1.2
— — de manuar . . . 101.17
passols . . . 398.20
pasta agrumollada . . . 117.13
— al bisulfít . . . 475.6
— per a filar . . . 460.14
— de fusta . . . 475.3
— de paper . . . 477.12
— a la sosa . . . 475.5
pastera d'aigua . . . 242.6
— d'ensimar mòbil . . . 317.14
— revestida de fusta . . . 231.2
— tencada d'aigua . . . 225.14
pastetes de midó . . . 117.18
patèn de les cardes amb
una fulla de cautxú . . . 445.3
— de les cardes de teixit
de canem . . . 445.2
— de cotó-llana-cautxú 65.3
— de cotó-llana-cotó . . . 65.2
— de paper . . . 64.18
— de teixit . . . 62.12
pati de corder . . . 496.19
— inclinat . . . 172.10
patró . . . 1.13
— de filatura de cotó . . . 137.8
peça basculant . . . 125.5
— de dispar . . . 125.5
— del fre . . . 359.3
— de fundació . . . 184.14
— guia de forma de con-
buidat . . . 534.5
pectina difícilment (poc)
soluble . . . 412.3, 437.9
pedal . . . 11.6, 43.7, 234.1
— del fre . . . 290.12
— sobre ganiveta . . . 44.2
— intercambiable . . . 33.2
pedra esmoladora . . . 304.10
pega . . . 508.3
— de baster . . . 508.9
— blanca . . . 508.5
— grega . . . 508.4
— morena . . . 508.7
— negra . . . 508.6
— de sabater . . . 508.8
pèl . . . 426.20, 430.5, 586.16
— cabrut . . . 264.22
— caní . . . 322.11
— de crinera de cavall 493.4
— ondulat . . . 514.16
— de seda de brodar . . . 586.22

pèl de vaca . . . 493.5
pelador . . . 51.5, 200.1, 250.7, 341.1, 443.3.11
— de doble acció . . . 321.7
pelat del borriçol super-
ficial . . . 507.15
pelfa . . . 378.10
pèls . . . 493.1
pel·licula de fibres inter-
posat entre dues capes
de paper . . . 480.9
pell de búfal . . . 204.7
— de cabrit . . . 64.13
— de les arrels . . . 243.3
pendre el cap de bri . . . 420.12
— del raspall el cap de
bri . . . 420.14
— el — del cap de metxa
del bot metàl·lic . . . 208.4
penetració de les barretes
d'agulles . . . 383.4
— de les fibres en la
guarnició de la bóta 322.14
— rectilínia de les agu-
lles en la napa . . . 253.11
penetrar sobre les fibres
(el pinte fixe) . . . 85.9
— en les fusades (vapor) 571.15
penjar (el vel) . . . 326.21
— la borra de seda en
llistons de fusta . . . 440.6
— la borra de seda en
pals de fusta . . . 440.6
pentinador . . . 4.12, 83.2
— de cotó . . . 81.15
— d'estopes . . . 222.7
— en fi . . . 231.8
— en gros . . . 213.11
— de llana . . . 375.6
— de lli . . . 211.14
— a mà . . . 213.10, 375.5
— a màquina . . . 215.18
pentinadora 4.13, 7.23, 8.6, 262.3
— d'acció continua . . . 83.12
— d'acció intermitent . . . 83.3
— circular 83.12, 376.19, 449.14
— de cotó . . . 81.16
— Crossley . . . 446.13
— duplex . . . 91.1.2
— d'estopes . . . 222.8.9
— amb x jocs de pintes 215.11
— per a llana (llarga,
curta) . . . 376.13, 17.18
— de mà esquerra (dreta) 83.4.5
— mecànica doble . . . 214.3
— mecànica per a seda 444.16
— mecànica senzilla . . . 213.14
— amb pinça oscil·lant . . . 91.7
— rectilínia 83.3, 376.20, 444.17
— rectilínia d'una sor-
tida . . . 83.6
— rectilínia amb sortida
per un sol (abdós)
costat . . . 83.10.11
— rectilínia d'una sola
testa (varies testes) 83.6.7
— sistema . . . 84.1, 87.7, 96.10,
99.3.14.15, 377.1, 378.15,
379.4.8, 380.9, 381.7, 449.13
— de x testes . . . 83.8
— de doble testa per a
seda . . . 448.7
pentinar . . . 7.22, 8.4, 81.14
— les fibres de seda . . . 444.14
— els flocs de fibres . . . 443.10
— el cap del floc . . . 82.12
— la cua . . . 82.15, 376.6
— les estopes . . . 222.6
— les fibres de jute . . . 245.2
— el floc . . . 82.11
— el lli . . . 211.12
— la testa de la barba 445.13
pentinat 7.21, 8.1.5, 81.13, 374.7,
450.9
— blanc . . . 374.11
— blanquejat . . . 374.13
— amb blauet . . . 386.2
— de la borra de seda 444.12,
446.9
— de borreta . . . 453.15
— de canem . . . 495.10
— del cap del floc . . . 82.13
— de color . . . 374.12
— corrent . . . 374.10
— del cotó . . . 80.13
— de la cua del floc . . . 82.14
— estampat . . . 374.16
— de les estopes 211.16, 222.5
— en fi . . . 212.19
— en fi del canem . . . 231.6
— del jute . . . 245.1

pentinat de la llana	374.1	pesadesa de rotació del		pinte gros	229.4	placa fixa	312.3
- del lli	211.10	corró	107.14	- guiametres	331.3	- de fonament	95.3
- a mà	374.8, 375.4, 376.15	pesador	16.18	- igualador	200.6	- de fons	290.7
- a màquina	376.18	pesar	612.9	- a mà	8.5, 212.20, 245.4	- foradada	36.7
- mecànic	213.13	- abans de la desseca-		- a mà per a canem	229.6	- de fundació	352.18
- de mobair	409.14	ció	615.13	- recollidor de la borra	58.1	- de guarnició	60.19, 64.5
- net	376.7	- una lliura anglesa		- rectilini	85.8, 90.1, 92.12, 378.5, 381.2	- guia	373.8.11
- dels pèls	514.5	(x madeixes)	604.4	- regulador	260.8	- guia-fils amb tres	
- pur	376.7	mig (un) quilogram		- de retenció	375.14	traus	559.10
- de rami	262.8.10	(x madeixes)	604.2.3	- superior	85.8	- guia metxes	257.7
- de la seda	444.15	- la mostra de seda en		- transportador	379.15	- guia semi-circular	564.16
- de la tela	81.17	diners	602.22	- de treball	375.13	- guia del vel	250.14
pentinatge	7.21	- el troquilló	602.21	- vertical	382.7	- mòbil	262.6
- de la borreta	453.14	pesat dels filats	612.8	- gran - circular	379.1, 449.5	- oscil·lant	381.3
peraire	375.5	- de la quantitat de				- amb puntes	36.12
percentatge de borres	100.2	llana	319.14			- de retenció	549.6
perdua en el blanqueig	605.12	- del troquilló	602.20			- de separació	568.1
- de calor	294.13	pesos	600.21			- sòcol	611.1
- de la humitat	572.10	petit estiratge	101.11			- solera	290.7
- d'humitat per l'acon-		petita indústria de moli-				- de suplement	445.11
dicionament	615.18	natge	412.12			- de les vetes	111.5
- en llargada dels fils	604.10	petroli	238.6, 462.18			- de vidre polit	283.5
- del llustre de la fibra	237.1	peu angles	600.14			plana	461.7
- de pes per evaporació	570.7	- del arbre funcionant				planejar la platina	175.2
- de pes en el rentant	269.17	en bany d'oli	290.10			planejat de la platina	175.1
- de pes de la seda	434.13	- de la bitlla	147.3			planol d'una sala de ba-	
- en el rentat	605.10	- dret	95.1			rrees	22.15
- de la resistència	302.6	- dret de clavilla per a				plantador de lli	210.7
- de sericina per cocció	434.15	madeixes	542.13			plantilla	352.6
- en sericina per des-		- dret d'oscil·lació de la				- de tres galzes	499.6
cruat	434.14	palanca	132.13			plantilles	167.6
- de torsió	146.4	- del fuset	344.2			- fer correr les	352.9
- de la veta pentinada	374.18	- de fusta dura	497.1			planxa de l'alimentació	29.10
perfil del copisplet per		- del lli	211.9			- de darrera mòbil	320.9
al part formant de la		- de porc	167.4			- d'esmeril	70.13
capa	168.5	- de la pua	131.4			- de fusta dura	123.6
- corb corresponent al		- de rey	363.1			- guia	87.10
cul	167.13	- s de fibres tallats en				- metàl·lica protectora	45.1
- del pedal	33.1	angles rectes	243.5			- metàl·lica amb talls	
- rectilini de formació		piano	312.8			- atasonats	354.5
del cos de la fusada	168.3	pila de desguas	477.3			- ondulada	52.3
perforació de les vores		- de llana en capes	317.7			- de zinc	239.7
del xapó	61.8	- de llana completament				planxeta guia-fil	143.13, 391.1, 554.13
pergamí de midar	500.17	barrejada	317.11			plaques d'escalfar	388.5
- vegetal	389.12	- de mescla	311.6			- de separació	153.5
perill de combustió		pilota de pentinat	392.10			plaqueta guia-fils	523.15
esportània	317.12	- amb vetes de color	387.3			- guia-fils amb fenedura	522.5
- de foc	308.8	pilotaire	5.5.6			plat	488.7
- de foc en les quadres		pina marina	411.3			- d'alimentació	379.10
de cardes de lli	222.2	pinça 84.9, 91.9, 213.5, 377.8, 503.6				plat alimentari (de	
perímetre del aspi	563.2	- per a agulles	86.10			llauna)	98.9, 377.4
períodes i evolucions per		- ajustable	432.5			- alimentari corbat	247.7
a la formació d'un		- alimentària fixa	380.12			- alimentari per als ma-	
aguller	159.9	- d'arrencar	382.9			nats	244.13
perla de metall	591.10	- closa	382.12			- de la balança	613.3
- d'or	591.11	- per a la corda en les				- de canvi de temps	161.11
- de plata	591.12	cablejadors	506.9			- corbat del corró	250.4
- de vidre	591.9	- mòbil	381.1			- de la devanadora	35.3
permanganat de potassa	460.6	- oberta	382.11			- diferencial	347.14
- potàssic	401.15	- oscil·lant	381.1			- del fre de la roda del	
- sòdic	401.14	plena de floca a pen-				descargolat	190.8
pern del top	347.1	tinar	99.7			- de fricció	354.10
pes	125.11, 249.9, 482.13	- rancada	382.12			- frotador	333.12
- acondicionat	615.16	- de retenció	382.8			- de fusets	566.7
- de la bala	16.20	- tancada	382.12			- amb fusets reblats	568.12
- base	598.9	pinçar (fil)	432.6			- giratori	76.3.5
- brut del rodet	141.14	pines 343.9, 450.4, 461.6				- lateral	381.12
- brut de la seda	434.12	- circulars	449.1			- de la magrana	345.19
- dels cèrcols	17.4	- dentades	118.5			- netejador	98.4
- comercial	616.2	pintat preparatori	117.1			- de planxa	365.10
- comercial del capoll	413.13	pinte	218.9, 251.14, 372.9, 446.3			- premsador	577.14
- comercial del fil	606.8	- d'acer	340.10			- de pressió	158.4
- de comprovació	613.17	- anular	379.17			- de pressió amb canals	
- de control	613.17	- anular alimentador	448.12			guies	334.11
- corrent del pentinat	217.9	- anular giratori	379.7			- repartidor del senti-	
- de factura	16.19	- anular superior	379.5			nella	112.4
- del fil	141.13, 598.10	- anular transportador	448.12			platabanda	355.16
- final	615.16	- de carrega	375.14			- de les pues	344.8, 355.4
- de la fusada	157.5	- carregat	375.15			plataforma d'inversió	448.5
- de la llana en brut	269.16	- cilíndric	377.11			- mòbil	572.16
- llarg	94.10	- circular	85.4, 98.10, 377.11			plateret	135.6
- del lli en brut	212.6	- circular amb barretes				- d'entrenament	552.15
- del lli en rama	212.6	d'agulles	380.10			platet de la balança	613.9
- net del rodet	141.15	- circular corbat	381.8			platina	592.14
- de numeració	598.9	- circular intern	379.2			- de cul (cap) de fusada	
- del pedal	43.4	- circular petit	379.2			167.10.13	
- penjat	499.3	- col·locat en el forn	376.5			- de darrera de fusada	167.12
- de pressió	523.2	- desbastador	213.5			- de davant per a la for-	
- primitiu	615.15	- desbordador	58.2, 340.9			mació del cul	168.7
- propi	606.12	- descarregador	245.13			- desigual	175.3
- reglable	253.1	- descarregador de				- de davant de fusada	167.10
- del rodet	141.12	l'estopa	230.7			- gastada	175.3
- de la romana	106.15	- desprendedor de				platines	167.6
- de ruptura	606.15	l'estopa	213.15			plats	249.6
- sec absolut	15.6	- escalfat	375.17			- de fricció	139.13
- sospés lliurement	105.14	- fi	229.5			plec	65.1
- de la tela	325.9	- fixe 85.8, 375.14, 378.5, 881.2, 882.5				plegador	160.4, 249.7, 351.17
- de les vetes a doblar	223.10					- el - no treballa	169.6
- del xapó	53.9					plegar	156.6, 451.10, 562.1
pesada de comprovació	614.5						
- de les teles	325.10						

plegar creuat 515.10	poli'tja de gorja en l'arbre	posició de les mordasses 85.1	pressió per sella 106.12
— en curves ràpides . . . 351.15	— de la llanterna 144.12	— normal 200.13	— uniforme 267.8
— el fil 137.16	— de gorja que mou la	— obliqua 538.10	prestatge d'eines 362.4
— el fil estirat 467.1	— porcupina 36.2	— de la pinça 85.1, 92.9	— de fileta mòvible 522.6
— el fil sobre la pua . . . 155.17	— de gorja que mou la	— de plegat 124.18, 155.8	— per a rodets 556.5
— el fil en rodets 461.8	— sortida 35.11	— de les pues 335.13	— de fileta 394.10
— el fil en el sentit de	— de gorja que mou el	— de les pues de guar-	— de tela metàl·lica . . . 294.4,
les agulles d'un re-	— ventilador 36.1	nició 67.5	295.4
llo'tge 154.2	— de gorja receptora . . 144.13	— tancada 346.18	
— el fil senzill 515.7	— gran de les bosses	posicions diferents del ba-	prestatergia per a esco-
— els fils en capes . . . 515.6	— pentinadores 214.11	lancé 156.8	rrer la llana 287.16
— la metxa sobre el	— guia 144.15	post de fusta per al me-	preu del fil 19.9
rodet 124.17	— guia de la corda (del	canisme de seguretat 46.8	prevenir les corrents
— la metxa sense tensió 256.5	volant) 171.14, 206.3	potassa caústica 276.9	d'aire 59.12
— la seda 470.12	— del hidro-extractor . . 290.14	— disolta 273.7	— l'entrada del aire . . . 59.11
— sobre tubs de paper . . 536.8	— inferior de les bosses	precipitar per un àcid 468.15	primeres 579.12
— el vel fent matales . . 198.7	— pentinadores 214.11	— la calc 271.2	principi del plegat 155.5
— les vetes de la carda	— inferior de la telera . . 230.8,	— la casella 471.16	proba de resistència . . . 606.9
obridora 249.2	245.10	— el greix de llana . . . 299.17	— procediment al àcid . . . 302.12
— i tòrcer el fil en la	— de la llanterna 353.6	— la viscosa 468.13	— de cementat 66.6
mateixa direcció 154.3	— morta (de l'arbre) . . 160.14,	precipitat de greix de	— Chardonnat 456.10
plegat 124.16, 156.5,	187.4	llana 300.3	— d'ensimatge 237.5
166.16,	— motriu 245.10,	— de guix 310.6	— de filar per un àcid . 488.16
484.17	470.9	— d'hidroxid d'alumini 459.16	— de filar intermitent 138.12
— per l'aranya 125.1	— petita de les bosses	— de sabó de calc 270.18	— de filatura intermitent 159.4
— arquimèdic 519.3	— pentinadores 214.10	— de sulfat de calc 310.6	— neutre 305.11
— cap avall (amunt) 351.13,14	— amb plat de fricció . . 354.10	— de sulfur metàl·lic . . . 469.17	— de rentat 366.5,6,7,8
— en capdells 518.2	— superior de les bosses	premsa 385.11, 445.9, 448.2	— de tiratge 602.13
— creuat 204.10, 474.7	— pentinadores 214.10	— de corrons 288.7	— de trempat 66.6
— creuat sobre tubs co-	— superior de la telera 245.9	— d'empaquetar 577.13	
nics 516.1	— tensora 144.15, 157.11, 353.7	— per a encolar les vores 119.6	procés d'aspilat (de
— creuat sobre tubets	— tensora amb cadell . . 177.11	— per a fer bales 260.13	prova) 562.8, 610.15
cilíndrics 515.14	— de ventilador 49.7,	— hidràulica 288.2	— d'ensimat 314.7
— a l'esquerra (dreta) 164.5,6	194.21	— en mullat 476.16	— de filatura 1.4
— del fil 137.17, 350.4, 351.14	polvorització del llapissó	— per a muntar manats 215.9	— preparatori 17.16
— del fil sobre la pua 155.16,	carbonitzat 308.11	— de paquets 577.13	— de rentat 268.18
166.17	polvoritzador d'aigua . . 574.5	— amb preses forrades	— de separació 49.15
— flux 169.3	— d'aire comprimit . . . 574.3	de cautrú 245.7	processos d'acabat 515.1
— en forma de fusada 154.16	— d'oli 239.14	— per a punxa 375.1	producció de la carda 318.12
— fort de la punta 175.5	— de vapor 574.4	— reversible 446.16	— de fils de fibres de
— hipocíclic 76.20	polvoritzar les matèries	premsar la coberta sobre	fusta 475.10
— inicial del fil 133.21	vegetals 302.7	el corró 118.6	— de la llana artificial. 395.8
— irregular del rodet . . . 97.6	polzada anglesa 600.15	— els desperdiciis en bales 260.12	— de la metxera 133.7
— paral·lel 516.2,3,4	pont 54.5, 55.7, 289.6, 565.11	preparació 121.9, 364.14	— de la obridora 26.18
— de la reserva 146.3, 156.12	— de la carda 56.4	— de les bales 18.8	— per testa i hora 83.9
— del rodet 140.13	— de la carda 56.4	— de la borra de seda . 444.12	produir una gran agitació
— pel rodet 124.21	porcupina 221.9	— del canem 228.15, 233.7	en l'aigua (conductor) 286.10
— de la seda artificial. 473.1	porta corredora 572.15	— dels corrons de pressió 116.16	— la quantitat de calor 293.4
— sobre bobina 515.11	— de descarrega (bascul-	— de les estopes 219.12, 232.2	— se una arrencada . . . 82.20
— sobre la pua 515.9	lant) 39.1, 260.3	— de la filatura 203.4, 390.10	projectar les partícules
— tou 169.3	— de la fogaina 306.13	— del jute per a la fila-	d'aigua fora de la
— del vel (en capes) . . . 326.4,	— interior 38.7	tura 234.18, 254.11	llana 288.14
327.15	— del tambor metàl·lic 195.14	— de la llana per al car-	prolongació del marc 530.16
— de la veta (en bobines) 76.19,	— a xarnera 195.13, 303.19	dat 310.8	propietari d'una filatura
386.15,16	porta-bots 2.5	— del lli per a la fila-	(de cotó) 1.9,10
plomada 363.2	— corrons 105.3, 115.1, 127.6,	tura 210.20	propietat de barreja . . 18.17
— de les pues 178.7	136.6, 393.6	— de mescles de color . . 310.22	— coaguladora 464.5
pluja fina 239.12	— fusades 95.13	— de la metxa 9.13, 224.3,	— dissolvent 419.7
poder dissolvent 275.1	— paquets 3.18	328.14	— enfe'ltrant 396.3
— enfe'ltrant 396.3, 406.14	— pues 391.10	— del ramí per a la fila-	— higroscòpica 302.1
— precipitant 463.7	— rodet 2.14, 502.6, 505.10,	tura 371.6	proporció de barreja . . 18.18
pol 113.6	611.12	— per a retòrcer 539.17	— de borres del capoll 424.6
— magnètic 360.12	— rodets giratori 506.4	— de la seda 444.15	— en bri de seda 424.7
polit 507.1	— rodets de planxa 509.7	— inferior d'acid 303.16	— de cloaca 424.8
politges fixes del arbre	portador de bobines . . . 569.9	— d'oli 570.3	— de greix 274.4
del volant 187.2	— de llibres 5.24	— inferior d'acid 303.16	— de la torsió del fil . . . 610.8
— guia 504.2	portar la bossa frotadora	— d'oli 570.3	protektor dels pulmons 442.8
— de tensió per al fil	(corró) 204.5	— d'oli 570.3	protegir la base de feltre 110.6
tensor 511.11	— el cap nuat a la punta	— d'oli 570.3	— el bitllot 149.13
poli'tgeta 157.10	de la fusada 158.16	— d'oli 570.3	proteïna, que conté . . . 435.2
— de la crotxa 165.12	— varis fusets 568.14	— d'oli 570.3	— de resistència 606.20
— de la palanca 165.10	porter 6.3	— d'oli 570.3	— de la torsió del fil . . . 610.8
poli'tja 257.13, 470.6	posa-tubs 176.4	— d'oli 570.3	pua 96.11, 160.1, 521.10, 527.7,15
— acanalada 171.11	posador de bitllets 3.6	— d'oli 570.3	532.10
— del arbre del plegador 249.12	posadora de bitllets . . . 3.7	— d'oli 570.3	— d'acer obliqua 553.10
— boja 160.14,15	— de canetes (de tubs) . . 3.7	— d'oli 570.3	— Acmé 147.1
— de canal (de comanda) 35.11,	posar l'aranya 255.7	— d'oli 570.3	— d'aleta 10.19, 122.5, 130.10,
171.10,11	— la bala en peu (en	— d'oli 570.3	485.8
24.2, 35.10,	dre'ta) 17.19	— d'oli 570.3	— d'aletes per a continua
35.14	— els botons en la telera 590.17	— d'oli 570.3	— d'anells 547.9
— de comanda del corró 114.4	— els botons en el vel 590.18	— d'oli 570.3	— d'anell 486.15
— de comanda interior 114.3	— el drap revestint el	— d'oli 570.3	— d'aranya 10.19, 122.5, 139.10,
— de corda 503.3, 550.13	corró 118.7	— d'oli 570.3	257.11
— per a la corda de co-	— els rodets buits 141.11	— d'oli 570.3	— amb barba 70.2
manda del descargolat 161.2	— el rodet sobre la pua 255.9	— d'oli 570.3	— del batidor 259.8
— per a cordó piano . . . 521.11	— les selles sobre els	— d'oli 570.3	— Booth-Sawyer 145.4
— de doble gorja 157.9	corrons de pressió 143.9	— d'oli 570.3	— buida 233.9
— escalonada 565.1	— la tela (de batan) 41.8, 50.12	— d'oli 570.3	— de la caneta 531.2
— excèntrica 420.7	posició del balançé 156.12,13,	— d'oli 570.3	— amb el cap afuat . . . 233.16
— extensible 250.15	157.1	— d'oli 570.3	— capdelladora 538.13
— extensible de la met-	— del carro sortit 164.11	— d'oli 570.3	— de capçal 487.1
xera 224.8	— de començament de	— d'oli 570.3	— de carda amb doble
— fixa amb con de cuiró 187.3	les platines 175.15	— d'oli 570.3	genoll 336.4
— forta 136.14	— de començament per	— d'oli 570.3	— cavalcada 339.16
— forta de la corretja	al plegat 165.7	— d'oli 570.3	— del cèrcol 384.3
motora 160.12,13	— correcta del rodet . . . 97.4	— d'oli 570.3	— amb comanda per
— de fre 46.12, 171.12, 347.8	— inicial 175.15	— d'oli 570.3	corda 502.1
— del fre recoberta de		— d'oli 570.3	— amb comanda per co-
cuiró 290.13		— d'oli 570.3	rrretja 502.3
— de gorges escalonades 538.4		— d'oli 570.3	— amb comanda per veta 502.2
— de gorja 524.9		— d'oli 570.3	

pua cònica	431.17	punt amb sobretorta en		quantitat inferior d'àcid	303.15	rastellar	8.4
- cònica en els dos caps	145.8	- el fil	454.9	- necessària de calor	293.1	- el canem escairat	496.5
- de contínua d'anells	144.2,	- de sortida	24.10	- de pols	400.18	- les fibres de jute	245.2
	439.11	- de treball	447.1	- de sericina del capoll	417.1	- la llana	317.9
- de contínua de filar		- de trenat	511.13	- de sosa	309.17	- el lli (a mà) 211.12,	212.15
lli d'anells	226.8	- de trencament	10.5	- de xurre en la llana	271.19	- el lli gradualment	212.1
- de contínua Gessner	341.8	punta aplanada de la		quedar d'un sol cap (la		- el lli sense tallar	212.2
- desembragada separa-		pua	355.14	metxa)	133.14	- el lli tallat	212.3
dament	521.6	- de boix	128.10	quilogram	600.22	rastellat del canem 229.1,	495.10
- amb dipòsit d'oli late-		- cardant de la pua	335.18	quillaja, escorxa de	278.2	- del canem escairat	496.4
ral	558.7	- entrant	30.7	quinina	457.7	- en gros	212.16
- amb dipòsit d'oli i		- fluixa de la fusada	175.4	quitrà	484.7,	- del jute	245.1
rosca múltiple	146.11	- forta en les fusades	181.10	- d'hulla	507.19	- del lli	211.10
- amb (sense) dipòsit		- de la fusada	155.1	- mineral	508.2	- a mà	212.14
d'oli separable	553.7.8	- de la fusada còncava	174.6	- ric en resina	508.1	- dels pèls	514.5
- que dona	502.9	- de la fusada punxa-		- vegetal	507.20	- del rami	262.10
- d'equilibri automàtic	548.11,	guda	174.5	quitrànar en calent	508.23	rastellatge	8.3
	553.5	- de fusta dura	128.9	- el fil de canem	508.14	ratlla	116.11
- de aleta	550.1	- insertada en el fuset	128.8	quitrànat	507.18	ratllat	115.6
- del filferro de carda.	335.17	- de la metxa	375.9	- de la corda	508.20	- del corró amb premsa	120.20
- flexible	146.5	- de la pua	130.4,	- del fil de canem	508.13	- creuat	332.1
- de ganxo	497.9		146.1,	- per fils	508.17	- fi	143.4
- girant com (al revés)		- de la pua amb botó	336.1	- en fred	508.24	- irregular dels corrons	191.5
les agulles del re-		metàl·lic	146.2			ratllats	116.10
llotge	541.13.14	- de la pua que torc	165.8			ratlles, π - per polçada	71.18
- giratòria	137.14	- trempada	66.5			reacció àcida	309.5
- de grapaldina i coll		puntes	400.11			- elàstica per torsió de	
formant sistema	553.4	- esmussades	287.15			la fibra	101.3
- amb grapaldina de		punts gomosos	434.7			reajustat del carro	174.2
suro	146.8	- irregulars en la guar-				- per excèntrica	79.7
- de guarnició	67.2	nicció	338.11			re-aspisar	424.11,
- llarga per a retort		punxa	374.19			re-aspitad	424.10
gruixut	552.10	- apilotada	374.21			rebaba	70.3
- moguda	516.8	- botonosa	374.20			rebaixament dels caps	243.10
- amb noueta	474.5	- de mohair	409.15			- de la duresa del aigua	270.21
- con pipa d'oli lateral	147.11	- punxegut	414.13			reblar	61.12
- de plat amb dispositiu		punxó d'empalmar	494.2			reblat de les agulles	512.13
d'humitejar	488.6	- de marcar	363.5			- directe de la guarnició	61.15
- que plega	502.10,	- múltiple	338.1			rebló de coure	61.10
534.1		- senzill	337.16			- encabotat	61.14
- que plega amb movi-		- de traçar	363.5			- metàl·lic	61.8
ment giratori i cursa		puresa de cotó	15.12			- de plom	61.9
axial de vaivé (pro-		- diferent	15.14			rebre π torsions (tortes)	
gressiu)	517.1.2	purga de l'aigua de con-				per minut	431.2
- que pren	502.10	densació	571.8			recanvi d'agulles	86.15
- Rabbeth	145.7	- dels capolls	419.19			- de la pua	555.8
- de retorcer	546.3,	- del fil	428.20,			recanviar el bot de filar	470.11
550.2		- a mà	454.13			- la fillera obturada	466.10
- de retorcer de doble		- mecànica	454.14			recargolament de la fibra	101.2
acció	553.9	purgador	611.13			recipient	289.3
- de retorcer Rabbeth	553.4	- d'acer	429.7			recobrimnt per la	
- de retorcer de Rieter	552.12	- del fil	536.6			noueta	553.3
- de retorcer per a ro-		- guarnit de drap	429.5			recobrir el corró de	
detes d'una valona	556.8	- amb moviment de va-				guarnició	337.4
- per a reunidores	430.14	l·vé	455.1			- les fibres de jute amb	
- amb rodament de bo-		- per a schappe	454.15			una capa d'oli	237.11
les	355.5	purgar el fil	428.21,			- de pell el corró	110.3
- rodant amb velocitat			429.4			recollida de les barbes	444.9
uniforme (a més velo-						- de draps	399.2
ciat)	123.8.9					recollidor de borrisol	322.5
- de secció rectangular	208.9					- de mermes	216.2
- sortint	339.16					- de tubs	3.9
- de trescanadora	526.14					recollir (les barbes)	444.10
- de trescanar carregada	527.12					- el líquid extret	288.16
- triangular	455.11					rectificació de la platina	175.1
- amb velocitat constant	139.11					rectificador	314.8
- amb velocitat variable						- solidificat	316.18
retardada	139.12					rectificar	319.21
- vertical	208.10					- el cos del cilindre	209.1
- la - volta freda	148.15					- la platina	175.2
pues alternades en zig-zag	123.4					recubrimnt de pedra	376.1
- batidores	195.10					recuit del corró	120.10
- col·locades en zig-zag	123.4					reculada del carro	348.10
- inclinats	243.14					reular al zero (l'index)	614.4
- del rastell	229.8					recuperació del greix de	
- xates	287.15					la llana	299.13
pujada de la barreta	252.1					- de la potassa del xurre	273.4
- del carro	159.13,					recuperador d'oli	360.4
557.13						recuperar el dissolvent	
- de la grua	166.1					per destil·lació	463.5
- lenta del braç	613.12					redrecador	449.8
pujar (balancer)	547.6					redreccament de les pues	
- (el carro)	163.17					de carda	339.13
- (la grua)	166.2					- longitudinal de les	
- i baixar de l'alçada del						fibres	100.16
rodet (aleta)	548.8					redreçar les fibres	100.15
- la barreta	252.2					- les pues de carda	339.14
- la llana al llarg de la						reducció de la cursa	125.13
placa de vidre	283.12					- del ecartament	390.3
- en zig-zag (aire)	297.2					- de la força enfeltrant	302.9
- fer - la femella del						- gradual del diàmetre	174.11
quadrant	170.15					- de la tensió del corre-	
pulir el filferro	66.8					dor	151.1
pulsador	530.17					- de la torsió	501.8
punt d'acolat	336.2					- de velocitat	347.18
- d'ajustatge	54.16					- de la velocitat del	
- de contacte	42.17					corró alimentari	42.10
- de creuament	422.8					reduir la cursa del ba-	
- de creuament de la						lancé	125.12
cursa del fuset	511.1					- la força enfeltrant	302.10
- d'ebullició del aigua	570.8					- el nombre de fibres	100.13
- de fixació	350.11						
- de pressió	46.2						
- de reglatge	54.19						

reudir les superfícies de refredament	295.2	regular la corrent d'aire	32.1	rentat de la llana	268.9, 273.13	retòrcer els fils doblats en la continuada d'aletes	545.12
- la tensió del corredor refinat del carbonat potàssic comercial	151.2	- el desplaçament de la cursa del guia-fils	517.6	- de la llana de pinte	365.5	- directament de fusa-	
refinat del greix	300.8	- l'entrada de lleixiu de sabó	439.8	- a mà	268.11, 268.16	- des	543.11
refinat del lli pentinat	217.12	- el nivell de l'aigua	286.7	- a màquina	268.19	- en mullat	542.5, 552.6
- de la pega	508.10	- la tensió del vel	326.20	- mecànic de la llana	278.3	- al revés	540.6
reforç insertat	355.3	regularitat del fil	605.16	- preparatori	268.22	- en sec	552.7
reforçament lateral del nervi	53.11	- de la tela	81.7	- químic de la llana	297.7	- (la seda)	430.16
refredament del assecador	294.12	regularització de la capa de fibres	200.8	- amb sabó	277.2	- màquina de - v.	
- del fil escalfat	572.8	- mitjançant el doblat	81.1	- amb terra de bataner	309.20	màquina de retòrcer	
refredar el fil assecat	227.11	regularitzar el diàmetre del fil	421.7	- en viu	268.17	retorn del dipòsit a la posició normal	200.13
refrigeració d'aigua	36.13	reina de pl	482.17	- bon	269.9	- del material insuficientment obert	405.3
- del assecador	294.12	reinflament	487.8	- procediment de	366.5, 6.7.8	- del xapó	53.5
refusar l'acceptació	15.18	reixa (de fusta)	229.13, 259.13	renvió equilibrat per corda del arbre vertical	37.1	- de la pua al eix de gravetat	553.6
regadora	239.13	reixat de barrots plans de ferro	368.7	repartidora de llana	266.13	retornar al seu centre de gravetat (les pues)	191.6
regat dels fils amb aigua freda	570.5	relació de doblat	386.9	repartir el lli per manats	213.4	retorsió suplementària	501.4
regenerar el bany	304.14	- d'estratge	386.7	repassador	213.7	retort	539.1
- el bany de lleixiu	276.6	- de transposició dels rodats	537.5	- de canem	231.8	- en barrina	539.20
regenerar	395.10, 582.18	relliscament de les fibres entre els corrons	103.5	- de lli	216.6	- cama-còix	539.20
- alpaca	407.21	- de les fibres en la guarnició	67.10	- de pentinat	376.11	- de canem	582.4
- de drap	406.12	- del fre	347.10	repassat	69.16	- de x caps	539.16
- Tibet	407.12	- de la matèria a filar	319.19	- del canem (pentinat)	230.13, 496.8	- continu	542.18
- Tibet de drap de casimir (catxemiras)	407.17	- de les teleres	23.6	- dels caps	213.8	- de cordes	501.1
- Tibet de drap d'estam Orleans	407.14	- del tupí	499.8	- de la guarnició	340.2	- de cordills	500.3
- Tibet de draps de musselina	407.13	rellotge, en forma de	607.1	- del lli pentinat	218.4	- per a cosir	581.22
- Tibet de drap de zefir	407.14	rellotget	152.7, 389.5, 611.15	repentinat	376.9	- creuat	591.17
- Tibet de forros	407.16	- dels agullers	358.4	repesar les bales	16.17	- desigual	540.1
- Tibet de mitja-llana	407.20	- del aspi per a un nombre fix de voltes	563.19	- després de la dessecació	615.14	- en direcció contrària	540.9
registre d'aire	306.10	- de plegar en les contínues de retòrcer		- de les bales	16.18	- a la dreta	541.2
- de les bales	16.15	- d'anells	551.8	repetir l'estratge	101.16	- dur	539.22
- de sortida de l'aire	306.11	- de torta	207.5	repletat dels espais buits	59.10	- a l'esquerra	540.12
regla	31.10, 40.13, 87.4	- de remenador	277.4, 299.10	reposar, deixar - la solució filtrada	463.15	- a l'esquerra de fils torts a la dreta	540.7
- collada	603.6	remenar els capolls amb l'escombreta	420.4	reposició de l'aranya	141.7	- d'estam	584.11
- de copispilet	167.3	- en el bany de sabó	433.14	- dels rodets plens per altres buits	141.10	- de fantasia	589.13
- de copispilet amb palanqueta	168.4	remenat dels capolls (a mà)	419.19, 420.3	represa	573.9	- fi de lli	581.20
- de les cues d'oreneta	29.8	remetre els caps nuats en els ganxos	504.16	reprise	616.1	- i filat torts en la mateixa direcció	540.8
- amb dents	312.10	remollat dels capolls	418.6	rescalfar-se (la caixa de la serreta)	60.8	- final	539.18
- de desplaçament	564.18	remollat dels draps	401.4	reserva de fil	145.13, 156.10, 528.1	- flamejat	591.18
- de la devanadora	567.7, 567.4	remoure l'aire saturat d'humitat	293.15	- de metra	224.11	- fluix	541.3
- amb entalles	258.5	- en el bany	304.16	- de veta	224.4	- fort	539.23
- fixa	226.9	remullar el cordatge en l'aigua	507.8	- segona - de fil	157.2	- fort gasejat	584.14
- guia	558.2	- la borra en una solució de sosa	437.10	residu d'àcid	310.2	- gruixut	552.10
- guia-fil	391.1, 566.4	remullat dels capolls	514.2	- alcalí	310.3	- intermitent	557.2
- guia-fils	142.8, 430.2	- dels pèls	514.2	- d'oli	238.13	- de lli	581.19
- porta-rodets	125.8, 394.11	rendiment dels capolls	424.5	- resinós	508.11	- de llibrants	500.3
reglatge del nivell de l'aigua	286.6	- de desengomat	437.7	- de sal	305.20	- en màquines contínues	542.17
- dels xapons	53.14, 54.14	rendiment dels capolls	424.5	- de la veta pentinada	374.18	- mat	580.9
regle curt	183.13	- del rastellat	212.7	residus de crisàlides	438.20	- en la mateixa direcció que la torta del filat	540.10
- amb divisions	183.15	rengle d'agulles	85.5, 88.2	- vegetals	301.4	- en mullat	542.4
- movable de plegat	190.11	- d'agulles del pinte circular	383.9	resinificar-se (l'oli)	459.4	- de schappe	587.21
- per a nivellar	363.6	- de forats	61.7	resistència de cordatges		- en sec	542.2
- porta-fusades	611.2	- de pues	123.3	- de canem	513.2	- de la seda artificial	474.2
regles disposades en espiral	309.2	regles d'agulles	444.5	- específica	606.10	- de seda basta	588.4
regruix (m)	174.14	- de corrons	143.11	- de la fibra	6.12	- senzill	539.14
- en el fil	454.10	renovació del aire (per mitja de diferències de temperatura)	293.16, 17	- del fil 10.3, 454.18, 606.17		- suau	539.21
regulació de l'alimentació	42.7	rentador de llana	268.10, 284.12	- del fil al trencament	10.4	- en tira-buixó	539.20
- de l'alimentació en raó inversa al gruix de la tela	42.9	- mecànic	284.13	- del material	64.7	- xemicat	540.1
- de la velocitat	42.10	rentadora d'aigua calenta (freda)	439.4, 8	- a la tracció	66.11, 513.8	- primer	539.17
regulador de l'alimentació	42.8	- per a borra de seda	439.1	resistent als àcids	304.4	retorta	402.15
- de l'alimentació d'anells	34.9	- de draps	401.6	resorteig, segona - del lli	216.5	retrocés del carro	348.10
- de l'alimentació amb anelles i palancas	44.4	- de llana de Eastwood	283.13	resudació del canem en la bala	228.11	- ràpid intermitent del guia-fil	561.7
- de l'alimentació de mallons	34.9	- mecànica	310.1	ressort	149.6	reunidor de caps	423.7, 13
- de l'alimentació amb pedals	21.11, 28.9	- mecànica de llana	278.4	- de fulles	279.7	reunidora 2.4, 12.8, 80.12, 453.10	
- de l'alimentació amb rodets antifrcció	34.6	rentar l'amiant en aigua freda	490.3	- de pressió	106.2	- de creuat ràpid	523.11
- per cargol	172.15	- la borra de seda	438.15	resultat del acondicionament	615.17	- de creuat ràpid amb para-trames	525.1
- de cues d'oreneta	43.8	- els (draps)	401.3	- del sorteig	266.7	- amb dispar automàtic	534.10
- del embrague de la fricció de descargolat	205.9	- a fons els pèls	514.3	restos de llavors	26.14	- de napes	373.1
- de l'equilibri	291.3	- la llana	273.14	retall	400.7	- per a rodets de valones	521.15
- de la fricció del descargolat	349.1	- la llana de carda	268.12	retalls	396.8	- per a seda	430.13, 534.11
- de Gully	172.4	- la llana químicament	297.8	- de sastre	397.18	- de vetes	81.6, 373.1
- de pedals	312.7	- la mànega de pell amb aigua de sabó	109.8	retardar respecte a la pua (bobina)	124.14	reunió de varis fils	565.14
- de pressió	339.4	- la seda	470.13	- (bobina)	124.13	- de varies madeixes	576.13
- de tiratge	31.17	- la sulintina	300.4	retassa	616.1	reunir els brins de capoll	421.4
reguladora de l'alimentació	29.10	rentat	269.9	retenir el llapisó	367.14	- els fils	515.8
regular automàticament l'alimentació	30.1	- acurat	269.3	retentor	524.2	- el lli pentinat en paquets	217.7
		- sobre el animal	238.17	retocar el gaigat dels xapons	54.13	- els manats de lli pentinat en forma de veta	218.1
		- de la borra de seda	438.14	retorcedor	539.6	- x vetes (a la vegada)	104.7, 223.8
		- dolent	269.10	- de canem	589.10	reversibilitat de la corrent d'aire humit en les cambres	573.2
		- dels draps	401.2	- de corda	494.9	revestiment de delgues	244.11
		- final	269.2	retorcedora d'aletes per a cordills	501.15	- de fusta	312.5
		- industrial	268.20	- de canem	589.11	revestit basto de sericina	411.17
				- de cotó	502.14	- dels corrons de pressió	389.10
				retòrcer	12.11, 539.5		

revolució de les pues a una velocitat creixent	347.17
revora cònica	531.6
ric en carbó	120.12
- en greix	274.8
- en matèries gomoses	225.11
- en resina	508.1
ricat de la fibra ricinat de sodi	464.9
riell	503.9
- del carro	558.5
riells collats a terra	504.1
- penjats al sostre de la corderia	503.15
rigidesa	67.4
rindo dels capolls	424.5
- de desengomat	437.7
roda d'accionament de l'arbre de les conduïdes amb magrana	187.11
- d'acoblament	127.4
- d'angle 24.9	132.7
- d'angle del arbre curt horitzontal	195.8
- d'angle amb joc de cadells	187.8
- d'angle amb magrana	187.13
- en l'arbre motor per a la pujada del carro del balancé	189.5
- del balancé	230.1
- de la barreta de les pues	134.12
- de la barreta dels rodets	135.3
- de cadell	52.12
- de la cadena en el torrió del braç del quadrant	172.13
- de canvi	136.5
- de canvi de l'arbre	187.16
- de canvi de plegat	135.7
- de cap de cavall	114.6
- del carro	206.1
- cilíndrica	580.11
- de comanda	11.5
- de comanda de les bobines	131.1
- de comanda dels corrons i del carro	162.12
- de comanda de les pues	134.9
- del comptador de l'alimentació	346.5
- del con superior	135.11
- conductriu de la cadena	447.4
- de les conduïdes	177.4
- cònica	24.8
- del corró de darrera	114.7
- de la cadena	134.10
- del corró de davant	136.2
- dentada	532.6
- dentada amb esfera graduada	358.8
- de dentat interior	505.15
- de dents fines	566.14
- diferencial	126.3
- doble intermèdia	187.8
- d'estrella 96.2, 125.10, 134.4, 190.6	132.1, 187.1
- d'estrella per a la cadena	254.1
- d'estrella d'inversió	173.2
- d'estrella amb roda per a la cadena	172.12
- d'estrella de tivar cadena	184.6
- fosa amb mitja-magrana	348.12
- hiperbòlica de les pues	135.2
- intermèdia	187.9
- intermèdia de comanda de les pues	505.16
- intermèdia de torta	555.18.14
- intermèdia de xarnera	136.12
- de llanterna	546.8
- de llautó	347.3
- de marxa	134.8, 186.10, 207.9
- de marxa de dalt (de baix)	555.10.11
- moguda per con inferior	135.7
- motriu de la portarodet	505.14
- in plat amb cadells	188.8
- del rellotge de torta	207.5
- del segon corró	114.9

roda sol	126.3
- del tercer corró	114.11
- de tiratge del carro	186.12
- de torta	134.3, 186.10
- de torta de dalt (de baix)	555.10.11
- de vis sens fi	72.7, 188.2, 373.9
- de vis sens fi graduada	207.13
- de vis sens fi amb magrana	207.8
- de xarnera	134.8
rodament de boles	355.5
rodansa de feltre	544.12
- de fre	549.3
rodats de comanda del carro	177.3
- de la continua d'anells	158.10
- d'una continua de retòrter d'anells	555.9
- de la metxera	134.1
- de la selfactina de Schlumberger	184.12
rodell de gorja	497.8
rodes d'angle	126.4
- d'angle del joc d'escala	132.3, 135.10
- còniques	126.4
- d'engravació intermitent	537.1
- mogudes alternativament	537.3
rodet 11.1, 43.9, 122.6	128.2, 255.8
- actor	547.10
- alimentari	526.10
- bolg en la pua	547.11
- amb capsats cònics	122.1
- cilíndric 140.18, 518.20	519.4
- cònic	141.1
- de la continua de retòrter d'aletes	546.5
- convex	140.19
- de corda	505.5
- de cordó	505.3, 509.12
- amb cos cilíndric i punta cònica	519.3
- de desplegat	430.10
- dret	519.4
- de fil de cosir	520.16
- de fil d'empalomar	593.8
- de fil-ferro	509.8
- per al fil de tensió	511.8
- de fusta 97.3, 124.4	497.8, 537.8
- de fusta dura	124.6
- de fusta per a plegat cilíndric	554.11
- de fusta per a la tela	96.6
- giratori	356.7, 520.4
- Leeson amb plegat obert (tancat)	519.10.11
- de llautó trepanat	124.7
- per a màquines de fer	520.10
- per a màquines de trenar	520.9
- de metxa 208.8, 334.10	393.2, 139.4
- de metxera	137.11, 137.4, 224.6, 257.4, 567.16
- de paper	124.5
- de paqueteria	520.13
- passiu en la pua	547.11
- de planxa	518.10
- ple	140.17
- que plega 474.6, 536.2	547.10, 430.11
- amb plegat arquimèdic	519.8
- de plegat creuat	96.14
- amb plegat paral·lel	518.20
- ratllat longitudinalment	478.4
- amb regla guia-fils	429.8
- de retort	474.4, 550.3
- de retort preliminar	545.1
- de reunidora	545.2
- solidari a la pua	547.10
- amb una (doble) valona	124.1, 518.16
- de valones amb plegat convex	519.1
- de valones per a la primera reunidora	522.7
- amb dues valones	518.14
- amb velocitat constant	139.12
- amb velocitat variable retardada	139.11
- de veta	96.18

rodet de veta de paper	495.2
- e vidre	466.8
rodeter	515.18
- de fil	4.14
- a mà	4.16
rodetera (màquina)	12.1
- (obrera)	2.18, 515.13
- de bombo fendit	524.13
- de creuat ràpid	524.5
- de creuat ràpid per a bobines de les màquines de bordar	533.9
- de creuat ràpid amb bombo fendit	523.8
- de creuat ràpid per a ovillos cilíndrics	522.9
- de creuat ràpid per a ovillos paral·lels amb tub mogut per fricció	522.11
- de creuat ràpid per a ovillos amb puntes còniques	522.10
- per a estrelles de cartó	536.9
- de fil	4.15
- per a fils de cosir	537.7
- a mà	4.17
- de purgar seda grega	429.13
rodets de cordons	503.13
- posats en la fileta	137.12
- senzills	43.16
rodillo de mina	7.12
rodona dels rodets	97.1
rolina	103.14
romana v. t. balança, quadrant	387.10, 613.13
- de butxaca	614.12
- per a fils	614.7.8
- per a fils i teixits	614.15
- micromètrica per a fils	614.6
- de numeració	603.2
- de numeració amb devanadora ordinària	614.9
- universal	614.16
rosanilina	457.9
rosca de filet quadrat	252.5
- de galgar la alçada del carro	178.8
- múltiple	146.11
- de les plantilles	184.8
- del quadrat	171.2
- del sector	350.14
- de tensió	344.10
- transportadora	40.4
rosçada	530.7
roseta	157.10
- de fundició	524.8
rosques creuades	339.5
- inferiors	251.15
rotació del corredor	150.14
- en fred de la pua	148.14
- intermitent de la bobina de metxa	342.3
- de les pues al revés	165.2
- de les pues durant la sortida del carro	164.3
- al revés del arbre principal	165.4
- del rodet per tracció del fil	140.4
- variable	537.6
rotafrotador	203.16
rota-frotament	8.17
rotafrotar	8.18
rotafrotar 203.16, 331.15	479.3
- per a borreta	454.2
- amb corrons	333.7
- per a fils de pèl	409.5
- de tela metàl·lica	888.3
rotafrotors	370.5
- amb cursa creixent	334.3
- metàl·lica	833.11
- plans	988.4
rotllar el cilindre cobert de cuir	119.13
rotllat del cilindre recobert de cuir	119.14
rotlló de cable	596.18
- de corda	596.18
- de fricció	529.11
- de paper 481.3, 482.2	499.3
- de tira de paper 486.8, 487.7.11	485.11
- de veta de fibres	485.11
- de veta de paper	485.2.10, 488.8
rotor	113.2.10
roure	201.9
rovellat de la guarnició	64.1
ruffer	495.14

ruixador de tela metàl·lica	573.12
ruixadors divisors	477.13
ruixament del fil	574.1
- dels manats de jute	239.10
ruixar	441.4
- la llana de pell	269.8
- el lleixiu de rentar sobre la llana	284.9
- amb sal	438.22
- uniformement	239.11
ruixat amb aigua sabonosa	317.3
- amb una escombra	317.5
- de la llana amb lleixiu	284.8
- de llana amb una regadora	317.4
- a mà	441.6
rull	329.12
ruptura del fil	554.8
- del fil per son pes propi	606.15
- sobtada del fil	541.9
rusalbos	368.11

S

sabata	70.15
- per a la bota	70.16
- del fre 171.13, 359.2	548.3
- igualadora de les pues	340.1
sabateta	73.13, 180.2
- de la candela	151.14
- del fre	147.5
- que regula el descargolat	165.9
sabó	484.6
- amoniacal	276.20
- animal	434.1
- blanc	316.2
- blanc corrent	277.19
- de calc	270.16
- dur	277.17
- de magnèsia	270.15
- de Marsella	277.18, 434.2
- moll	277.16
- negre	316.3
- neutre	277.13
- d'oleïna	434.3
- d'oli de cacauet	433.19
- d'oli de coco	433.20
- d'oli de palma	428.9
- d'oli de sèsam	433.21
- d'oli vegetal	433.18
- en pols	277.17
- potàssic	277.16
- pur	277.12
- safreig	316.3
- de seu	310.5
- de sosa	277.17
- tou	316.3
- verd	316.3
- el - conté àlcali lliure sense descompondre	277.14
sabonera	277.22
sabre	93.9
sacsejar el cotó (les aguelles)	38.11
sagi fos	315.1
- de poro	428.18
sal	302.2
- alcalina	409.6
- d'alumini	270.14, 465.14
- amoniac	316.6
- que's combina amb l'amoniac	465.6
- fèrrica	270.13
- de Glauber	303.7, 309.15
- inorgànica	463.19
- de magnesi	465.9
- metàl·lica dissolta en alcohol	460.11
- metàl·lica pesada	460.11
- de potassa comercial	273.9
- de protoxid de manganès	469.14
- soluble de zinc	469.13
sala de barrejes	18.15, 23.1
- d'ensimatge	239.3
salfumat	305.5
salmítre	419.17
sals higroscòpiques	488.13
sals potàssiques	272.12
saltar (les pues de la guarnició)	64.10
samarres de llana	397.16
saponificació del greix	275.5, 315.9

saponificar el greix	275.6
- per mètode directe	276.8
- l'oil	315.19
saponina	277.23
sarja	64.24
saturada de fibres (guar-nició de carda)	75.8
schappe per a teixir	587.23
- tussah	587.22
secó d'aspiat	562.9
- transversal	100.13
sector	350.5
- d'alimentació	94.1
- en l'arbre dels plega-dors	186.5
- dentat	94.5, 152.8
seda	410.8
- allanthus	410.12
- d'anaphe	410.17
- d'arranyes	411.1
- artificial de Elberfeld	588.6
- artificial fàcilment in-flamable	462.9
- artificial de gelatina	470.19
- artificial de Ober-bruch	588.6
- artificial al òxid cu-pricamoniaca	464.4
- aspiada	412.18, 425.2
- del atacus cynthia	410.12
- per a blondes	587.7
- sense borriassol	427.15
- de brodar	586.22
- bullida	426.21
- de capoll de nin	410.17
- de capolls	587.24
- carregada	587.11
- de caseina	471.13
- Chardonnat	456.5, 588.7
- al col·lodió	588.7
- de color	587.12
- cordonet	586.19
- de cosir	586.17
- crua	425.2, 426.22, 434.4
- crua borrosa	425.7
- crua mig-perlé	587.1
- crua pilosa	425.7
- cultivada	410.5
- cupro-amoniaca d'El-berfeld	588.6
- descruada	434.6
- desgreixada	427.16
- non desgreixada	426.22
- éria	410.10
- estampada	587.17
- fagara	410.9
- de fantasia	587.10
- fermentada (fer in-odora)	438.1
- fluixa	586.23
- forta	427.14
- glació	587.15
- gofrada	587.17
- granadina	586.10
- grega	425.2
- grega del Asia Menor	426.12
- grega de Bengala	426.9
- grega amb caps nuats	428.17
- grega de la China	426.5
- grega de Corea	426.8
- grega ensabonada	428.8
- grega espanyola	426.18
- grega europea	428.14
- grega francesa	426.16
- grega de Grecia	426.19
- grega de gruix irregu-lar	428.18
- grega hongaresca	428.17
- grega d'India	426.9
- grega italiana	426.16
- grega de Japó	426.6
- grega de Llevant	426.11
- grega en madexetes	426.3
- grega de Persia	428.10
- grega re-aspiada	424.18
- grega de la Siria	426.13
- grega en Troques	426.4
- grega uniforme	425.4
- grossera	435.16
- igual	427.13
- india Mezankora	410.15
- india tussah	410.13
- laminada	587.16
- lluna	588.8
- de llustre mat	427.19
- en madexes	412.18
- per a màquina de co-sir	587.9
- marina	411.2
- Meteoro	588.10
- midada	602.17

seda mig-bullida	434.11
- per a mitjes	586.18
- molinada	431.8, 586.6
- de morera	410.5
- de morera silvestre	410.7
- muga	410.11
- obrada	431.8
- de nitrocel·lulosa de col·lodió acètic gelat	459.5
- de nitrocel·lulosa de col·lodió-acetona	460.9
- obrada	586.5
- ombrejada	587.13
- ondejada	586.15
- per a passamaneria	587.6
- al piroxil	588.7
- plena i elàstica	427.14
- provenint de capolls ensofrats	427.1
- per a puntes	587.7
- de ricl	410.10
- rondontia	410.16
- roscada	586.15
- salvatge	410.8
- de sarrell	587.8
- silvestre	410.6
- Sirio	588.9
- suavitzada	434.11
- de bon tacte	427.4
- per a teixir	587.5
- tenyida clavillada	587.14
- torta	431.8
- trama	431.10, 586.11
- Tussah de la Xina	410.8
- uniforme	427.13
- verduosa Yamamai	410.14
- de vidre	491.13
- viscosa	468.9, 588.8
- a voltes comptades	602.17
sedas	299.12
- per a capolls	413.15
- cilíndric	476.14
- cilíndric amb seccions longitudinals	477.2
- insertat	285.9
- longitudinal	476.15
- amb tires de cautxú	477.6
seder	412.13
sedera	412.14
segat del fil	541.9
segment	55.5
- acanalat	85.7
- amb agulles	85.4
- d'agulles	378.2, 383.1
- de barretes	378.2
- de cuir	85.6
- dentat	360.17, 547.2
- dentat per al moviment de retorn del fuset	511.6
- de dents de bronze	94.6
- llis	89.12
- pentinador	85.4, 87.11
- de pintes	378.2
- ratllat	378.3
- vestit de cuir	380.11
segones	579.13
selfactina	11.17, 138.14, 204.13, 343.13
- per a borres	204.14
- per a números primis	188.16
- de retorcer amb la filleta sobre carro mòbil	557.3
- de tòrcer	12.12
- per a trama	188.15
selfactines de retorcer	557.1
selleta	105.6
- dels corrons de pres-sió	143.8
- de pressió	106.13
selleta	252.14
- per a la broqueta	523.6.13
- de pressió	393.9
- per al troquillo	603.5
sensibilitat de la balança	613.10
- del regulador de l'al-li-mentació	44.7
- de la seda en els al-calis	437.6
sentinella	51.16, 76.2, 358.11, 385.2
sentit, en - oposat	29.4
senyal dels raspalls	96.8
senzill	133.15, 586.16
separable	320.13
separació	68.12, 390.4
- del borrim	31.14
- del borriassol	31.14

separació dels draps	
- batanats dels no ba-tanats	399.19
- de les fibres	230.16, 374.8
- de les fibres llargues	
- i curtes	374.4, 444.13
- de les fibres del lli	211.18
- de les fibres de pasta en faixes en el sedas	477.1
- imperfecta	211.20
- de la llana morta	266.6
- en tires de la fulla prèviament dividida	478.8
separador	445.11, 446.16
- de fils	153.4
separar les capes de jute en manats	235.11
- els cordons	500.5
- les fibres del lli	211.19
- la llana del llapiasó	368.9
- la llana morta	266.6
- la substància grei-rosa	299.18
- la terra de bataner per rentat en aigua	298.16
sequedat absoluta del fil sericina	411.8
- dura	411.16
- estovada	412.2
- suavitzada	412.2
- trencadissa	411.15
serie de pines	214.8, 449.15
- de rastells	414.8
- de tubs de calefacció	295.5
- doble - de gills	451.6
serpenteig del carro	345.3
serpentejar (carro)	345.4
serpenti refrigerant	462.1
- de vapor	298.6
serra circular	231.16
serreta	51.8, 59.18, 86.8, 98.1
- d'acer	340.10
- descarregadora	58.2, 320.12
- igualadora	260.8, 320.3.11
- amb moviment de re-trocés	58.4.8
- reguladora	320.3
- seccional	330.4
- de tota l'amplada	330.3
setrill	361.13
- per a pues de conti-nua d'anells	391.6
seu	428.12, 484.4
- rus	359.13
shoddy	407.8
- de catifes	407.9
- de filtre de premsa d'oil	407.10
- de filtre de premsa de sucre	407.11
- de flassades	407.8
- de franel·la	407.7
- de seda	412.6
sifó	362.3
silicat potàssic	369.3
- sòdic	369.9
sisal	492.6
sistema v. t. aparell, dis-positiu, joc, màquina, mecanisme	
- d'alimentació	382.13
- angles de filatura	364.9
- angles de retort	542.11
- Bradford de filatura	364.9
- de cardes-metxeres	193.4
- escocés de retort	542.3
- d'estiratge amb tres rengles de corrons	143.11
- de filar amb anells	138.5
- de filatura (intermit-ent)	1.5, 138.15
- francès de filatura	364.10
- d'inscripció de les pues	68.9
- internacional de nu-meració	509.12
- de doble llevador a la carda emborradora	202.3
- de doble llevador en totes les cardes del assortiment	202.2
- mètric de numeració	509.12
- de palanques con llengua de serp	166.8
- de tres parells de corrons d'estiratge	205.2
- de puà	145.3
- de transport de les vetes	80.11
slip	599.4
so del esmerilat	339.10

sobre-tòrcer el fil	541.7
sobrer	3.19
sobretaula de gartell	399.15
soca replenada de metall	513.14
sòcol	95.8
- sol	126.8, 291.4
- solatge de les impureses	284.5
- solatges de greix de llana	300.2
soldador	86.22
soldadura de les agulles	86.21
- dels brins de seda	412.4
soldar les agulles	86.20
- se (els flocs penti-nats)	85.18
solidificació del greix de la llana	300.16
- del suavitzant	316.17
solidificar-se (greix de llana)	300.17
solubilitat de la matèria gelatinosa en l'aigua	471.5
- del xurre	272.3
soluble, poc	412.3
solució d'acetona	460.4
- acnosa d'acid clor-ídric	305.7
- acnosa de sal amoniac	465.7
- alcalina	275.10, 437.4
- alcalina caseina-ace-tona	471.20
- alcoholica aquosa de caseina	472.2
- alcoholica de clorur d'amoni	457.11
- alcoholica de clorur ferrós	456.13
- d'alum	238.18
- de bisulfat alcali	465.4
- calenta de sosa	470.14
- de caseina	471.15
- de cautxú (molt flui-da)	65.11, 463.6
- de cel·lulosa al òxid de coure amoniaca	464.13
- de clorur estanyós	457.2
- de clorur mercuriós	459.12
- de clorur de sodi	465.5
- de cola	71.11
- de col·lodió concen-trada	457.10
- de col·lodió portant aigua	462.5
- escumosa	277.10
- d'èter acètic	460.10
- d'etil-acetat	460.10
- feble d'acid clorhídric	305.7
- per a filar	461.14
- de gelatina	471.4
- greixosa	298.11
- neutra	305.13
- neutra de sal	465.8
- neutra de sal alcalina	469.6
- de nítric de sosa	460.5
- de potassa	273.6
- de sabó calenta	433.12
- de sabó lleugera	194.11
- d'una sal en alcohol	460.12
- de sal saturada	469.5
- de salnitre	419.17
- de silicat amb amo-niac	369.10
- de sosa	316.10, 419.18
- de sosa càustica	276.11, 437.5
- de sosa tèbia	309.18
- de sulfat ferrós	469.15
- de sulfat de níquel	472.9
- de vidre soluble	463.3
- viscosa per a filar	464.6
sonda	593.23
sorra	26.12, 268.7
sort de llana	266.8
sorteig	235.1
- de les baies	18.10
- i batut de la llana	364.15
- dels capolls	413.2
- dels draps	399.7
- segons les floques i la finor	265.3
- en gros	399.10
- de la llana	263.13
- del lli pentinat	216.17
sortejador de borres	196.1
- de draps	400.1
- de jute	230.6
- de llana	264.1
sortejadora de draps	400.3
- de llana	264.3
sortejar les baies segons la qualitat	18.11

sortejar les barbes segons la llargada	446.11
- la llana	263.14
- la llana segons la llargada	364.16
- el canem pentinat	228.7
- segons el color	265.4
- a mà	265.2
- per pesada	612.10
- les troques en bàscules	576.17
sortida	103.7
- de l'aire	296.6
- de les capes fibroses	326.6
- del carro	159.10, 164.1, 343.14, 557.10
- del cotó	35.7
- de la estopa en forma de veta	221.15
- del fum	376.3
- de la solució	298.8
- del ventilador	312.15
- de veta	198.5
sortija de la llana segons la qualitat dels vel·lons	264.23
sortint	355.8
- arrodonit	282.4
- de la bancada	185.6
- del ratllat	116.12
sortir (el carro)	163.17
sosa	276.1, 309.10
- amoniacal	276.3, 309.13
- anhidra químicament pura	309.11
- calcinada	309.12
- càustica	276.10, 472.6
- cristal·litzada	276.2
- de Leblanc	309.14
- Solvay	276.3
- sulfatada	309.14
sostenir-se en flocs (les fibres)	14.7
sotai	400.13
soterrani humidificador	574.13.14, 575.3
stock de llana	264.3
suada	272.1
- cerosa	274.9
suavitat del fil	138.20
suavitació del jute ensimat	240.1
suavitador	314.8
- de jute amb mecanisme d'ensimatge	241.4
- suavitadora de jute	240.6
suavitant solidificat	316.18
suavitat la borra	440.16
- la fibra de llana	314.4
- el jute ensimat	240.2
- la seda	434.9
suavitat	434.8
- del fil per vaporitzat	569.12
- de les fusades	571.10
subdivisió de les fibres subgenre	237.8
submersió del fil en aigua calenta	573.16
substància cel·lulòsica	472.12
- explosiva	462.6
- greixosa	299.18
- intercel·lular de les cel·lules de jute	237.10
- saponificadora	275.8
- suavitant	314.8
substàncies incrustants	475.7
substitutiu d'oli	316.12
- de sabó	277.20
suc de rentat	275.11, 278.7
sucs de la crisalide	419.9
suintina	300.3
- rentada	300.5
sulfat d'alumini	303.9, 465.15
- d'amoni	469.8
- de calc	310.6
- de coure	458.23
- ferrós	489.12
- de magnesi	465.11
- de manganès	401.16
- de potassa	272.10
- potàssic	272.10
- sòdic	303.6
- de sosa	483.14
sulfolefna	238.10
sulfur de carboni	238.19, 297.20, 438.6
- de ferro insoluble	469.16
sun	492.7
superfície brillant (borrosa) de la guarnició de carda	338.9.10

superfície cilíndrica per a la primera capa del cul	168.1
- cònica per a la última capa del cul	168.2
- esmerlladora	202.14
- de la fibra	6.20
- del fil	9.23
- frotadora	332.9
- de la ganiveta	409.11
- interna del capoll	417.5
- de refredament de la estufa	295.1
- de treball dels corrons de carda	323.14
- de treball de la guarnició de carda	60.14
- de treball del sector	152.3
- de treball semicircular	232.19
- de treball del xapó	61.3
- de trencament afuada	10.7
- de trencament llis	10.6
superposició de varies teles	41.12
- del vel	326.3
suplent de filador	3.1
suport 54.9, 59.9, 132.11, 251.12, 373.7	251.12, 373.7
- acolzat	207.11
- ajustable	202.16, 206.10
- ajustable del plegador	178.9
- ajustable vertical i horitzontalment	162.7
- d'ajustatge	55.2
- americà	324.4
- del anell de rodament	355.7
- articulad	232.15
- del arbre de la llanterna	192.7
- de la balancera	603.9
- per a la barra del dispar	95.5
- de la bitlla	529.6
- del cadell	95.9
- de caiguda de la crosca	165.11
- del cap de la pua	255.5
- amb casquillo	324.6
- cilíndric	290.9
- de cilindres	105.4
- collarí flexible	289.13
- del comptador	358.7
- del corró esmerllador	73.10
- culís	59.3
- de darrera del carro	178.6
- de davant de fundició del carro	178.5
- amb dolla	324.6
- elàstic	146.9
- del elevator	40.1
- de l'esmerllador	73.9
- d'esquadra	349.5
- de fileta	395.1
- en forma de forquilla	530.10
- en forma de ganiveta	44.3
- de forquilla	342.5
- del fuset	128.12
- del fuset en forma de creu	510.7
- de galgat amb agulla index	80.2
- de ganivet	111.13
- de la grapaldina	131.5
- guia	59.6, 357.3, 381.3
- del gula-fil amb gotet	531.7
- individual de les pues	354.15
- lateral oscil·lant	201.12
- de la llanterna amb untatge automàtic	145.2
- del llevador	88.7
- de muntant de la fileta	127.7
- de nucli cònic	484.15
- obert de les pues	356.2
- oscil·lant de la politja	192.4
- oscil·lant de la serreta	58.9
- del pinte	99.9
- del pinyó de comanda	176.11
- de piu rodó	111.12
- del pivot	384.4, 528.4
- de platabanda per a varies pues	354.12
- de les platabandes	178.5, 344.7, 353.5
- de la politja guia	353.5
- de la politja guia del accionament per politja de tres canals	192.3
- de les porta-rodets	505.11
- de la pua	145.9, 177.18
- de les pues	354.11

suport del raspall	88.11
- de les rodes del carro	344.5
- del rodet	534.12, 535.8
- del rodet en forma de forquilla	356.15
- de la rosca de tensió	344.11
- tancat	324.6
- de les taules de fileta	394.8
- de la tela	41.3, 250.12
- per a les teles	84.5
- tensor	41.5
- de torrió ajustable del cilíndret	324.2
- del torrió del pelador	324.3
- dels torrons de les forquilles	281.6
- vertical de fileta	89.7
suportat per culisses	20.13
surar en l'aigua d'aspiar (capoll)	420.1
sweater de llana	397.15

T

tac	132.8
- de la culissa	531.13
tacha	338.4
tacte	13.12
- aspre	427.5
- cotonós	427.12
- cruixent	427.6
- dolc	427.8
- plé i elàstic	427.9
- sec	427.11
- de la seda	427.3
- suau	427.8
tactor	530.17, 534.16
- de la ruptura del fil	533.5
talc	253.3
tall	67.14
- central per al piu d'entrenament del rodet	552.11
- en el gotet	527.13
- guia-fil	527.10
- de la pua de la guarnició	338.12
- del vel	330.6
tallador	328.10
- de fusta	243.8
- de jute	242.13
- longitudinal	481.11, 489.4
- longitudinal amb arbre de ganivetes i corró de gorges	482.14
- longitudinal amb un sol arbre de ganivetes	481.13
- longitudinal amb dos arbres de ganivetes	481.12
- longitudinal amb dos corrons de gorges	483.8
- pel llarc	481.11
- de la tela	321.15
talladora de jute	242.14
- mecànica	242.15
- mecànica de cadenas	244.3
- mecànica per a canem	231.15
tallar les capes verticalment	197.7
- els caps enrotllats en l'arbre	196.12
- la fulla de paper en tires	481.10
- la llana de la pila	311.8
- el lli	211.1
- el manat de jute	242.12
- el matalàs	321.13
- els peus de les fibres	243.4
- el ratllat en el corró	120.19
- la tela	321.13
- les tires de pell	118.19
- els traus	400.9
- el vel entre dos pintes	444.7
- les vores sortints del drap	118.3
tallat del canem	231.11
- de les estopes	232.11
- de les fibres de jute	242.9
- de la fulla de paper	481.9
- del lli	210.31
- a mà	231.12
- dels manats de jute	243.9
- de les vores	400.14
talls atascats	354.5
- cuneiformes	354.5
- la veta té	101.21, 108.3
tambor de la cadena de descargolar	179.12
- de carbonització	402.14

tambor de delgues de fusta	386.14
- desplegador	356.14, 358.15
- espolsador	259.7
- con fre apretat	356.6
- metàl·lic	196.11
- metàl·lic d'aspiració	195.9
- metàl·lic inferior (superior)	33.10.11, 33.17, 34.1
- metàl·lic trepanat	220.15
- de la pentinadora	262.3
tamboret de la cadena	171.6
- plegador de la cadena	173.6
tampó de coure	442.1
tanca de bajoneta	549.1
- excèntrica	219.9
- de ganxo	487.5
tancament del circuit	113.13
tancar el circuit	113.12
-se (cordó)	511.4
tap ajustable	286.8
- de davant del cilindre	291.11
tapa 31.8, 126.7, 201.8, 355.10, 361.5	123.5
- d'acer	123.5
- de la bóta	33.6, 79.13
- entre la bóta i el llevador	79.4
- del dau del arbre	94.13
- de la devanadora	33.14
- de la entalla d'untatge	344.14
- del fons a xarnera	27.13
- amb frontisses	79.3
- de fundició en creu	524.8
- de les grapaldines	255.13
- de la guarda ajustable	404.11
- del lladre	78.8
- del llevador	79.2
- metàl·lica	202.7
- de planxa	195.12, 201.10
- del raspall	88.3
- revestida amb fang	376.4
- de vidre	44.10
- del volant	202.6
- de xarnera de roure	201.9
tapets	397.8
taquímetre	360.10
tara (efectiva)	17.2.3
- real	17.3
tascó	73.13, 184.2, 497.7
- mòbil	179.16
tassa per a la bitlla (bitllet)	145.11
- escorredora	281.8
taula d'alimentació	111.2, 443.14
- alimentària	50.10, 77.11, 200.14, 203.6, 453.11
- alimentària superior	405.5
- cònca de rotllar	329.14
- dobladora	219.1, 251.10
- d'eines	362.4
- d'equivalències de filats	612.12
- d'estendre	8.11, 218.4
- d'estendre de cadena	501.12
- d'estendre per a canem	232.1
- d'estendre amb ericons	451.7
- d'estendre per a fibres curtes (intermèdies, llargues)	451.2.3.4
- d'estendre amb gillbox	451.5
- d'estendre amb porcupines	451.7
- de fileta	139.6, 394.13, 564.15
- de fusta tapissada de peluix	557.16
- giratòria	439.11, 442.3
- guia-tela	84.3
- inclinada	798.2
- d'inversió	448.4
- per a fer paquets	215.13
- paravent	391.3
- de pesos i números de filats	612.12
- de la premsa	577.14
- de protecció	229.11
- protectora dels esquitxos	225.10
- de ruixar	441.8
- de sortelg	285.6
- de sortida	288.10
- de triar draps	399.14
- de les vetes	90.12, 251.10
tauleta de marca	235.6
- negra	422.17
tebi	60.10
teclado	43.3
teixit de cadoneta	68.15

teixit de camí	68.13	telera de sortida 197.12, 235.16, 313.8	tirant 46.4, 89.8, 241.12, 252.16, 290.2, 391.3	torn de corder	406.21
- de cautxú	335.3	- superior	- de la forquilla per a la	- d'esmerillar corrons de	
- de costat (a dues, tres costelles)	69.2.3.4	- per a la tela	corretja	carda	339.6
- de cotó	64.22	- de tela metàl·lica	- de tensió inferior	- de ferro	497.15
- en diagonals de quatre (de sis)	65.16, 69.1	- vertical (doble)	tirants del carro	- a mà	10.16
- dels filferros	335.10	teleres d'alimentació	tirar en sec	- per a muntar les guar-	
- per a guarnicions	64.21	- alimentàries marxant paral·lelament	tiratge en sec	nicions de carda	63.9
- en línia diagonals (longitudinals)	68.13.15	- sense fi	tiratge internacional	- de peu amb cordó senzill (doble)	10.18, 11.4
- de mescla	64.23	- sense fi marxant a la mateixa direcció	- nou de Lió	tornada del xapó	53.5
- molt (poc) nombrat	16.12.13	- sense fi marxant en direccions oposades	- de la seda	tornapunta	497.5
- ortogonal	68.10	- mòbils	tires de cautxú	tornar a posar l'aleta	141.6
- de x plecs	65.1	- de pintes	- curvades	- les fibres de jute suaus i flexibles	240.3
- de cinc plecs de creu-hat de cotó	65.4	teles mullades	- longitudinals espesses	- el xapó	53.6
- de quatre plecs cementats amb solució de cautxú	65.7	temperatura del aigua	- longitudinals en forma d'engraellat	- fer - suau i tova la fibra de jute	237.7
- de les pues	68.8	- del aire	- de pell	- se negra (llapissó)	307.2
- unió	64.23	- d'assecat	- soldades	- se resina (l'oli)	459.4
- de yute molt (poc) nombrat	16.12.13	- de carbonització	- de tela metàl·lica	tornassol, blau	309.7
tela	7.11, 34.4, 41.7, 325.3, 328.12	- de dessecació	tiruar	- vermell	309.6
- d'alimentació	41.11	- del lleixiu de rentat	títol acondicionat	tornejat la bóta	337.2
- alimentada	45.8	- mitja	- americana	- el cos de cilindre	203.1
- alimentada per minut	41.18	- baixa	- decimal	torrar els capolls	417.9
- alimentària	448.8	tenacitat	- després del descruat	torrefacció dels capolls	417.10
- de batan	50.9, 77.10	tenir xemics (el fil)	- fi	torrefilre	271.16
- de batan acabador	47.8	tensió de la bossa de cuir	- francès	torrió	530.11
- de borra	322.8	- de la cadena	- gruixut	- de la manivela	246.3
- de la carda acabadora	325.5	- del fil	- internacional	- del braç de la pinça	88.12
- de la carda emborradora	325.4	- del fil per la grua	- de Lió	- del cadell	96.1
- disposada en una direcció	325.18	- dels fils	- de Manchester	- del cilindre	59.1
- entregada	45.9	- dels fils mitjançant grua carregada	- mig	- de les cordes en el carro	174.1
- d'esmeril	70.14, 339.2	- forta	- de Milà	- per a fixar	184.11
- sense fi	196.10, 328.6	- màxima del fil	- piemontès	- de la forquilla	281.7
- sense fi conductora de vel	328.8	- de la metxa	- de Torí	- d'oscil·lació	89.5
- sense fi de cuir	93.3	- dels pianos	- vell de Milà	- de la palanca	354.2
- de fibres creuades	325.7	- de plegat del fil	- de Viena	- de la palanca-forquilla	182.2
- de fibres disposades en la direcció de l'alimentació	325.6	- tangencial del fil	títular la seda	- per a la palanca de tensió	94.11
- formada de vetes	250.5	- uniforme dels pianos	tivar la cadena	- de la politja tensora	349.11
- homogènia	47.15	- del vel	- la cinta de la carda	- del quadrant	184.10
- irregular	47.14	- forta - del fil	- la corda	- roscat	346.6, 362.11
- metàl·lica	202.8	tensor de cadena	- la telera	torsió	9.4, 345.12, 498.8
- metàl·lica amb x malles per unitat de superfície	465.18	terme mig d'aigua de la llana	- el vel	- d'Albert	509.3
- metàl·lica a grans malles amb tires longitudinals espesses	477.7	- mig d'una barreja	tivat del fil	- cap a la dreta	153.14
- de paraigües	397.10	termòmetre de mercuri	to per a combinar	- creuada	509.2
- regular	47.15	termoregulador	tobera de vapor	- en la direcció de les agulles del rellotge	541.1
- de seda	450.17	ternal	tolerància	- en direcció contrària	540.11
- silèsiana	397.10	terra	- del títol	- directa	509.3
- fer - de varies vetes	81.5	- de bataner	tombar, fer (troques)	- donada durant la sortida del carro	164.4
telera	196.10, 327.11	testa	top	- a la dreta	541.1
- d'acer	365.9	- del arbre girant al voltant del pivot	- del carro	- dura	541.5
- d'alimentació (de la obridora)	29.7, 199.1	- de l'aranya	- fix	- a l'esquerra	540.11
- alimentària	27.1, 41.1, 48.6, 243.15, 247.6	- de la broca	- de molia	- excessiva	501.7
- alimentària sense fi	20.8	- del carro	- regulable	- extra-forta	541.6
- alimentària vertical	260.9	- d'estratge	topada del carro	- falsa	9.7, 204.1, 331.11
- amb claus	200.7	- foradada	topador de goma	- final	153.4
- de cardes sense fi	448.1	- de la metxa	topu	- fluixa	138.19, 170.5, 541.4
- amb claus	22.4, 200.7	- de la palanca	- ajustable en la barreta d'unió	- forta	138.8.9, 541.5
- descarregadora	320.4	- de la premsa	- de goma	- inversa	509.2
- de distribució	23.8	- de la pua	- posterior amb molles	- de mà dreta	541.1
- elevadora	21.9, 23.4, 38.2	- del velló	torcal	- de mà esquerra	540.11
- d'entrega	38.1, 197.12, 235.16	testera	- per a llicós	- permanent	9.8
- d'entrega dels rulls	329.15	- del carro	- de seda	- durant la sortida	345.13
- sense fi	308.2	- de davant	torcedor	- suau	541.4
- sense fi d'agulles	443.8	- menor	- de llana	- suplementària	159.11, 164.16, 343.15, 506.2
- sense fi alimentària	259.12	- petita	torcedora	- uniforme	431.1
- sense fi de cardes	445.1	- dels rodets	- de llana	- primera (segona) - de la seda	429.15, 430.15
- sense fi de cuir	451.8	- de la selfactina de retòrcer	- de seda per a organes	- nombre de - per aguller	207.7
- sense fi amb moviment d'inversió	40.7	tetraclorur de carboni	tòrcer	torsions de filat i retort	540.4.5
- amb guarnició de pues de ganxo	367.15	textilosa	- els caps junts	- nombre de - per aguller	207.7
- horitzontal (inferior)	21.8, 201.1	tija filetejada	- una corda	torsiómetre	9.11, 432.4, 610.9
- inclinada amb claus	28.6	- del pistó	- cordes	torta	9.4, 345.12, 498.8
- metàl·lica	365.9	- rodona	- els cordons	- efectiva	154.6
- metàl·lica sense fi de moviment lent	295.14	- de la vàlvula d'admissió	- en direcció contrària	- excessiva	501.7
- de pintes	230.9, 245.12	timbre	- les fibres juntes	- del fil d'ànima	561.12
- per a la pols	38.15	tintat dels draps	- al fil de fantasia (fil d'ànima)	- fluixa	8.23, 431.5
- principal	23.7	tipus de bobina	- el fil en el sentit de les agulles d'un rellotge	- forta	8.24, 431.6
- amb puntes	233.5	- de carda	- el fil en sentit contrari a les agulles del rellotge	- suplementària	557.11
- rastelladora	245.12	- de draps	- donar	- primera (segona) - de la seda	430.15
- de rastellar	230.9	- de fileta per a fils gruixuts	- donar	- dues voltes de	554.2

tractament per vapor	418.2	trencament del bri de capoll	424.9	triadora de llana	264.3	tub radiador	806.15
tractar el cotó per un acid sulfo-oxid	457.20	- de la corda	192.1	triangle d'escala	566.5	- rinxador	439.18
- les algües de rentat	299.4	- de les fibres de llana	369.6	triar acuradament	216.18	- sobretidor	285.10
- les algües de suarda	299.4	- d'un fil	521.7	- el canem pentinat	228.7	- de sortida	280.18, 286.5
- les estopes de lli	221.1	- de la lleva	357.13	- segons el color	265.4	- sense valones	517.9
- amb licor alcalí (borra)	437.3	- de la metxa	125.3	- els desperdicis (de jute)	49.6	- de vapor	518.18
- els lots de lli diferents per separat	212.5	- dels punts defectuosos	455.2	- lots barrejats	258.12	- de vidre	570.15
- la llana per tremujes perforades	283.14	- sobtat del fil	606.22	- la llana	210.15	- de vapor	608.10
- amb permanganat de potassa	460.6	- del vel	50.4	- a mà	263.14, 864.16	tuberia	24.9, 37.9, 39.5
- la seda per una solució de sabó amoniacal	468.4	- de la veta	111.8	- segons el color	265.2	- d'aire	575.8
- seguidament el fil amb lleixiu	467.14	trenca-nusos	424.2	- segons la finor	399.9	- d'aspiració de la pols	399.16
- per una solució de sal metàl·lica	469.4	trencar la adhesió del teixit cel·lular	237.9	- del canem	231.7	- de calefacció	402.12
trafic automàtic del aigua	365.13	- la fibra de llana	310.16	- segons el color	399.12	- col·lectora	399.17
trafegat de les aigües de rentat	280.6	- els flocs de borra	195.8	- segons la finor	399.11	- de descàrrega de la pols	399.16
trama	139.1	- els manyocs de borra	195.8	triatge dels capolls	413.2	- de sortida de la pols	197.1
- d'estam	583.21	- se (bri de capoll)	424.4	- de la llana	263.13	- d'unió	99.8
- gruixuda	586.12	- se (fil)	345.14	trineu de corder	397.16	tubet	356.9
- de seda	586.11	- se (manega de cuiro)	119.12	trinxador de draps	403.12.17	pua	146.6
- de selfactina	138.18	- se sobtadament (fil)	541.10	trinxadora de jute	244.9	tubs	518.8
transformació de la tela en vetes	451.11	- se una veta	81.11	trinxar els draps de seda	456.8	tungstat de sodi	464.8
transport de les bales	17.5	trencat dels xemecs	387.8	trinxat de draps	400.4	- de sosa	464.8
- sense creuar	325.13	trenzilles	400.13	- dels draps a mà	403.9	tupi	505.4
- dels feixos a la filatura	210.11	trescanadora per a bitlles	526.4	- en mullat (sec)	403.15.18	- de tres galzes	499.6
- en forma de tela	324.12	- per a fusades	526.4	- sense untatge	403.14	turba	299.11
- del vel	198.14	- de fusades amb con guia	527.14	triosa	367.8	turbina	97.18
transportador	282.12, 283.4	- de fusades amb mecanisme d'ajustar la tensió de fil	526.9	trituratora de maces	476.9		
- de la veta	491.1	- a mà	521.9	troç de rall mòbil	307.12		
transportar la bala a mà	17.6	- d'ordit	521.14	troca	576.12		
- la tela amb creuat	325.17	- de una pua	521.2	- catalana	576.15		
trapa de descàrrega	260.3	- de varies pues	521.3	- de x madeixes	598.19		
trascanador de madeixes	5.1	trencanar	11.19	- de cinc (deu) madeixes	576.14.15		
trascanadora	2.13	- la madeixa de seda	423.12	- de seda obrada	586.6	ullet	538.4
- de madeixes	5.2	- la seda grega	429.2	troços no desfibrats	404.12	- agata	430.4
- de seda	424.19	- la seda del rodet	468.5	- durs	404.12	- guia	511.14
traspuar (cotó)	15.9	trescanar de la fusada	516.5	- lençats cap al darrera	404.14	- guila-fila	423.1, 525.3, 610.4
trau arrodonit	373.13	- de madeixa	516.6	- no trinxats	404.12, 405.2	- en el retort	540.3
- culis	90.9, 259.6	- per la punta del bitllet	153.10	troquill	12.18, 562.22, 599.1	- de trenat	511.14
- guia	487.6	- i purga de la seda grega	429.1	- de x fils	599.5	- de vidre	422.4, 544.9
- obert	543.9	- del ordit	11.18	- de prova	562.21	ullets enrotllats	501.17
- de la politja	44.13	- senzill	12.5	- de seda	432.12	- soldats	501.18
travesser	344.3, 497.4, 500.10	- de la trama	12.2	- de x voltes d'aspi	599.5	unglot per a la pujada	246.6, 445.7
		treure l'aigua	302.4	troquillons (x - en la madeixa)	599.2.3.4	uniformitat del fil	605.16
		- l'aire saturat	293.15	tros	25.18	- de les vores del aro	150.3
		- la barba	445.16	- del mig del corró	393.13	unions de les teles	325.11
		- la blussa	446.7	tub	37.9, 72.10, 188.13, 392.6	unitat de calor	293.7
		- el borriçol exterior	420.10	- d'aigua a pressió	478.2	- de llargada	598.12
		- la canamuixa	232.10, 495.4	- d'aire	478.2	- de pes	598.13
		- les clapetes de rovell del filferro d'acer	66.7	- d'aire bufat	380.5, 384.5	- tèrmica	293.7
		- el cotó de la bala	19.18	- d'aire comprimit	455.10	untador	3.11
		- el cotó de l'embalatge	18.7	- de l'aleta	547.15	- de tassa	295.10
		- les crisàlides	438.21	- d'alimentació	466.3	untadora	361.13
		- l'excés d'acid	304.18.20	- d'alimentació de vapor	280.11	untar el batedor	441.15
		- al fil la tendència al cargoll	589.13	alimentari	28.14	- amb petroli	555.4
		- el filadís exterior	420.10	- d'aspiració	370.17	- el suport de la pua	148.1
		- els fragments de canamuixa	507.4	- de calefacció	308.4, 606.12	untat central per a les pues de tòrner	555.6
		- per fregament les impureses del fil	455.3	- de la caneta	530.18, 531.3	- de les cordes	359.11
		- les fusades	175.18	- cap a la obridora	27.15	- dels draps	403.13
		- la guarnició vella	336.13	capil·lar	461.2	- fresc	555.5
		- les impureses	438.18	capil·lar de vidre	467.7	untatge automàtic	145.2
		- el llapissó de la llana	366.14	- de cartó	518.11	urat amoniacal	276.10
		- el matalàs del bombo	198.9	- de cautxú	466.4		
		- la madeixa	610.14	- cònic	518.13		
		- la madeixa del aspi	424.16	- cònic de la pua	355.9		
		- les matèries colorants resinoses	432.18	- de descàrrega (acolzatz)	286.5, 294.6	vagoneta amb prestatges d'engraellat	307.8
		- la metxa del bot giratori	208.5	- d'entrada d'aigua	461.3	valona	124.2
		- el pel caní de la bóta	409.8	- d'entrada del aigua d'esbandir	285.5	- del rodet	518.16
		- els pesos del corró de pressió	107.3	- d'entrada del aigua d'entrada de la solució per a filar	461.9	valones	249.6
		- la pressió	86.2	- de fusta 149.10, 518.9, 552.13, 567.15		valor comercial	606.7
		- un rodet mal plegat	133.16	- de fusta forta	149.11	- del títol	602.11
		- els troquillons de prova	602.15	- de fusta de vern	149.12	vàlvula	366.1
		- els xemecs del fil	423.21	- de gas	455.9	- d'aspiració	470.1
		tria dels draps	399.7	- giratori	342.14, 343.3	- cullessa	291.7
		- dels lots barrejats	216.14	- giratori que torsa	341.12	- de descàrrega	286.3
		- segons les floques i la finor	265.3	- per al líquid d'humitejar	488.15	- giratòria	365.11
		- primera	399.10	- de llana	139.8	- de papallona	297.3
		- segona - del lli	216.5	- metàl·lic 97.2, 356.12, 518.10		- de tres passos	371.1
		triador de borres	4.2	- metàl·lic giratori	422.11	- de purga	286.3
		- de caps	4.4	- per a nivellar	363.3	- de seguretat	385.16
		- de didals	4.4	- d'oll	148.3	- de sortida	470.2
		- d'estopes	216.3	- de paper 166.18, 175.19, 518.11		- de sortida de l'aire	306.11
		- de llana	264.1	- de paper cilíndric	518.12	- de la tuberia	39.11
		triadora de borres	4.5	- de paper curt (llarg)	356.8.9	vapor acid	305.8
		- de capolls	413.3	- de paper impregnat	149.9	- d'acid clorhídric	305.0
		- de caps	4.5	- de paper lleuger	124.8	- aquós	298.11
		- de didals	4.5	- perforat	282.6	- produït en la caldera	572.0
				- de planxa	124.3	vaporat	418.2
				- de pols	259.10	vaporitzador	570.18
				- de la pua	527.16	vaporitzar les fusades	571.3
				- de purga	286.5	vaporitzat	418.3
				- de purga acolzat	294.6	- al buit	571.16
						- en cambres obertes	570.9
						- per mitjà d'un corrent d'aire	573.1
						- dels fils	569.10
						- de les fusades	571.3

vaporitzat a pressió . . .	571.1	velló humit	264.21	vetes creuades	387.18	vores	265.6, 334.7
vapors de benzina	438.9	- intacte	264.19	- de cuiró	64.16	- del aro	150.8
- de petroli	438.7	- lleuger	264.17	- tortes juntes	387.7		
vara de Berlín	600.16	- lligat	264.16	vibració del carro	345.8		
- francesa	600.19	- malaltís	365.3	- del corró de pressió . . .	107.10		
- de Leipzig	600.18	- pesat	264.18	- del disc esmerilador . . .	73.1		
- de Saxònia	600.18	- premsat hidràulica- ment	264.14	- de la pua	554.16		
variació en la tensió del fil	155.10	- sa	365.2	vibrar (disc esmerilador) . .	73.2		
varietats de puresa dife- rent	15.14	velon cònic per a des- perdicis	259.1	vidre filat	491.13		
vas de gres	403.1	ventall	201.5	- soluble	433.18		
- de mercuri	608.8	ventilació	293.16	- soluble neutre	277.1		
- per a pendre àcid	402.16	ventilador	31.13, 33.12, 45.2, 259.9, 306.7	vidrieria	467.10		
vaselina	428.10	- d'aspiració 24.8, 37.10, 296.13		vigilant	6.4		
vedell	64.12	- aspirant	22.7, 37.5	vigilar els fils de seda . . .	424.14		
vedella	118.13	- impel·lent	295.6	vilof	197.8, 311.10		
vel	51.14	- amb pales corbes	45.4.5	- de borra de seda	442.4		
- de les borres	82.8	- amb pales planes	45.3	- per a borres	287.14		
- sense botons	49.4	ventiladores	194.21	- per a la pols	401.1		
- de carda 193.5, 326.14, 329.3	481.6	ventre	467.8	vis de doble rosca	256.1		
- cardat	7.18, 50.1	- groc	266.2	vis-sens-fi	72.6, 188.1, 223.15		
- de fibres	480.12	ventres	265.23	- en l'arbre del corró	568.6		
- de fibres interposat entre dues capes de paper	480.9	verd	415.4	- de comanda del aranyer	473.8		
- de fibres textils	480.2	verdós	415.3	- d'un filet	566.6		
- irregular	329.5	verga enrotlladora de les barbes	450.5.10	volandera	355.13		
- del llevador	330.13	- de la nina	46.8	- de cuiró	140.12		
- sobre el llevador	50.3	vernís	117.22	- de feltre	140.11		
- llls	329.4	- per a les bosses de cuiró	120.6	- del fus	10.13		
- senzill (doble, mól- tiple)	326.16, 17.18	vernissador de corròns . .	120.2	volant 11.5, 37.4, 40.10, 186.11, 343.10	51.12, 566.1		
- uniforme	326.15	vernissar la bóta	63.13	- amb coberta ajustada . . .	323.7		
- el - fa bosses	326.22	vèrtex de la corba	524.12	- de comanda	132.4		
- fer un	50.2	vestir-se amb fibres (vo- lant)	323.4	- en forma de telera sens fi	323.6		
velocitat accelerada del carro	166.14	vestit de cuiró	380.11	- de dues gorges	557.7		
- de l'alimentació	249.5	veta 3.13, 8.16, 387.11, 448.13		- de gorja	550.13		
- alimentària de les teles	41.17	- aiguada	101.22	- gran	189.4		
- del carro	164.2	- assecada	386.3	- per a la gran velocitat sobre el llevador	202.5		
- circumferencial (cons- tant)	323.3, 516.10	- feta amb borres de pentinadora	82.9	- petit	189.3		
- constant	139.11	- de borreta amb falsa torta	454.1	- per a la petita velo- citat	189.3		
- creixenta	347.17	- de cànem	496.14	- per a la primera (pe- tita, segona, gran) velocitat	353.3.4		
- de desplegat	41.17	- de carda	7.20, 51.15	- de torsió	162.13		
- diferencial dels corròns 309.1		- desigual	102.1	- (vestir-se amb fibres) . . .	323.4		
- d'estiratge	102.16	- estirada	101.19	- el - llença	323.5		
- irregular de plegat del fil	517.13	- d'estopa	221.16	- el - té una velocitat major	323.3		
- de pentinat	82.18	- de fibres	486.3	- de l'aleta	130.10		
- perifèrica variable	163.9	- de fibres creuades	326.12	- d'aspi	562.23, 563.17, 599.10		
- de plegat	124.20, 166.19	- de fibres dipostes longitudinalment	329.2	- d'aspi de r yardes (metres)	599.8.9		
- de la pua	147.10	- formada encomanant els caps dels rulls	329.16	- del pinte circular	82.20		
- de les pues (segona, tercera)	348.1.2	- irregular	101.23	- de la pua	554.2		
- retardada del carro	166.15	- de lli	218.3	voltar freda (la pua)	148.15		
- de rotació variable	537.6	- de llit	101.18, 121.14	- els xapons mitjançant una maneta	54.14		
- superficial	21.2	- de paper	486.2, 487.12	voltes comptades	602.17		
- uniforme	123.8	- de paper alimentada	484.13	- de la pua per minut	123.7, 137.15		
- variable	139.11	- de paper arrodonida	484.14	vora de cuiró	547.12		
- doble - de les pues 164.17, 189.2		- pentinada	82.4, 384.11	- dreta	119.1		
velló	7.19, 264.13	- pentinada de borreta	453.15	- encolada del cuiró	119.7		
- carregat amb pel ca- brut	264.22	- pentinada a mà	374.8	- de ferro	76.14		
- defectuós	264.20	- pentinada de màquina	374.9	- inclinada	317.16		
- enrotllat	264.15	- pentinada de rami	262.8	- de la pastera	226.1		
- esquinçat	265.14	- de pentinadora	374.8	- de perfil de ganiveta	203.9		
- feble	365.3	- senzilla (doble)	386.11.12	- de la veta	108.8		
- de fibres llargues (cur- tes) primals	364.18, 365.1	- totalment doblada	386.14	- del xapó	61.6		
		- de vel	221.14				
		- la - té aigües	108.2				
		- la - té talls	101.21				
		vetes	400.18				

W

willow	197.8
- cònic pera desperdicis	259.1
- doble per a jute	259.11
- per a la pols	401.1

X

xapa	553.12
- d'acer	93.8
xapó	51.6, 79.11
- desborrador	95.12
- amb desborrat	53.2
- deguarnit	53.13
- fixe	52.6
- de fundició	77.7
- de fusta	77.4
- gratori	53.7, 54.7
- sense guarnició	53.12
- guarnit	53.13
- limpiador	95.12
xapons	194.18
xarnera	27.14, 133.3, 488.4
- de compensació	133.5
- de cinc rodes	133.4
xarrió	500.1
- de bobinar	387.14
- carregat	500.12
- de corder	499.5, 500.8
- amb rastell guia-fils	504.10
- transportador de teles	47.16
xarxa usada de pescar	507.14
xassis del carro	558.4
- de fusta	344.1
xemeneia de vapor	297.4
xemics en el fil	428.19
xeringa d'oli per a pues	391.7
xeviot	583.23
xocar (els balones)	152.16
xuclada del oli	148.12
xuclador	115.2, 370.16
xucladors	86.5
xuclar el fil	463.9
- l'oli	314.2
- l'oli amb la bomba	148.13
- al través de tubos	39.4
xurre	272.1
xurrina	300.3

Y

yarda	600.13
yardas, r - per llhura anglesa	604.5

Z

zèflr	397.13
zero, ésser al	614.3
zig-zag, ésser en	128.4
- forats en	105.1